





2 vol - 120 -1459

E Louise Martiguas

## ABREGE DE L'HISTOIRE

# PLANTES USUELLES.

Dans lequel on donne leurs noms differens, tant François que Latins;

'La maniere de s'en servir , la dose , & les principales Compositions de Pharmacie , dans lesquelles elles sont employées.

## CINQUIE'ME EDITION, Revuë & corrigée.

Par J. B. CHOMEL, Docteur Régent en la Faculté de Médecine de Paris, de l'Academie Royale des Sciences, & Conseiller-Medecin Ordinaire du Roy.

#### TOME PREMIER.

\* CO.

#### A PARIS,

Chez Jacques CLousier, ruë S. Jacques, au coin de la ruë de la Parcheminerie, à l'icu de France.

M. DCC. XXXIX.

AVEC PRIVILEGE DU ROY.

Digitized by the Internet Archive in 2009 with funding from University of Toronto



## AVIS AU LECTEUR

Sur cette cinquiéme Edition.

'Accueil favorable que le Public a fait aux Editions précédentes de cet Ouvrage, a redoublé mon application pour l'augmenter, & lui faire part des Observations nouvelles que j'ai faites depuis leur Impression : c'est ce qui m'a engagé à donner par forme de Supplément, un troisième volume, pour servir de suite à ceux qui ont les deux premiers. Quelque grande que soit la diversité des Plantes en général, le nombre de celles que nous appellons usuelles, est assez borné pour engager ceux qui veulent s'appliquer à la Médecine, à les apprendre : étude d'ailleurs qui leur est absolument nécessaire, puisque les Plantes fournissent la matiere des remedes qui s'employent avec le plus de succès pour la

a ij

guérison des maladies. C'est pour en faciliter la connoissance que je les ai disposées dans un Jardin par rapport à leurs facultés; & on continuera volontiers les démonstrations qui s'en font depuis plusieurs années, dans la saison convenable. C'est aussi pour épargner à ceux qui viennent à ces démonstrations, la peine d'écrire les usages des plantes, que je me suis déterminé à faire imprimer cet Abregé, afin que ce Livre à la main, ils ayent le tems & l'attention nécessaite pour examiner les plantes avec soin, & pour s'en former une idée qui ne s'efface pas aisement.

Je ne me suis rien réservé de ce que l'expérience & la fréquentation des habiles Praticiens m'ont appris sur cette matiere, persuadé qu'un Médecin ne doit avoir d'autre sin que le soulagement du Public, & qu'il lui doit en quelque façon le tribut des talens qu'il peut acquerir dans l'éxercice d'une prosession si noble & si charitable. Il n'appartient qu'à des ames

interessées de faire un mystere & un secret de certains remedes qu'ils ont appris, ou dans les livres, ou par la tradition ; mais aussi d'un autre côté je dois avertir le Public qu'il seroit la dupe de sa credulité, si chacun éprouvoit trop facilement sur soi-même, ou conseilloit témerairement aux autres certains remedes dont on a oui parler favorablement. Il ne convient qu'aux Médecins experimentés de faire une juste application des remedes, par la connoissance qu'ils ont acquise des maladies, de leur nature, de leurs causes differentes, & des symptômes qui les caracterisent; car c'est de cette administration que dépendent tous leurs succès, & la guérison des maladies.

Ceux qui s'appliquent à l'Histoire naturelle, & ceux qui sans faire profession de la Médecine, s'interessent à la santé des malades en les assistant de leurs liberalités & de leurs conseils, trouveront dans cet Ouvrage les vertus les plus éprouvées des plantes qui paissent dans nos bois & dans nos

prairies: lorsqu'ils auront appris à les connoître, ils auront la satisfaction en se promenant à la Campagne, de trouver à leurs pieds des secours que la nature offre avec prodigalité. Ceux aussi qui voudront dresser des Jardins de Plantes, pourront le faire sur le plan que je leur présente, dans lequel je me suis attaché à soulager autant la mémoire, qu'à conduire le jugement, par l'ordre méthodique que j'ai observé dans leur arrangement.



## EXPLICATION

### DES NOMS.

## ABREGE'S

Des Auteurs cités dans ce Livre,

Ang. A Nguillara simplici dell'excelente M.; Luigi Anguillara, in Venetia 1561 in 8. Alp. Alpini Dialogus de Balsamo, Venetias 1594, in-4.

Alp. Agypt. Alpinus de Plantis Ægypti Liber,

Venetiis 1692. in-4.

Alp. Exot. Alpinus de Plantis Exoticis, Libri

duo, Vene. is 1527. in-4.

Barr. Icones Plantarum per Galliam, Hispaniam, & Italiam observatorum, ad vivum exhibitarum à R. P. Jacobo Barreliero, Opus Posthumum editum cura & studio Ant. de Jussieu Doctoris Medici Parissensis, Parissis 1714. in fol.

Bellon. Bellonius de Arboribus coniferis, &c.

Paristis 1553. in-4.

Brunf. Othonis Brunfelsii Plantarum Historia , Argentine 1538. in-fol.

C. B. Caspahi Bauhini Pinax Theatri Botanici,

B file. 671. in-4.

Cafalp. Cafalpinus de Plantis Libri xvi. Forentia

Cam. Epi Camevarius in Epitome Matioli; Transporte e Monum 1588. in-4.

Class, Hip. Carli Cassi Atrebatis ratiorum a iiij

tarum Historia, Antuerpie 1601. in-fol.

Clus. Fxot. Ejustdem Liber de Plantis Exoticis.
Col. Fabii Columnæ, minus cognitarum stirpium
Ecphrasis, Roma 1006. in-4.

Com. Pial. Caspari Commelini Præludia Bota-

nica , Lugduni Bat. 1703. in-4.

Corn. Jacobi Cornuti Plantarum Canadensium

Historia, Parifiis 1635. in-4.

Dale. Samuelis Dale Pharmacologia, seu Manuductio ad materiam Medicam, Londini 1710. in-12.

Dod. Remberti Dodonzi stirpium Historiz Pem-

ptades sex, Antuerpia 1616 in-fot.

Ferr. Joan. Baptista Ferrarius Senensis S. I. de Florum cultura Libri 4. Amstelodami 1646. in-fol.

Fuchs. Fuchsi Historia Plantarum, Basileæ 1552.

in-fol.

Ger. Joan. Gerardi Historia Plantarum Anglica, Londini 1597. in-fol.

Gesn. Conradi Gesneri Tigurini Historia Plan-

tarum, Venetiis 1541. in-12.

Hern. Francisci Hernandes Plantarum Animalium, &c. Mexicanorum Historia à Nardo Antonio Recho digesta, Romæ 1651.in-sol.

Hort. Mal. Hortus Indicus Malabaricus per Hen-

ricum Reed aliofque, in-fol.

Hort. Lugd. Bat. Horti Academici Lugduno Batavi Catalogus, Authore Paulo Hermanno, Lugduni Bat. 1687. in-8.

H ffn. Caspari Hossimanni Libri duo de Medicamentis Osticinalibus, Altorsi 1615. in-4.

J. B. Tom. I. Part. 2. Tom. III. Part. 2. Joannes Bauhinus Plantarum Historiam edidit in 111. Tomos digestam: prima & tertia in duas partes dividuntur. Ebroduni 1590 in-fol. Imper. Ferrantis Imperati Neapolitani Historia naturalis, Neapoli 1599. in-fol.

Inst. Institutiones Rei Herbariæ Jos. Pitron

Tournefort, Parisiis 1700. in-4.

Lob. Obser. Adv. Mathiæ de Lobel Plantarum Historia, cum Observationibus & Adversariis, Annerpia 1536. in-fol.

Lob ic. Icones stirpium Mathix de Lobel , An-

tuerpiæ 1691. in-4.

Lugd. Dal. Historia Plantarum Dalechampi ... Lugduni 1586. in-fol.

Math. Petri Andreæ Mathioli Plantarum Historiæ commentaria, Vinenis, in-fol.

Marcgr. Georgii Marcgravii de Liebstat rerum naturalium Brasiliæ Historia, Amstel. 1648. in-fol.

Mentz Index nominum Plantarum multi linguis, opera Christiani Mentzelii, Berolini 1682, in-fol.

Mor. Oxon. Plantarum Historia universalis Authore Roberto Morison, Mor. 1680. in-fol.

Mor. Umb. Ejustdem Plantarum Umbelliferarum distributio nova Oxoni: 1672, in-fol.

Munt. Abrahami Muntingii Liber de vera Huba: Britannica, Anstel. 1681. in-4.

Park. Parkinsonii Theatrum Botanicum, Lon-

dini 1629. in-fol.

Pif. Guillelmi Pifonis de Indiæ utriufque Renaturali & Medica Libri xiv. Amftel. 165%. in-fol.

Plin. Caii Plinii fecundi Historiæ mundi Librii xxxvi. in-fol.

Piuk. Leonardi Plukenetii Phytographia, Londini 1661. 1692. & 1696. in-fol.

Raii Historia Plantarum ...
Londini 1693.

Ruel. Ruellius de natura stirpium Libri tres :

Parisiis. 1534. in-fol.

Schrod. Joannis Schroderi Pharmacopæia Me-

dico-Chimica, Lugd. 1649. in.4.

Tab. ic. Tabernæmontani Icones Plantarum seu stirpium; Francofurii ad Mænum 1690. in-4.

Theoph. Theophrastus Eresius de Historia Planta-

rum, Libri x in-fol.

Trag. Hieronymi Tragi stirpium Libri tres, Ar-

Zan. Istoria Botanica di Giacomo Zanoni, in Bologna 1625, in-fol,



# DISCOUR

## PRELIMINAIRE.

L ornent la surface de la terre, n'a pas été produit par l'Auteur de la nature pour embellir seulement son ouvrage, & faire briller sa magnificence aux yeux des créatures, soit par l'inimitable variété des couleurs, soit par la douceur des fruits; l'usage des plantes est encore plus noble & plus utile : elles nous montrent par leurs propriétés merveilleuses la puisfance & la bonté de notre Auteur; & s'il a condamné le premier homme à se procurer par un travail assidu, les moyens de conserver sa vie, il lui a du moins laissé dans les productions de la nature une refsource consolante à ses maux.

Ses descendans ont eu le même avantage; car ayant été obligé comme lui de cultiver la terre, pour y chercher une nourriture convenable, ils n'en ont pas seulement tiré des alimens capables de les rassasser, mais encore des secours esticaces dans les maladies aufquelles ils étoient devenus sujets, plus encore par leur intempérance, que par la foiblesse de leur complexion. Ainsi les plantes ayant fourni la plûpart des alimens & des remedes dont nos premiers Peres se sont servis, on peut avancer que la science qui apprend à les connoître & à s'en servir utilement, est aussi ancienne qu'elle est nécessaire à ceux qui sont profession de conserver la fanté des autres.

En effet on a toujours jugé qu'il étoit du devoir des Médecins de s'appliquer à l'étude des plantes, & les Grands-Hommes qui ont fondé nos Universités, ont eu soin d'y entretenir des Jardins pour la culture des simples, & ont établi des Professeurs pour enseigner leurs noms & seurs usages. Le Jardin Royal de Paris est un des plus considerables de l'Europe; de l'aveu même des Etrangers: le nombre des plantes differentes qu'on y a élevé depuis cinquante ans, excede celui de dix mille; l'art y sçait perfectionner la nature, ou y suppléer; & cela par les soins du plus sçavant Botaniste de notre siécle. (r)

La liberalité du Prince, dont la santé lui a été confiée, seconde si bien son attention

<sup>(3)</sup> Monsieur Fagon, Premier Medecin de Sa Milale, & Sar Imendant du Jardin du Roi-

PRE'LIMINAIRE.

pour le progrès de cette science, que nous lui avons l'obligation de trouver les plantes de l'un & de l'autre hémisphere dans un Jardin, où l'on peut en se promenant s'épargner la peine de parcourir toutes les parties de l'Univers, & y admirer ce que la nature a produit de plus rare & de

plus utile.

Mais comme dans l'arrangement des plantes de ce Jardin on a eu plus d'égard à leur culture & à l'ordre de leurs genres, qu'à leurs usages dans la Médecine, Monsieur Tournefort qui en a été Professeur pendant plusieurs années, avoit formé le dessein de faire après le cours public, des leçons particulieres dans lesquelles il auroit démontré les plantes qui sont en usage, dans un Jardin qu'il vouloit entretenir à cet esset; mais les grands ouvrages qu'il avoit entrepris pour la persection de la botanique ne lui en ont pas permis l'exécution. L'avantage que j'ai d'avoir été son Disciple, m'a engagé d'entrer dans ses vûes, & je m'y suis d'autant plus volontiers déterminé, que les Statuts de la Faculté de Medecine de Paris, exigent que le Professeur des plantes fasse dans les Ecoles la démonstration des drogues, après en avoir expliqué les usages. C'est par ce motif que m'étant trouvé dans cette place dans le Mais comme dans l'arrangement des

tems de la mort de cet illustre Botaniste? j'ai cru devoir commencer mes exercices dans un jardin que je cultivois depuis long-tems pour mes propres observations sur les plantes; & après les y avoir dé-montrées sur la terre, j'en ai fait voir les parties féches qui sont employées dans la Pharmacie, aussi bien que les drogues étrangeres qui se tirent des végétaux, afin de rappeller dans la mémoire de ceux qui assistent aux leçons publiques du Jardin Royal, l'idée des plantes usuelles qui s'y trouvent mêlées avec quantité d'autres plus curieuses qu'utiles. Ces démonstrations ont paru d'autant plus commodes ; qu'on a trouvé dans la disposition de mon Jardin le plan de toute la matiere médicinale, qui, quoique d'une vaste étendue, s'y présente à l'imagination d'un maniere si éclairée & si abregée, qu'elle invite à son étude les geunes gens, dont la plûpart frappés par les découvertes de l'ana-lyse chimique sur les animaux & sur les minéraux, & emportés par les charmes de la nouveauté, s'y abandonnent trop aisément, & ne trouvent souvent pas assez de loisir pour s'appliquer à la connoissance des végétaux, qui fournissent ce-pendant les plus utiles compositions Galeniques & chaniques.

Il est vrai que les plantes forment la

partie la plus confuse de la matiere médicale.; & c'est pour cela qu'elle a été si negligée : car il faut avouer que la diversité des noms attachés à une même plante, la mauvaise foi ou la crédulité de ceux qui ont autorisé par leurs témoignages les vertus des plantes qu'ils n'avoient appris que par des rapports suspects ou incertains, le peu d'exactitude avec laquelle Pline, Mathiole, Dalechamp; & quelques Commentateurs de Theophraste & de Dioscoride ont établi les propriétés des simples; tout cela, dis-je, a fait perdre à la Botanique son crédit, & a rebuté ceux qui ont voulu s'y attacher. Mais si la Théorie de cette science a presque été portée à son point de perfection dans le dernier siécle par Messieurs Mo-rison, Rivin, Grew, Malpighi, Ray, Tournefort & quelques autres ; l'interêt public & l'honneur de la Medecine ne doivent-ils pas nous engager présentement à travailler à la pratique de la Botanique; c'est-à-dire, à verifier avec une scrupuleuse exactitude un grand nombre de vertus douteuses, trop légerement attribuées à quelques plantes, & à mettre en usage celles dont les meilleurs Praticiens conviennent universellement.

C'est dans cette vûe que j'ai fait plusieurs observations sur cette matiere, XVj

dont d'en ai rapporté quelques-unes dans cet Abregé. J'en ai augmenté considérablement le nombre dans la seconde Edition, dans laquelle j'ai ajoûté quantité de remedes rapportés dans l'Histoire des Plantes des environs de Paris de M. Tournefort; & dont l'expérience m'a fourni les occasions d'éprouver les vertus. Mais comme il n'eit pas possible qu'un seul homme puisse exécuter tout ce qu'il est à propos de vérifier sur une matiere si étendue ; j'exhorte ceux qui ont quelque zele pour le bien public, & pour le progrès de la Médecine, de me communiquer leurs remarques sur les usages des Plantes; j'espere qu'ils voudront bien contribuer à la perfection d'un ouvrage si nécessaire, dans lequel je leur rendrai la justice qu'ils méritent, en faisant connoître à la posterité ceux à qui elle a obligation de ces découvertes.

C'est pour satisfaire à cet engagement que je crois devoir avertir ici que j'ai profité dans cet Ouvrage des Mémoires qui m'ont été envoyés; entr'autres par M. Rouyer, très-habile Chirurgien de Montigni près Stenay, entre lesquels outre un grand nombre d'observations sur les vertus des Plantes conformes à celles que j'ai déja rapportées, j'en ai trouvé plusieurs que j'ai cru devoir inserer dans cette nou-

PRE'LIMINAIRE. xvij velle Edition, comme très-sûres & trèsutiles

Je ne doute point qu'entre les Sçavans il n'y en ait plusie irs qui s'appliquent particulierement à la connoissance des plantes, & qui n'ayent au moins recueilli des relations sidelles sur leurs propriétés, dont ils se seront assurés par leur propre expérience. S'il y en a qui ayent quelque Traité complet sur cette matiere, je les invite d'en faire part au public, j'en prositerai comme les autres pour mon instruction: je n'ai d'autre intention que de ramasser des faits bien autorisés; car la pratique de la botanique ne doit pas être établie sur des opinions & des systèmes, mais sur des expériences incontestables, & universellement connues de tout le monde.

Il feroit à fouhaiter que les Physiciens répandus dans les différentes parties de ce Royaume, voulussent bien, pour la gloire de leur Patrie, travailler à l'Histoire naturelle de leur Pays, & nous apprendre une infinité de choses curieuses utiles, lesquelles, quoique très-communes dans leurs Provinces, sont ignorées

par tout ailleurs.

Pour l'exécution de l'Histoire des plantes usuelles dont je présente ici l'abregé, il ne me paroît pas nécessaire de traiter la méthode de la botanique qui regarde l'étaxviii DISCOURS

blissement des genres de toutes les plantes en general plûtôt que leurs propriétés en

particulier.

Nous regrettons encore le Botaniste illustre (1) qui a traité cette matiere avec beaucoup d'exactitude & de capacité. D'ailleurs Monsieur Reneaume qui a été chargé des Manuscrits de Monsieur Tournefort, par l'extrait qu'il nous a donné (2) des écrits de cet Auteur, nous fait esperer qu'il avancera considerablement l'Histoire generale des plantes. C'est pour le seconder que je lui ai offert le catalogue de celles qui naissent dans les mon-tagnes d'Auvergne, dans le Bourbonnois & dans les confins de ces Provinces, avec les descriptions des moins communes que j'y ai trouvé ; j'abandonne volontiers l'ouvrage particulier que j'avois dessein de donner sur ces plantes, pour contribuer à l'Histoire générale que l'Académie a commencée, & à laquelle feu Messieurs Marchant & Dodart ont beaucoup travaillé, & dont Monsieur Marchant le fils est présentement chargé.

À l'égard de l'Histoire particuliere des plantes usuelles, celle que Monsieur Tournefort a donnée sur les plantes des

(1) Monsieur Tournefort.

<sup>(2)</sup> Voyez dans les Mémoires de l'Academia des Sciences, année 1709. pag. 135.

environs de Paris, m'a servi de modele, soit par rapport à la Théorie qui regarde l'intelligence des Auteurs & la connoissance des plantes dont ils ont parlé; soit par rapport à la pratique, c'est-à-dire, à l'application de ces mêmes plantes dans les maladies & le choix de leurs proprié-

tés les plus assurées.

Pour ce qui est de la maniere dont on doit traiter chaque plante en particulier, il me paroit qu'avant de parler de ses usages, il faut apprendre à la bien connoître, & sçavoir la distinguer d'une autre plante qui lui ressemble, soit par son port exterieur, soit par quelqu'une de ses parties, & dont néanmoins les vertus sont souvent fort opposées; il seroit nécessaire pour cela d'en donner la figure, & d'y joindre une description assez étendue pour faire remarquer les modifications que la figure ne peut représenter. Mais pour suppléer aux figures & aux descriptions que je n'ai pû mettre dans cet Abregé, je me-suis attaché à choisir entre les Auteurs les plus connus dans la Botanique, ceux qui ont donné les meilleures figures & les descriptions les plus complettes; & j'ai cité le plus correctement qu'il m'a été possible les differens noms qu'ils ont imposé à cha-que plante. Après tout, ce petit ouvrage pour être plus parfait, suppose les démonstrations particulieres qui se font de ces Plantes au Printems & en Eté, saisons favorables dans lesquelles on pourra les examiner dès leur naissance, dans leur

progrès & dans leur perfection.

Pour ce qui regarde les noms des Plantes, on en trouvera ici un dénombrement assez considerable, qui contribuera à l'éclaircissement de la botanique, que la multiplicité des noms a rempli d'équivoques & de confusion; car un même nom se trouve quelquefois appliqué à différentes plantes, & une même plante est souvent indiquée par différens noms. Pour dissiper cette obscurité, après avoir designé les noms François, lorsque les plantes en ont un ou plusieurs, j'ai marqué les synonimes Latins donnés par les Auteurs les plus celebres. Celui de Gaspard Bauhin, dont le Pinax ou le Dictionnaire est entre les mains de tout le monde, m'a paru devoir être cité le premier ; ensuite celui de Jean Bauhin son frere, dont l'Histoire generale des plantes est une bibliotheque universelle des Auteurs qui ont paru jusqu'à lui: J'y ai souvent joint ce-lui de Dodonée qui a écrit des Commentaires sur Téophraste avec assez d'exactitude. Je n'ai pas oublié les Synonimes de Messieurs Morison, Tournesort & Rai, lorsqu'ils ont jugé devoir rapPRE'LIMINAIRE. \*xxj
porter les plantes a d'autres genres. Ceux
qui ont écrit sur les vertus des simples ou
sur les drogues étrangeres; comme Tragus, Lobel, Clusius, Dalechamp, Hernandes, Harmans, Marcgravius, Pison,
Amman, Konig, & quelques autres sont
aussi indiqués dans ce catalogue. Je n'ai
pas omis certains noms Grecs, Arabes ou
Barbares qui sont en usage dans les Livres
de Pharmacie. En un mot, j'ai tâché de ne
rien laisser à desirer à ceux qui veulent
s'instruire parfaitement dans la connoisfance des végétaux, pour les mettre en
état de n'être point arrêtés dans la lecture
des Auteurs qui ont écrit sur les propriétés des plantes, & sur les compositions

Après avoir désigné les meilleurs noms des plantes, & cité ceux qui les ont nommés differemment, il convendroit d'examiner leurs sentimens, & de les concilier ensemble, & de rendre raison de la variété de leurs opinions, en faisant remarquer les fautes de quelques-uns, & ce qui les y a fait tomber, ce qui s'appelle la Critique des Auteurs. Je n'aurois pû le faire dans cet Abregé sans passer les bornes que je m'y suis prescrites; j'ai mieux aimé m'étendre un peu davantage dans ce qui regarde les vertus des plantes, mon but principal étant de rendre les jeunes

de Pharmacie.

xxii DISCOURS

Medecins capables de se servir utilement des secours que les plantes leur fournissent si abondamment.

Pour y parvenir, je me suis particulierement attaché à remedier aux inconvéniens dans lesquels sont tombés les anciens Botanistes, & après eux la plûpart de leurs Commentateurs, qui s'étendent souvent sur les propriétés d'une plante à laquelle ils attribuent de grandes & rares qualités, sans marquer précisément la partie de cette plante qu'il faut employer, & négligent la dose & la maniere dont on doit s'en servir; ce qui me paroît cependant d'une conséquence infinie, une même plante ayant souvent differentes vertus dans ses différentes parties, & la dose d'un remede contribuant beaucoup à son action.

J'aitâché d'éviter aussi l'erreur de ceux qui outrent avec une complaisance excessive, les avantages d'une plante dont ils sont une panacce, & un remede universel. Ne contribuerai-je pas autant à l'utilité publique en marquant les mauvaises qualités des plantes, qu'en étalant pompeusement leurs vertus? Et ne ferai-je pas aussi-bien d'examiner scrupuleusement les circonstances & les cas particuliers où leur usage peut-être nuisible, comme de faire connoître dans quelles

PRE'LIMINAIRE. occasions on peut s'en servir avec succès? Un même remede ne convient pas toujours dans une même maladie; la complication d'accidens, & la diversité des Tymptômes obligent souvent un Praticien habile à changer la méthode ordinaire, & à s'accommoder à un cas particulier, dont il fait son objet principal. De-là ce petit nombre de vrais spécifiques, de-là les terribles inconvéniens dans lesquels tombent ceux qui donnent trop à l'experience, & qui négligent la méthode, lesquels ayant vû réussir deux ou trois fois un remede, le prônent hautement, l'appliquent fans discretion à toutes sortes de maladies, & en font, comme parle le vulgaire, une selle à tous chevaux.

Pour prévenir ce malheur, & mettre les jeunes Medecins en état d'éviter ces écueils dangereux, après avoir marqué dans cet Abregé les noms & les parties de la plante qu'on employe ordinairement, la dose & la maniere de s'en servir, je ne leur attribue que les vertus les plus universellement approuvées par les Auteurs dignes de foy, & celles qu'une longue suite d'experiences a confirmées: J'y ai joint aussi que j'ai recueilli dans l'exercice de la pratique; observations nécessaires pour faire une juste application des plantes. Ensin

pour rendre cet Abregé plus complet, j'ai fait une courte énumeration des principales préparations de Pharmacie, dans la composition desquelles la plante est employée, asin de rappeller dans la mémoire la vertu du remede composé, &c

l'effet du remede simple.

Pour ce qui est de la maniere de se servir des plantes, & de leur dose, je dois faire ici remarquer en général, qu'on les employe fraîches ou séches en décoction ou en infusion, ou en substance; entieres ou en poudre. La plûpart des racines fraîches & menues s'ordonnent aussi-bien que les feuilles par poignées, après les avoir nettoyées de la terre & des feuilles mortes ou pourries. Les racines plus grofses se prescrivent ordinairement au poids d'une once sur chaque livre d'eau. On employe les fleurs par pincées, & les se-mences au nombre, quand elles sont grosses, & au poids loríqu'elles sont menues. Il est bon d'observer que lorsqu'on prescrit des apozêmes, tisanes, infusions ou décoctions que les racines séches, les bois & les écorces doivent bouillir plus longtems que les feuilles, étant plus compactes & plus dures : les fleurs au contraire ne doivent se jetter dans la liqueur que lorsqu'on la retire du feu, aussi-bien que la réglisse & les autres drogues gluantes.

PRE LIMINAIRE. xxv Ces préparations ne doivent point être trop chargées d'ingrédiens; car au-lieu d'une liqueur coulante & légere, qui foit capable de fe distribuer facilement dans le sang, on fatigueroit l'estomac des malades par une espece de mucilage épais qui les gonsteroit, & qui leur seroit plus préjudiciable qu'utile.

Examinons présentement l'ordre que j'ai observé dans le dénombrement des Plantes usuelles, & la division de leur Histoire, dont je présente le Plan & l'A-

bregé.

La plûpart des Traités de Plantes dont on se sert en Médecine, sont distribués par ordre alphabétique, ou suivant leurs genres. J'ai cru que je ne devois pas suivre ces modéles, parce que les Plantes dont les vertus sont dissérentes ou opposées, s'y trouvent confondues; & lorsqu'on veut choisir entre les simples qui ont une même propriété, ceux qui conviennent le mieux à son sujet, ou qu'on peut avoir plus facilement, il faut fatiguer sa mémoire, & parcourir tout un catalogue. L'ordre que j'établis ici me paroît plus commode; les Plantes qui sont le même effet y étant rangées dans une même Classe, sont toutes apperçues d'un seul coup d'œil. N'est - il pas alors toute su le suive sui sont le même classe.

xxvj DISCOURS

plus aise de les retenir & de s'en faire une mémoire locale? D'ailleurs une méthode qui s'accorde avec la division des remedes & de toute la matiere médicinale établie depuis long tems, n'est-elle pas plus convenable à la pratique de la Médecine, que celle qui est fondée sur les genres des Plantes, & qui regarde la Théorie de la Botanique? On trouvera ci-après au commencement de l'Ouvrage la division des Classes, & l'ordre que j'ai observé dans

l'arrangement des Plantes.

Quelque facile & commode que soit cet ordre, il s'y rencontre toutefois une difficulté par rapport aux différentes propriétés d'une même Plante. Pour remédier à cet inconvénient, j'ai fait à la fin de chaque Classe le dénombrement des Plantes qui ont la vertu particuliere à cette Classe, & qui sont rapportées dans quelque autre, par rapport à leurs usages les plus ordinaires, par exemple la Guimauve est une des herbes qu'on employe le plus communément dans les décoctions & dans les fomentations émollientes, & par conséquent j'ai cru la devoir placer dans la Classe des Plantes émollientes: Cependant sa racine, ses fleurs & ses graines sont très-utiles dans les maladies de la poitrine; elles ne conviennent pas moins PRE'LIMINAIRE. xxvij dans celles de la vessie, & dans la suppression d'urine: C'est pour cela que j'en ai fait mention à la fin des Classes qui parlent des Plantes béchiques & des apéritives.

Après avoir donné une idée générale des Plantes usuelles & de mes démonstrations particulieres, voyons quelle en peut être l'utilité; & si par leur moyen je pourrois exécuter le dessein que j'ai de recueillir tant d'excellens remedes simples tirés des Plantes qui sont entre les mains de tout le monde; tâchons ensuite de relever le mérite des Plantes de notre climat, dont on néglige injustement l'usage, pour recourir avec tant d'empressement aux drogues étrangeres; & sinissons sur la méthode la plus certaine, pour se convaincre des vertus qui sont déja connues, & par l'examen de ce qui peut conduire à quelques nouvelles découvertes sur cette matiere.

La Botanique pratique n'est pas seulement une des sciences les plus anciennes, & les plus nécessaires; elle est aussi une des plus universelles, & la science, pour ainsi dire, de tous les états. Les sçavans comme les ignorans, les riches aussi-bien que les pauvres, les citoyens

e ij

& les gens de la campagne, tous les hommes enfin se sentent naturellement portés à la Botanique pratique; c'est-à-dire, à remarquer avec soin par écrit ou par mémoire une infinité de remedes simples fournis par les Plantes, entre lesquels se rencontrent souvent d'excellentes compositions. L'attachement à la vie, le désir de la passer avec une santé parfaite, & l'attention qu'on a pour éviter les maux, sont les motifs justes & naturels qui nous portent à rechercher avec empressement ce qui peut contribuer à notre propre conservation. De-là cette multitude prodigieuse de recettes dont nos Livres sont remplis ; de-là ces prétendues Medecines abregées, ou Recueils de Secrets imprimés par des personnes de l'un & de l'autre sexe: de là tant de remedes qui ne sont connus que par des Manuscrits, qui passant de famille en famille, comme des héritages précieux, tombent souvent dans l'oubli par la négligence ou l'avarice des particuliers qui les possédent. N'oublions pas les remedes que les Paysans & les Sauvages employent avec autant de succès dans leurs maladies, & qu'ils trouvent avec facilité & à peu de frais dans les bois & dans les campagnes.

Il est évident qu'un Recueil général de

PRELIMINAIRE. xxix tant de remedes éprouvés, fait par des personnes intelligentes & exactes, seroit un Ouvrage très-utile. Ne pourrois-je pas dans la suite y parvenir? Et les démonstrations publications pub dans la luite y parvenir? Et les démonstrations publiques que j'entreprends, ne me fourniront-elles pas les moyens de le faire par les relations & les correspondances que j'entreprendrai avec ceux qui y auront assisté; lesquels ayant appris à distinguer entre les Plantes communes dans nos campagnes celles qu'un long usage a le mieux autorisé, seront plus capables de faire de nouvelles découvertes sur cette matière, en s'assistant des bons esserces. te matiere, en s'assurant des bons effets des Plantes par leur propre expérience? N'ai-je pas lieu d'esperer qu'ils me vou-dront bien communiquer leurs observa-tions, que je vérisierai par moi-même ou par mes Confreres?

par mes Confreres?

Il feroit à propos que ceux qui ordonnent les Plantes, & ceux qui les préparent, les connussent assez bien pour prévenir les terribles inconveniens qui arrivent tous les jours par les méprises des Herboristes grossiers & ignorans, ausquels les Medecins & les Apotiquaires se confient également: ces Herboristes sont ordinairement si interesses se si peu sideles, qu'ils substituent souvent aux Plantes qu'on leur demande, & qu'ils n'ont point e iii

e iii

ou ne connoissent pas, les autres qu'ils croyent connoître, sans s'embarrasser si leurs qualités sont les mêmes, ou si elles font opposées. Etant allé il y a quelque tems chez un malade menacé d'une inflammation dans le bas - ventre, auquel j'avois ordonné une décoction émolliente & adoucissante, j'y trouvai un paquet d'herbes fournies par la servante de l'Herboriste, entre lesquelles je reconnus quelques bottes de Renoncule & d'autres Plantes plus capables d'exciter des irritations dans les intestins, & des tensions douloureuses dans leurs fibres, que de les amollir, & de prévenir leur inflammation. Je suis persuadé que ces méprises cruelles arrivent souvent, & qu'on songe moins à y remedier, qu'à s'en prendre aux Médecins, qu'on rend toujours responsables des événemens.

Je sçai par une expérience journaliere, que la plûpart des Herboristes ne connoissent qu'un petit nombre de Plantes que les gens de campagne leur apportent dans la faison favorable; ils ne les distinguent que par des noms corrompus; & confondant les especes, ils sont le plus souvent des qui pro quo aussi pernicieux aux malades, qu'ils sont préjudiciables à la réputation des Médecins & des Apoti-

PRE'LIMINAIRE. XXX quaires; abus d'une grande conséquence, auquel je prétends remédier pour l'honneur des Médecins & pour l'intérêt des malades, par les cours des Plantes usuelles, où j'admettrai volontiers & gratuitement les Herboristes, qui devroient, ce me semble, dans une Ville aussi-bien policée que Paris, donner des preuves de leur capacité avant qu'il leur fût permis d'y débiter les Plantes. La plûpart des malades croyent être plus fûrs des remedes qu'ils font chez eux, que de ceux qui sont préparés chez les Apotiquaires; en quoi ils s'abusent souvent, parce qu'ils se sient à un domestique qui leur apporte ce qu'un Droguiste ou un Herboriste ignorant lui donne. Les Médecins ne font pas ordinairement assez d'attention à plusieurs accidens qui leur arrivent dans le cours des maladies, ausquelles ils ne pourroient obvier qu'en examinant soigneusement la matiere des remedes qu'ils prescrivent, & s'ils sont exécutés avec fidelité.

Outre l'utilité de mes démonstrations par rapport à l'instruction des Herboristes, & aux malades de cette Ville qui en seront mieux servis; ceux des Provinces en recevront aussi dans la suite de grands avantages, en ce que les Apotiquaires & les Chirurgiens qui vont ordinairement à zxxij DISCOURS

la campagne chercher les Plantes qui leur font nécessaires, ayant appris à les bien distinguer, seront plus capables d'en faire un bon choix. N'est-il pas de leur devoir & de leur intérêt de s'instruire dans une science qui doit être le premier objet de leur art, puisqu'elle leur fournit les moyens de parvenir à leur fin principale, qui est la guérison de leurs malades?

A l'égard des jeunes Médecins, en faveur desquels je me suis particulierement déterminé à faire ces démonstrations, ma vûe principale a été de leur apprendre ce qu'il y a de plus simple dans la matiere médicinale, de plus utile & de mieux autorisé par une longue suite d'expériences : qu'ils fassent attention qu'il y a souvent autant d'ignorance que de témérité d'entreprendre la guérison des malades avec quatre ou cinq remedes généraux qu'on prétend employer dans toutes sortes de rencontres, en rédussant la Médecine à la Saignée, l'Emétique, le Quinquina, l'Opium & le Mercure. Cette simplicité de remedes est aussi contraire à la bonne pratique, que l'excès dans le-quel tombent ceux qui chargent trop leurs ordonnances; & qui au lieu, par exemple, d'une tisane légere qui soulageroit les PRELIMINAIRE. xxxiij malades sans les fatiguer, prescrivent des Apozèmes remplis d'une douzaine de drogues, dont les qualités différentes leur paroissent satisfaire à plusieurs indications que l'imagination leur présente tout à la fois. Deux ou trois Plantes bien appliquées sont souvent un esset plus sûr & moins de violence à la nature, qu'un amas de drogues qui fermentent dans l'estomac, & qu'un malade a plus de peine à soutenir que la maladie qui l'afflige.

Voyons présentement l'avantage qu'il

Voyons présentement l'avantage qu'il y auroit à se servir des Plantes qui croisy auroit à se servir des Plantes qui croissent sous nos pas, & qui respirent, pour
ainsi parler, le même air qui nous environne. La plûpart des hommes peu touchés des recherches purement physiques
se plaignent toujours (quelquesois avec
ra son) qu'on néglige l'utile pour s'arrêter
au curieux; & des personnes très-sensées
m'ont souvent témoigné qu'ils étoient surpris qu'on foulât aux pieds avec tant de
négligence & de mépris, les Plantes salutaires que la nature prodigue dans nos
bois & dans nos campagnes; pendant
qu'on recherche à grands frais des l'antes
& des drogues étrangeres. En esset, ne
peut-on pas présumer avec vrai-semblance que l'Auteur de la nature a fait naître
dans chaque pays des herbes & des fruits dans chaque pays des herbes & des fruits

proportionnés aux besoins & au nombre des créatures qui les habitent? La Providence du Créateur ne se fait-elle pas admirer, lorsqu'on fait attention à la multitude des Plantes différentes qui naissent aux environs de cette grande Ville? On reconnoît par l'Histoire que Monsieur Tournefort en a laissé, & qu'un de ses plus habiles Disciples (1) doit augmenter un premier jour par ses découvertes, que le nombre des Plantes qui se trouvent à dix ou douze lieues autour de Paris, surpassent considérablement celui des Plantes qu'on découvre dans des Provinces d'une plus grande étendue.

D'ailleurs n'est - il pas raisonnable de croire que les Plantes de notre climat sont plus convenables à nos temperamens que celles qui naissent, pour ainsi dire, sous un autre Soleil; & qu'une contrée aussi temperée que la nôtre, sournit à ses habitans des fruits plus doux & plus conformes à leur constitution, que les sables de l'Afrique, les montagnes & les plaines des

Indes, du Brésil & du Perou?

Je ne prétends pas par ces réfléxions désapprouver les spécifiques & les remedes précieux qu'on apporte de ces terres

(1) M. Vaillant, Sous-Démonstrateur des Plantes du Jardin Royal.

PRE'LIMINAIRE. XXXV éloignées: le Quinquina & l'Hypecacuana font trop bien autorisés par leurs bons effets, & le Public est, avec justice, prévenu en leur fayeur.

Aussi mon dessein n'est pas d'affoiblir le mérite des remedes qui nous viennent des Indes & de l'Orient; mais je veux relever celui des nôtres, & j'espere démontrer quelque jour par les faits bien averés, que nous avons en Europe des spécifiques aussi sûrs dans leurs esfets que plusieurs drogues étrangeres, dont la rareté & le prix sont souvent ce qui les fait rechercher. Les Empyriques & les Charlátans n'ont la plûpart d'autre secret que l'adresse de vendre bien cher ce qui ne leur coûte rien ou très-peu; & de faire passer pour spécifiques étrangers & précieux, des remedes très - communs que nous employons sans mystère.

Je m'étendrois davantage sur cette matiere, si je voulois faire ici le parallele de nos plantes d'Europe & de celle des autres parties de l'Univers; il ne me seroit pas dissicile de faire voir que dans la santé nous pouvons trouver chez nous des herbes & des fruits qui nous conviennent aussi-bien que le Thé, le Cassé, le Poivre, le Gingembre, &c. que dans la maladie les Plantes qui naissent dans nos montagnes, contribuent autant à la verture de nos plus célebres compositions que celles de l'Orient, & que les herbes sines & aromatiques sont plus proportionnées à nos tempéramens, que les Aromates de l'Asse & de l'Amérique; en un mot, on pourroit démontrer que la France renserme dans son sein ce qu'il y a de plus nécessaire & de plus utile à la santé de ses habitans.

Examinons présentement comment on pourroit apprendre les vertus des Plantes qui sont éprouvées, & par quels essais ou quels moyens on en découvriroit de nouvelles.

La tradition fondée sur des expériences résterées, est à mon sens une voie beaucoup-plus sûre pour nous convaincre des propriétés d'une Plante que son Analyse Chymique, & la décomposition de ses principes. Nous devons à la vérité d'excellens remedes à la Chimie; elle en a tiré des animaux & des minéraux des préparations si utiles, qu'il y auroit de l'injustice à ne lui pas attribuer la gloire d'un grand nombre de découvertes. Elle n'a pas été si loin dans la recherche des facultés des végétaux; les Analyses simples ou composées, précedées de la fermentation, ou a une seule digestion; aidées par le mé-

PRELIMINAIRE. xxxvii lange des dissolvans, ou sans aucune addition; exécuté par une chaleur douce & lente, ou par le feu sans aucun intermede: toutes ces sortes de décompositions doivent être regardées comme des moyens plus propres à expliquer les effets des Plantes qui font déja connus par l'expérience, qu'à découvrir ceux que nous ne connoissons point. Près de deux mille Analyses de plantes dissérentes faites par les Chimistes de l'Académie Royale des Sciences ne nous ont appris autre chose, finon qu'on tire de tous les végétaux une certaine quantité de liqueurs acides; plus ou moins d'huile essentielle ou fetide; de sel fixe, volatile ou concret; de phlegme insipide & de terre; & souvent presque les mêmes principes & en même quantité des Plantes dont les vertus sont très-différentes: ainsi ce travail très-long & trèspénible a été une tentative inutile pour la découverte des effets des Plantes, & n'a servi qu'à nous détromper des préjugés qu'on pourroit avoir sur les avantages de ces Analyses.

Cependant pour ne pas perdre le fruit des veilles de tant d'habiles Physiciens, Phistoire d'une Plante seta plus complette en y joignant son Analyse, comme ont fait Messieurs Lemery pere & sils dans le TraiXXXVIII DISCOURS té de Drogues simples & celui des Ali-mens: & M. Tournefort dans l'Histoire

des Plantes des environs de Paris.

Ce dernier a même été plus loin; cat il ne s'est pas contenté de nous dire qu'il y a plus ou moins d'huile, de sel, de phlegme ou de terre dans une Plante; ce qui est assez vague en général, & qui par conséquent ne conduit à rien de positif; mais il a eu égard aux salés qui résultent du mélange de ces principes, & qui produisent des sels analogues à ceux dont les propriétés nous sont connues. Il a comparé le sel de certaines Plantes à l'Alun, au Nitre, au fel ammoniac, au sel marin, au Tartre-vitriole, au sel de Corail, &c. Il nous apprend par des expériences familieres, & des essais faciles à vérifier, que ces sels font envelopés dans une certaine quantité de soufre ou de terre, & que le tout est dissout dans une portion plus ou moins considérable de phlegmes. Quoiqu'il n'employe ce système que pour expliquer les propriétés des Plantes d'une maniere plus intelligible, & qu'il ne donne ce qu'il avance que pour des conjectures Physiques, il faut cependant convenir qu'il nous ouvre un chemin qui peut conduire plus loin que la seule Analyse, & que les essais que ce: Auteur rapporte dans sa

PRE'LIMINAIRE. XXXIX Préface pour découvrir la nature du sel naturel de la terre, & des autres sels fossiles, peuvent être de quelque utilité dans la recherche des vertus des Plantes. Par exemple, Monsieur Tournefort reconnoît par l'Analyse des Plantes astringen-tes & stiptiques, que l'acide & la terre dominent en elles; qu'outre cela quelquesunes donnent un esprit urineux. Sur ce fondement il se croit en droit d'avancer que leur sel est analogue à l'Alun, & que dans leur tissure il y a aussi quelque peu de sel ammoniac. Suivant cette opinion il semble qu'on pourroit dire que toutes les Plantes astringentes donnent des indices de sel acide mêlé avec une portion considérable de terre, ce qui forme un sel alumineux: on y devroit trouver aussi un peu de sel ammoniac, comme il se rencontre dans la Quintefeuille, la Millefeuille, l'Argentine & quelques autres; mais celan'est pastoujours vrai; car la Sanicle & la Bourcette qui sont astringentes, ne donnent dans l'Analyse aucuns incides de sel alumineux : ce qu'on tire de la Bourcette est presque tout alcalin, & il y a peu de Plantes qui donnent plus de sel volatile concret, plus de fixe lixiviel, & plus de terre suivant les Analyses de l'Académie. L'Auteur après avoir dit que sa saveur est xl

d'un goût d'herbe salé & comme détersif, & que le suc de ses feuilles rougit un peu le papier bleu; ses elis joints à l'Analyse ci-dessus, le détermment à conjecturer que danscette Plante le fel ammoniac est dissout dans une portion considérable de phlegme, moderé par beaucoup de terre & un peu de foufre. La Sanicle donne par l'Analyse après plusieurs liqueurs acides, un esprit urineux & de sel volatile concret, beaucoup d'huile & beaucoup de terre; d'où Monsieur Tournefort conclut qu'elle contient du sel ammoniac, du soufre & des parties terrestres; il ne reconnoît dans ces deux Plantes aucune marque de fel alumineux; cependant l'expérience journaliere nous apprend qu'el-les sont très-utiles dans les pertes de sang & les hémoragies, dans la dissenterie, &c. Il ne s'ensuit donc pas des principes établis par cet Auteur, que le sel alumineux domine dans toutes les Plantes astrirgentes; mais seulement que les Plantes dans lesquelles le sel alumineux est en plus grande abondance que les autres princi-pes, peuvent être réputées capables de resserrer plûtôt que d'avoir d'autres propriétés. Ajoûtons que la plûpart des sels contenus dans les Plantes, s'y forment aussi-bien que les autres principes, ou par

PRELIMINAIRE. xlj

les fermens naturels quis'y trouvent, ou par les différens organes qui les filtrent; vérité confirmée par les Analyses faites par Monsieur Homberg sur les mêmes Plantes semées dans deux caisses différentes remplies de terre dessalée par une forte lessive, & arrosées ensuite, l'une avec l'eau commune, & l'autre avec une disfolucion de Nitre dans l'eau simple; ces Plantes rendirent cependant à peu près

les mêmes principes.

L'Abbé Rousseau, Chimiste moderne; a fait beaucoup valoir les Analyses fermentées par l'addition du miel; & le Livre des secrets que son frere a donné au Public après sa mort, nous apprend quelques préparations assez utiles, sur tout celles de l'Opium: Je me suis servi de sa méthode en travaillant sur les Plantes ameres, pour essayer si l'on pourroit corriger leur amertume sans alterer leur qualité. L'Histoire de l'Académie(1) fait mention de l'Eupatoire d'Avicene, dont j'ai donné une Analyse fermentée avec le miel. J'en ai fait d'autres sur des Plantes ameres odorantes, ou sans odeur, comme laGentiane, la petite Centaurée, l'Absinthe, la Tanaisie, le Marube blanc & quelques autres : j'ai distillé ces Plantes au feu de

<sup>(1)</sup> Année 1705.

DISCOURS

sable, après les avoir laissé en digestion dans l'hydromel simple, jusqu'à ce qu'elles commençassent à fermenter sensiblement: j'en ai tirai d'abord une liqueur spiritueuse d'une odeur plus douce que la Plante ne l'avoit auparavant; la liqueur en étoit devenue vineuse & moins amere: à cette liqueur spiritueuse a succedé un phlegme insipide & sans odeur, que j'ai rejetté comme inutile : le reste de la matiere filtré & évaporé, m'a donné un extrait qui contenoit le sel fixe & quelque portion de soufre grossier enveloppé dans la partie terreuse de la Plante; ayant versé sur cet extrait la liqueur spiritueuse des premieres distillations, elle s'est chargée en peu de tems d'une teinture assez forte: cette teinture essentielle renfermoit par ce procedé les principes les plus agissans de la Plante, & deux ou trois onces d'une telle préparation contenoient la vertu de plusieurs livres d'une décoction amere & dégoûtante. Mais comme la fermentation désunit les parties & forme de nouveaux composés, & que d'ailleurs l'acide du miel peut altérer la qualité des mixtes, je n'ai pas reconnu que ces especes de quintessences eussent la même vertu que la Plante donnée en décoction ou en substance. It vaut souvent mieux employer des Plantes PRELIMINAIRE. xliij ameres comme la nature nous les présente, d'autant que ce qui nous rebute le plus est peut-être ce qui constitue leur qualité la plus esficace, puisqu'en essayant par cette méthode de dépouiller par exemple l'Eupatoire de son amertume, on assoiblit en même tems sa vertu.

Toute l'utilité de ces sortes d'Analyses fermentées avec le miel m'a paru consister, en ce qu'elles nous procurent les principes falins & fulphureux des végétaux dégagés de la partie terreuse qui les enveloppe ordinairement; ces principes actifs réunis ensemble, & corrigés l'un par l'autre dans la fermentation, étant disfous dans une quantité suffisante de phlegme, peuvent se distribuer plus promptement dans les vaisseaux sanguins, sans subir les digestions & les altérations qui se font dans les premieres voyes; ainsi les plantes aromatiques, & celles dont l'odeur est forte & pénétrante, lesquelles abondent en sel volatile acomatique huileux, peuvent devenir par cette préparation plus propres à être portées jusques dans le sang, sans exciter par leur amertume & leur acreté des secousses trop vives dans les fibres nerveuses de la gorge & de l'estomac, sur lesquelles les remedes font leur premiere impression; ces irritations violentes n'étant utiles & nécessaires que dans les maladies extrêmes, dans lesquelles on a besoin d'un secours prompt & essicace.

Tout bien examiné, on peut avancer qu'entre les médicamens tirés des Plantes, les plus simples & les plus naturels doivent être préférés aux plus recherchés & aux plus composés, à moins que l'excellence de ceux-ci n'ait été confirmée par un très-grand nombre d'expériences. La nature n'a-t'elle pas réglé plus sagement que nous la dose des principes dans chaque mixte? La terre & l'eau que les Chimistes rejettent souvent comme inutiles sont quelquefois plus capables de produire les bon effets que nous remarquons dans les Plantes, en modérant l'activité des soufres trop volatils, & en adoueissant l'âcreté des sels, que ces mélanges raffinés de quintessences, d'esprits, d'huiles étherées, d'élixirs & d'extraits, qui deviennent des poisons dans la main des ignorans qui ne sçavent pas les employer avec mesure & avec méthode.

On peut raisonnablement avancer que les saveurs & les odeurs sont capables de nous conduire plus loin que l'Analyse dans la découverte des facultés des Plantes. Les ameres, par exemple, seront plûtôt soup-connées propres à rétablir les sonctions de

PRELIMINAIRE. xlv l'estomac & à faire mourir les vers, que les infipides; on pourroit employer plus hardiment dans les vapeurs histériques & les affections soporeuses une Plante dont l'odeur est pénétrante & aromatique, & la saveur âcre, qu'une autre qui n'auroit nulle odeur & nulle saveur sensible. Mais qui nous assurera que ces herbes ameres & insipides, odorantes ou sans odeurs, ácres ou douces, n'ont aucune qualité contraire aux maladies ausquelles nous les croyons pro-pres, si ce n'est l'expérience, laquelle n'est autre chose qu'un acte réfiteré plusieurs fois & presque toujours uniforme ? Cette experience doit souvent son origine au hazard, à l'exemple des animaux guidés par le seul instinct, à la couleur, à la figure extérieure & à plusieurs autres circonstances, aussi-bien qu'aux saveurs, aux odeurs, & aux autres qualités sensibles.

Après tout, les proprietés des Plantes quoique bien établies par l'expérience, font toujours relatives à la disposition de nos humeurs & à la constitution de nos visceres; l'altération des parties solides, ou la dépravation des liqueurs qui les arrosent, mettent souvent les malades hors d'état d'être guéris par les plus assurés spécifiques. La diversité des temperaturens, la nature de la maladie, l'âge, la

xlvj DISCOURS

saisons, la différente température de l'air. la qualité des alimens dont les malades ont été nourris, leur régime de vie, leurs mœurs, & plusieurs autres circonstances demandent une attention particuliere: & pour être sûr de l'heureuse application d'un remede, quoiqu'il soit très simple & reconnu pour spécifique, il est nécessaire que la personne qui l'ordonne soit aussi prudente qu'exercée dans la profession de Médecine. Tout le monde sent cette vérité: Cependant avec quelle facilité, pour ne pas dire avec quelle imprudence, ne confie-t'on pas sa santé, & n'abandonnet'on pas sa vie entre les mains des ignorans, dont toute la capacité n'est fondée que sur beaucoup d'effronterie, autorisée par quelque cure faite au hazard, ou fur des relations suspectes & mandiées ? Le meilleur moyen de détromper le Public prévenu en faveur des Charlatans, dont il est la dupe, seroit à mon avis de se perfectionner dans la matiere Médicinale, & d'avoir à la main, outre les remedes généraux qui sont les armes ordinaires de la Médecine, plusieurs autres remedes tirés du sein de la nature, qu'on sçût placer à propos pour se concilier la consiance des malades, en les soulageant dans leurs maux lorsqu'il n'est pas possible de les guérix

PRELIMINAIRE. xlvij absolument. Les Plantes fournissent abondamment ces secours dont un Médecin ne peut se passer s'il veut remplir dignement les devoirs de son ministere. Finissons ce Discours, en faisant remarquer que cet Ouvrage ne sera pas seulement nécessaire à l'étude de la Médecine, & à l'Histoire naturelle: ceux aussi qui plus attentifs à leur santé que les autres, & fondés sur quelque légere expérience se croyent en état de se suffire à eux-mêmes dans leurs infirmités, en deviendront plus capables en connoissant les Plantes dont ils apprendront ici les usages; mais qu'ils se souviennent aussi de ne pas tant présumer de leurs lumieres, & d'appeller dans leurs mala-dies un Médecin aussi sage qu'éclairé, qui les guide dans la juste application des remedes, dans laquelle confiste principalement l'art de guérir.

A l'égard des Sçavans & des bons Praticiens, je les prie de regarder cet Abregé comme l'ébauche & l'essai d'un plus grand Ouvrage, que je ne dois entreprendre qu'après avoir été éclairé de leurs lumieres, & plus instruit par leur fréquentation & leurs expériences; j'espere que l'utilité publique les engagera de m'accorder leurs avis & leurs résléxions pour une exécution plus parsaite de mon projet. Quoiqu'il

xlviij DISCOURS PRELIMINAIRE. arrive, je m'estimerai toujours heureux, si les jeunes Médecins trouvent dans mes Démonstrations plus de facilité à connoître les Plantes, & si les malades rencontrent par leurs secours un plus grand nombre de remedes, aussi sûrs dans leurs opérations qu'ils sont commodes & à peu de frais.



### TABLE

#### DES

# NOMS FRANÇOIS DES PLANTES

Dont on a parlé dans cet Ouvrage.

A		AmazanJa	
Α		Anacarde	337
Ancı		Ancolie	237
A Blinthe, page	420	Anet	5.6
Accacia	638	Angelique	283
Acante	719	Anis	510
Ache	212	Anthora	311
Ache d'eau	539	Arcançon	694
Ache de montagne	520	Aristoloche	150
Acorus	139	Argentine	465
Agaric	26	Armoife	153
Agnus castus	177	Arrête-bœuf	220
Agripaumei	325	Arroche 179,	715
Aigremoine	480	Artichaut sauvage	273
Ail	340	Asperge	215
Aitelle	600	Aspic	382
Alkekenge	210	Assa fœtida	188
Alleluya	316	Aubifoin	421
Alliaire	654	Augure de Lin	504
Aloë	46	Aulne noir	22
	430	Aunée	TOI
Amandie	107	Avoine	736
Amarante		Aurone	415
Anımi	514	Austuche	285:
		# PROTEK ALLA	203:
Amome 327, 333,	, 44		

T	A	B	L	E.
---	---	---	---	----

		2	
		Betoine	354
B		Bigarade	320
P		Bistorte	590
B Acile	235	Blanc d'eau	809
Bacinet	652	Blanchette	812
Baguenaudier	42	Blaveole	421
Balauste	603	Blé	742
Barbe de Bouc	275	Blé noir	744
Barbe de Moine	505	Blé Sarasin	Idens
Barbe-Renard	823	Blé de Turquie	745
Barbotine	445	Bleuet	421
Barbiau	42 I	Bois d'Aloës	407
Bardane	240	Bois de Baume	335
Bafilie	368	Bois de Canelle	293
Baume	435	Bois de Crabe	491
Baume aquatique	117	Bois Gentil	36
Baume blanc	626	Bois Nephritique	260
Baume d'Ameriqu	e Id.	Bois faint	292
Baume de Carthag	ge Id.	Bon-Henry	717
Brume de Copaü	Idem	Bon-Homme	720
	Idem	Bonne-Daine	715
Baume de Judée	Idem	Botris	153
Baume de Tolu	Idem	Boucage	234
Baume du Brésil	Iden:	Bouglose	99
Baume du Grand-	Caire	Bouillon blane	720
Idem		Bouleau	254
Baume du Perou	Idem	Bourg-Epine	IO
Bdellium	672	Bourgene	22
Beccabunga	537	Bourrache	98
Bec de Grue	592	Bourroche	Idem
Belle de nuit	58	Bourse à Bergers	466
Belle-Dame	715	Bourlette	Idem
Benoite	463	Bray sec	694
Benzoin 117	7,285	Branc urfine	719
Berce	719	Brion	443
Berle	539	Brunelle	564
Bere	714	Brunette	Idn:

	AI	E LE.	
Bruiere	423	Carvi	512
Brione	16	Casse-lunettes	421
	289	Caffe	39.
	219	Catapuce	24
	561	Celeri	212
Ruglose	99	Centaurée	513.
Bugrande	220	Cerfeuil	499
		Cercifi	274
C		Cerifier 366,	816
Casa		Ceterac	351
Abaret	30	Chamaras	277
Cacao	448	Chanvre	494
Cachou	452	Chardon à cent tête	5224
Caffé	446	Chardon à Foulon	
Caillelait	365	Chardon aux Asnes	762
Calament	370	Chardon benit	270
Calebase	796	Chardon étoilé	225
Cameleon blanc	309	Chardon hemorro	oidal
	192	762	
Camphrée :	236	Chardon Marie	273
	525	Chardon-Roland	224
Canelle	396	Chardonnerette	309
	548	Châteigner	619
Canelle giroflée	102	Chausle-trape	225
1	len2	Chelidoine 414,	759
Capillaire blanc	83	Chêne	612
	80	Chenette	462
Capillaire de Canada	83	Chermes	313
Capillaire de Montp	el-	Cheveux de Venus	<b>©</b> 3
lier Idem		Chevrefeuille	663
Caprier	221	Chicorée 261,	304
	36	Chiendent	223
	148	Chirouis	517
- 4.	328		441
	309	Chou marin	18
	119	Chou rouge	95
Cartame	6	Ciguë	780
		i ij	

	TA	B L E.	
Cyprés	611	Dattes	114
Citronelle	157	Daucus	517
Citron	318	Dent de Lion	204
Citrouille	795	Dictame blanc	307
Cloude girosle	400	Dictame de Crete	392
Clou matrice	401	Digitale	395
Coignassier	606	Diptam	307
Collechair	425	Domte-venin	310
Colophone	694	Doronic	311
Coloquinte	67	Double-feuille	665
Concombre	28,797		1 3
Confoude	578	E	
Contrayerva	338		
Cog	436	E Claire	414
Coquelourde	134	Eglantier	607
Coquelicot	90	Ellebore blanc	84
Coquerelles	210	Ellebore noir	32
Corail	348	Encens måle	297
Corail de jardin	143	Endive	804
Coralline	443	Enule-campane	101
Coriandre	512	Epicias	256
Cornouiller	620	Epinars	716
Costus indique	549	Epine-vinette	604
Cotton	216	Epithim	505
Coudrier	616	Epurge	24
Coulevrée	16	Elparule	171
Courge	798	Esquine	295
Creffon	534	Estragon	443
Croisette	595	Efule	24
Cubebes	331	Eufraise	416
Cumin	512	Eupatoire d'Avid	enne
Curage	646	483	
Curcuma	55 I	Eupatoire de Mesui	439
Cuscute	504	Euphorbe	144
D		F	
1)		T.	
D Amas noir	8'	L'Ausse brancursin	e 719

T	A	B L E.	
Faux baume du P	erou	Garou	37
. 656		Gayac !	292
Faux sené	42	Genest	248
Felogne	414	Genest d'Espagne I	dem
Fenouil	216	Geniévre 2	280
Fenoiiil de porc	106	Gentiane	458
Fenouil marin	235	Germandrée	962
Fenugrec .	752	Germandrée d'eau	277
Féve	748	Gingembre	137
Féve épaisse	580	Girad-roussin	30
Feuille d'Inde	342	Girofle	400
Fiel de terre	490	Girofle rond	255
Figuier	109	Giroflier	165
Filipendule -	243	Glayeul puant	171
Flambe	15	Glouteron	240
Fleurs de coucou	362	Gomme adragant	823
Foirole	708	Gomme arabique	825
Follette	713	Gomme ammoniac	182
Fougere	488	Gomme arimé	670
Fragon	219	Gomme caragne	633
Fraisier	209	Gomme copal	67I
Framboisier	817	Gomme de seraphin	199
Fraxinelle	307	Gomme de tacam	
Fréne	252	631	-
Froment	7+2	Gomme élemi	667
Fumeterre	490	Gomme-gutte	73
		Gomme-laque	552
G		Gaute de lin	503
C		Graine de baume	355
G Alanga	408	Graine de girefe	1.3
Galbanum	187	Graine d'ecarlate	: 3
Galega	324	Graine de paradis	323
Galiot	463	Graine de perroque	t 6
Gants de Notre-D	ame	Grains de tilly	60
237		Grande consoude	573
Garence	222	Grande paquette	576
Garderobe	435	Graffette	583
,		i iij	

T	A B	L E	
Gratiole	29	Herbe de S. Jean	103
Gratteron	244	Herbe de S. Pierre	235
Gremil	245	Herbe du siege	755
Grenadier	603	Herbe du Turc	247
Grenouillette	652	Herbe sans couture	665
Grofeiller	818	Hepatique	501
Guy de chêne	360	Hermodacte	61
Guignier	816	Herniole	247
Guimauve	701	Hisope	386
		Houblon	492
H		Housson	219
II Annebane		Houx	733
A Annebane	973	Houx frelon	219
Haricot	748	Hypociste -	637
Herbe à cotton	94		
Herbe à éternuer	134	T.	
Herbe à lait	24		
Herbe à la Reine	126	J Acobée	662
Herbe à pauvre hon	nme	Jalap	58
29		Imperatoire	285
Herbe à Robert	592	Jone odorant	343
Herbe au Charpent	ier,	Joubarbe	805
565, 572		Joubarbe des vignes	
Herbe au chat	176	Ipecacuana	65
Herbe aux cuilliers Herbe aux écus		Iris 14, 15,	
Herbe aux Gueux	539	Jujubier Juiquiane	778
Herbe aux perles	65 I 245	Juiquiane	110
Herbe aux poux	134	L	
Herbe aux puces	813	T	
Herbe aux teigneux	287	Adanum	634
Herbe aux verrues	650		dem
Herbe aux viperes	100	Laitron	802
Herbe de Ste Barbe		Laituë	800
Herbe de S. Benoit	463	La Marie	657
Herbe de S. Jacques	662	Lampfane	66 I
Herbe de S. Etienne	760	Languede cerf	485
		_	

	r A I	B L E.	
Largue de chien		Maroute	ر د ز
	815	Marronnier	525
Langue de serpent Larme de Job	665	Marronnier d'Inde	136
Lavande	246	Marrube	172
Lauréole	36	Marum	390
Laurier	-	Maftic	138
Laurier rose	393	Manne	43
Lentille	136	Matricaire	155
Lentille d'eau	753 810	Mauve	700
Lentisque	139	Mayenne	790
Lierre	655	Mecoacan	60
Lierre terrestre	103	Melefe	45
Limon	318	Melilot	525
Lin	725	Meliffe	157
Lin fauvage	23	Melisse bâtarde	. 692
Linaire	727	Melon	799
7	Idem	Mente 177	
Lis	723	Mercuriale	708
Lis d'Etang	809	Mere de Giroffe	401
Liseron 38.	764	Meum	167
w	Idem	Meurier	820
Livêche	520	Meure	60I
Lotier	696	Mille-feuille	572
Lupin	75.0	Mille-pertuis	684
•	• •	Miller	815
M		Mirlirot	523
AA		Mirte	601
M Aceron	213	Mirtile	600
Mâche	812	Molene	720
Macres	623	Morelle	784
Macis	403	Morgueline	803
Mallette à Berger	466	Morets	600
Malabatre .	342	Mors du Diable	277
Mandragore	782	Mouron	363
Maniguette	328	Mousse marine	443
Marguerite	576	Moutarde	132
Marjolaine	388	Muguet357	365
		1 111)	

	ГАЕ	L E.	
Muscade	403	Orme	618
Muscat	110	Orobe	749
Myrabolans	54	Orpin	580
Myrrhe 184	, 601	Ortie	596
		Orvalle	417
. N		Ofmunde	488
NArd		Ozeille	201
	482		
Nard fauvage	30	P	
Navet	96	D	
Neflier	620	I Ain à coucou	316
Nenufar	809	Pain de pourceau	31
Nerprun	10	Palais de liévre	802
Nicotiane	126	Palme de Christ	69
Nombril de Venus	807	Panaix	519
Noyer	290	Panicaut	224
Noisetier	616	Pâquette	576
Nummulaire	539	Pareyrabrava	26I
		Parelle 207,	546
0		Parietaire	711
0		Pas d'asne	90
Eil de bœuf	576	Passe-pierre	235
692		Pafferage	543
Oeillet	315	Pastenade	519
Oeillette	772	Paftel	765
Oignon	228	Patience 207, 556,	585
Oliban	297	Pavame	293
Olives d'Espagne	229	Pavot	77I
Olives picholines	dem	Pavot cornu	240
Opoponax	191	Pavot rouge	90
Oranger	320	Pecher	11
Oreille d'asne	578	Perceseuille	594
Oreille de souris	571	Percemousse	288
Oreille d'homme	37	Percepiere	232
	<b>I</b> dem	Pereole	42 E
Orge	738	Perficaire	646
Origan	390	Perfil	214

d

	TAI	B L E.	
Perfil de bouc	234	Poireau	230
Persil de Macedois		'Poirée	714
Pervenche	568	Pois	755
Petafite	287	Pois chiches	231
Petit cyprés	435	Poivre blanc	141
Petit consoude	561	Poivre à queuë	33€
Petit centaurée	460	Poivre d'eau	495
Petit chêne	462	Poivre d'inde ou d	le gui-
Petite serpentaire	665	née	143
Petit houx	219	Poivredelajamaiq	uez s
Petit sureau	2 I	Poivre de Thevet	Idem
Petrole	423	Poivre du Bresil	143
Petron	280	Poivre noir	141
Petrot	Idem	Poix de Bourgogn	
Petun	126	Polypode	486
Peuplier	732	Polittic	83
Picca	256	Pomme de mervei	lle664
Pié d'Alexandre	144	Pomme épineuse	733
Pié d'alouette	422	Pomme dorée ou	pom-
Pié de chat	93	me d'amour	789
Pié de coq	652	Pommier	III
Pié de corbin	I-lem	Poudre à vers	445
Pié de lion	567	Poule graffe	812
Pié de veau	496	Pouliot	372
Pié de pigéon	592	Pouliot thym	Idem
Pignons	822	Pourprier	803
Pignon d'inde	69	Préle	599
Pignon de barbari	eIdem	Primerole	362
P.lofelle	671	Primevere	Iden
Pimprenelle	690	Prunellier	9
Piment	143	Prunier	8,9
Pin	128	Prunier fauvage	Idem

570 204

155

278

583

Pulmonaire

Pyrette

Pyvoine

Pirole.

Pissenlit Pistaches

Pivoine

Plantain

i v

Pulmonaire de chêne 87

86

140

39

T	AE	L E.	
		Ronce	648
Q		Rondelle	30.
		Rondotte	103
Uinte-feuille	588	Roquette	541
Quinquina	469	Rofeau	179
Queue de cheval	509	Rosée du Soleil	105
Queue de pourceau	106	Rose de Damas	12
		Rose de Jericho	326.
В.		Rose de Provins	608
D		Rose d'outremer	ou de
Acine falivaire	140	Tremier	700
Racine Vierge	763	Rose muscade	12
Raifort 227,	545	Rose pâle	72
Raiponce -	813	Rosier sauvage	607
Raisins de bois	600	Rue	159
Raisins de Corinthe	IIO	Roucou	450
Raisins de Damas	Idem	Ruta muraria.	84
Rainsins de Renard	322		
Rave	97	S.	
Recife	463	C	
Reglife	88	3 Abine .	163
Reine des prez	274	Safran	174
Remors	277	Safran bâtard	6
Renette	III	Safran d'Allemagi	ne $Id.$
Renouée	575	Sagapenum	190
Renoncule.	652	Salade de Chanoi	ne 312
Reprise	580	Salcifi commun	275
Refine	694		657
Rhapontic	52	Salfepareille	294
	9,52	Sang de dragon 58	6,640
Rhubarbe blanche	60	Sanicle	566
Reveille-matin	24	Santal	344
Ricin	69	Santoline	445
Dieble	0)	Ottillo	4 1 /
Rieble	244	Sapin	256
Ris Rocambole			

Sarcocolle

Romarin

Т	A	B L E.	
Sarriete	387	Souchet	170
Saffafras	293	Souchet des Indes	551
Satyrion	323	Soude	657
Sauge	379	Spic	382
Savinier'	659	Spicnar	340
Saule	821	Squine	295
Savoniere	659	Staphisaigre:	134
Saxifrage	232	Stæcas	385
Scabieuse	276	Storax	405
Scamonée	55	Sucre -	113
Scariole	804	Sumac	610
Schænante	3 4,3	Sureau	19
Scolopendre	485	Surelle	205
Sceau de Notre - D	ame		
763		T	
Sceau de Salomon	185		
Scille	34I	_ Abac	126.
Scorphulaire 755	759	Tabouret	466
Scordium	277	Tacamahaca	631
Scorsonere	254	Talictron	587
Sebestes	113	Tamarins	40
Ségle	741	Tamaris	255
Sementine	445	Tanaisie	441
Sené	4 I	Taplic	64
Seneçon	713	Taraspic	326
Senagruel	339	Terebinte	258
Senegré	752	Terre du Japon	452
Senevé	132	Terrette	103
Serpentaire	498	Thé	262
Serpentaire de Vir	ginie	Thlaspi.	3 2 6
339		Thym Tillau ou Tilleil	374
Serpolet	375	Timelée	358
Sefeli Sifon	521		37
Soldanelle	522	Tormentille	24
Sorbier			589
	614		417
Soucy	164	i.vi	434
		2. 4.7	

	TAB	LE.	
Trainaffe	575	Vesse de loup	624
Trefle	424	Vigne blanche	16
Trefle d'eau	540	Vigne bâtarde	261
Trinquemade	805	Vinette	205
Troefne	650	Violette	706
Trufle d'eau	623	Violier	<b>I</b> dem
Turbith	63	Violier jaune	166
Turquette	247	Viorne	651
Tuffilage	90	Viperine .	100, 339
		Viclet	809
V			
V Aleriane		Y	
<b>▼</b> Aleriane	168	V	
Valline	449	Y Eble	21
Velar	104	Yvette	688
Velvote	681	_	
Verge d'or	683	Z	
Veronique	677,681	7	
Verveine	418	LEdoaire	298
Veile	750	Zerumbeth	Idem

ert

## TABLE

#### DES

## NOMS LATINS DESPLANTES

Qui sont contenues dans ce Livre.

A	Acutella, v. anonis
٨	Adianthum 81,83,84
A Balsemer, vide Sen-	Aglaophotis, v. pæonia
na 41	Æluropus, v. pes cati
	A solla share
,	Agallochum 407
Abrotanum4313435,445	Agaricus 24
Absinthium 430, 445	Ageratum 407
Acacia 638	Agnus castus 177
Acacia Germanica 9	Agresta 206
Acaiba, v. anarcadium	Agrifolium 733
Acaiu Idem	Agrimonia 480
Acanthium, v. carduus	
	Agrioriganum 390
	Ajuga, vide chamæpy-
Accipitrina, vide thalie-	tis
trum	Aizoon, v. sedum
Acetabulum, vide tele-	Alberas, v. staphisagria
phium	Alcea 705
Acetofa 205	Alchimilla 567
Acetosella 316	Alectorophos, v. alliaria
Achillea, v.millefolium	Alipum 24
Achiotl, v. vrucu	Alisma, v. primulaveris
	Aligno - months
Aconitum 134,311, 322	Alisma, v. mentha 436
Acorus 180,409,622	Alkekengi 210
Acte, v. sambucus	Alleluia 316

#### TABLE:

and the second s	D L E.
Alliaria 654	Anemone 135, 655
Aliastrum Idem	Anethum 516 Angelica 234, 283, 520
Allium 3.04	Angelica 234, 283, 520
Alnus 22	Anguia, v. Dracunculus
Alnus 22 Aloë 46 Alfine 23, 808 Altharut 7, ampuonia-	Anguria 795
Alfine 23, 808	Aniimum 670
Althatut, v. ammonia-	Anime Tdem
cum	Anguria 795 Aniimum 670 Anime Idem Anifum 186,510
'Althæa 701	Anjudem, v. assa sœtida
Althit, v. alsa fætida	Anonis 220
Amaracus, v. matricaria	Anserina, v. argentina
Amaracus, v. majorana	Anthemis, v. delphinium
Amaranthus 585	Anthemis, v. chamæ-
Amarugo, v. cicorium	leum
Ambegi, v mirabolani	Anthyllis, v. Kali
Ambrosia, v. tanacetum	Anthyllis, v. chamæpitis
Ambrossa, v. pyrola	Antophilli 401
Ambrosia, v. iilium	Anthora 311
Ambutua 261	Anthora 311 Aparine 244, 501
Amirbaris, v. Berberis	Aphaca, v. dens leonis
Ammi 514,522 Aminiofelinum 514	Apiastrum, v. melissa
	Apium 64,212,214,510
Ammoniacum 182	Apollinaris, v. hyofcia-
Amomum 327, 333,	mus
522	Aquifolium 733
Amygdalus 107	Aquilegia 237
Amygdalis similis, v.	Aquilina . Idem
cacao	Atalda, v. digitalis
Anacampleros 580	Aracus 449
Anacardium 336	Arangius, v aurantium
Anagallis 537	Arbor acaju 260
Anchusa, v. echinum	Archangelica 282
Anchusa, v. lithosper-	Archangelica, v. urtica
mum	Arcium 176 Areca 452 Aristolochia 150
Androsaces, v. cuscuta	Areca 452
Androsæmum 684	Arittolochia 150
Andryalia, v. fonchus	Argentilla, v. ulmaria

#### TABLE.

'Argentina' 465	cati, v. Pilosella, v.
Armoracia, v. Raphanus	Veronica
Arnabi, v. Zedoaria	Azafar, v. Mirabolani.
Aron, v. Arum	
Artemisia 152,441	. B.
'Arthanita, v. Cyclamen	D
Arthetita, v. Bugula	B Accaris 30
Arthitrica , v. Primula-	Bagolæ, v. vitis Idæa
veris	Balabar, v. anacardium
Arum 496, 498	Balam pulli, v. tamarin-
Arundo 118,180	dus
Arundo saccharina 118	Ballote, v. marrubium.
Affa 188	Balfamina 664
Asarum 30	Balfamum 616
Asclepias 310	Balfamum copaiba Idena
Ascyrum 684	Balfamum peruvianum
Asparagus 215	Idem .
Asperula 501 Asplenium 85	Balfamum fyriacum Id.
Asplenium 85	BalfamumTolutanumId
Affa fœtida 188	Balsamita, v. nepeta
After, v. Enula campana	Balsamita, v. mentha
After, v. Buphtalmum	Balfamita, v. ageratum
Astrantia, v. Imperatoria	Baptisecula, v. cyanus
Astrantia, v. Sanicula	Barba capræ 274 Barbarea 660
Asvar, v. Mirabolani	
Athanasia, v. Tanacetum	Barbula hirci , v: trago-
Atragene, v. Clematitis	0.000
Atractilis, v. Carduus	Bardana 241 Bailicon 368
Attriplex 153, 179,715	Basilicon 368
Avellana 616	Baucula, v. crithmum
Avellana indica 453 Avena 749	Batrachion, v. Ranun-
Avena 749	culus
Aurantia malus 220	Bdellium 672
Aurantium Idem	Beccabunga 537
Aurea mala, v. Licoper-	Bechium 90
ficon	Bedeguar, v. Rosa
Auricula muris, v. Pes	Belladona 786

1	AB	L Dr
Bellegu, v. myrabol	ani	Bryonia 16,59,763
	lem	Britannica, v. cochlearia
Bellileg Ia	lem	Britannice, v. lapathum
	576	Brunella 564
Bellium Ia	lem	Bruscus 219
Belocula, v. ipecacu	ana	Buccinum, v. consolida
	117	regalis
Benzoin Id	lem	Bufuri , v. stirax
Ben judeum Id	lem	Buglossum 98, 100
Benevi Ia	lenz	Bugula 561
Benevinum Ia	lem	Bulapathum, v. bistorta
Berberis	604	Buna, v. casté
Berula 537,	539	Bunchos, v. cassé
	714	Bunias 97
Beta, v. pirola		Buphtalmum 526, 576
Betonica 315, 354, 6	78,	692
756		Bupleurum 594
T) 1	254	Bursa pastoris 466
Bexuguillo, v. ipecac		Butua 262
na .		Buxus 289
Bezoardica radix	38	
TIC 1	701	С
	80	C
Bixa, v. vrucu		C Acao 345
Bolchon , v. bdelliur	n	Cacahualt, v. cacao
	115	Cacavate Idem
	717	Cacava quahuitl Idem
Bola, v. myrrha		Cadegi indi , v. scilla
Bon vel ban, v. caff		Cagosauga, vide ipeca-
Bona, v. faba		coanha
Bongo pala,v. nux m	106-	Caffé 446
chata		Cahue Idem
	98	Caova, v. caffé Idem
	153	Caious, v anacardium
	720	Calafar, v. caryophillus
Braffica	95	Calamandrina, v. cha-
Brassica marina	14	mædris

TA	BLE.
Calamintha 103, 176,	Cardiaca 325
177, 370, 373	Cardones 251
Calamus aromaticus 179	-Cardopatium, v. carlina
180	Carduns 225, 250, 270
Calamus faccharinus 92	273, 309, 423, 762
01.	Carduus Mariæ 273
Calcifraga 171	Carduus Mariæ 273 Caryophillata 463
Calendula. 164	Caryophillea 315
Caly 657	Caryophilius 233, 315,
Callyonimus, videli-	333, 400
lium convallium	Caricæ, v. ficus 109
Caltha 164	Caryotæ, v. dactili
Campanula 395,813	Carlina 309
Camphora 192 Camphorata 236	Careum 513
	Caroa Idem
Cancanum, v. anime	Carum Idem
Candela regia, v. verbaf-	Carina 309 Careum 513 Caroa Idem Carum Idem Carota 519
cum	Carotides, v. dactili
Canella 396, 402, 548	Carpefium, v. valeriana
Cannamellæa 118	Carpobalsamum336626
Cannabis 494	Carthamus 6
Cannabina, vide Eupa-	Carthanum, vide attra-
torium	tilis
Cantabrica, vide caryo-	Carva, v. Canella
phillus	Carvi 512
Caphur, v. camphora	Carunfel, v caryophilus
Caphura Idem Capillus veneris 83	Casia, v. rosmarinus
Capnos, v. fumaria	Casia, v. lavandula, v.
Capparis 221	
Caprago, v. galega	Cassia 39,396,402
Caprifolium 663	Caffutha 504 Caftanea 139, 619
Capficum 143	Castrangula, v. Scrophu-
Caraguata, v. Aloë	laria
Carana 633	Cataputia 24, 69
Cardamindum 537	Cattaria • 176
Cardamomum 329	Cauda equina 593
,	,,,,

#### TABLE.

Caunga, v. areca	Chamaleon; v. carlina
Ceanothos, v. carduus	Chameleuce : v. tussila-
Ceanothus, spina, v.grof-	go.
fularia	Chamæmelum 525, 992
Cedrus, vide citreum	Chamxpeuse, v. cam-
Celeri 163	phorata
Centaurea 460,503	Chamæpytis 688
Centaurium majus Idem	Chamzriphes 640
Centaurium minus 460	Charantia, v. Balfamina
Centoroides, vide gra-	Chelopa, v. Jalapa
tiola	Chelidonium 414
Centinervia, v. plantago	Chelidonia 759
Centinodia 575	Cheyri, v. leuconium
Centromyrini, vide Ruf-	Chenopodium, v. botrys
cus	v: atriplex
Cep2 2:8	Chermes 313
Cerafiola, vide bryonia	Chilli, v. zingiber, v.
Cerafus · 816	Caphcum -
Cerefolium 499	China, 295
Ceterac . 85	China chinæ 499
Chaa, v. Thé	Chocolata 448
Chærophyllum 499	Chrysanthemum , vide
Chameacte, v. Ebulus	Caltha, v. Buphtal-
Chamæclema, v. Hedra	mum
terrestris	Chrysobalanos, v. nux
Chamæcyparissus, vide	mofchata
Abrotanum	Chrysolachanum, vide
Chamcissus, v. Hedrea	Lampfana
terrestris	Cicer 231, 755
Chamæcissus, v. Bugula	Cicerbita, v. sonchus
Chamæcytinus, v. Li-	Cichorium 201
lium convallium	Cicla 714
Chamædaphne, v. Lau-	Ciclamen 31
reola, v. pervinca	Cicuta 780
Chamædris 278, 390,	Cicutaria Idem
462,678	Cinara 250
Chamælea 37	Cinna 295

TABLE.

C'	
Cinnamomum 395	Cocculi, vide piper, vi
Cirlea 760, v. amaran-	pinus
tus, v. folanum, v.	Colchicum 6t
dulcamara	Colocynthis 67
Cirsium 98, 762	Colophonia 694
Cission, v asclepias	Columbaris, v. verbena
Cissophyllon Idenz	Colubrina, v. bistorta
Cistus 634, 637	Coluthea 42
Citrago, v. melissa	Comacum, v. nux mol-
Citreolus, v. cucumis	chata
Citreum 318	Conder, v. thus
Citrulus 795	Consolida major 573
Citreum 318 Citrulus 795 Cyanus 606 Cydonia mala	Consolida media 361,
Cydonia mala 421	576
Cynoglossum 583,815	Consolida minor 564,
Cynostatos 607	576
Cynosorchis, vide orchis	Consolida regalis 422
Cyperus 170, 338	Consolida rubra, v. tor-
Cytiso genista 248	mentilla
Clematisdaplmoides 568	Contrayerva 338, 339
Clematis passionalis, v.	Convolvulus 18, 38, 59,
eontrayerva	60, 63, 492, 764
Clematitis 651, v. Ari-	Copal 671
ftolochia	Copali quahuitl Idem:
Cleome, v crisimum	Coramina 443
Climenum, v. Scrophu-	Corallum 348°
laria, v. Stachys	Corallum 348 Corcorus, v. anagalis
Cnicus, v. carthamus, v.	Coriandrum 512
carduus	Coriandrum 512 Corilus 619 Cornus 621
Coanepilli, vide con-	Cornus 62 I
trayerya	Coroneola, v. rofa
Corali, v. Lignum ne-	Corona terræ, v. hedera.
phriticon	terrestris
Coccum infectorium, v.	Cortex caryophyllatus
chermes	403
Coccus baphica Idem	Cortex peruvianus 469.
Cochlearia 512, 565	Cortex Winteranus 548
	Costus, v. mentha

T	A	B	L	E.
---	---	---	---	----

IAB	LE.
Cortyledon 805,807	Daphnoides, v. laureofa
Coronea malus 606	Daucus 167, 224, 517
Costus 436, 549	519
·Cottus 115	Delphinium 134, 422
Cotula 525, 692	Dens caballinus, v. Hyol-
Crassula , v. telephium,	ciamus
v. fedum	Dens leonis 204,572
Crateogonon, v. persi-	Derelfide, v. tamatindus
caria	Diapenfia, v. fanicula
Crespinus, v. berberis	Dictamnus 307, 392
Crespolina, v. santolina	Digitalis 29, 395
Creffione 539	Dipfacus 423
Crispina, v. grossularia	Dodecantheon, v. pri-
Crispula, v. matricaria	mula veris
Crithmum 235	Dolicos, v. saba
Crocus 174	Doronicum 311
Cruciata 595	Dragacanthum 823
Cucubæ 531	Draco arbor 640
Cucubæ 531 Cucumis afinus	Draco herba 134
Cucumis fativus 797	Dracunculus Idem
Cucumis, v. anguria,	Dracontium 498
v. melo	Drakena radix 338
Cucurbita 67,598	Dryopteris 81, 83, 488
Curainum 512	Drosomeli, v. manna
Cunila bubula, v. Ori-	Dulcamara 784
ganum	Dulcis radix, v. glycyr-
Cunila, v. saturia	rhiſa
Cupressus 611	
Curcas, v. ricinus	E
Curcuma 551	-E
Cuscuta 504	E Bulus 21
	Echium 100
D	Elæagnon, v.vitex
D	Elachi, v. cardamomum
Aburi, v. urucu	Elaphoboscum, v. pasti-
Dachel, v. palma	naca
Dactyli 114	Elaterium 28

		L E.
Hatine = 103, 68	31	Faba malacana, v. ana-
elemi 6		cardium
Elenium 10	10	Faba purgatrix, v. rici-
Eleoselinum 11	2	nus
Elletari ; v. amomu	m	Fabaria 580
Elichrysum	73	Fabasuilla, v. hyosciamus
Embelgi, v. myrabola	ni	Fagopyrum 744
Emperrum, v. herni	a-	Fagopyrum 744 Fagotriticum Idem
iia Endivia 800, 80		Farfara, v. tustilago
Endivia 800, 80	04	Farrago, v. secale
Enula campana 10	IC	Favagelio, v. chelidonia
Ephemerum, vide liliu	m	Faufel, v. terra catechu
convallium		Febrifuga, v. kinakina
Epipactis, vide hernia		Fegatella, v. hepatica
Epytimum 5	o6	Ferraria, v. scrophularia
Equiserum 5 Erica 4	99	Ferulago 187 Ferula 186, 187
Erica 4	23	Ferula 186, 187
Erigeron, v. senecio		Ferulæ lacryma 140
Eryngium 2	24	Ficaria, v. serophularia
Eryngium 2 Erysimum 105,58	37,	Ficus 109
744		Filago 94
Erythrodanum, v. ru	bia	Filipendula 243
Eruca 105, 541, 6	60	Filius ante patrem, vide
Erua de Sancta-Maria	, v.	tussilago
dracunculus		Filix 488
Eruum 7	750	Filicula 81, 83, 84,486
Elula	24	rituci, v. pittacia
Evonymo affinis		Flammula, v. ranuncu-
Eupatorium 439,	480	lus
483		Flos regius, v. delphi-
_ *	144	nium '
Euphrafia .	415	Flos sancti Jacobi 662

F Aba 748 Faba crassa, v. telephium Fænum græcum
752
Folium indum

514,521

Fæniculum 216, 225,

324,

TAB	L E.
Fragaria 289	Tragopogon Girta gemau 72
Fragula Idem	Girta gemau 72
Fragum Idem	Gicherum vide Arum
Frangula 22	Gigarum Idenz
Frassinella, vide sigillum	Gingidiumv.cerefolium
Salomonis	Gysophiton , vide Saxi-
Salomonis Fraxinella 307 Fraxinus 44, 252	fraga
Fraxinus 44, 252	Gladiolus 14, 171
Frumentum 745	Glastum 765
Fucus, v. Corallina	Glastum 765 Glaucium 240
Fuga dæmonum, v. Hy-	Glycipicris, vide Dulca-
٠.	mara -
Fumaria 490	Glycyrrhifa 88
Fumus terræ Idem	Gnaphalium 93, 94
Fungus 624	Grossipium 115
	Gramen 223, 340, 343
Ğ	Grana paradili 329
	Granum tinctorium, v.
G Abulæ 611	Kermes
Galbuli Idem	Gratia Dei, v. Gratiola,
Galanga 170, 409	v. Geranium
Galbanum 186	Gratiola 29
Galega 324	Groffularia 818
Galeopsis, v. Urtica, v.	Guaiacum 292
Stachis, v. Scrophula-	Gummi Arabicum 825
ria, v. Lamium	Gummi gutta 72
Gallitricum, vide Hor-	Gummi peruanum Idens
minum	Gummi farracenicum
Gallium 365, 595	Gummi thebaicum Idem
Gariophillata 463	Gutta cambodia 72
Gelapo, v. Jalapa	Gutta de gemu Idem
Gelbener, vide Gratiola	Gutta gomandra Idem
Genista 248	Gutta gamba Idem

Gentiana, 458, 460, v. centaurium minus

H Geranium
Gerontopogon, vide HAlibacum, vide

TABLE.			
Alkekengi	Herba paris 312,655		
Harankaka, v. Zedoaria	Herba pedicularis, 134		
Hastula regia, v. Malva	Herba proferpinaca, v.		
Hedera 655	Polygonum		
Hedera terrestris 103	Herba radioli, v. Poly-		
Hederolis, v. Asclepias	podium		
Hedipnois, v. dens leo-	Herba rena, v. Impera-		
nis	toria		
Helbane, v. Grana Para-	Herba ruberti, v. Gera-		
difi	nium		
Helenium 101	Herba facra, v. Verbena		
Héliotropium 650	v. Melissa		
Helleborus 32, 33, 35,	Herba sancta, v. Nico-		
567	tiana		
Helxine, v. Parietaria,	Herba sanda crucis, v.		
v. Convolvulus	Nicotiana		
Hemoiroidum herba, v.	Herba sardoa, v. Pulsas		
Chelidonia	tilla		
Hemionitis 485	Herba stella, v. Alchi-		
Hepatica aurea 503	milla ·		
Hepatica stellata, Idem	Herbatunica, v. Caryo-		
Hepatica trifolia, Idem	phyllus		
Hepatorium 483	Herba turca, v. Hernia-		
Heptaphyllon 589	ria -		
Herba benedicta 359	Herba venti, v. Pulsa-		
Herba cephalalgica, v.	tilla		
Verbena	Herbulum, v. senecio		
Herba felis 176	Hermodactylus 61		
Herbajulia, v. Ageratum	Herniatia 247		
Herba S. Kunigundis, v.	Hesperis 502		
Eupatorium Avicennæ	Hydrolaphathum 546		
Herba laurentiana, v.			
Brunella	Hyeracium 201,571		
Herba S. Marix, v. Men-	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
tha	mum, v. verbena, v.		
Herba melancholifuga,	veronica		
v. Fumaria	Hyosciamus 126,778		

TABLE.

IAI	L E.
Hypericum 684	Jeticucu, vide mecoacan
Hypocharis, v.cicorium	Illecebra 805
Hypocastanum 136	Illex 733
Hypocistis 637	Imperatoria 283, 285
Hippia, v. Aleine	Intibus 201, 802, 804
Hippolapatum 42,207	Ipecacuanha 95
Hipposelinum 213,520	Irio, v. erifimum
Hippophæstum, v. car-	Iringus, v. Eringium
duus	Iris 14, 15, 137, 172,
Hippuris 599	622
Hircispina, vide Traga-	Ifatis 765
cantha	Ifgarum, v. kali
Hirundinaria, v. chelido-	Isopirum, v. Aquilegia,
nium, v. asclepias, v.	v. menianthes
nummularia	Iva moschata, vide cha-
Hispidula, v. pes cati	mæpytis
Hyslopus 377, 387	Ivapecanga, vide zarzo
Hodueg, v. galanga	parilla
Hordeum 738	Juglans
Hordeum galaticum, v.	Jujubæ 112
- oryza	Juneus 343
Hoitziloxilt, vide Balfa-	Juniperus 280
num	Jutay, v. tamarindus
Horminum 417	Ixine, v. carlina
I	K

I Beris 544
Jacobæa 662
Jalapa 58
Janfibant, vide nux mofchata
Ibifcus, v. Althæa
Icibariba, vide elemi
Jefininum, v. Jalapa
Jecoraria 501
Jetaiba, v. anime

K	
K	
Ali	657
Kapa mava,	v. anacar-
dium	
Kermes	313
Keiri	166
Kerva, v. rici	
Kiki, v. ricin	
Kua, v. Zedo	
Kurandis, v.	Canella
Kurundu . v.	Laurus

TABLE.		
1	Lenticula Idem	
I	Lentiscus 139	
To the same of the	Leontopodium, v. Al-	
Abrum Veneris,	chimil!a	
71112 1 11012013	Lepidium 543	
	Leucanthemum 576	
Lacca 552 Lacrima christi 246	Leucacantha 273	
Lacrima lobi Idem	Leucoium 166	
Lacrima Jobi Idem Lactuca 800, 802	Leucopiper 141	
Luctuca ustularia, vide	Levisticum 520	
Tuffilago	Libanotis 64, 520	
Lactucella, vide Sonchus	Lichen 87,501	
Lada . v. Piper	Lychnis 233, 421, 659	
Lada, v. Piper Ladanum 634	Lycoperdon 624	
Lagopyrum, v. Pes cati	Lycoperdon 624 Lycoperficon 789	
L'agopus, v. Pes cati, Id.	Lycopsis, vile Buglos-	
Lamium 599, 692, 761	sum, v. Cynoglossum,	
Lampatam, vide China	v. Cardiaca	
Lampfana 661	Lignum molucense, vide	
Lampiana 661 Lancea Christi, v. Ophio-	Ricinus	
gloffum	Lignum nephriticum620	
Lanceola, vid. Plantago	Lignum odoratum, vide	
Lapathum 53,201,207,	Santalum	
546,586,716,717	Lignum pavanum, v.	
Lappa 240, 243	Saffafras	
Lappago, vide Aparine	Lignum sanctum, vide	
Larix 45	Guaiacum .	
Laserpitium 64, 188,	Lignum, S. Grucis, vide	
283,520	Viscum	
Lathyris 24	Ligusticum 520,521	
Lavandou, vide	Ligustrum 650 Lilium 723	
Lavandula 382	Lilium 723	
Laver 539	Lilium convallium 357	
Laureola 36 Laurifolia 548	Limnesium, v. Gratiola	
Laurifolia 548	Limodorum 637	
Laurus 393, 399	Limon 318	
Lens 753,810	Limonium, vide Me,	
Tom: I.	0	

# T A B L E:

nyantes, v. pyrola	Mala infana, v. Melon
Linaria 68; 727	gena
Lingibel, vide Zingiber	Mala præsomilia 111
Lingua cervina 485	Malacociffus, v. hedera
Lingula, v. Ophioglof-	terrestris, v. Chelidonia
fum	Malathiam, v. Bdellium
Linum 23,725 Liquiritia 88	Malicorium, v. Punica
Liquiritia 88	Malva 470
Lysimachia 468, 539	Maluaviscus, vide Althæa
Lithospermum 245	Malus III
Locusta herba 812	Malus granata 603
Lobus ex Vuingadecaou,	Mala infana 890
v. Anime	Malus medica 518
Lotus 523,666	Malus perfica
Luciola, vOphioglossum	Malus punica 603
Lujula 205, 316	Mandragora 782, 786
Lumbricorum semen, v.	Manjulla Kua, v. Curcus
absinthium	ma
Lupinus 750	Mangaratia, v. Zingiber
Lupinus 750 Lupulus 492	
M	Manna 43 Marathrum, v. fœnicu-
76 /	lum
M Acerone 213	Marrubiastrum
Macis, v. Nux moschata	Marrubium 172, 325
Macropiper 141	Marum
Madeleum, v. Edellium	Mastiche 138
Maderampulli, v. Tama-	Matricaria 155
rindus	Matrifalvia, videSclarea
Madrepota 348	Matrifylva, v. Hepatica,
Magistrantia, v. Impera-	v. Caprifolium
toria	Mecaptali, vide salsa-pa-
Majorana 388, 390	rilla
Mays 745	Mechoecana 59,60
Majorana 388, 390 Mays 745 Malaguetta 329	Medefuhum, v. Ulmaria
Malabathrum 342	Medulla Ægyptiaca, vide
Mala aurea, v. Lycoper-	Caffia
sicon	Mel aereum, vide Manna
	and the same of the same

TABLE:			
Mel arondinaceum, vide	Myrrha 184 Myrrhis 499,517		
Saccharum	Myrrhis 499,517		
Mel cannæ, Idem	Myrthacanta, v. Ruscus		
Melax, v. Thus	Myrtillus, vide Vitis idæa		
Melanopiper 141	Myrtus 333, 681		
Melanthium, v. Nigella-	Myxa, v. Sebestena		
Melicalamus, v. Saccha-	Mizquixochicopalli, vi-		
rum	de Anime		
Melilotus 523,666	Mirella 450		
Melissa 157, 8693	Mochus, v. Orobus		
Melissophillon; Idem	Molanga, v. Piper		
Melongena 790	Molon 243		
Melongena 790 Mela 799	Molon 243 Momordica 664		
Melopepo Idem	Morfus diaboli, videSuc.		
Menyanthes 540	cifa		
Mensiracost, videManna	Morfus Gallinæ 308		
Mentha farracenica, vide	Morus 648, 620		
Ptarmica	Moscocaryon, vide Nux		
Mentha 176, 177, 370,	moſchata		
	Munduy guacu, v. Rlei-		
Menthastrum 177	nus		
372, 436 Menthastrum 177 Mercurialis 708	Muscus 86, 288, 443		
Merula vide Rhamnus			
Mezereon 36	N		
Mespilus 620 Meum 167	TAT		
,	N Apellus 311		
Muxacuchit, vide Piper			
Militaris, v. Millefolium	Nardus 168, 340, 382,		
Milium 811 Millefolium 573	v. Valeriana		
Millefolium 573	Nardus rustica, v. Asa-		
Millegrana, v. Herniaria	rum		
Millemorbia, vide Scro-	Nascaphtum, vide Stirax		
fularia	Nasturtium 5 34, 5 36, 587		
Minæa, vide Anime	Nefrim, v. Rosa		
Mirabilis pervana, vide	Nenufar 807		
Jalapa	Nepeta 179, 370, 373		
Mirica, vide Tamariscus	Nerion 136		
Myrobalani 55.	o ij		

L E.
parine
Onitis, v. Origanum
Ononis 220 Ophioglossum 665
Ophiogloffum 665
Ophioscorodon 304
Ophioscorodon 304 Ophris 665
Ophralmica, v. euphrafia
Ophium, v. Papaver
Opobalsamum 626
Opocalpasum, v. Myrrha
Opoponax 199
Orchis 323
Oreoselinum 186
Origanum 390, 392
Orleana, v. Vanida
Oryfa 827
Ornithogalum, v. Scylla
Ornus, v. Fraxinus
Orobanche, v. Hipocistis
Orobus 749
Orobus 749 Orvala 417
Ofyris, v. Linaria
Ofmunda 488
Ostrutium, v. Imperato-
ria
Oxalis 205
Oxyacantha 604
Oxylapathum 205, 207
Oxymirfine, v. Bruscus
Oxys Oxytriphillon, Iden
Oxytriphillon, Idem
_ P
D .
Aonia 359
nanthum
Palma Christi 68

TABLE:

TABLE.				
Palma 114, 452, 640	Perfoliata 194			
Palmula, v. Tamarin-	Peryclimenum 65, 663			
dus, v. Dactyli	Periploca 58			
Palo d'Agula, v. Xiloa-	Peristerona, v. Chamæ.			
loes	pytis			
Palos de calenturas, v.	Perfica II			
Vinlein	Persicaria . 646			
Paludapium 212 Panax 101, 190	Perfica II Perficaria 646 Perfonata 240,287 Pervinca 568			
Panax 101, 190	Pervinca 568			
Panchmaraum, v. Areca	Pes columbinus, v. Ge-			
Pancratium, v. Scylla				
Panis cuculi, v. Ozys	Pes cati 93			
Panis porcinus 31	Pes cati 93 Pes leonis 567 Petafites 287			
Papaver 90, 204, 214,	Petafites 287			
_	Petroselinum 213, 214,			
Papaver spumeum, v.	522			
Gratiola	Petum, v. Nicotiana			
Papillaris herba, v. Lam-	Peucedanum 106			
plana	Phaseolus 748			
Pareira brava 261	Phellos, v. Suber			
Pareira brava 261 Parietaria 711 Paronichia 84	Philantropon, v. Aparine			
Paronichia 84	Phyllirea 650			
Parthenium, v. Chamæ-	Phyllirea 650 Phyllitis 485			
melum , v. Matricaria	Phyllon, v. Mercurialis			
Paffæ v. Vitis	Phytolacca 787			
Passe v. Vitis Passel x Idem	Phlomos, v. Verbascum			
Pastinaca 517, 519 Pastoria bursa 467	Phænicobalani, v. Dac-			
Pastoria bursa 467	tili			
Pavame, v: Saffafras	Phu, v. Valeriana			
Pavana, v. Ricinus	Picea, v. Abies			
Pentaphyllum 588, 590	Picris, v. Chicorium			
Pentaphilloides 465	Pilofella 93,572			
Pepo 795,799	Pimenta, v. Piper			
Perdicium, v. Parietaria	Pimpilim Idem			
Perebecenuc, v. Nico-	Pimpinella 234,590			
tiana	Pinang, v. Areca			
Perforața, v. Hipericum	Pindalba, v. Cubebæ			
	o iij			

IA	B L E
	Pseudocapsicum 253
Pinus, v. Ricinus	Pseudocistus, v. Opopo-
Piper 141 Indicum 111,	nax
333	Pseudonardus 382
Piper montanum, v. Lau-	Pfyllium 813
reola	Ptarmica 439
Piperitis, v. Lepidium	Pulegium 372, 373
Pyrethrum 134, 140	Pulicarisherba 813
Pyrola 570	Pulicaria, vide Perficaria
Piscolus 170	Pulmonaria 86
Pilum Idem	Pulfatilla 135
Pistacia 115	Pulvis cardinalis v. Ki-
Piltolochia 339	nakina
Pituitaria, v. Sthaphisa-	Pulvis Jesuiticus, Idem
gria Piryusa, v. Tithymalus	Punica 603
Piryusa, v. Tithymalus	
Pix 533	Q
Pix 533 Plantago 583	0
Plumbago, v. Persicaria	Q Uauhayohuarli, v.
Pocielt, v. Nicotiana	Callia
Polemonium, v. Dictani-	Quebolia, v. Myrabalani
nus	Quercula, v. Chamædris
Poligonatum 581	Quercus 612
Polygonum247,575 599	Quinquefolium 583
Polypodium 486	Quinquenervia, v. plan-
Politricum 83,288	tago .
Polium 367, 439	Quyia, v. piper
Populus 732 Porrum 230 Portulaca 803	n
Porrum 230	R
Portulaca 803	B ATL
Potentilla 274, 465	R Adicula 227 Radix Spiritus fancti, v.
Poterium 823 Prassium 172	1
	Angelica
Priapeia, v. Nicotiana	Ranunculus 652
Primula veris, vide Bellis	Rapa 97
Prunella 561,564 Prunus 8,9,113	Raphanus, 227,543,549
Prunus 8,9,113	Rapum terræ, v. Cyclaz

## TABLE:

<u> </u>	J 24 14 0
men	Ruta capraria 247
Rapuni 97,714	Ruta muraria 84
Rapunculus 813	Rutila, v. Jujubæ
Rapontica, v. Centau-	
rum majus	S
Raffac, v. Ammoniacum	C
Regina prati 274	3 Abina
Remora aratri 220	Sabanpute, v. Piper
Resta bovis, v. Anonis	Saccolaa 330
Rha 49, 52	Saccolaa 330
Rhabarbarum 49	Sacoule Idens
Rhamnus 10	Sagapenum 190
Rhaponticum 503	Salicastrum, v. Solanum
Rheum Idem	Salix 170,82%
Rhœas 73	Saliunca, v. Nardus
Rododaphne 156	Salsa parilla 294-
Rhus 610	Salfola 657. Salvia 279, 379 Salvia vitæ 84
Rhum Idem	Salvia 279, 379
Ribes 618	
Ricinoides 69	Sambucus 19,21
Ricinus, Idem	Sampsucus, v. Majorana
Rima maria, v. Alliaria	Sana fancta, v. Nico-
Rorida 107	tiana
Rogga, v. Secale	Sanguinaria, v. Polygo-
Rofa, 12, 13, 607, 688	num
Rosa de Jerico 248	Sanguinaria radix, v. Ge-
Ros cœlestis, v. Manna	ranium .
Ros marinus 377	Sanguisorba 690
Ros folis 107	Sanguis draconis 586
Rubia 222	Sanifula 66
Rubus 648	Santalum 344
Rubus id zus 817	Santolina 435
Rumex, 205, 207, 717,	Sapinus 256
v. Acetofa	Saponaria 659
Rupertiana, v. Geranium Ruscus 219	Sarcocolla 425 Saffafras 293
re.	
Ruta 159, 324	Satureia 387

T	A	B	L	E.

	B L E.
Savina 163	
Saxifraga 84, 219, 232,	Serriola 804
222	Serriola 804 Serpentaria, 398 vide
Saxifragia 245	Bistoria, v. Ophio-
Saxifragia 245 Scabiofa 276 Seammonia 55, 58	gloflum
Scammonia 55, 58	Serpyllum 375
Schænanthos 343	Sefeli 64, 234, 500
Scariola 800, 804	Sideritis, v. horminum,
Scarlathum, v. Kermes	v. Stachys , v. Gera-
Scheha, v. Abfinthium	nium, v. Pimpinella
Scilla 541	Sigillum B. Marix, v.
Sclarea 417	Tamnus
Scolopendria 85	Sigillum Salomonis 582
Scolopendrium 485	
Castum	Siler 234, 521 Siligo, v. Secale, v. Tri-
Scordium 278	ticum
Scordotis 279	Siliqua arabica, v. Tama;
Scorodonia Idem	rindus
Scorodoprasum 304	Silvatina, v. Bugula
Scorzonera 274	Symphitum 86,561,564
Scrophularia 580,775,	576,578
759	576, 578 Sipani 105, 132 Sion 538
Sebestena 113	Sion 538
Sebestena 113 Secale 741	Sifarum 351
Sedum 233,805	Sison 522
Selago, v. Camphorata	Sion 538 Sifarum 351 Sifon 522 Sium 522, 534
Selinum 212, 214	Siffirieteris, v. Pimpi-
Semen contra 445	nella
Sementina, semen sanc-	Silymbrium 176, 534,
tum Idem	587,660
Sempervivum 805	Smilax 38, 294, 748
	765
Senecio 713	Smyrnium 103,213, 283
Septinervia, v, Plantago	285,520
Serapinum, v. Sagane-	Soda 653
num	Solanum 332, 784, v.
Seris 201, 804, 808	Herbaparis, v. Jalap,
	1

T	Á	B	LI	E.
. т	1_1		Cant	1_

v. Capsicum, v. Bel-	Stellaria, v. Hepatica ?
ladona, v. Phytolaca,	v. Alchimilla
v. Strammonium, v.	Stirax         40 f           Stxcas         38 f           Stramonium         788-
Lycoperficon, v. Me-	Stæcas 385
longena	Stramonium 788
Solanifolia 760	Stratiotes, v. Millefolium
longena Solanifolia 760 Soldanella 18	Strobili Pinei 822
Solidago, v. Bellis, v.	Strumaria 243
Virga aurea	Strumea, v. Chelidonia
Solfirora, v. Ros solis	Struthium, v. Imperato-
Sonchus 802	ria
Sonchus 802 Sophia 687 Sorbus 614	Suber 619
Sorbus 614	Succifa 277
Spadida cali, v. Euphor-	Succus laxativus, vide
himm	Gummi gutta
Spartium 248	Sumach, v. Rhus
Spatula fœtida 171	
Sphacelus, v. Salvia	Succolata 448 Sylibum 273
Sphondilium 719	,
Sphondilium 719 Spica 382, 385 Spica nardus 340	T
Spica nardus 340	T Abacum, v. Nico-
Spina acida, v. Berberis	Abacum, v. Nico-
Spina arabica, v. Carlina	tiana
Spina alba 373	Tabaxit, v. Saccharum
Spina alba 373 Spina cervina 10	Tacomaree 118
Spina hirci, v. Tragacan-	Tacomaree 118 Tacamahaca 631
tha	Tacvacue, v. Mechoa ;
Spina infectoria 10	can.
Spinatella, v. Calcitrapa	Tamalapathra, v. Mala-
Spinacia 716	bathrum
Spinacia 716 Sponsa solis, v. Ros solis	Tamat 40
Stade, v. Myrrha	bathrum Tamat Tamarindus Idem
Stachys 761	Tamariscus 255
Staphilinus, v.Pastinaca	Tamarum, v. Bryonia
Staphisagria 134	Tamnus 762
Staphisagria 134 Stercus diaboli, v. Assa	Tanacetum, 135, 436,
fœtida	441

IAI	
Tartaxacon, v. Dens leo-	Tlilxochitl, vide Vanille
nis	Tordilium , v. Meum
Tarchon, v. Dracunculus	Tormentilla 589
Tarum, v. Xyloaloes	Torna bona, v. Nico-
Tegname, v. Styrax	tiana
Telephium 580	Tragacantha 663
Terebinthus 114, 253	Tragum, vide Dracun-
Terenbigil, v. Manna	culus
Terniabin Idem	Tragopogum 274
Terta Catechu 452	Tragofelinum 234 Tribulus 623
Terra Japonica Idem	Tribulus 623
Terra merita, v. Curcu-	Tribuloides, Idem
ma.	Tricomanes 83
Testiculus morionis, v.	Trifolium 316,425,523,
Orchis	540,666
Tencrium 678	Triticum 742, 745
Thalietrum 587	Triffago, v. Chamædris
Thapsia 64, 223	Trixago, v. Scordium
Thaspus barbatus 721	Trunbigin, v. Manna
Thea 262	Tha, v. Thé.
Thymelea, v. Laureola	Tunica, v. Caryophilus
Thlaspi 276, 467	Tussilago 90,287
Thus 297, 406	Turbith 63
Thymbra 387	Tushith 63 Turpethum Idens
Thymus 374	7
Thus 297, 406 Thymbra 387 Thymus 374 Tilia 358	V
Tripha cerealis, vide	T7
Secale	VAccinia
Tithymalus 24, 144	Valeriana 168, 3403
Thlahueliloca quahuitl,	812
v. Caranna	Valerianella 812
Thlaquilin, v. Jalap	Valighuru 296
Tlarlancuaye, v. Piper	Vanilla 449
Tlacaca huaquahuitl, v.	Veratrum 32, 33, 35 2
Cacao	567
Tlacuacue, v. Mecoacan	Verbascum 429
,,	23 9 4

	TAB	TF	
Verbasculum			7月
Verbena 104			arietaria
	, 410,	Urtica 5	06.76T
713 Vermicularis	800	Urucu	348
		Uva crispa	348 618
Veronica 537, Verrucaria, v	Alvo	Uva muicatela	110
кеngi, vide Н	eliotro-	Uva versa, v. H	
pium.	-0110110-	ris,	
Vicia	740	Vualighuru, v. Z	7 ednatis
Victorialis, v.		Vulvaria	179
Vidimaram, v. Se	heftens	Yuryaraa	± (2)
Vinca pervinca		X	
Vincetoxicum	310	TT	
Viola 166, 31	310	Anthium	245
Viola peruviana	,,,00		
Viorna a Cla	matitic	Xapa maya, v.	rillacat-
Viorna, v. Cles	111411115		*
Viperaria Viperina	2/)	Xyloaloes	407
Virga aurea	682	Xylobalfamum	335,026
Virga autea	Digita	Xylon Xyris	115
Virga regia v.	Digita-	Ayrıs Vocarrashiri	171
	360	Xocoxochitl, v	· Amo-
Vitalba, v. Cler	matitia	mum Vuohiaaluaanah	1
Vitaroa, v. Cler		Xuchicaluaquah	uiti, va
Vitis	177	Cacao	
Vitis alba	110	47	
Vitis alba Vitis nigra	10	The state of the s	
Vitis idæa	600	Y Va atthritic	- '
		Va atthritic	a 688
Vitis sylvestris 6 Vitriola, v. Par		Yva moschata,	Laein
Ulmaria		7	
Ulmus	274 618	Z	
Umbilicus vener	10 807	111	* *15
Ungula afinina,		Arca, v. Zari	aparılla
filago	o. Iui-	Lauula, V. Leu	Daria
MINE		Zarzaparilla	294
		a	

Zedoaria
Zerumbet
Zihebx, v. Vitis
Zingiber
Zingiber
Zingiber
Zi A B L E.
Ziziphus, v. Jujubæ
Ziziphus, v. Lucurbita.
Zurumbeth
Zurumbeth
Zurumbeth
Zurumbeth

Fin de la Table des noms Latins.



### ABRE'GE'

# DE L'HISTOIRE

DES

# PLANTES

USUELLES



E dessein que je me suis proposé dans cet Ouvrage, est d'expliquer les propriétés les plus éprouvées des Plantes.

dont l'usage est familier dans la Pharmacie. Pour le faire avec méthode, je suivrai dans la distribution de ces Plantes, le même ordre que nos Anciens ont établi dans la division des Médicamens; & comme ils ont remarqué que ces Médicamens agissoient sur les Corps en deux manières générales, ils les ont séparés en deux Parties. Dans la premiere, ils ont rensermé les Remedes qui procurent l'évacuation des humeurs par les voyes sensibles ou insensibles, & les ont appellés

Evacuans. Dans la seconde, ils ont compris les Médicamens qui changent d'une maniere imperceptible la tissure des humeurs. & ils les ont nommés Altérans: cette division formera les deux Parties de

cet abrégé.

La premiere Partie sera subdivisée, par rapport aux routes differentes, par lesquelles la nature se délivre des humeurs étrangeres, lesquelles causent la plûpart des maladies lorsqu'elles sont retenuës. Ces routes sont l'ouverture supérieure & inférieure de l'estomac & des intestins; la bouche & le nez; par lesquels la poitrine & le cerveau sont délivrés d'une pituite surabondante ou dépravée; la voye particuliere au sexe; celle des urines: celle ensin qui est ouverte dans toute l'habitude du Corps pour la transpiration infensible: ces routes disserentes formeront sept Classes.

La premiere traitera des Plantes Purgatives & Emetiques. La feconde, des Plantes Béchiques & Expectorantes. La troisséme, des Errines & Sternutatoires. La quatriéme, des Hysteriques. La cinquiéme, des Diuretiques & Aperitives. La sixiéme, des Diaphoretiques & Sudorisques. La septiéme ensim, des Cordiales Alexiteres. J'avois mis cette Classe la premiere des Plantes Alterantes dans la

premiere édition de ce Livre; mais ayant fait réflexion que plusieurs plantes Alexiteres sont Diaphorétiques, & que réciproquement la plupart des Plantes Diaphorétiques sont Alexiteres; que les unes & les autres sont employées indifféremment dans les mêmes compositions Cordiales & Sudorifiques; j'ai cru qu'il étoit à propos de mettre les Plantes Alexiteres immédiatement après les Diaphorétiques, parce qu'elles agissent assez souvent par la transpiration; & que par conséquent elles pouvoient être miles au rang des Plantes évacuantes. D'ailleurs j'ai crû devoir séparer les Diaphorétiques & les Alexiteres en deux Classes, par rapport à leurs vertus différentes; les unes étant plus ordinairement Sudorifiques que les autres.

La seconde partie de cet Ouvrage, qui traite des Plantes Alterantes, sera séparce en deux Sections. Dans la premiere, seront comprises les Alterantes, que j'appelle du premier ordre, lesquelles sont destinées ou a certaines maladies en particulier ou aux différentes parties du corps. Cette Section renfermera sept Classes.

La premiere traitera des Cephaliques & Aromatiques.La seconde, des Ophtalmiques. La troisiéme, des Stomachiques, & celles qui tuent les vers. La quatriéme 4 DES PLANTES USUELLES.

des Febrifuges. La cinquiéme, des Hépatiques & Spléniques. La sixième, des Carminatives, qui dissipent les vents. Et la septième, des Anti-Scorbutiques.

La seconde Section de la seconde partie, comprendra les Plantes Altérantes, que je nomme du second ordre, lesquelles sont également utiles à plusieurs maladies & à plusieurs parties du corps; cette Section renfermera cinq Classes.

Dans la premiere Classe, seront comprises les Plantes Vulnéraires, que je séparerai en trois Chapitres, par rapport à leur grand nombre & à leurs dissérens essets: le premier traitera des Vulnéraires proprement dites, dont la plûpart sont Astringentes; on y joindra les Plantes qui ont la vertu de resserrer; le second Chapitre parlera des Vulnéraires Détersives; le troisième, des Vulnéraires Aperitives.

La deuxième Classe de cette seconde Section, contiendra les herbes Emollientes. La troisséme traitera des Résolutives. La quatrième des Anodines & Assoupissantes. La cinquième enfin, des Plantes

rafraîchissantes & incrassantes.

Voilà la division générale de cet Abregé, & en même tems le Plan de mon Jardin, dans lequel j'ai rangé les Plantes dans le même ordre & sous les mêmes numbres qu'on les trouvera ici.



# PREMIERE PARTIE.

Des Plantes appellées Evacuantes, parce qu'elles vuident les humeurs par les voyes sensibles & ordinaires.

# PREMIERE CLASSE.

DES PLANTES PURGATIVES;

N comprend sous cetitre les Plantes qui purgent; soit par le Vomissement, & alors on les appelle Emétiques; soit par le ventre, & on les nomme Purgatives, ou Catharriques. Entre ces dernieres, celles qui agissent avec plus de douceur, s'appellent Purgatiss Minoratifs, comme les sleurs de Pêcher, les Roses, la Casse, la Manne, &c. Je ne distingue point dans cette Classe les Plantes Emetiques des Purgatives, parce que les unes & les autres sont quelques ois le même effet, selon la qualité des humeurs & la disposition de l'esto-

mac des malades; je défignerai seule ment celles qui font plus ordinairemenvomir, en marquant leur dose, & la maniere de les employer. Je commencerai cette Classe par les Purgatiss les plus doux, je parlerai ensuite de ceux qui agissent avec plus de violence, & dont l'administration demande plus de circonspection.

I.

ARTAME, Saffran bâtard, ou d'Allemagne, Graine de Perroquet. Cartamus sivè Cnicus I. B. Tom. III. pag. 79. Raij. hist. 302. Cnicus sativus sivè Carthamum Officin. C. B. 327. Cnicus vulgaris (lus. Hist. CLII. Crocus Sylvestris Anguil.

Es fleurs & les semences de cette

Plante sont en usage, comme laxatives & apéritives: les fleurs entrent dans
les racoéts qu'elles teignent d'une couleur suffrance; mais elles servent plus ordinairement aux reintures rouges: ces
fleurs passent pour être utiles dans la jaunisse; leur dose est d'une demie dragme en
poudre ou en insusons on les substitue au
Siffran ordinaire a double dose, auquel
elles sont beaucoup insérieures pour la
vertu.

La semence du Cartame purge assez foiblement; on l'ordonne assez rarement seule à cause de sa viscosité qui la fait agir avec lenteur: son usage le plus commun est dans les Tablettes Diacarthami, ausquelles elle a donné le nom, & dont la qualité purgative doit être attribuée au Turbith & à la Scammonée qui entrent dans leur composition: la dose de ces Tablettes est une demi-once ou six gros. On les donne rarement seules, & plus communément avec d'autres Purgatifs: ces Tablettes sont Hydragogues, c'est-àdire, qu'elles purgent les eaux, & conviennent parconséquent dans les bouffissures & dans cette espece d'Hydropine, qu'on appelle Anasarque.

M. Ray assure que la semence de Cartame pilée & bouillie avec la décoction de Pois chiches & la viande, purge les eaux, par haut & par bas, qu'elle chasse les vents & soulage les douleurs de la colique: mais il la faut corriger avec l'Anis, la Canelle ou quelque autre Aromate: la dose est pour chaque bouillon de demi once; on pourroit s'en servir

aussi en émulsion.

Outre les Tablettes Diacarthami, aufquelles cette semence a donné son nom, elle entre encore dans le Catholicon simple de Fernel.

A iiij

#### II.

PRUNIER, petit Damas noir.
Pruna parva dulcia atro-carulea C. B.
443. Prunus fructu parvo, dulci, atro-caruleo Inst. 622. Pruna Damascena nostratia Bellon. Officin.

C' Ette espece de Prunes étant la plus douce, est par cette raison préférée pour l'Electuaire Diaprun simple, dans lequel entrent plusieurs autres purgatifs & différens ingrédiens. Les autres especes de Prunes, qui sont plus aigres, incommodent les personnes qui ont la poitrine délicate; mais celles de Damas noir font pectorales, adoucissantes & laxatives. La dose du Diaprun simple, est d'une once, & même plus. Pour faire le Diaprun composé, on ajoute la Scammonée; la dose de celui-ci est de six gros au plus, & de demie-once ordinairement. La décoction d'une demi-livre de Pruneaux, sert souvent de base aux infusions purgatives, sur-tout pour les enfans. Les Prunes entrent dans le Syrop de Fumeterre, de Mesuë, dans celui d'Epithim, dans le Lenitif & dans la Confection Hamech.

#### III.

PRUNELLIER, Prunier sauvage.

Prunus Sylvestris C. B. 444. I. P. Tom.
1. pag. 193. Acacia Germanica Officin.

L tives; on les employe néanmoins pour resserrer dans les cours de ventre & dans la dissenterie; mais alors on n'attend pas leur parfaite maturité; on en tire le suc par expression, & on le fait épaissir en extrait, qu'on substitue au vé-ritable Acacia d'Egypte. Sa dose est d'une dragme au plus; on l'employe aussi de même à la place du Lycium des Anciens. Les fleurs du Prunier sauvage, ou plûtôt leur eau distillée, après deux jours de macération dans le Vin, est un sudorifique, que j'ai souvent éprouvé avec succès dans la Pleurésie; la dose est de quatre à six onces. Ces fleurs sont laxatives, & le Syrop qu'on en fait après plusieurs infusions réitérées, approche de la vertu du Syrop de Roses: sa dose est d'une once, mêlée avec les autres Purgatifs.

On fait en Allemagne un Vin avec les prunelles, lorsqu'elles sont meures; ce Vin n'est pas à mépriser dans les cours de ventre, pourvû qu'il n'y ait ni fievre, ni tranchées; on fait sécher ces fruits au four, & après les avoir écrasés, on les jette dans la cuve pour les laisser fermenter avec le moust; la saveur aromatique de cette liqueur ne la rend pas désagréable. Les feiilles du Prunier sauvage sont employées dans longuent de la Comtesse.

### IV.

Rhamnus Catharticus C. B. 478, I. B. Tom. I. pag. 55. Ramnus folutivus Dod. 756. Spina infectoria Math. Spina cervina vulgo Gesn. Merula Hosm. 74.

ou fruits de cet arbre, dont on fair un Syrop; la dose en est d'une once, ainsi que des autres Syrops purgatifs. Quelques uns appellent ce Syrop, Syrupus domesticus ou Syrupus de Spina cervina. Il est fort en usage dans l'Hydropisse, la Cachexie, la Goutte, le Rhumatisme, & les maladies longues & opiniatres. J'en ai donné à des malades ensiés considérablement, deux desquels avoient de l'eau épanchée dans la capacité du bas ventre, & ils ont été guéris: ils en ont pris jusqu'à quatre sois, de deux jours l'un, une once a chaque fois, avec autant de Manne dissoute dans une décoction convenable: lorsqu'on donne les bayes de Ner-

prun en substance, on en donne jusqu'à vingt ou quarante à cinquante en décoction. Quelques-uns les font sécher, & en donnent la poudre à une dragme, incorporce avec la Conserve de fleurs d'Orange, on quelque autre.

Sydenham a remarqué avec raison que le Syrop de Nerprun altere les malades considérablement, sur-tout quand on le donne seul & qu'on n'a pas la précaution de manger un potage leger immédiate-

ment après.

V.

PESCHER.

Mulus Persica I. B. Tom. I. pag. 157. Dod. 796. Persica molli carne & vulgaris viridis & aloa C. B. 440.

N prend les sleurs, & même quelques dis les jeunes seüilles du pêcher pour en faire un Syrop qui purge assez bien; la dose est une once. On met quelques ois une petite poignée de ces sleurs dans un boüillon de veau, qu'on fait insuser legerement sur un seu modéré; on l'ordonne aux personnes d'un tempérament pituitenx & sujetes aux sluxions dans la tête; elles conviennent aussi aux ensans qui ont des vers. On applique avec succès sur le ventre un Cataplasme suite.

avec les feuilles de Pêcher & de la suie pilées ensemble, & liées avec de bon vinaigre. Ce remede est familier à la Campagne. Les fruits de cet arbre sont trèsagréables au goût, & ne sont pas si contraires à la santé que le croyoient les Anciens: leurs noyaux & leurs amandes ont un usage tout disserent, comme on le peut voir ci-après à la sin de la Classe des Plantes Histériques.

VI.

R Oses pâles.

Rosa rubra pallidior C. B. 481. Rosa boloserica Lob. ic. 207. Tom. II. Rosa sativa IV. Dod. 187. Rosa pallida Officinarum.

N employe ordinairement les fleurs de cette espece de Roses, pour faire l'eau des neuf infusions, qu'on ordonne à Montpellier, à deux onces dans les potions purgatives. L'eau - rose distillée se fait aussi avec les fleurs de cette espece, ou avec les Roses blanches simples. Elle est propre pour les maladies des yeux; on la mêle avec celle de Plantain dans les Collyres, pour l'inflammation de ces parties. Dans les cours de ventre simples & la Diarrée, on prescrit avec succès des boiillies avec deux onces d'eau-rose & un jaune d'œuf, pour un demi-septier de lait.

PURGATIVES. 13
Quelques Apoticaires préferent pour faire l'eau-rose les calices des sleurs, aux sleurs mêmes. Le Syrop de Roses pâles se prépare avec leur suc épuré & parties égales de sucre; on l'ordonne à une once dans les fluxions du cerveau. On se sert particulierement de celui qui est composé, dans lequel entrent le Séné, l'Agaric, & quelquesois la Rhubarbe; on donne souvent ce dernier seul à une once & demie. On fait aussi avec le suc de Roses, un Electuaire qui est estimé, dans lequel entre la Scamm onée, & dont la dose est de demisonce.

#### VII.

R OSES MUSCATES OU de Damas.
Rosa moschata simplici flore C. B. 4821.
Rosa moschata minor flore simplici I. B. Tom.
I. pag. 45. Rosa muscata alba Tab. ic. 1086.
Nersrim vel nesrim Serapionis Anguil. Rosa
Damascena, quam Coroneolam vocant
Lugd. 125.

Uelques personnes se purgent avec une ou deux pincées de Roses muscates, insusées dans un boüillon au veau; ces Roses purgent plus fortement que les précédentes. Dans la Provence & dans les Pays chauds, où elles ont plus d'odeur, trois ou quatre de ces sleurs en insuson ou en conserve, purgent avec violence.

Roses sauvages ou Eglantier, Roses rouges ou de Provins. Voyez aux Plantes Astringentes, No. xxvIII. & xXIX.

RAPONTIC. Voyez ci-après, Rhu-barbe.

### VIII.

LAMBE OU Iris, Glaïeul.

Iris vulgaris Germanica sivè Sylvestris C. B. 30. Iris vulz. violacea seu purpurea Sylv. I. B. Tom. 1!. pag. 709. Iris Sylvestris Tab. ic. 648. Iris nostras Officin. Gladiolus caruleus Trag. 699.

N employe dans la Medecine la racine de cette Plante; on en tire le fuc par expression, & on l'ordonne depuis une once jusqu'à quatre dans l'Hydropisse qui commence. J'en ai vû de trèsbons essets; mais il faut continuer ce remede trois ou quatre sois, & même plus, de deux jours l'un. Le meilleur correctif du suc d'Iris, est la crême de Tartre ou le Cristal minéral; on fait fondre demionce de l'une ou de l'autre dans six onces d'eau boüill ante, on y ajoûte deux onces de suc d'Iris, qu'on laisse dépurer; on le fait prendre ensuite au malade.

#### IX.

# RIS DE FLORENCE.

Iris alba Florentina C. B. 31. Iris flore albo I. B. Tom. I. pag. 719. Iris Illirica vel Florentina Officin.

Orsque la racine de cette espece est récente, on peut l'employer comme la précédente : on la fait sécher ordinairement après l'avoir déposiblée de son écorce, & alors elle acquiert une odeur agréable ; elle entre dans la composition de plusieurs parsums : on en prépare une poudre simple, appellée Pulvis Diaireos simples, qui se fait avec la racine d'Iris, la poudre Diatragacant froide & le Sucre-candy; se dose est d'un demi-gros : elle est propre à calmer la toux, en adoucissant l'acreté de l'humeur qui coule du cerveau sur la gorge; elle convient par cet endroit dans les suxions catarreuses.

La poudre d'Iris composée, appelsée Poudre de Salomon, est plûtôt un Electuaire, qu'une poudre. Voyez Lemery,

Pharmacie, pag. 371.

Le suc de la racine d'Iris de Florence est plus esticace que celui de l'espece précédente, pour enlever les obstructions des visceres, & pour l'Hydropisse, M,

Ray rapporte qu'une personne de sa connoissance lui a assuré avoir guéri plusieurs Hydropiques par le seul usage de ce suc; il en donnoit quatre cuillerées dans six cuillerées de vin blanc tous les

matins à jeun.

La racine d'Iris entre dans le Syrop d'Armoise de Rhases, dans la Thériaque, dans l'Emplâtre de Melilot, dans le Diabotanum, &c. Elle entre aussi dans la composition de l'Eau-de-vie Allemande. Voyez ci-après dans l'article du Jalap, No. xxxvi.

X.

Oulevre'e, Bryone ou Vigne blanche.

Bryonia aspera sivè alba baccis rubris C. B. 297. Vitis alba sive Bryonia I. B. Tom. II. pag. 143. Math. Adu. Lob. ic. 624. Bryonia alba Dod. 400. Tamarum vulgo,

vel cerasiola Casalp. 206.

A racine de cette Plante est fort en Lusage dans l'enflure, l'Hydropisie & les obstructions des visceres, dans la Goutte, l'Ashme, l'Epilepsie, les Vapeurs, la Paralysie, les Vertiges, & la plûpart des maladies Chroniques. Lorsqu'elle est récente, le suc qu'on en tire par expression s'ordonne depuis deux gros jusqu'à de mi - once; son infusion dans le vin blanc se prend jusqu'à deux onces. Comme ce purgatif est assez violent, & fait quelquesois vomir, on le corrige avec la crême de Tartre, le Sel vegetal, ou quelque poudre Cephalique, comme celle de Marjolaine, ou d'Origan. L'eau de Bryone se tire ainsi; on découvre la racine dans le Printems, sans l'arracher de terre, on en coupe la tête de travers, on creuse ensuite la partie inferieure, & on la recouvre avec celle qu'on a coupée; on prend garde qu'il n'entre point d'ordures dans la cavité qu'on vient de faire; le lendemain on la trouve pleine d'une eau, dont une cuillerée purge assez doucement.

Arnaud de Villeneuve assure qu'il a guéri un Epileptique avec le suc de la racine, qu'il lui sit boire pendant trois semaines. Mathiole dit qu'il a vû guérir une Dame des Vapeurs, laquelle avoit inutilement tenté plusieurs autres remedes; elle but pendant un an, tous les jours, un verre de vin blanc où avoit in-

fusé une once de cette racine.

Lorsque le suc de Bryone est épuré & reposé, la partie terrestre & sarineuse qui se précipite au sond du vaisseau, étant desséchée, s'appelle Fécule; on ne s'en sert guéres, & elle n'a pas grande vertu. La racine de Coulevrée seche & en poudre, s'ordonne, depuis un scrupule jusqu'à

deux dans demi verre de vin blanc. Les jeunes pousses ou asperges de Bryone, ses fruits ou bayes, ont à peu près la même vertu que la racine; on fait un extrait des unes & des autres avec le vin blanc & l'esprit de vin, dont la dose est jusqu'à une dragme.

La racine de Coulevrée appliquée exterieurement, est fort résolutive, propre à fondre les soupes & les tumeurs scrofuleuses. Elle entre dans l'Onguent Agrippa de Nicolas, dans le Diabotanum, & dans l'Onguent Areg. On l'employe dans les lavemens depuis une once jus-

qu'à deux en décoction.

#### XI.

SOLDANELLE, ou Chou marin.
Soldanella maritima minor C. B. 245.
Braffica Marina, sive Soldanella I.B. Tom.
Il pag. 166. Convolvulus maritimus, nostras rotundifolius Mor. Hist. Ox. Part. II.
pag. 11. Soldanella Dod. 395.

Es Feüilles de cette Plante purgent assez fortement les serosités; on les employe différemment: quelques-uns en donnent une ou deux poignées maceréés dans le vinaigre avec le cresson d'eau; d'autres le mettent en poudre & en don-

19

nent deux scrupules; plusieurs en sont bouillir dans un bouillon de veau deux ou trois dragmes, & y jettent un peu de canelle en poudre. La meilleure maniere de s'en servir, est de faire macerer ses seuilles dans le vinaigre, ou avec la crême de Tartre, ou le Tartre vitriolé. On prépate aussi une conserve avec les seuilles de Soldanelle, le sucre & la canelle: Cette Plante entre dans la composition du Syrop Hydragogue de M. Charas, dans l'Hydragogue merveilleux de du Renou.

#### XII.

SUREAU.

Samlucu: fruelu in umbella nigro C. B. 456. Sambucu: vulgaris.I. B. Tom. I. pag. 544. Sambucus Dod. 845. Acte Gracorum.

Toutes les parties de cet Arbre sont en usage dans la Medecine. Les Anciens s'en servoient comme d'un purgreis & d'un aperitif. Hyppocrate & Dioscoride employoiene la décoction des seuilles & des tendrons, pour purger & pousser les urines des Hydropiques; ils ordonnoient aussi le Vin dans lequel on avoit fait bouillir les racines. Une once de l'ecorce moyenne de la racine & de la tige, ou démi-once de seuilles, insusées dans six on-

ces d'eau avec quinze grains de Sel d'Ab-finthe, & un scrupule de canelle, purgent très-bien les serosités: un gros de semence de Sureau en poudre avec vingt grains de Sel de Tartre & quinze grains de Mercuredoux, mis en bol avec suffisante quantité de Syrop de Chicorée, font le même effer. Une poignée de jeunes feuilles ou de bourgeons en salade, purge doucement; on fait avec les bayes de Sureau un Robou suc épaissi, qu'on donne avec succès jusqu'à une onze dans le cour; de ventre & dans la Dissenterie. Les sleurs de Sureau toutes fraîches fricailées avec des œufs, purgent assez bien. Le petit-lait ouelles ont infusé pendant la nuit, soulage ceux quisont sujets aux Erésipeles & aux autres maladies de la peau; il faut en boire un verre soit & matin, & bassiner en même tems le visage avec deux parties d'eau de fleurs de Sureau, & une partie d'esprit de vin. Les fleurs de Sureau sont résolutives, anodines, adoucissantes & diaphoretiques; on les applique en fomentation sur les Eresipeles & pour les autres maladies de la peau. Le vinaigre surat s'appelle ainsi, parce qu'on y a fait insuser des fleurs de Sureau, pour lui donner de l'odeur & de la force. Ce vinaigre est moins contraire à l'estomac, & plus sain que le commun. Les feuilles de Sureau échaufPURGATIVES. 21 feés sur le seu, sont fort résolutives en fomentation; on les substitue à celles d'Yeble. On fait avec les unes & les autres un bain vaporeux, ou des fomentations réitérées pour bassiner les jambes enslées, & celles des Hydropiques: si on y mêle les seuilles, & les sleurs de Tanaisse, elles ont plus de vertu.

L'huile de l'écorce moyenne de Sureau faite par infusion, est souveraine pour la brûlure, la goutte, & toutes les in-

flammations.

## XIII.

YEBLE, ou petit Sureau.

Sambucus humilis sivè Ebulus C. B.456.

Ebulus sivè sambucus herbacea I. B.Tom.I.

pag. 546. Ebulus Dod. 381. Chama Atte
Diosc.

N employe cette plante, comme la précédente; sa racine & sa semence purgent plus que celles du Sureau: deux gros de semence d'Yebleinfusés dans un demi-septier deVin blanc, sans y joindre d'autre purgatif, vuident abondamment les serosités, & conviennent dans le Rhumatisme, la Goutre & l'Hydropysie: les racines & les semences de cette plante entrent dans les compositions Hydragogues de Charas & de du Renou.

#### XIV.

AUINE NOIR, Bourgêne.

Alnus nigra baccifera C. B. 428. I. B.

Tom. I. p. 560. Frangula Dod. 784. Inft.
612. Park.

L'Ecorce moyenne, particulierement de la racine, est vomitive lorsqu'elle est récente; quand elle est séche elle est purgative; on la sépare de l'arbre dans le Printems, & on la fait sécher à l'ombre: on la donne en substance à un gros, & en infusion jusqu'à deux dans le vin blanc; on y ajoûte quelque aromate ou stomachique pour correctif, comme la canelle, ou l'anis, ou plûtôt le sel d'absinthe, ou quelque autre sel fixe. Les gens de la campagne s'en servent dans les sièvres intermittentes avec succès, parce que ce remede les purge par haut & par bas assez vigoureusement.

L'écorce de cet Arbrisseau broyée avec le vinaigre, guérit la Galle & la desseche en peu de tems, si l'on s'en frotte deux fois par jour. Sa décoction dans le vinaigre, est bonne pour nettoyer les gencives des Scorbutiques, & pour préser-

ver les dents de la pourriture.

### XV.

LINSAUVAGE.

Linum pratense flosculis exiguis C.B.214. Alsine verna, glabra, flosculis albis, vel potius Linum, minimum I. B. Tom. III. 455. Linum Sylvestre Catharticum Ger.

Ette plante n'est pas d'un usage familier en France; mais on s'en sert assez communément en Angleterre. On en fait infuser une petite poignée dans six onces de vin ou de biére, ou bien on en fait une légere décoction, laquelle excite quelquefois le vomissement, & purge ordinairement les sérosités par le bas. On l'employe dans l'Hydropisse naissante, avec succès. Cette plante se peut donner séche & en poudre, à la dose d'un gros, avec autant de crême de tartre,& demi gros d'anis ; elle agit alors avec plus de douceur, suivant l'observation de M. Boyle, rapportée par M.Ray. M.Tournefort la croit febrifuge; son amertume lui a peut-être donné occasion d'en juger ainsi ; & d'ailleurs sa qualité purgative & émetique autorise ce sentiment.

XVI.

I THIMALE, Herbe à lait, Esule ou Reveille-matin.

Quoique toutes les espéces de Tithimale soient purgatives, on employe principalement les suivantes qui se trouvent très-communément.

1. TITHY MALUS Cyparissias C. B. 291. Esula Offic. Casalp. 374. Tithymalus cupressinus sive humi pinus Lob.ic.

356:

2. Tythymalus latifolius catapucia dictus Hort. Lugd. Bat. Lathyris major B. C.293. Lathyris sivè Catapucia minor I. B. Tom. III. App. 880. Ejula major Rivini. Epur-

ge, Catapuce.

3. Tithymalus Amugdaloides, angustifolus Tab.ic. 591. Tithymalo maritimo affinis, Linaria solio C.B. 291. Alypum Cam, epit. 985. Alypum Mathioli Tithymalis affine I. B. Tom. III. 676.

N employe ordinairement les racines d'Esule, sur tout leur écorce, on la fait macerer dans le vinaigre pendant vingt quatre-heures; on la donne ensuite depuis un scrupule jusqu'à une dragme en substance, & au double en insusion; on s'en sert avec succés dans l'Hydropisse, la jaunisse, les obstructions des visceres: les siévres opiniatres, & les maladie rebelles. On prépare l'extrait des racines d'Esule avec du vin blanc ou l'esprit-de-vin, en y ajoutant

ajoûtant quelques gouttes d'esprit de sou-fre ou d'huile d'anis; la dose en est d'un scrupule. On tire aussi l'extrait des feuilles dans le vinaigre, dans la folution de crême de Tartre, ou dans les sucs de Coing, d'Oseille, de Limons, ou autres acides; elles agissent avec moins de violence que la racine. Le suc laiteux de toute la plante mis en digestion avec le sel de Tartre, & puis épaissi, fournit une matiere qui vaut bien la Scammonée de Smirne, laquelle est souvent altérée par des sucs de plantes acres mal préparés. Les semences d'Esule, sur-tout celles de l'Epurge, font d'un usage familier dans la campagne; les Paysans en prennent dix ou douze. C'est un violent purgatif, s'il n'est corrigé par la codion avec le sel d'absinthe ou quelqu'autre sel fixe.

La semence de la troisseme espece de Titimale, est capable d'irriter les intestins, & d'y causer quelque ulcere, si on ne la corrige avec le sel & le vinaigre, au rapport de Camerarius, ainsi c'est un remede dangéreux. Sa racine est d'un usage plus innocent, quoiqu'elle soit émétique &

purgative comme celle d'Esule.

On distribue à Paris depuis quelque tems un Remede qu'on prétend spécifique pour les siévres, & que l'on a nommé par excellence la poudre febrisuge. Celui qui la fait distribuer, en fait un grand secret, & la vend très-cher: ce n'est néanmoins autre chose que la racine de cette plante mise en poudre, & donnée dans un boüillon trois jours de suite. La dose est d'un demi-gros à un gros, pour chaque prise, suivant la force ou la foiblesse du malade. Ce remede purge avec violence par haut & par bas; ainsi il n'est pas surprenant qu'il guérisse la sievre: il ne convient pas aux fernmes grosses, & encore moins aux personnes dont la complexion est tendre & délicate.

La racine d'Esule a donné le nom aux pilules de Esula de Fernel, dont la dose est d'un demi gros. Cette racine entre aussi dans la composition de la Bénédicte laxative, dans celle de l'Extrait Catholique & Colagogue de Rolsinsius, & de l'Hydragogue merveilleux de du Renou.

# XVII.

FA GARIC.

Agaricus sive fungus Laricis C. B. 375: Agaricum I. B. Tom. I. Part 2. pag. 268. Raii Hist, 107. Agaricus Dod. 486.

Agaric est une sorte de Champignon ou d'excroissance, qui naît sur le tronc du Meleze, On l'employe en infusion

dans l'eau, depuis deux dragmes jusqu'à demi-once, & en substance depuis un gros jusqu'a deux : comme c'est un purgatif très-acre, on le corrige avec le Gingembre, la Canelle, ou quelque autre drogue aromatique, ou bien avec quelque sel fixe. On ordonne plus ordinairement les Trochisques, qu'on prépare avec l'Agaric & le Gingembre : leur dose est depuis demi-gros jusqu'à un dans les maladies rébelles, & dans les obstructions des visceres: l'Agaric convient assez aux personnes sujettes aux Catharres & aux Fluxions dans la tête. Il est propre à dissoudre les humeurs épaisses & arrêtées dans les glandes & dans les articles; aussi l'employe-t-on avec succès dans les maladies du Foye, de la Ratte, du Mezentere, dans la Jaunisse, les Vents, l'Asthme humide, la Goutte sciatique, le Rhumatisme, la Retention d'urine causée par des glaires, & dans la suppression des regles. Quelques-uns le conseillent dans l'Epilepsie.

L'Agaric est dangereux aux semmes grosses & à ceux qui sont sujets aux Hémorragies. On tire de l'Agaric un extrait qu'on donne à un scrupule, & une résine qui se prend jusqu'à quinze grains. Il entre dans plusieurs compositions purgatives, entr'autres dans la contection Hames, l'Hierapicra, l'Hieradiacologinthidos,

l'Extrait Panchimagogue de Crollius & d'Arthman, dans les Pilules Cachectiques de Charas, &c.

### XVIII.

CONCOMBRE sauvage.

Cucumis sylvestris Asininus dictus C. B.
314. I. B. Tom. II. pag. 248. Cucumis agrestis sive Asininus. Park. Cucumer elaterii sylvestris Adu. Lob. ic. 646.

N employe ordinairement le fruit, dont on tire le suc, lequel épaissi par l'évaporation, est l'Elaterium dont nos anciens se servoient si familierement; on substituë les feuilles de cette plante à fon fruit, pour cette préparation. C'est un violent purgatif, qu'on n'ordonne pré-fentement que dans les vie lles maladies, lorsqu'il y a des obstructions invétérées à emporter, ou des matieres vermineuses à détruire; la dose en est de douze à quinze grains. Le Miel ou le Concombre sauvage bouilli, se donne à une once ou deux au plus en lavement; il est excellent pour les personnes sujettes aux vapeurs, & celles qui ne sont pas réglées. La poudre de la racine du Concombre sauvage s'ordonne jusqu'à demi-dragme au plus, & on prescrit l'extrait de toute la plante à la même dose.

L'Elaterium entre dans l'extrait Panchimagogue de Crollius, dans l'Onguent Agrippa de Nicolas de Salerne, dans l'Onguent Aregon du même Auteur, dans celui de Arthanita de Mesue, & dans le Diabotanum.

## XIX.

RATIOLE, Herbe à pauvre hom-

Gratiola centauroïdes C. B. 279. Gratiola I. B. Tom. III. pag. 434. Dod. 362. Digitalis minima, Gratiola dicta Mor. Hift. Oxon. Part. II. pag. 479. Inst. 163. Gratia Dei, cujus semen Gelbenech, Papaver spumeum sortè Ang. Limnesium, sive Centauroïdes Cord.

La sec violence par haut & par bas; on en donne demi-poignée au plus sur un demi-septier d'eau en infusion; c'est un remede familier aux pauvres, & c'est d'où cette Plante a tiré son nom: mais ce purgatif ne convient qu'à des corps robustes. J'ai vû des personnes délicates sousstrir des tranchées & des superpurgations dangereuses, pour en avoir usé inconsiderément. On court moins de risque à s'en servir en layement, une poignée dans cho-

Biij

pine d'eau ou de lait. La poudre des feüilles à demi-dragme, infusée avec un peu de Canelle, l'extrait tiré avec le Vin blanc à deux scrupules, & la conserve à deux ou trois dragmes, s'ordonnent avec succès dans les sievres opiniâtres, dans les longues maladies, pour les vers, les vieilles obstructions & les Rhumatismes gouteux.

### XX.

ABARET, Oreille d'Homme, Oreillette, Rondelle, Girard Roussin,

Nard lauvage.

Asarum C. B. 199. I. B. Tom. III. pag. 548. Dod 3,8. Asarum Baccaris, sive Baccatus Adu. Lob. ic. 601. Nardus rustica Hos. Aktorsf.

N employe ordinairement sa racine en insussion dans le Vin blanc, depuis deux dragmes jusqu'à demi-once dans un demi-septier; on s'en sert de mê, me en poudre depuis un demi-gros jusqu'à un gros. C'est un émétique assez puissant, qui a perdu beaucoup de son crédit depuis l'usage du Tartre émétique. On employe assez communément cette racine en insussion dans l'eau; elle n'est alors qu'apéritive, & pousse abondamment par les urines, sans purger. On prétend que

Vanhelmont est le premier qui ait fait cette observation. S ept ou huit feuilles de cette plante, infulées comme la racine, font le même effet. Wedelius remarque que les feuilles sont un violent purgatif, & que la racine est à préférer. Quelques Auteurs estiment l'Asarum comme un spécifique pour les fievres longues & rébelles, lesqueiles sont ordinairement causées par des obstructions invétérées dans les visceres. On employe cette racine avec succès dans l'Hydropisse, la Jaunisse & la Goutte sciatique. La racine en poudre est un excellent remede pour le farcin des chevaux; on leur en donne depuis demionce jusqu'à une once en poudre, mêlée avec du son moiiillé. L'Extrait d'Asarum fait avec l'Esprit-de-vin, se donne à demigros. Cette plante a donné le nom à l'Electuaire Diasarum de Fernel, dont elle est la base, & qu'on ordonne à demi-once; elle entre aussi dans le Syrop Hydragogue de Charas.

#### XXI.

P A I N de Pourceau.

Cyclamen orbiculato folio, infernè purpurascente C. B. 308. Cyclaminus orbicularis, folio rotundiore vulgatior I. B. Tom. III. pag. 551. Panis porcinus & Arthanita, Rapum terra Lob. ic. 604. A racine de cette plante s'employe plutôt extérieurement qu'intérieurement; son suc, qui est extrêmement acre, entre dans la composition de l'Onguent de Arthanita auquel il donne le nom : cet Onguent purge par bas, lorsqu'on en frotte le bas-ventre, & fait vomir lorsqu'on en frotte l'estomac. Les Purgatifs les plus violens entrent dans cet Onguent; il est très-résolutif, & propre pour les tumeurs schirreuses de la Rate & du Mezentere, lorsqu'il est appliqué sur ces parties : il tuë les vers, & convient aux Hydropiques.

La racine de Cyclamen étaut fraîche, est utile pour fondre les tumeurs scrosuleuses. Quelques-uns pour la rendre plus pénétrante saupoudrent cette racine de Sel Armoniac, après l'avoir écrasée, & l'appliquent ensuite sur les Ecroüelles & sur les autres tumeurs schirreuses ou plâ-

treuses.

## XXII.

LLEBORE noir.

1. Helleborus niger flore roseo C. B. 186. Helleborus niger legitimus Clus. Hist. 274. Veratrum nigrum 1. Dod. 85. Helleborus niger slore albo, interdum etiam valde rubente I. B. Tom. III. pag. 635.

2. Helleborus niger vulgaris flore viridi C. B. 185. Helleborus niger vulgaris flore viridi, vel Herbaceo, radice diuturna I. B. Tom. III. pag. 636. Veratrum nigrum 2. Dod. 385.

3. Helleborus niger fætidus C. B. 185. Helleborus niger, fylvestris, adulterinus, etiam heme virens I. B. Tom. 1 I I. App. 880. Veratrum nigrum 3. Dod. 386. Pié de

Griffon.

N employe indifféremment les racines des deux, premieres especes. pour faire l'Extrait d'Ellebore, qu'on ordonne depuis un scrupule jusqu'à un demi-gros dans les affections soporeuses, l'épilepsie, la manie, la fievre quarte & les autres maladies rebelles. L'usage de l'Ellebore en substance ou en infusion est trèsdélicat; il porte à la tête, cause quelquefois des convulsions & des irritations dans les parties nerveuses. Les racines d'Ellebore en poudre, se donnent depuis quinze grains jusqu'à un scrupule, & en décoction depuis une Dragme jusqu'à deux; son extrait préparé avec l'eau de pluïe & la crême de Tartre, ou avec l'Esprit-devin, est moins dangereux dans son opé-

Parkinson prétend que la meilleure préparation de l'Ellebore est son infusion dans le suc de Coing; ou sa coction dans un Coing creusé exprés & cuit au sour, comme on fait la Scammonée: ainsi le suc ou le Syrop de Coing, est un remede salutaire pour guérir les maux causez par l'Ellebore.

La décoction de la racine d'Ellebore noir, faite dans la lessive, nettoye la vermine des enfans; on leur en lave la tête, après l'avoir mise en poudre & mêlée avec du sain-doux en maniere d'Onguent; elle est utile pour la gale, les dartres & les maladies de la peau. Les plus violentes siuxions des yeux, cedent quelquesois à la diversion de la sérosité qui se fait au bout du lobe de l'Oreille percée, & lardée ensuite d'un brin de racine d'Ellebore noir ou blanc; d'autres y employent la racine de Pié de Grifson; c'est notre troisséme espece d'Ellebore, qui n'est pas moins caussique que les autres.

L'Ellebore noir entre dans l'Extrait

L'Ellebore noir entre dans l'Extrait Catholique de Sennert, dans l'Extrait Panchimagogue de Crollius & d'Arthman, dans l'Extrait Catholique & Colagogue de Rolfinsius, dans les Pilules Tartarées de Quercetan, & dans le Dia-

balsemer ou Electuaire de Séné.

## XXIII.

LLEBORE blanc.

Hellsborus albus flore atro-rubente C.
 186. Veratrum flore atro-rubente, Inft.
 Helleborus albus I. B. Tom. III. pag.
 Helleborum album five Veratrum Dod.
 Helleborus albus Math. Ludg. 1632.
 Helleborus albus flore subviridi C. B.

186. Veratrum flore subviridi Inft. 2-3.

N se sert également des racines de ces deux especes, & on les prépare comme celles de l'Ellebore noir; maiscomme elles sont plus acres & plus violentes dans leurs opérations, on les employe plus communément pour purger les chevaux, que pour purger les hommes; on en trouve cependant dans les Auteurs quelques préparations assez utiles. Au rapport de Tragus, l'Ellebore blanc infusé vingt-quatre heures dans le Vin "ou dans l'Oxymel, & séché ensuite, puis donné à demi-dragme dans un verre de Vin blanc, peut être utile aux Maniaques & à ceux qui sont sujets aux vapeurs Hypocondriaques. Gesner pretend que l'Ellebore blanc, macéré dans le vinaigre, & cuit dans le miel en consistence de Syrop, est utile dans l'Asthme humide, la dissiculté de

respirer l'Epilepsie, & la maladie où la

pituite domine.

L'usage ordinaire de l'Ellebore blanc, est de le mêler avec les poudres sternutatoires, pour en augmenter la violence & les rendre plus capables d'irriter les sibres nerveuses du nez. On l'employe en poudre par le nez, avec succès dans l'Apoplexie, la Léthargie, & les autres affections so-poreuses.

XXIV.

# L'AUREOLE.

1. Laureola semper virens flore viridi, qui busdam Laureola mas C. B. 462. I. B. Tom. I. pag. 564. Daphnoides sive Laureola adu. Lob. 156. Lugd. 211. Thymelæa lauri folio semper virens seu Laureola mas Instit. 595.

2. Laureola folio deciduo flore purpureo officinis Laureola fomina C. B. 462. Laureola folio deciduo sive Mezereon Germanicum I. B. Tom. I. pag. 566. Chamalaa Germanica Dod. 364. Chamadaphne sive Pusilla, laurus Adu. Lob. ic. 367. Thymelaa Laurifolio deciduo sive Laureola fomina Instit. 595. Piper montanum Gesn. Mezereon officin. Bois Gentil.

Es feiiilles & les bayes de ces deux especes purgent avec une force égale, & les Paysans s'en servent familierement:la dose en est d'un gros en substance, & en infusion au double. Comme ce purgatif est violent, il faut le corriger avec la crême de Tartre, ou quelque Sel fixe & lixiviel. On peut le mettre en macération dans le vinaigre, ou dans quelque autre acide, pendant vingt-quatre heures. On l'ordonne dans l'Hydropisse, le Rhumatisme, les vapeurs Histériques, & la siévre quarte. L'écorce de ces arbrisseaux s'employe de la même maniere.

#### XXV.

JAROU OU TIMELE'E.

Thymelaa foliis lini C. B. 463. Thymelaa Monspeliaca I. B. Tom. I. pag. 591. Thymelaa grana gnidii Adu. Lob. ic. 3691. Chamelaa tenuifolia & nigra Serapioni.

Es feiilles & les fruits de cette plante font si acres, qu'on ne s'en sert plus comme on faisoit autrefois; ses fruits ou bayes sont appellées Cocca gnidia ou Grana gnidia. Il faut les laisser macérer longtems dans le vinaigre, avant de s'en servir : sans cette précaution leur usage est pernicieux. La racine nous est apportée séche du Languedoc: on l'employe comme un vésicatoire, pour attirer les sérosités dans les migraines & dans les fluxions violentes; après avoir percé l'oreille, ost y passe un petit morceau de cette racine, de la même maniere qu'avec la racine de l'Ellebore. Ces sortes de Caustiques sont de mauvais remedes, & augmentent souyent l'inflammation.

# XXVI.

Convolvulus major albus C. B. 294 Convolvulus major I. B. Tom. II. 154. Smilan lavis major Dod. 392. Volubilis major Trag. 805. Tab. ic. 875. Helxine Cissampelos Cord.

Ette plante n'est pas d'un usage samilier; j'ai crû cependant devoir en
faire mention dans cette Classe; parce
que son suc laiteux fournit une résine qui
approche des vertus de la Scammonée; on
pourroit la donner comme elle, pour purger les sérosités, mais à une dose plus
forte, c'est-à-dire, depuis vingt grains
jusqu'à trente. D'ailleurs, le Lizeron est
résolutif& anodin: on l'applique en Cataplasme, après une légere coction, &
quelques Auteurs le conseillent pour
les Tumeurs menacées d'instammation.
Voyez ci-après dans la Classe des Plantes
résolutives, N° xyiu.

# PLANTES ETRANGERES.

# XXVII.

CASSE.

Cassia fistula Alexandrina C. B. 403. Cassia purgatrix I.B., Tom. I. pag. 416. Cassia nigra Dod. 787. Cassia solutiva vulgaris Park. Quauhayohuarli ii sivè Cassia sistula Hern. 87.

Et Arbre croît dans le Levant, en Egypte, & sur-tout près du Caire, c'est pour cela qu'on l'ordonne quelquefois sous le nom de Medulla Agyptiaca. Depuis vingt-ans la Casse de Levant est rare en France : celle qui nous vient des Isles de l'Amérique & de la Nouvelle Espagne y est plus commune, & n'est gue-res moins bonne; sur-tout lorsqu'elle est nouvelle & pesante; car la vieille, celle qui est legere, seche ou moisie, ne vaut rien. Les bâtons de Casse, ou ses fruits, s'ordonnent jusqu'à demi-livre: on les concasse & on les fait bouillir légerement dans chopine d'eau ou de petit-lait, qu'on donne aux malades par verrées: lorsqu'on y ajoûte d'autres Purgatifs, on en diminuë la dose. La Casse mondée est la pulpe ou moelle tirée des bâtons ou gousses,

& passée par le tamis; elle s'aigrit alors aisément, cause des tranchées, & porte à la tête; elle agit plus doucement & plus sûrement, lorsqu'elle est employée en bâtons concassez, & bouillie, comme nous venons de dire. La dose ordinaire de la Casse mondée est d'une once ou de dix gros; il y a peu de purgatifs plus doux, c'est pour cela qu'on l'ordonne avec succès dans les fiévres ardentes, les maladies des reins & de la vessie, lors même qu'il y a des disposit ons inflammatoires dans le bas-ventre, & qu'il est nécessaire de purger. On l'ordonne quelquefois en bol à demi-once ou six gros pour lâcher le ventre. La moëlle de la Casse donne son nom à l'Electuaire de la Casse; elle entre dans le Lénitif fin, le Diaprun, la Confection Hamec, & dans l'Electuaire de Pfyllio.

# XXVIII.

TAMARINS.

Siliqua Arabica que Tamarindus C. B. 403. Tamarindi I. B. Tom. I. pag. 422. Raii Hift. 1748. Tamarindus Derelfide appellata Alp. Ægypt. 37. Tamar. sivo Dactylus Indorum & Palmula quorumdam. Balam pulli, seu Maderam pulli Hort. Mal. sutay sivo Tamarindus Pis. 157.

L'Arbre sur lequel naissent les Tama-rins, croît en Arabie, dans les In-des Orientales & Occidentales, & dans cette partie de l'Afrique, appellée Sénégal. Ce fruit est en usage dans la Médecine; on nous l'apporte mondé, & séparé de sa gousse; c'est une espece de moelle un peu solide, mêlée avec les semences ou noïaux. On doit choisir la plus récente: pour être bonne, elle doit avoir une saveur vineuse & aigrette. Ce purgatif est très-doux, il corrige même par son acide l'acreté des autres, ausquels il estajouté; on l'ordonne dans les mêmes maladies, & de la même man ere que la Casse. Les Tamarins entrent dans les mêmes Electuaires purgatifs que la Casse; ils donnent le nom à l'Electuaire de Tamarins d'Horstius; ils entrent aussi dans l'Electuaire Hydragogue de François Sylvius, dont la dose est de demi-once.

#### XXIX.

SENE'.

1. Senna Alexandrina sive foliis acutis C. B. 397. Senna I. B. Tom. I. pag. 377. Senna Orientalis T.th. ic. 517. Abalzemer Persar. Mes. Sene de Seyde ou de la Palte.

2. Senna Italica sive foliis obtusis C. B.

397. Senna Florentina sive foliis per extremum latis panè cordatis I. B. Tom. I. pag. 377. Senna Italica Tab. ic. 518. Séné d'Italie ou de Tripoli.

3. Senna Mauritanorum Ruel. 194. Senna fylvestris quibusdam malè Gesn. Hort. Colutea vesicaria C. B. 396. I. B. Tom. I. 389. Dod.

784. Bagnaudier ou faux Séné.

E Séné est le purgatif le plus en usage, & un des plus surs dans son opération. La premiere espece est la plus recherchée. La seconde suit de près, & la troisiéme doit être rejettée, n'ayant pas à beaucoup près la même vertu. On ordonne souvent les deux dernieres especes sous le nom de seüilles d'Orient; on se sert quelquefois de leurs fruits ou goufses, sous le nom de Follicules; les uns & les autres s'employent en infusion & en décoction depuis un gros jusqu'à deux dans demi-septier d'eau, souvent au double & au triple, lorsqu'on en veut faire plusieurs prises, en maniere de tisane laxative. On ajoûte ordinairement au Séné, ou quelque Semence aromatique, comme l'Anis ou la Canelle, ou quelque Sel fixe, comme le Sel d'Absinthe, le Sel végétal, soit pour adoucir son acreté, soit pour faciliter son action. On en corrige aussila saveur désagréable par les sucs acides de citron, de verjus ou autres. On le prend en poudre, depuis un scrupule, jusqu'à demi-gros dans des bols ou opiates, mais rarement, à cause de son volume. Ensin on en sait un Extrait qu'on ordonne depuis un scrupule jusqu'à une dragme.

Le Séné purge assez bien toutes sortes d'humeurs: on ne doit pas l'ordonner dans les Hémorroïdes, les Hémorrhagies, les maladies de la poitrine, non-plus que dans les dispositions inflammatoires. Il entre dans la plûpart des Electuaires purgatifs, entr'autres dans le Lénitif, le Cacholicon, la Confection Hamech, les Tabelettes de Citro, l'Electuaire de Tamadins d'Horstius, l'Extrait Panchimagogue de Crollius, la Poudre Artritique de Paracelse, &c. Il a donné le nom à l'Electuaire de Séné. Les Follicules s'employent dans les Pilules Tartarées de Quercetan.

# XXX.

MANNE.

Manna Schrod. Mel aërum , Ros cœlestis ; Drosomeli , Mensiracost & Terniabin Arub. Trungibin & Terenbigil. Serap. Avis.

La Manne n'est pas une rosée, comme l'ont crû les Anciens, mais le suc nourricier de certains Arbres, comme les Modernes l'ont découvert, & l'ont vérifié par des expériences incontestables. Les Arbres qui fournissent la Manne qui est si familiere, sont les deux especes de Frêne suivantes.

1. Fraxinus rotundiore folio C. B. 416. I. B. Tom. I. pag. 177. Qrnus quorumdam.

2. Fraxinus humilior, sive altera Theophrasti, minore & tenuiore folio C. B. 416. Fraxinus tenuiori & minori solio I. B. Tom. I. pag. 177. Ornus Lug. 83.

A Manne vient d'Italie, & sur-tout de la Calabre & de Sicile: on entrouve de trois sortes chez les Droguistes. La premiere est la blanche, qui est la plus belle, en bâtons longs comme le doigt; elle n'est pas toûjours la meilleure, étant souvent falsissée & blanchie avec la chaux; ce qu'il est aisé de reconnoître, car alors elle est plus blanche, plus pesante & plus compacte que la Manne naturelle. La seconde est la Manne grasse ou la commune, qui est jaunâtre & gluante, elle est tirée par incision de l'écorce & du tronc de l'Arbre: elle s'appelle en Italie, Manna forsata & Sforzatella seu Manna di corpo: elle est préférable à la précédente selon quelques uns, quoiqu'elle soit remplie de terre & d'ordures qui la font méPURGATIVES. 45 priser par les connoisseurs: mais la plus recherchée, est la troisseme espece, qui coule naturellement, & qui s'échappe des aisselles des feüilles dans les chaleurs de l'Eté: elle s'épaissit en petits grains d'un blanc qui devient jaune à mesure qu'ils se durcissent; cette espece s'appelle Manna di fronda.

Il y a une quatriéme espece de Manne qui coule de l'Arbre suivant, & s'appelle Manne de Bryançon; elle n'a pas la vertu

des précédentes.

Larix folio deciduo conifera I. B. Tom. I. pag. 265. Larix Dod. 868. C. B. 493.

Meleze.

On reciieille aussi dans le Printems, sur les seuilles du Sicomore, de l'Erable & de quelques autres Arbres, un suc qui s'épaissit en sorme de Manne sur leur super-

ficie, mais qui n'est pas d'usage.

La Manne s'ordonne depuis une once jusqu'à deux, & quelquesois trois, lorsqu'on la donne seule. On la fait dissoudre dans un boüillon de veau, ou dans une infusion purgative; elle purge assez doucement, & peut être employée dans les mêmes maladies que la Casse: elle passe pour purger les sérosités, & soulager la tête; on l'employe en assez grande dose dans l'Esquinancie, si-tôt que le malade peut avaler.

Les personnes délicates & sensuelles; ont introduit depuis peu l'usage de la Manne dans le Cassé; ils la substituent au sucre, & ils en font fondre une once ou deux pour se purger. Ce remede convient aux Dames qui ont le ventre paresseux; & à ceux qui ont de la répugnance à prendre une Medecine, & qui d'ailleurs n'haïssent pas le Caffé.

La Manne entre dans l'Electuaire Diacarthami & dans l'Hydragogue merveil-

leux de du Renou.

# XXXI

1. Aloë vulgaris C. B. 286. Aloë I. B. Tom. III. pag. 696. Dod. 359. Officinarum: Aloë Discoriais Col. 40. Aloë vulgaris sive sempervivum marinum Ger. Park. Caraguata Brastliensibus Marcg. 38. Tertia Pis. 193. Aloë vera vulgaris Munt. 17.

2. Aloë succotrina angusti-folia spinosa flore purpureo Breyn. Prod. 2. Aloë India Orientalis serrata sive succotrina vera floribus Phaniceis H. Beaum. Aloë succotrina offic. Aloë Americana Ananæ folio Floribus (unve-ru-

bentibus Pluk. Phuh.

3. Aloë Caballina Officin. Aloë Guineensis Caballina, vulgari similis, sed tota macula-

ta Comm. Prel. Bot. 40.

L'Aloë est un suc épaissi, dont on trouve trois sortes chez les Droguistes; que la plûpart des Auteurs croyent être tirées de la même plante par expression, ou par incission, lesquelles ne different que par le dégré de pureté; ces Auteurs marquent la maniere de tirer ce suc, qu'il

seroit trop long d'expliquer ici.

La premiere espece d'Aloë, est appellée Aloë succotrin; soit, comme l'avance Pomet dans son Histoire des Drogues, parce que c'est un suc concret; soit, comme il est plus vrai-semblable, parce qu'il vient de l'Isle de Soccotora sur la Mer Rouge. Cette espece d'Aloë est la plus pure & la plus en usage; elle est d'un jaune tirant sur le rouge soncé, luisante, friable en Hyver, qui s'amollit aisement en Eté, & dont l'odeur approche de celle de la Myrrhe.

La seconde espece, est l'Aloë Hépatique, ainsi appellée, parce qu'elle est de la couleur du Foye, d'un rouge plus obscur que la précédente, & d'une substance moins pure; on employe ces deux especes de la même maniere, & on s'en sert indisseremment pour en tirer l'Extrait.

La troisième espece s'appelle Aloë Caballin, parce qu'il n'est en usage que pour les Chevaux; il est si noir & si rempli d'or, dure, qu'on doit le rejetter comme le marc des autres; aussi n'a-t-il pas grande vertu.

Quelques Auteurs modernes doutent, avec raison, si ces trois especes d'Aloë viennent de la même Plante, étant différente par l'odeur & la qualité. C'est pour cela que j'ai rapporté les différens noms des especes d'Aloë, dont ils soupçonnent que ces sucs épaissis sont tirés. Quoiqu'il en soit, on nous les apporte de Perse, des Indes & des Isles de l'Amérique. On n'employe que les deux premieres sortes, qu'on prépare avant de s'en servir, par une lotion réitérée avec les sucs de Roses ou de Violettes: on tire ensuite l'Extrait de cette masse, après l'avoir fait dissoudre dans l'Esprit-de-vin, filtrer & évaporer. Cet Extrait ainsi préparé s'ordonne à la dose de douze ou quinze grains au plus, en Opiate ou en Pilules, à cause de son insuportable amertume. L'Aloë convient aux Mélancoliques, aux personnes sujetes aux vers, aux aigreurs d'estomac, & à ceux qui sont àfflgés des maladies chroniques & opiniatres, causées par des ob-structions dans les visceres, pourvû qu'ils ne soient point sujets à aucun flux hémorrhoïdal, au crachement ou perte de sang. L'Aloë est contraire aux Femmes enceintes, car il excite un trop grand mouvement

PURGATIVES. dans le sang. L'aloë est la base de la plus grande partie des pilales purgacives. Les pilules angéliques ou de Francfort en sont presque entierement composées, aussi-bien que celles qu'on appelle les grains de vie, & qu'on avale avant le repas. L'aloë entre aussi dans l'Hieradiacolocynthidos, dans l'extrait catholique de Francfort & de Sennert, dans les pilules cachectiques de Charas, dans celles diambra de la pharmacopée de Londres, dans les pestilentielles ou fetides, & dans les pilules tartarées de scroder. L'aloë donne le nom au Dialoë ou Hiera picra de Galien, & il entre dans l'élixir de propriété de Paracelse, dans le baume du Commandeur, & dans plusieurs autres compositions vulnéraires & déterfives, étant trèspropre à relister à la pourriture.

### XXXII.

# R HUBARBE.

Rhabarbarum Officinarum C. B. 116. I. B. Tom. II. pag. 98. Rhabarbarum genuinum Officin. Park. Rhabarbarum lanuginosum, sve lapathum chinense longiselium Munt. 196. Raii Histor. 1077. Rha sive Rheum quorumdam.

Tome I.

A racine de cette plante nous est ap-portée de la Chine, où elle croît abondamment: il faut choisir la plus nouvelle, jaune au-dehors, au-dedans semée de veines rouges à peu-près comme la Noix Muscade. Elle doit être d'une odeur aromatique & assez agréable : lorsqu'elle est infusée dans l'eau, elle lui communique assez proptement une couleur safranée. Quand elle est ainsi choisie, la meilleure préparation est de la prendre en substance ou en poudre dans quelques cuillerées de bouillon, ou la mâcher simplement, son amertume étant supportable. La dose est depuis quinze ou vingt grains jusqu'à demi-gros, mais en infusion dans l'eau, on l'ordonne ordinairement à un gros. Les propriétés de la rhubarbe sont en si grand nombre, que Tilingius, Auteur célébre, en a composé un Traité tout entier. Ses vertus les mieux autorisées par l'expérience, sont de purger avec douceur les humeurs bilieuses, de rétablir le ressort des fibres inrestinales, lorsqu'elles ont été trop relâchées par des flux de ventre & des lienteries, de fortifier l'estomac, de faciliter la digestion, de détruire les matieres vermineuses, & de tuer les vers ausquels les enfans sont sujets; c'est pour cela qu'on leur donne avec succès pendant quelques jours pour boisson ordi-naire une légere infusion d'un gros de rhubarbe dans une pinte d'eau avec un peu de reglisse. L'infusion de deux gros de rhubarbe coupée par morceaux; & mise dans un linge, dans une livre d'eau de chico-rée sauvage, & prise ensuite à la dose de quatre onces après avoir pressé le nouet, est un assez bon remede pour les sièvres longues & opiniatres; il faut en continuer l'usage pendant huit ou quinze jours, & laisser seulement infuser la rhubarbe

pendant la nuit.

L'usage de cette racine ne convient pas dans l'ardeur d'urine, ni dans les maladies où il y a disposition inflammatoire dans le bas-ventre. Il y a des Auteurs qui prétendent que la rhubarbe rôtie est plus astringente que purgative, & qu'elle convient de cette maniere dans les cours de ventre. D'autres soûtiennent au contraire que cette méthode n'est pas bonne, parce que le feu enlevant les parties volatiles de cetteracine, la rend plus âcre & plus capable de causer des tranchées. L'expérience nous apprend, que la rhubarbe réussit dans les cours de ventre, quand elle est bien choisie, sans qu'il soit nécessaire de la faire rôtir. Cet ancien usage n'est même presque plus familier, & la maniere la plus ordinaire de l'employer, est d'en

catholicon double de rhubarbe, à une once, délayée dans un verre d'eau de plantain. Elle réussit mieux, quand on la délaye dans l'infusion d'un gros de myrabolans citrains.

On prépare des pilules de rhubarbe, dont la dose est depuis demi-gros jusqu'à un gros. Son extrait fait avec l'eau de pluye, se donne à demi-gros, aussi-bien que les trochisques de rhubarbe de du Renou. Cette racine entre dans le catholicon simple & dans le double, dans la Confection Hamech, dans l'électuaire de Psyllio, dans l'extrait benit de Scroder, dans l'extrait panchimagogue de Crollius & d'Arthman, dans l'extrait catholique de Sennert, dans les pilules panchimagogues de Quercetan, le sirop magistral, &c.

# XXXIII.

R HAPONTIC, ou Rhubarbe des Moines.

Rhabarbarum fortè Dioscoridis & antiquorum Inst. 89. Rhaponticum Alp. Exot. 187. Raii Hist. 170. Rhaverum antiquorum Ger. Rhabarbarum rotundisolium verum Munt. 192. Hippolupathum maximum rotundisolium exoticum, sive Rhaponticum Tracicum, sed verius Rhabarbarum verum Park. O N éleve aisément dans nos jardins cette plante, quoiqu'étrangere, & elle y est comme naturalisée. On substitute sa racine à celle de la rhubarbe de la Chine, en l'ordonant à double dose, & depuis une dragme jusqu'à deux & trois en substance; mais plus commodément en infusion à demi-once. Elle est très-utile dans les cours de ventre, où elle m'a souvent mieux réussi que la rhubarbe. J'ordonne la tisane faite avec une once de Rhapontic coupé par petits morceaux, sur trois chopines d'eau, réduites à cinq demi-septiers, y ajoûtant un peu de réglisse. Les Paysans des Alpes & des Montagnes d'Auvergne, se servent avec succès dans leurs cours de ventre de la racine de la plante suivante, qu'ils employent comme la précédente.

Repathum majus, sive Rharbarum Monachorum I. B. Tom. II. pag. 985. Lapathum hortense latifolium C. B. 115. Hippolapathum sativum Ger. Raii Hist. 171. Hippolapathum, sive Rhabarbarum Monachorum Dod.

648.

Je n'ai pas reconnu que la racine de certe espèce, sût aussi esficace que celle du rhapontic. Cependant quelques Auteurs la substituent au rhapontic dans la thériaque d'Andromaque, dans la poudre Dia94 PLANTES

prassi de Nicolas, dans celle des trois Santaux du même, dans les trochisques de Laque, dans le Diacurcuma de Mesuë, & dans le l'Aurea Alexandrina.

Cette racine a les mêmes vertus, que celle de la patience sauvage; elle est apé-

ritive & stomacale.

# XXXIV.

# MYRABOLANS.

I L y a cinq fortes de myrabolans; sça-voir, les citrins, les chebules, les bellirics, les embliques & les indiens. Ce sont des fruits secs qu'on nous apporte des-Indes, où ils naissent, sur-tout auprès de Goa, au Royaume de Bengala & de Malabar. On employe le plus ordinairement les citrins : on les concasse & on les fait infuser ou bouillir légerement depuis deux gros jusqu'à demi-once dans six onces de liqueur; en substance & en poudre, on les donne jusqu'à un gros. On les employe ordinairement dans le cours de ventre, la dyssenterie, lorsqu'il est nécessaire de rasfermir l'estomac. Ils entrent dans la confection hamech, dans les pilules tartarées de Quercetan, dans celles d'Esule de Fernel, dans le sirop magistral & dans celui de Fumeterre.

1. Myrabolani teretes citrini bilem purgantes C. B. 445. Myrabalani citrina I. B. Tom. I. pag. 205. Myrobalanifera forbi foliis Jonst. Azafar Arab.

2. Myrobalani maximi angulosi pituitam purgantes C. B. 445. Myrobalani Chebula citrinis similes nigricantes I. B. Tom. I. pag. 205. Quebolia & Quebulgi Arab. Myroba-

lanifera Persica folio Jonst.

3. Myrobalani rotunda Bellirica C. B. 445. Myrobalani Bellirica rotundiores I. B. Tom. I. pag. 206. Myrobalanus laurifolio subcinericeo Jonst. Bellegu, Belleregi, Bellileg. Arab.

4. Myrobalani Emblice C. B. 445. Myrobalam Emblica in segmentis nucleum habentes, angulosa I. B. Tom. I. pag. 206. Myrabolani sera foliis minutim incisis Jonst. Embelgi, Ambegi Ara.

5. Myrobalani nigræ octangulares C. B. 445. Myrobalani Indæ nigræ fine nucleis I. B. Tom. I. pag. 204. Myrobalani fera salicis

folio. Junst. Asuar. Arab.

### XXXV.

SCAMONE'E.

Scammonia Syriaca C. B. 274. Scammonia Syriaca flore majore convolvuli I. B. Tom. II. pag. 163. Convolvulus Syriacus & Scammonia Syriaca Mor. Hift. Oxon. Part.

Ciiij

2. pag. 12. Scammonium Syriacum Antiochenum Lob. ic. 620.

A scamonée est un suc résineux, qui le tire par incisson de la racine de la plante ci-dessus: il est rare de la trouver à présent bien pure & sans mélange des sucs périploca, de titimale, ou d'autres plantes laiteuses & corrosives; c'est pour cela qu'on la prépare, soit à la vapeur du soufre, soit avec les sucs de limon, de coing, ou de réglisse. Lorsqu'elle est préparée elle s'appelle diagrede, dont la dose est depuis six grains jusqu'à douze ou quinze. La scamonée qui est pure, d'un gris cendré, luisante & résineuse, laquelle se met en poudre blanchâtre en la pressant dans les doigts, n'a besoin d'aucune préparation, & vaut bien le diagrede; c'est la véritable scamonée d'Alep, qu'on trouve avec peine chez les Droguistes: Celle qu'ils débitent ordinairement, est la scamonée de Smirne, laquelle est noirâtre & altérée par d'autres matieres, & qui par conséquent a besoin de préparation.

On ordonne la fcamonée en bol, en opiate, ou en pilules, & rarement en liqueur, parce qu'elle ne se dissout pas, à moins que ce ne soit par l'addition d'un acide, comme le jus de citron, le verjus,

PURGATIVES.

&c. On la corrige avec les sels fixes comme la plûpart des autres purgatifs trop âcres, ou bien avec parties égales de mercure doux : ce fondant empêche que cette résine ne s'attache à la surface interne de l'estomac & des intestins, où elle pourroit causer des tranchées douloureuses, sans cette précaution. On tire l'extrait, ou la résine & le magistere de la scamonée avec l'esprit de-vin, dont la dose est de six à dix grains. Le sirop de scamonée, dont quelques Charlatans font an grand secret, sous le nom de sirop purgatif, ou sirop pour la bile, se fait avec l'eaude-vie, le sucre & la scamonée en poudre; on y met le feu, on remue la matiere jusqu'à ce que la flâme s'éteigne, on garde ensuite cette liqueur dans une bouteille, & on en prend une ou deux cuillerées délayées dans un verre d'eau : c'est un assez bon purgatif.

La scamonée sert d'aiguillon à la plus grande partie des électuaires purgatifs, entr'autres au diaprun composé, au diaphenit, à la benedicte laxative, à l'électuaire de psyllio, à l'électuaire diacarthami, à celui de citro, & à celui du suc de roses, ou de violettes. Elle entre dans la confection Hamech, & dans l'extrait catholique de Sennert. Presque toutes les pilules célèbres tirent leur vertu de la scamonée, comme

58

les pilules cochées majeures & mineures, les plules mercurielles, les pilules des deux de la pharmacopée de Londres, les pilules panchimagogues de Zuvelfer, les pilules hydropiques de Bontius, la poudre atritique de Paracelle, &c.

### XXXVI.

Scammonia Monspeliaca foliis rotundioribus C. B. 294. Scammonia Monspeliaca flore parvo I. B. Tom. II. pag. 136. Periploca Monspeliaca foliis rotundioribus Inst. 93,

N fait avec le suc de cette planteune fausse scamonée, dont on altere la véritable.

### XXXVII.

JALAP.

Jalapa flore purpureo Inst. 129. Solamum Mexiocanum flore magno purpureo seu Kermesino C. B. 168. Jesminum Mexicanum sive flos Mexicanus multis I. B. Tom. II. pag. 814. Viola Peruviana Tab. ic. 315. Tlaquilin Mirabilis Peruana Hern. 279. Belle de nuit.

Uelques-uns, sur le rapport de Clusius, croyent que la racine de cette plante est le Jalap, dont nous nous servons: En effet cet Auteur assure sur les observations de Cortusus, que deux gros de la racine purgent bien, quoiqu'elle soit cultivée en Europe; mais le sentiment le plus universellement approuvé, est que le Jalap, qu'on nous apporte de l'Amérique, est la racine de la plante suivante.

Jalapa Officinarum fructu ruzoso Inst. 137. Bryonia Mechoacana nigricans C. B. Prod. 135. Convolvulus Americanus, Jalapium dictus, Raii Hist. 724. Jalapium Chelopa, Gelapo, aliis Mechoacana nigra vel mas Jalap.

L'usage du Jalap est très-commun, sur-tout parmi le menu peuple, qui se purge avec un demi-gros en poudre, ou un gros en infusion dans le vin blanc. Ce remede leur est aussi commode & aussi utile qu'il est à peu de frais : il évacue par merveille les sérosités, & on l'ordonne principalement dans l'hydropisie & aux personnes d'un tempérament pituiteux. Quelques-uns font infuser cette racine réduite en poudre avec pareille quantité d'iris, dans de bonne eau-de-vie pendant trois ou quatre jours, & même plus, l'expofant au soleil ou au bain de sable : ils em donnent ensuite une ou deux onces, qui purgent fort bien les eaux, & soulagent considérablement les hydropiques. Plusieurs font un grand secret de cette composition, qu'ils regardent comme un specifique dans l'enflure; ils l'appellent eaude-vie Allemande.

On tire la résine de Jalap avec de l'eaude-vie ou de l'esprit-de-vin; la dose est de huit à dix grains en poudre & en bol. Le jalap entre dans l'électuaire hydragogue de Sylvius Deleboë, dans l'extrait catholique & colagogue de Rolfinsius, dans les pilules artritiques de Schesser, dans les pilules cathartiques, & dans le firop hydragogue de Charas.

### XXXVIII.

TECOACAN, Coulevrée d'Ameri-que, ou Rhubarbe blanche.

Mechoacana alba Officin. Bryonia Mechoacana alba C. B. 297. Mechoacan. I. B. Tom. II. pag. 149. Mechoaca Peruviana Lob. ic. 625. Convolvulus Americanus Meehoacan Dictus Raii Hist. 723. Jeitucu Brasiliensibus, sive Radix Mechoacan Marcor. 41 Pif. 253. Tacuacue, seu Radix Michnachanica Hern. 164.

A racine de cette plante a perdu beau-coup de son crédit en France depuis

que le jalap y est commun, & on a de la peine à en trouver de nouvelle, qui soit bien résineuse, pesante, & peu cariée. Quand elle a ces qualités, c'est un trèsbon purgatif pour retirer les sérosités, & pour les personnes sujettes au rhumatisme, à la goute sciatique & à l'enslure. On la prépare & on l'employe de même, & à pareille dose que le jalap. Le Mechoacan, qu'on trouve présentement chez les Droguistes, est vieux, mauvais, & pour l'ordinaire leger, friable, blanchâtre & carié; par conséquent on a raison de lui présérer le jalap. Le mechoacan vient de l'Amérique, sur-tout de cette partie Méridionale qu'on appelle mechoacan, dans laquelle cette plante croît fi abondamment, qu'elle en a retenu le nom.

Cette racine entre dans l'hydragogue merveilleux de du Rhenou, dans le strop hydragogue de Charas, & dans l'extrait catholique de Wichard.

### XXXIX.

ERMODACTE.

Hermodaetylus Officin. Park. Colchicum radice ficcatà albà C. B. 67. Hermodaetylus legitimus Dod. 461. Hermodaetyli nonvenenati Officin. Lob. 10. 646. Colchicum minus malignum, sive Hermodactylus Officin.

1. B. Tom. II. pag. 658.

Es sentimens sont fort partagés sur la nature de cette drogue; sçavoir, si c'est une racine ou un fruit, si la plante est une espèce d'iris, de dent de chien, ou de colchique. Sans trop m'étendre ici sur cette question, j'embrasse l'o inion la plus vrai semblable, en croyant que l'hermodacte est la racine bulbeuse de la plante ci-dessus, qui nous vient de la

Syrie par la voye de Marseille.

Cette racine purge assez doucement les humeurs sereuses & gluantes qui s'arrêtent dans les jointures; c'est pour cela qu'on l'ordonne avec succès dans la goute, la sciatique, le rhumatisme & autres sortes de maladies. On l'ordonne ensubstance ou en insusion, comme le Jalap, & à la même dose, rarement seule, le plus souvent mêtée avec les hydragogues précèdens & le turbith.

Les hermodactes entrent dans la poudre artritique de Paracelse, dans la poudre panchimagogue de Quercetan, dans le sirop hydragogue de Charas, dans le sirop apéritif cachectique du même, dans la benedicte laxative, dans l'électuaire diacharthami, & dans des pilules secides; ils donnent aussi le-nom aux

### XL.

T URBITH.

Turpethum repens foliis Althea, vel Indious, C.B. 149. Turbith Garzia, Dod. 380. Convolvulus Indicus alatus maximus, foliis Ibisco nonnihil similibus angulosis, Raii Hist. 1882. Turbuh. Hern. 179.

A racine de cette plante nous est apportée des grandes Indes & de l'Ille de Ceylan, de Goa & de Surate. La plus résineuse est la meilleure; elle purge assez bien les sérosités, comme les drogues dont on vient de parler. On l'ordonne en substance à demi-gros ou un gros aur plus, & en insusion au double : on l'employe dans les mêmes maladies. Monsseur Deidier, Docteur en Médecine & Professeur en l'Université de Montpellier, ordonne cette racine dans la dyssenterie, à la même dose, & de la même manière que l'ipécacuana; ce remede mérite d'êtremis en usage sur l'autorité d'un sibon Médecin.

Le turbith entre dans le diaphenit, dans la benedicte laxative, dans le diacarthami, dans l'électuaire de citro, dans l'extrair catholique de Sennert, dans l'extrait panchimagogue d'Arthman, dans les pilules tartarées, dans le sirop d'elle-bore de Quercetan, dans la poudre artritique de Paracelse, & dans le sirop hydragogue de Charas.

### XLI.

THAPSIE, ou faux turbith.

plantes, dont les racines font subflituées au turbith par les Colporteurs, mais qu'on ne doit pas employer sans de grandes précautions à cause de leur âcreté; les deux espèces suivantes sont communes dans les Alpes-, les Pyrrenées & les montagnes d'Auvergne.

1. Thapsia Officinarum, Laserpitium soliis latioribus Lobatis Mor. Umb. 29. Libanotis Latisolia altera, sive vulgatior C. B. 157. Seseli Æthyopicum Herba Dod. 313.

2. Apium Pyrenaïcum Thapsia facie, Inst. 305. Saseli Pyrenaïcum Thapsia, facie D.

Fagon Sch. Bot. Par. Bat. 229.

On se sert communément de la premiere espèce dans les mouts d'or, & de la seconde en Espagne.

#### XLII.

PECACUANA.

Ipecacuana Brafilienfibus Marog. 17. Pif. 231. Herba paris Brafilienfis polycoccos Raii Hift. 669. Periclymenum parvum Brafilianum Alexipharmacum Pluk. Almag. Bexuquillo Lufitanis, Cagofanga, Beloculo.

A racine de cette plante doit être regardée comme un des plus assurez spécifiques pour la dyssenterie. On en distingue de trois sortes; celle qui vient du Perou, par la voye de Cadis; celle qu'on apporte du Bresil à Lisbonne, & la blanche.

La plus estimable & la plus sure dans son action, est la premiere, appellée des Espagnols, Bexuguillo; elle a deux ou trois lignes de grosseur, elle est tortue & comme ridée par anneaux; sa couleur est un peu plus grisstre que celle de la canelle; le ners qui occupe le milieu, est blanchâtre, se met difficilement en poudre, & peut être rejetté. Son écorce en poudre a quelque odeur résneuse. La dose ordinaire est d'un demi-gros, ou moins, suivant la délicatesse & la foiblesse des malades: on la fait prendre dans quelques cuillerées de bouillon,

dont on boit le reste par-dessus; elle excité le vomissement, qu'on facilite parle bouillon qu'on donne de tems en tems par cuillerées. Quoique cette racine soit violente dans son opération, elle ne guérit jamais plus surement, que lorsque la dyssenterie est plus invétérée, & qu'il y a même ulcere dans les intestins.

La seconde espèce d'ipecacuana, est inférieur à la précédente; elle est plus menue, ridée plus profondément, d'un rouge-bruh & comme tanné, & d'une saveur plus amere : la dose en est un peu moindre, que celle du Perou, parce qu'elle excite le vomissement avec plus de violence.

La troisième espèce, ou la blanche, n'est point ridée; elle a une ou deux lignes de grosseur, sans amertume, & d'un blanc jaunarre. Pison avoue qu'elle agit avec plus de douceur, & que c'est un contre-poison; elle ne fait point vomir, & purge seulement par bas, depuis un gros jusqu'à deux, sans guérir la dyssenrerie.

L'ipécacuana ne réussit jamais mieux, que lorsqu'il fait vomir; c'est sur cette observation, qu'on a tenté plusieurs fois de donner le tartre émétique dans la dysfenterie, ce qui a souvent réussi. Si la premiere ou la seconde prise d'ipecaPURGATIVE S. 67 cuana ne guérit pas , il ne faut pas s'o-piniàtrer à la réstérer.

### XLIII.

COLOQUINTE.

1. Colocynthis fructu rotundo major C. B.
313. Colocynthis I. B. Tom. II. pag. 232-

Dod. 665. Cucurbita Agrestis Brunf.

Colocynthis fructu retundo minor C.
 B. 313. Colocynthis fungosa & lævis Cord.
 Hist. 118. Cucurbita sylvestris fructu rotundo minor Cæs. 198.

Es fruits de ces deux espéces de coloquinte, sont employés indisféremment; ils croissent dans plusieurs endroits du Levant; d'où on les apporte à Marfeille. Ces fruits sont semblables à des pommes dépouillées de leur écorce; elles sont légeres, blanches, bien séchées, remplies de semence, qui s'en séparent aisément, & qu'on rejette comme inutiles: le reste du fruit où la pulpe est d'une amertume intolérable, & purge avec beaucoup de violence; aussi l'employet-on rarement seule, & sans préparation. On la met en poudre, en l'arrosant d'huile d'amandes douces, de peur que la poudre, en s'envolant, n'incommode ceux qui la préparent; la mêle ensuite avec le

mucilage de gomme adragant, pour én former des trochisques, lesquels séchés se donnent depuis quatre grains jusqu'à huit au plus; on les appelle throchisques alhandal. On tire aussi l'extrait de la coloquinte avec l'esprit-de-vin, qui se donne depuis trois jusqu'à six grains. Ce purgatif convient dans les maladies rebelles, comme l'asthme humide, la sciatique, le rhumatisme, l'hydropisse, les vertiges & les obstructions des visceres. Les correctifs de la coloquinte en insusion, sont le vinaigre, l'eau-de vie dans laquelle on a dissout la crême de tartre ou l'esprit-de-vin tartarisé.

La coloquinte a donné le nom à l'Hieradiacolocymbidos: elle entre dans la confection hamech, dans les pilules cachectiques de Charas, dans les pilules iliaques de rhasis, dans les pilules d'euforbe & de sagapenum de Quercetan, dans celle des deux de la pharmacopée de Londres, dans l'extrait catholique de Sennert, dans le panchimagogue de Crollius & d'Arthman, dans l'extrait colagogue, & dans l'extrait catholique de Rolsinsius.



### XLIV.

Plenons d'inde, ricin, palme de Christ, grains de tilli.

1. Ricinus vulgaris C. B. 432. Ricinus ab. ic. 7,6. I. B. Tom. III. pag. 643. Riinus Dod. 367. Ricinus, sive Catapucia vajor vulgaris . Park. Ricinus , sive Palma Shrifti vel Kiki Ger. Nambu Guacu sive Ricinus Americana Pison. 180. Ricin.

2. Ricinus Americanus major semine nigro J. B. 432. Ricinoïdes Americana Gossipii foo Inst. 656. Ricinus Americanus major. Turcas dictus & faba purgatrix India Occilue I. B. Tom. III. pag. 643. Munduy iuacu Brasiliensibus Marg. 96. Pis. 179.

Pignons de Barbarie.

3. Ricinus Indicus arborescens grana tiglia lictus Officin. an Lignum Moluccense Lugd. :68+. Pavana Incolis Acosta, Clus. Exot. .77. Pinus Indica nucles purgante C. B, 192. Pinei nuclei Malucant Lugd. 1874. Acosta Clus. Exot. 292. Pignons d'inde.

Es pignons-d'indes sont des fruits on des espéces d'amandes, qu'on nous ipporte des Indes Occidentales & de 'Amérique: on en trouve de trois sortes; a premiere & la plus commune est le icin ou Palma Christi, qu'on distingue

70 aisément, parce que son fruit est marbré de noir & de blanc : on le seme dans nos jardins, où on l'éleve ordinairement; il purge avec moins de violence que les autres.

Les Paysans & les Sauvages en pren-nent huit ou dix grains, qui purgent par haut & par bas; c'est un dangereux remede, qui ne convient qu'à des corps robustes, à moins qu'il ne soit adouci & corrigé par le sel de tartre. On pile huit ou dix de ces grains, on les délaye ensuite avec fix onces d'eau tiéde, dans laquelle on a dissout un scrupule de sel de tartre; on y ajoûte deux ou trois goutes d'huile de canelle on d'anis; ce remede ainsi préparé peut être employé avec succès dans l'hydropisie.

La seconde sorte de pignons-d'inde, s'appelle pignons de barbarie; ils sont plus gros, & semblables à des amandes de noilettes, mais noirâtres: trois ou quatre suffisent pour purger; il faut les prépa-rer comme les précédens. On en peut donner jusqu'à une once en lavement dans l'eau de graine de lin, ou l'eau de son, pour la colique & pour l'hydropisse. On pourroit dans un besoin faire une émultion purgative, comme nous l'avons d'écrite ci-dessus, & prendre garde, en la préparant, de les confondre avec les

pignons blancs, qui sont les amandes de la pomme de pin ; on tomberoit dans l'inconvénient qui arriva à une personne qui se mêloit de médecine, lequel peu instruit dans la matiere médicinale, ordonna dans une violente colique d'estomac, une once de pignons d'inde dans un bouillon de poulet, en forme d'émulsion : il en auroit coûté la vie à la malade, si les pignons-d'inde avoient été communs, mais heureusemeut on n'en trouva point dans deux ou trois endroits, où on fut en chercher.

La troisiéme espéce de pignons-d'inde; ou les grains de tilli, sont moins gros que les pignons de barbarie, mais un peu plus que les fruits de ricin, dont on les distingue, parce qu'ils ne sont point marbrés. Ils sont beaucoup plus violens que les précédens, & doivent être regardés comme un poison, trois ou quatre grains étant capables de purger avec la derniere violence.

Les anciens tiroient des pignons-d'inde, une huile par expression, appellée huile de Kerva, ou Oleum Picinum, laquelle purgeoit les sérosités en frottant seulement de cette huile l'estomac & le bas-ventre.

### XLV.

GOMME-GUTTE.

Succus Laxativus ex flavo rufescens C. B. 497. Succus xi qui Ghitta gemau dicitur Clus. Exot. 82. Gummi gutta, Gutta gamba, Hutta gomandra, Cummi Pervanum, Ghitta gemau, Gummi de Peru, Gummi de Gemu, Gutta Cambodia.

réfineuse, 'Est une sorte de gomme réfineuse, u'on apporte des Indes, qui sort par incision d'une plante épineuse, & charnue comme la jombarbe. Cette plante est remplie, comme le timale, d'un fuc laireux, lequel épaissi devient d'un jaune foncé, qu'on employe également pour la Médecine & pour la Peinture. C'est un très-violent émétique & purgatif; il évacue les sérosités, & approche par son âcreté de l'euforbe : on ne l'ordonne guéres sans préparation, soit en extrait, soit en magistere; l'extrait se fait en dissolvant la gomme-gutte dans le vinaigre, l'esprit de soufre, ou celui de vitriol, & ensuite l'évaporent en consistence d'extrait ordinaire; le magistere se fait en dissolvant cette gomme dans l'esprit-de-vin, versant ensuite de l'eau commune sur cette solution, une poudre jaune dorée se précipite

PURGATIVES.

précipite au fond, laquelle séchée s'ordonne comme l'Extrait depuis cinq grains

jusqu'à dix ou douze.

La Gomme-Gutte entre dans l'Extrait Catholique de Sennert, & de Rolfinsius, dans les Pilules Hydragogues de Bontius, dans l'Electuaire Anti-Hydragogue de Charas: on prépare aussi des Pilules de Gomme-Gutte de la Pharmacopée de Londres.

## PLANTES PURGATIVES

QUISONT RAPPORTE'ES

## DANS D'AUTRES CLASSES.

ERBE aux puces, Psyllium. Sa semence est peu purgative par elle nême; elle donne son nom à l'Electuaire le Psyllio, dans lequel elle entre, plutôt pour adoucir l'âcreté des autres purgatifs par son mucilage, que pour en augmener la vertu. La dose de cet Electuaire est le demi-once au plus. Voyez ci-après à a Classe des Plantes rafraschissantes.

Violier, Viola. La décoction d'une poinée de ses feuilles ou de ses fleurs dans in demi-septier d'eau est laxative; le sirop

Tome I.

qu'on fait avec ses fleurs, sur-tout lorsqu'il est nouveau, une once sur six onces de petit-lait, purge legerement. La semence à la dose d'une once pilée & délayée avec chopine d'émulsion ordinaire, rend l'émulsion purgative : on la mêle aussi souvent dans les émulsions purgatives. Voyez ci-après aux Plantes Emollientes.

Mercurielle, Mercurialis. Le suc de ses feuilles, comme celui de la poirée, du Seneçon, de la Bouroche & de la Buglose depuis quatre onces jusqu'à six dans un petit bouillon au veau glâchent le ventre, & conviennent à ceux qui l'ont paresseux, & qui ne veulent pas s'affujettir à prendre des lavemens. Voyez ci-après la Classe des Plantes Emollientes.

Fumeterre, Fumaria. Une poignée de feuilles infusées dans demi-septier de petit-lait pendant la nuit, & prise le matin à jeun, entretient le ventre libre & fait couler la bile. Voyez ci-après aux Plantes Hepatiques.

Polipode, Polipodium. La racine est en usage dans la plupart des infusions purgatives, depuis une once jusqu'à une once & demie en substance. Voyez aux plantes

Hépatiques.

Epithym ou Cuscute, Epithymum. Deux ou trois pincées de cette plante se jettent PURGATIVES.

dans les infusions purgatives. Voyez la même Classe des Plantes Hépati-

ques.

Genest, Genista. Les sommités des jeunes tiges & les boutons des feuilles, les fleurs & les semences bouillies légerement, une ou deux pincées dans un demi-septier d'eau, purgent assez bien, même par haut & par bas; les semences ne purgent pas tant que les autres parties. Voyez la Classe de Plantes Apéritives.

Pié de veau, Arum. La racine séche en poudre à une ou deux dragmes en opiate; aurge assez bien. Lorsqu'elle est fraiche elle est trop âcre, a moins qu'on ne la orrige. Voyez ci-après la Classe des Hé-

patiques.

Serpentaire, Dracunculus. Sa racine 'employe comme la précédente. Voyez

à même Classe.

Digitale, Digitalis. La décoction d'u-le ou deux poignées de ses seuilles pur-e violemment par haut & par bas. J'oyez la Classe des Plantes Cephaliues.

Eupatoire d'Avicene, Eupatorium. Les acines en infusion dans le vin blanc, une oignée ou une once dans un demi-septier, ont quelquefois vomir & vuider les sérotés. Voyez les Plantes Hépatiques.

Sceau de Salomon, Polygonatum: quatorze ou quinze de ses bayes provoquent le vomissement. On dit qu'un gros de sa racine fait de même. Voyez la Classe des Vulnéraires au Chapitre des Astringentes.

Raifort, Raphanus. Deux onces de sa semence en décoction dans huit onces de liqueur, ou une once de jus tiré de la racine, purgent par le vomissement. Voyez

les Plantes Apéritives.

Triquemadame, Sedum minus. Le suc de cette herbe, sur-tout celle qui est d'une saveur âcre, pisée depuis deux onces jusqu'à quatre, est un purgatif & un émétique assez violent. Voyez ciaprès la Classe des Plantes Rafraîchisfantes.

Lierre, Hedera. Ses bayes purgent par haut & par bas assez violemment: les Paysans s'en servent pour se guérir de la sièvre, ils en prennent dix ou douze. Voyez ci-après la Classe des Vulnéraires

au Chapitre des Détersives.

Nicotiane, Nicotiana. Les feuilles séches bouillies legerement à demi-once dans chopine d'eau, se donnent en lavement dans l'apoplexie & dans les affections soporeuses: dans les autres cas, c'est un remede trop violent, & qui peut être pernicieux: une cuillerée de cette PÜRGATIVES. 77 décoction prise par haut, est un puissant Emétique. Voyez la Classe des Plantes Errhines.

Herbe aux poux, Staphis agria Sa semence dequis douze ou quinze grains jusqu'à un scrupule en poudre, est un violent Emétique. Voyez la même Classe des Errhines.

Morelle ou douce amere, Dulcamara, Le suc de ses seuilles & de ses bayes purge assez fortement à deux ou trois onces. Voyez la Classe des Plantes Anodines.

Bétoine, Betonica. La décoction d'une poignée de ses racines purge avec vomissement. Voyez les Plantes Cephali-

ques.

Euphorbe, Euphorbium. Six ou huiz grains de cette gomme - réfine en poudre sont un très violent purgatif & un émétique, qu'on ne donne que dans l'extrémité. Voyez la Classe des Plantes Errhines.

Opoponax. On n'ordonne ce suc gommeux & résineux que dans l'apoplexie à un scrupule. Voyez ci-après les Plantes

Histériques.

Sagapenum. Cette drogue s'employe de même; on ordonne rarement ces gommes seules, elles entrent dans la composition de quelques violens purgatifs. Voyez les Plantes Histériques.

Diij

78 PLANTES

Sebestes, Myxa. La décoction de ces fruits est laxative; on en donne une ou deux onces dans chopine d'eau, sur-tout dans les maux de poitrine. Voyez les Plantes Béchiques.



BECHIQUES.



## SECONDE CLASSE.

DES PLANTES

## BECHIQUES

ου

### PECTORALES.

O u s appellons Remedes Béchiques ceux qui appaisent la toux, & qui procurent l'évacuation des matieres pituiteuses, grossieres, & épaisses, lesquelles compriment les vesicules pulmonaires, & sont attachées à la surface interne de la Trachée-artere & de ses rameaux. Cette évacuation se fait par les crachats, ce qui s'appelle Expectoration; & les remedes qui la procurent sont appelles Expectorans. Les crachats deviennent plus ou moins abondans, selon que les matieres son plus ou moins fluides & d'visées: & la toux s'appaise d'autant plus aisément, que l'acreté de ses matieres est plus adoucie. C'est pour cela qu'entre les Plantes Béchiques les unes sont adoucisfantes, comme la réglisse, les jujubes, les figues, les dartes, &c. Les autres ont la vertu de diviser la pituite épaissie, & de la rendre fluide, comme les Capillaires, l'Aunée, le Lierre terrestre, la Pulmo, naire, &c. Les premieres conviennent dans les toux violentes & convulsives qui viennent par irritation, & les autres dans l'asthme. & dans la difficulté de respirer. Toutes ces plantes n'agissent point en coulant dans la poitrine par la trachée-artere ; la structure de l'Épiglotte s'oppose à leur passage, & il n'est permis qu'à l'air de s'infinuer dans la cavité du poulmon par ce chemin; mais elles y parviennent par la voye de la circulation du sang, & conjointement avec le Chyle par le canal thorachique, la veine souclaviere & l'artere du poulmon.

I.

# C APILLAIRE, ou Cheveux de Venus.

N compte ordinairement entre les Capillaires quatre ou cinq fortes de plantes, dont quelques-unes sont rates à Paris, & les Herboristes ignorans leur substituent les feuilles de Scolopendre & celles du Polypode, & même la racine de cette derniere plante qui est très-comBECHIQUES.

81

mune. Les véritables Capillaires sont le Capillaire noir, celui de Montpellier, le Politric, la Ruta-muraria & le Ceterac. Ces sortes de Plantes s'employent en tisane ou en syrop, en infusion ou en décoction. On fait bouillir légerement une petite poignée de chacune de ces plantes dans deux pintes d'eau, à laquelle on ajoûte un morceau de réglisse, & on fait prendre cette tisane un peu dégourdie & par verrées.

1. Adiantum foliis longioribus pulverulentis pediculo nigro C. B. 355. Adiant. nigrum I. B. Tom. III. pag. 743. Driopteris nigra Dod. 466. Filicula que adianthum nigrum Officin. pinnulis obtustoribus Inst. 542. Capillaire commun.

Cette plante est d'un usage trop familier, pour ne pas entrer dans quelque détail sur ses qualités. Un Médecin de Montpellier, nommé Formius, en a fait imprimer en 1644, un Traité particulier, dans lequel il lui attribuë de si grandes vertus, qu'il semble la regarder comme une panacée & un remde universel. On peut réduire ses qualités principales à celle de purisser le sang en rétablissant sa fluidité naturelle, en corrigeant les humeurs séreuses ou bilieuses

qui prédominent dans sa masse, & en les évacuant par la voye des urines ou de l'insensible transpiration; ainsi le Capillaire est apéritif, diaphorétique, hépatique & hystérique; & c'est sur ce fondement que Formius en ordonne la tisane dans toutes sortes de siévres simples ou malignes, intermittentes ou continuës; dans la plûpart des maladies causées par l'embarras & l'obstruction des glandes du Foye, du Mezenterre & des autres parties du bas-ventre; & par conséquent dans la jaunisse, dans la suppression des mois & des urines, & dans les maladies des reins & de la matrice. Mais l'usage de cette plante le plus commun, est dans les maladies de poitrine, sur-tout dans celles qui sont produites par une limphe épaissie dans les vesicules du poulmon, qu'il est nécessaire d'évacuer par l'expectoration, après l'avoir rendue plus tenue & plus coulante. Le Capillaire commun convient à ceux qui ont une toux opiniâtre, soit qu'elle vienne d'une fluxion catarreuse, ou d'une affection pulmonique.

On substitue au Capillaire commun celui de Canada, qui n'est pas rare à Paris, & qui est plus agréable au goût : on fait infuser l'un & l'autre comme le Thé; une bonne pincée sur un demiseptier d'eau bouillante, à laquelle en-

2. Adiantum fruticosum Brasilianum C. B. 355. Adiantum Americanum Corn. 7. Capillaire de Canada.

Plusieurs préferent l'espece suivante,

pour faire le syrop de Capillaire.

3. Adiantum foliis coriandri C. B. 355. Adiantum sive Capillus veneris I. B. Tom. III. pag. 751. Raii Hist. 147. Capillaire de Montpelier.

On estime avec raison le syrop qui se fait avec cette espece, qui est fort commune en Languedoc & en Provence.

Dans les lieux où on ne trouve pas commodément les Capillaires précédens, on peut substituer les feuilles de Feugere, entr'autres celles de l'espece suivante, qu'on employe de la même maniere.

4. Filicula fontana major, sive Adiantum album folio filicis C. B. 358. Adiantum album filicis folio I. B. Tom. III. pag. 711. Driopteris Candida Dod. 465. Capillaite blanc.

II.

## POLITRIC.

Trichomanes sive Politricum Offic. C. B. 356. I. B. Tom. III. pag. 754. Tricho-D vj manes Dod. 471. Adiantum rubrum Lon. Capillus Veneris officin.

Ette espece de Capillaire a les mêmes vertus que le commune sa décoction dans l'hydromel simple, bûë à une pinte par jour, emporte les obstructions de la rate, suivant l'opinion de quelques Auteurs.

### III.

# R UTA MURARIA.

Adiantum album Tab. ic. 796. Ruta-muraria C. B. 356. I. B. Tom. III. pag. 753. Dod. 47 Salvia vita Adv. Lob. ic. 811. Paronichia Math. Saxifraga seu Empetrum Fuch. Filicula petrea ruta facie. Mor. Ox.

Infusion ou le syrop de cette plante est un excellent remede pour les Pulmoniques, j'en ai vû de très-bons essets; j'ai même fait vuider un vomica ou abscès dans la poi rine, à une malade qui avoit été mal guérie d'une pleurésse, en lui faifant user pour boisson ordinaire, d'une tifane faite avec une poignée de cette plante sur une pinte d'eau boüillie pendant un demi-quart-d'heure, y ajoutant deux onces de sucre après l'avoir passée.

85

Mathiole estime la poudre de cette plante pour les descentes des enfans; il faut leur en faire prendre vingt grains par jour pendant l'espace d'un mois.

Hoffman & le Docteur Michel assurent que cette plante est bonne dans le

scorbut.

### IV.

# CETERAC.

Ceterac officin. C. B. 354. Afplenium sive Ceterac I. B. Tom. III. pag. 749. Dod. 468. Scolopendria vera Tragi 551. Scolopendrium quorumdam.

N employe cette plante comme les précédentes: outre le syrop, les tifanes & les infusions qu'on en prépare, on met aussi quelques ois une poignée de ce Capillaire dans les bouillons, sur-tout dans celui qu'on fait avec un vieux cocq, le mou ou le poulmon de veau, & quelques autres herbes Béchiques. La poussiere dorée qui se trouve sous les feüilles, est bonne dans la gonorrhée au rapport de Mathiole; il en faut donner un gros avec demi-gros de succin délayé dans un verre d'eau de Plantain.

Quoique j'aye avancé ci-devant que les Capillaires étoient des Apéritifs, qu'on pouvoit employer avec succès dans les obstructions des visceres, il est cependant à remarquer, que comme ils sont d'une qualité fort tempérée, ils ne réussissent que lorsque ces obstructions sont peu avancées, car elles sont indomptables lorsqu'elles ont un certain progrès.

La Langue de Cerf ou Scolopendre, que les Herboristes donnent tous les jours à la place des véritables Capillaires, aussien que les feüilles du Polipode, sont des Plantes Béchiques & Expectorantes; elles sont ci-après à la Classe des Plantes

Hépatiques.

### V

# P ULMONAIRE.

1. Pulmonaria maculosa Ger. Raii Hist. 488. Pulmonaria Italorum ad Buzlossum accedens 1. B. Tom. III. pag. 595. Symphytum maculosim sive Pulmonaria latisolia C. B. 259. Pulmonaria vulgaris maculoso solio Clus. Hist. clxix.

2. Pulmonaria foliis Echii Lob. ic. 586. Pulmonaria Angustifolia rubente caruleo slore C. B. 260. Pulmon. Plinii angustifolia Tab. ic. 558. Pulmon. V. Pannonica Clus.

Hift. CLXX.

3. Pulmonaria arborea offic. Pulmonaria Trag. 524. Dod. 474. Muscus Pulmonarum sive Pulmonaria arborea I. B. Tom. III. pag. 759. Pulmonaire de Chêne.

A premiere de ces especes est com-mune dans les Alpes, les Pyrénées & les hautes Montagnes; la seconde se trouve en abondance dans tous les bois : on employe indifferemment les feuilles de l'une & de l'autre, soit pour les tisanes & les bouillons, dans lesquels on l'or-donne par poignées, une pour chaque bouillon ou pour chaque chopine de tisane; soit pour en faire le syrop, qui est très utile dans les maladies du Poulmon: on peut se servir de la racine conjointement avec les feuilles. La troisième espece vient communément sur les chênes & sur les autres grands arbres des forêts, fur-tout en Lorraine & en Franche-Comté où on l'appelle Thé de Vauge, parce qu'on s'en sert à la maniere du Thé, une petite poignée en infusion sur chopine d'eau bouillante avec du sucre; elle est plus amere que les autres, & moins sûre dans ses effets.

La Pulmonaire de chêne est astringente comme les autres especes de mousse; ainsi on peut l'employer avec succès dans les cours de ventre, les pertes de sang, & les hémorragies. Elle est vulnéraire appliquée extérieurement, & prise intérieurement. Les premieres especes de Pulmonaire ont la même vertu; elles sont même recommandées par quelques Auteurs pour les superpurgations & pour arrêter le vomissement.

M. Ray rapporte que les Anglois se servent de la pulmonaire de chêne en substance & en poudre, ou bien en syrop, pour l'asthme, la toux & la phthise: & qu'André Golieu, Marchand de la même Nation, avoit éprouvé que cette espece de mousse avoit réussi pour une jaunisse qui avoit éludé plusieurs autres remedes. Il faisoit bouillir une poignée de cette plante dans une livre de Biére légere dans un pot bien couvert, & la réduisoit à la moitié, il en prenoit ensuite un verre le matin & autant le soir.

### VI.

R EGLISSE.

Glycirrhifa filiquosa vel Germanica C. B. 552. Glycirrhisa radice repente vulgaris Germanica I. B. Tom. III. pag. 328. Glic. vulgaris Dod. 341. Liquiritia Bruns. Dulcis radix. Trag. 925.

I 'Usage de cette racine est si commun, qu'on ne fait point de tisanes où la Ré-

glisse n'entre, soit pour corriger par sa douceur la saveur désagréable des autres ingrédiens, soit pour lui communiquer la vertu particuliere qu'elle a d'adoucir l'âcreté des humeurs qui excitent la toux. On en met ordinairement demi-once dans chaque pinte d'eau; on ne doit la faire bouillir qu'un bouillon, de peur qu'elle ne rende la liqueur trop épaisse & trop gluante.

Lorsque cette racine est bien fraîche, il suffit de l'infuser à froid dans les tisanes, ou même dans l'eau simple: elle convient dans les maladies des reins & de la vessie, dans la pleurésie & dans le crachement de

fang.

Les sucs de réglisse noir ou blanc, sont employés familierement dans les rhumes & dans la toux opiniatre; ce sont des extraits saits par l'évaporation d'une forte décoction de réglisse à laquelle on ajoute des gommes adragant & arabique, du sucre, de l'amidon, & quelquesois de l'iris & de l'ambre-gris.

La réglisse entre dans un grand nombre de compositions de Pharmacie; entr'autres dans la Thériaque, dans les Pilules de Rhubarbe de Mesuë, dans les Poudres de trois Santaux, dans celle Diatragacant froide, & celle Diarrhodon, dans les

Trochisques de Gordon, &c.

### VII.

P A s-d' A s N E, Tussilage.
Tussilago vulgaris C. B. 197. I. B. Tom.
Pachium sive Farfara Dod. 196. Ungula Caballina Trag. 418. Ungula Asinina & Lactuca ustularia Germanorum Cord. Chamaleuce Plin. Filius ante patrem quorundam.

Es feuilles & les fleurs de cette Plante font en usage, surtout les fleurs, lesquelles entrent dans la plûpart des tisanes pectorales; on en ordonne deux ou trois pincées pour chaque pinte de liqueur. On en fait une conserve & un sirop simple, dont la dose est d'une once comme les autres: le sirop de Tussilage composé se fait avec les racines, les feuilles & les fleurs de cette Plante, ausquelles on ajoute les capillaires & la réglisse : l'eau distillée des fleurs de Tussilage se donne jusqu'à six onces, & la conserve à demionce.

Les feuilles de cette Plante ne sont pas moins utiles que les fleurs. M. Ray rap. porte qu'Hillier, Medecin du Marquis de Brandebourg, a guéri plusieurs enfans étiques en les nourrissant de feuilles de Pas - d'âne, qu'il faisoit cuire avec le beurre & la farine comme d'autres légumes. On fait fumer ces feuilles aux Asthmatiques. Boyle conseille d'y mêler la fleur de soufre & le succin en poudre; il dit que ce remede a guéri plusieurs Phtisiques.

Il y a des personnes qui estiment la racine de Tussilage autant que les seuilles & les sleurs, & qui l'employent en décoction & en tisane, lors même quelle est seche. Fernel a employé le Tussilage dans

le sirop de Symphito.

## VIII.

COQUELICOC, Pavot rouge.

Papaver erraticum majus, Rheas Diose.

Theoph. Plin. C. B. 171. Pap. erraticum rubrum campestre. I. B. Tom. III. pag. 395.

Rheas sive caduco store puniceo Adv. Lob.
ic. 275.

N employe les fleurs de cette plante; foit en sirop ou en infusion, à la maniere du Thé, une pincée sur un demisseptier d'eau, & en tisane une petite poignée dans deux pintes de liqueur: on ne les jette dans le coquemar que sur la fin, lorsqu'on est prêt de le retirer du feu & d'y jetter la réglisse ou les autre fleurs. On tire aussi de ses fleurs l'eau distillée,

& on en fait une conserve. Dans les pleurésies, esquinancies, fluxions de poitrine, & toux opiniâtres, cette plante s'ordonne avec succès : elle m'a réussi souvent pour la colique venteuse, faisant prendre une infusion un peu chargée d'une petite poignée de ses fleurs avec peu de sucre, chaudement comme le Thé. En donnant une pareille infusion le trois ou le quatriéme jour de la pleurésie, lorsque la sueur se présente, elle en devient plus abondante, & je l'ai éprouvé plusieurs fois comme un sudorifique plus essicace que le sang de Bouc, la siente de Mulet & les autres qu'on vante tant. Quand on a saigné deux ou trois fois brusquement dans cette maladie, la fueur furvient ordinairement, & pour peu que cette crise naturelle soit aidée, la maladie se termine bien-tôt avec succès.

On n'employe pas ordinairement les fruits ou les têtes de Pavot rouge, cependant ils ne font pas fans vertu; leur décoction est très-adoucissante; & même un peu somnifere: on en peut donner dans les pleurésies, fluxions de poitrine, crachement de sang, & autres maladies du poulmon. La tisane faite avec une douzaine de ces têtes, cueillies avant que la fleur soit tout-à-fait passée, une poignée d'orge, & deux onces de réglisse pour trois

pintes d'eau, est très-utile dans ces maladies; j'en ai l'expérience. L'extrait des têtes de Pavot rouge, depuis demi-gros julqu'à un gros, est anodin, & procure un sommeil assez doux : on peut le donner avec succès dans la toux opiniâtre. Tout le monde sçait que le sirop de Coquelicoc se fait avec l'infusion des fleurs réitérée deux ou trois, & même quatre fois sur de nouvelles fleurs. Dans les rhumes opiniâtres, la teinture de Coquelicoc chargée de deux ou trois infusions, est tres-utile, particulierement si on dissout sur chaque pinte de liqueur une once de fucre candi: on prend communément dans ces maladies l'infusion des fleurs de Coquelicoc à la maniere du Thé, une bonne pincée pour un demi-septier d'eau, avec un peu de sucre,

#### XI.

# PIE DE CHAT.

Gnaphalium montanum flore rotundiore C. B. 262. Pilosella major & minor quibus—dam, aliis Gnaphalii genus I. B. Tom. III. Part. 1. pag. 162. Elichrysum montanum flore rotundiore Inst. 453. Auricula muris Lon. Lagopiron Hipp. Gesn. Lagopus 2. Trag. 332. Æluropus, Hispidula, Pes cati Ossic.

Es seules fleurs de cette Plante sont employées par pincées dans les tisanes & apozêmes béchiques: le sirop qu'on en prépare est ou simple, ou composé; dans ce dernier on ajoute les Dattes, les Jujubes, les Sebestes & les Béchiques adoucissans; on l'ordonne dans les mêmes occasions que le Sirop de Coquelicoc, de

Tussilage, &c.

Cette Plante n'est pas seulement Béchique & adoucissante, elle est aussi vulnéraire & astringente; on en trouve des sleurs dans le Faltran qu'on nous envoye de Suisse: on peut donner avec succès son insusion ou sa décoction dans le crachement de sang, dans la dissenterie, & dans le slux immodéré des menstrues. On prépare en Pharmacie la conserve des sleurs de Pié de chat, qu'on ordonne depuis un gros jusqu'à demi-once dans les maladies de la poitrine.

X

# ERBE A COTTON.

Gnaphalium vulgare majus C. B. 269. Gnaphalium Germanicum I. B. Tom. III. pag. 158. Filago seu impia Dod. 66.

Uelques Medecins substituent cette Plante aux fleurs du Pié de Chat;

BECHIQUES. 95 ur tout pour arrêter le crachement de lang dans la pleurésie; ils en ordonnent vec succès la tisane à la dose d'une poignée, feuilles & fleurs, pour une pinte l'eau. Les Auteurs conviennent qu'elle est vulnéraire & astringente, & qu'on en sert utilement dans les pertes de sang k dans les dissenteries: quelques-uns la ecommandent pour l'esquinancie. Lobel joute qu'en Anglererre le Peuple l'employe pour les contusions, en l'appliquant en forme de cataplasme sur la partie neurtrie, après avoir fait cuir cette Plane dans l'huile où elle auroit infusé queljues heures auparavant.

#### XI.

CHOUROUGE.

1. Brassica Capitata rubra C. B. 111. i. B. Tom. II. 831. Brassica rubra Capitata Dod. 621.

2. Brassisa Capitata abba C. B. 111. I. B. Tom. II. 826. Brassisa Capitata, albida Dod. 623. Chou pommé blanc.

Outes les especes de Chou sont propres pour les maladies de Poitrine, mais on employe ordinairement la preniere pour la tisane & les bouillons ju'on prescrit aux Pulmoniques, La tisane se fait avec la décoction de deux ou trois poignées de Chou rouge coupé par morceaux dans deux pintes d'eau, réduites à trois chopines, à laquelle on ajoute ensuite demi-quarteron de miel blanc qu'on fait écumer. Dans les bouillons faits avec le mou de veau on ajoute le Chou rouge avec la Pulmonaire, les Capillaires, &c. Le Chou rouge a donné le nom au-Looch de Caulibus Gordonii & Mesue.

Les Choux blancs sont d'un usage pluscommun dans la Cuisine que dans la Pharmacie; cependant ils ont leur utilité dans la Médecine : le cataplasme fait avec leurs feuilles & les Poireaux amortis dans la poele avec de fort vinaigre, est un remede familier aux Paysans dans la pleuresie en l'appliquant sur le côté malade. Camérarius assure que les feuilles de Chou bouillies dans du vin sont admirables pour les ulceres de la peau, & même pour la lepre. Platerus dit que la saumure où l'on conserve les Choux en Allemagne guérit les inflammations naissantes de la gorge: le Chou entre dans le mondificatif d'Ache.

# XII.

N A V E T.

1. Napus Sativa radice alba C. B. 95.

Napus

BECHIQUES. 97 Naprus I. B. Tom. II. 8+2. Rapum sativum alterum & Napus veterum Trag. 730. Bunias sive Napus Adv. Lob. ic. 200.

2. Rapum vulgare Dod. 673. Rapa sativa rotunda, radice candida C. B. 89. Rapum sativum rotundum I. B. Tom. II. 838.

Rave.

A Racine de Navet en décoction est d'un usage très - familier dans les bouillons propres pour la poitrine; la décoction de Navets avec sussilante quantité de sucre, fournit un sirop très-estimé pour appaiser latoux invétérée & pour l'asthme.

La meilleure maniere de faire le strop de Navets, est de les couper par rouelles après les avoir ratissez, d'en remplir un pot de terre, le couvrir ensuite, & se boucher exactement avec de la pâte, puis le mettre au four après en avoir tiré le pain; l'y laisser pendant douze ou quinze heures, puis séparer le jus qui se trouvera au fond du pot, & sur quatre onces de ce jus, jetter une once de sucre candi: la dose est d'une cuillerée, ou seule ou mêdée avec un verre de tisane ou d'eau simple; ce sirop m'a réussi dans des rhumes sort opiniâtres.

La semence du Navet est apéritive; on en prend deux gros concassez & infusez dans un verre de vin blanc; celle du Navet

Tome I

sauvage entre dans la Thériaque, sous le nom de Semen Luniados.

La Rave que j'ai cru devoir ranger ici est une espece de gros Navet; leurs vertus sont assez semblables; sa racine fournit un aliment aussi utile & aussi agréable que le navet ordinaire; la Rave même a une saveur plus douce: les Paysans d'Auvergne & du Limosin la mangent cuite sous la cendre: on la met dans la soupe, à laquelle elle communique un goût merveilleux. La décoction des racines de ces deux plantes, ou de l'une des deux, est bonne pour les engelures, quand on s'en lave souvent les mains & chaudement,

### XIII.

BOUROCHE ou Bourache.

Borrago Dod. 627. Borrago floribus carus leis I. B. Tom. III. 574. Buglossum latifolium, Borrago flore caruleo C. B. 356.

#### XIV.

BUGLOSE OU Bouglose,
Buglossum angustifolium majus slore caruleo C. B. 256. Buglossum vulgare majus I. B. Tom. 111. 578, Cirsium Italicum Fuchs. Lycopsis Ang.

A Bouroche & la Buglose s'em-ployent communément ensemble, ou se substituent l'une à l'autre, ayant la même vertu: leurs fleurs sont du nombre des quatre fleurs cordiales, & s'ordonnent par pincées en infusion; ou leur conserve depuis deux gros jusqu'à demi-once. Leurs feuilles s'employent très-communément dans les tisannes pectorales & dans les bouillons rafraîchissans, aussi-bien que les racines, sur-tout celles de la Buglose: ces racines s'employent en Hyver lorsque les seuilles sont passées. Le suc de Bouroche & de Buglose tiré par expression & clarissé, se donne avec succès par prises de quatre à cinq onces dans la pleurésse. Pour le bien faire, il ne faut point le faire bouillir, car alors la partie mucilagineuse les feuilles se met en grumeaux, & il ne :este qu'une eau claire qui n'a point de vertu. On ajoûte souvent à ces plantes les euilles de chicorée sauvage & le cerseuil; quelquefois aussi le sirop violat, à une nice pour chaque prise; sur-tout lorsque on a intention de lâcher le ventre, & le disposer le malade à la purgation : on lonne trois & quatre de ces prises par our, entre les bouillons. Ce remede est rès-propre à rétablir le mouvement libre lu sang, lorsqu'il croupit dans les parties, oû sa circulation est ralentie. Le suc de se Plantes entre dans le sirop de longuevie, dans le Bysantin simple & compesé, & dans le sirop de Scolopendre de Fernel.

La plûpart des Herboristes substituent à la racine de Buglose celle de la Viperine, qui est plus commune & de moindre vertu.

La Bouroche & la Buglose entrent dans l'Electuaire de Psyllio de Mesue, dans son sirop de Fumeterre, dans son sirop du Roi Sabor, dans les sirops d'Eupatoire & d'Epythim du même Auteur, & dans l'Opiate de Salomon.

XV,

IPERINE, ou herbe aux Viperes: Echium vulgare C. B. 254. I. B. Tom. III. pag. 586. Lycopsis Cord. Anchusa major quorumdam. Echion Cas. 436. Buglossum Sylvestre Lob. ic. 579.

Esalpin confirme ce que Dioscoride & les Anciens rapportent des vertus de cette Plante, pour la morsure de la Vipere & des auxres bêtes venimeuses; cet Auteur donne la maniere de s'en servir : il faut prendre une poignée des seuilles, & environ demi-once de la racine les piler & les infuser dans trois vertes de vin; on en sair boire le jus au mande

BECHIQUES. lade, & on applique le marc sur la blessure. Le nom de cette plante vient plutôt de la figure de sa graine qui ressemble à la rête d'une Vipere, que non pas de sa prétendue qualité de guérir sa morsure.

## XVI.

A UNE'E, Enule-Campane. Helenium vulgare C. B. 276. Helenium five Enula-campana I. B. Tom. III. pag. 108. Aster omnium maximus Helenium dictus Inst. 483. Panax Chironium Theoph. Ang. Elenion Trag. 170.

On n'employe ordinairement que la r'ine de cette plante, ou fraîche, ou second en poudre. Lorsqu'elle est fraîch in la donne en décoction dans les tisa. 3, ou apozêmes Béchiques : elle fait cracher les asthmatiques, & foulage fort les pulmoniques. On l'ordonne depuis demi-once jusqu'à une once dans les bouillons : on en fait une conserve, dont la dose est d'une once. Elle est tres-utile dans les maladies de l'estomac, sur tout pour les indigestions, les crudités, les vents & les rapports aigres. Cette racine n'est pas seulement Béchique, elle est aussi Stomachique, Hystérique, & Apéritive; elle divise les matieres épaissies, & em-In a

porte les obstructions. C'est pour cela qu'elle pousse les régles & les vuidanges supprinées : on fait macerer pendant deux ou trois jours la racine d'Aunée dans le vin blanc, & on en donne un verre le matin à jeun pendant quelques jours aux filles affligées des pâles couleurs. Le suc de la racine infusée dans le vin, ou sa décoction dans cette liqueur, détruit les vers des intestins. On prépare un vin en faisant infuser la racine d'Aunée dans le moust; ce vin est stomacal & pousse les urines. Cette racine séche est Aromatique & sent l'Iris; on la donne à deux gros au plus. On fait un onguent avec l'Aunée très-utile pour la galle, & pour les maladies de la peau. On y mêle quelquefois le mercure à la dose d'un gros de précipi-té blanc, sur une once d'onguent. L'Aunée est extérieurement résolutive : Parkinson en recommande la décoction pour les douleurs de la sciatique, & même pour les mouvemens convulsifs. Cette plante entre dans le sirop d'Armoise, dans le sirop Hydragogue de Charas, le sirop Anti-Asthmatique du même, le Look-Sain, & dans le Loock-Pectoral. Elle entre aussi dans l'Opiate de Salomon de Joubert, dans le Catholicon simple de Fernel, dans l'Onguent Martiatum, dans l'Emplâtre de Vigo de du Renou, &

BECHIQUES. dans le Diabotanum de M. Blondel.

#### XVII.

L de S. Jean, Rondotte.

Hedera terrestris vulgaris C. B. 306. Chamacissus sive Hedera terrestris I. B. Tom. III. Ap. 855. Calamintha humilior folio retundiore Inft. 194. Malacocissos Lugd. 1311. Chamaclema Cord. Elatine Brunf. Humilis Hedera corona terra Lob. ic. 613.

Oute la plante est en usage en déco-A ction, ou en infusion, une petite poignée sur une pinte d'eau : elle est pectorale & incisive; outre cela elle est fort apéritive, elle est aussi vulnéraire détersive. On prépare l'Extrait, la conserve & le sirop des fleurs & des feuilles; son sirop est excellent pour l'asthme, j'en ai vu de très-bons effets: la dose de ces prépa-rations est la même, que celle des autres de même espece, c'est-à-dire d'une once pour le sirop & la conserve, & demi-once pour l'Extrait.

Simon Pauli faisoit boire la poudre de cette plante avec autant de sucre détrempée dans son eau distillée; & Willis la recommande pour l'asthme, la toux opi-

E iiii

niatre & la phtysie; il l'ordonne depuis demi-gros jusqu'à un gros. Jean Bauhin assure que le Lierre verrestre appliqué en cataplasme appaise les tranchées des femmes en couche: selon cet Auteur sa poudre mêlée avec l'avoine, fait rendre beaucoup de vers aux chevaux : elle n'est pas moins utile à ceux qui ont la pousse, on en met une bonne poignée dans un picotin d'avoine. Quelques - uns prétendent que le suc de Lierre terrestre tiré par le nez, guérit la migraine la plus violente. Cette plante est utile dans les ulceres internes, sur-tout ceux de la poitrine & des reins: Lobel l'ordonne pour prevenir la Goutte & déboucher les visceres.

L'huile d'olive où on a fait infuser trente ou quarante jours le Lierre terrestre, est très-anodine, & appaise la colique venteuse à la dose de trois ou quatre cuillerées. On pile une partie de notre plante, & on l'enferme dans une bouteille qu'on expose au Soleil; elle s'y pourrit & se ré-duit en huile ou suc épais, qui est excellent pour les piqueures des tendons. M. Maréchal premier Chirurgien du Roi, l'a

employée avec succès.

XVIII.

VELAR, Tortelle.

BECHIQUES.

ForG

1. Erysimum vulgare C. B. 100. Erysimum Tragi flosculis luteis, juxta muros proveniens I. B. Tom. II. pag. 863. Erysimum Irio 1. Tab. ic. 448. Hierobotane fæmina Brunf. Verbena fæmina & sinapi 7. Trag. 102. Cleome Octavii Ang. Eruca hirsuta, siliqua cauli appressa Erysimum dista, Raii Hist. 810.

2. Erysimum Latifolium majus glabrum C.
B. 101. Irio Apulus alter levi folio eruce
Col. part. 1.265. Sinapi Sylvestre Monspeffulanum, lato folio, slosculo luteo, minimo,
Siliqua longissima I. B. Tom II. pag. 858.
Erysimum Monspessulanum sinapeos folios Raii.

Hift. 812

N employe ordinairement la premiere espece, & à son défaut la seconde, pour faire le sirop du Chantre, si estimé, pour rétablir la voye & guérir l'enrouement; ce sirop peut se faire simplement avec une forte décoction, ou avec le suc de la plante & du sucre, dont la dose est depuis demi-once jusqu'a une, dans un verre de tisane pectorale. Le sirop d'Erysimum de Lobel est fort composé, car outre plusieurs plantes Béchiques, quelques Céphaliques y sont employées; sçavoir, les sleurs de Romarin, de Stæcas & de Bétoine. On fait avec les seuilles & les sleurs du Velar une tisane,

en mettant une poignée de la plante sur chaque pinte d'eau réduite à trois demiseptiers; on y ajoûte la réglisse: ces préparations sont excellentes pour la toux invétérée, & l'embarras du poumon causé par des matieres épaissies. Dioscoride recom-mande la graine d'*Erysmum* à ceux qui crachent des matieres purulentes. Lobel consirme les observations de cet Auteur,

#### XIX.

UEUE DE POURCEAU, Fe-nouil de Porc.

Peucedanum Germanicum C. B. 149. Peucedanum minus Germanicum I. B. Tom. III. part. 2. 36. Peucedanum Feniculum porcinum Lob. ic. 781. Peucedanum Dod. 317. Trag. 881.

A racine de cette plante est ordinai-rement d'usage; on la donne inté-rieurement en poudre & en décoction, & on s'en sert extérieurement pour nettoyer les playes & les ulceres. Les Auteurs conviennent que cette plante est in-cisive & apéritive, béchique & histérique; qu'elle est propre dans l'Asthme & dans la dissiculté de respirer, en aidant l'expectoration; elle pousse aussi les urines, les mois & les vuidanges. Son suc

épaissi & réduit en poudre est très-utile dans la toux opiniatre suivant Tragus, qui l'estime aussi pour la dissiculté d'uriner, en mêlant cette poudre avec le miel; sa dose est d'une dragme avec une once de miel blanc. On estime cette racine pour les maladies hypocondriaques; elle est employée dans la poudre Diaprassi de Nicolas, dans l'Electuaire Lithontriptique, & la Triphaa magna du même Au-

#### XX.

R Ose's du Soleil.

teur.

Ros Solis folio subrotundo C. B. 357. Rorida sive Ros Solis major Lob. ic. 811. Solsirora sive Sponsa Solis Thal. Rorella minor 1, Tab. ic. 816.

Oute cette plante est en usage pour l'asthme, la toux invétérée, & l'ulcere du poulmon: on l'ordonne en insusion jusqu'à deux gros, & à un gros en poudre; on en fait un strop fort estimé pour les mêmes usages, qu'on ordonne à une once.

#### XXI.

A MANDIER.

Amygdalus sativa, fructu majori C. B. 441. Amygd. dulcis I, B. Tom. I. pag.

174. Amygdalus Tab. ic. 296. Amygdalæ Matth. Lob. Nux graca Cord.

L dans la Médecine & dans les alimens; on le confit étant encore verd avec son écorce; on couvre l'amande de sucre, & on en fait des dragées : on la mange dans les meilleures tables, & on l'employe ordinairement dans les émulsions rafraîchissantes au nombre de douze ou quinze sur chaque pinte d'esu avec les autres se-mences froides. L'amande est pectorale & adoucissante; l'huile qu'on en tire par expression sans le secours du feu, mêlée avec partie égale de sirop de Capillaire ou autre, & sucée à petite dose & à plusieurs. reprises avec un petit bâton de réglisse. émoussé en forme de brosse, est un remede très-propre pour adoucir l'âcreté de la toux opiniatre, sur-tout pour les enfans.

L'huile d'Amandes douces est très-anodine: on en donne avec succès pour appaiser les tranchées dans la Colique & dans la Dyssenterie; on en mêle dans les Juleps adoucissans, à la dose d'une once avec autant de sirop de Nenuphar ou de Pavot blanc; on en donne aussi dans les

#### XXII.

FIGUIER.

Ficus communis C. B. 457. Ficus I. B. Tom. I. pag. 18. Raii Hist. 1431. Ficus passa vel carica Offic.

Es figues s'employent dans les tisaness pectorales avec les fruits suivans: on en met cinq ou six sur chaque peinte d'eau qu'on fait bouillir legerement. On s'en fert aussi dans les fluxions sur la gorge & sur la luette, en gargarisme & bouillies dans du lait. Elles sont propres à adoucir la toux & les rhumes opiniâtres: lorsqu'elles sont appliquées extérieurement, elles sont résolutives & émollientes. Tout le monde sçait que les Figues fraîches sont très-agréables au goût; on les mange aussi séches, & on en fait un sirop propre pour les maladies du poulmon.

Forestus & A. Minsset confirment par leurs observations, que la décoction des figues & des raisses secs soulage dans la petite verole & la rougeole ceux qui ont mal à la gorge. Les figues rôties & misse en poudre avec un peu de miel, font un onguent excellent pour les engelures; étant appliquées sur les hémorroïdes elles en appaisent la douleur & l'inflammation.

FIO PLANTES

Le suc laiteux des seuilles de Figuier est rres-caustique & dangereux.

## XXIII.

R AISINS.

On employe ces fruits dans les Apozémes & dans les tisanes qu'on ordonne pour les rhumes, dans les fluxions de poitrine, & pour la toux opiniatre. Trois especes de Raisin sont en usage dans la Médecine, sçavoir.

1. Vitis Apiana C. B. 298. Passula majores seu Uva Massiliotica quorumdam ; Uva muscatela Car. Steph. Præd. Rust. 342. Mus-

cats de Provence.

1. Uva passa major , Boluatoc Gracis C. B. 299. Passula maxima sen Damascena, zibeda dicta Schr. Vva zibeda Tab. ic. 891. Raisins de Damas.

3. Uva Passa minores, vel Passula Corymbiaca C. B. 299. Passula Trag. 1054.

Raisins de Corinthe.

N se sert plus ordinairement des deux premieres especes : on monde les raisins secs de leurs pepins, qui ont quelque saveur austere & stiptique, & on en met une petite poignée fur chaque pinte de tisane: on employe les Raisins comme les figues dans la Médecine & dans les

alimens; ils entrent comme elles dans les firops composés, préparés pour les maladies de la poirtine; comme dans le sirop Anti-asthmatique de M. Daquin, dans celui d'Erysimum de Lobel, dans celui d'Althæa, &c. Les Raisins de Corinthe entrent dans les tisanes pectorales, demionce pour une pinte d'eau; on compose avec cette espece de raisins un sirop laxatif, qui en retient le nom, & qu'on appelle Syrupus passularum laxativus; le Séné & la Manne en sont la vertu purgative; on l'ordonne jusqu'à deux onces.

#### XXIV.

POMMIER de Renette.

Malus sativa fructu subrotundo è viridi palescente acido dulci Inst. 634. Mala Prasomilia C. B. 433.

On préfére le fruit de cette espece de pomme pour faire la gélée & le sirop qu'on donne aux malades pour adoucir les âcretés de la gorge & l'enrouement. Les pommes sont pectorales, elles appaisent la soif & la toux; elles sont cracher: on en met une ou deux coupées par rouelles dans les tisanes Béchiques & rafraîchissantes. Il y a plusieurs préparations différentes du sirop de pomme, sur-tout de celui qui est composé. Celui qui est le plus en usage, est le sirop de pomme du Roi Sabor, dans lequel outre les sucs de pomme, de bouroche & de buglose, les feuilles de Séné, le tartre soluble, le saffran & le sucre sont employez. On doit juger par là qu'il est plutôt purgatif que béchique; aussi l'ordonne-t-on ordinairement à une once dans les infusions ou potions purgatives. Le sirop de pomme composé magistral, & celui qui est composé avec l'Ellebore, sont encore plus chargez de drogues; on en peut voir la dispensation dans la Pharmacopée univerfelle de Lemery pag. 172. 183. Je ne parlerai point ici du Cidre, liqueur aussi agréable au goût qu'utile pour la santé. Voyez le Traité des Alimens de Lemery pag .. 504 ..

XXV.

JUIUBIER, Jujubes.
Jujuba majores oblonga C. B. 446. Zizipha sativa I. B. Tom. I. pag. 40. Ziziphus
Dod. 807. Rutila Jonst. Jujuba Offic.

E fruit de cet arbre qui croît en Provence vers Toulon, est fort estimé pour les maladies de la poitrine; on en met une douzaine dans une peinte de tisane; on l'ordonne communément avec BECHIQUES. 113

les Sebestes, les Dattes, & les autres fruits pectoraux; mais il faut prendre garde à la dose; car au lieu d'une tisane legere qui se distribue facilement dans le sang pour le délayer, on fait souvent une décoction trop épaisse & trop chargée, laquelle dégoûte un malade, fatigue son estomac & le gonfie, & par conséquent augmente souvent l'oppression & la dissiculté de respirer, loin de l'adoucir : quand la tisane se trouve trop épaisse, il faut y ajoûter de l'eau. Les Jujubes entrent dans la plûpart des sirops composés qu'on prépare pour le poulmon; entr'autres dans celui qui en retient le nom, qui est de la composition de Mesue, dans le sirop d'Hysope, dans le Looch sanum & dans le Lénitif fin.

## PLANTES E'TRANGERES,

#### XXVI.

SIBESTES.

Sebestena domestica C. B. 446. Mixa sive Sebesten I. B. Tom. I. Part. 1. pag. 197. Sebesten Trag. 1021. Myxa Dod. 806. Prunus Sebestena Lugd. 359. Myxara. Myxaria. Irunus Malabarica fructu racemoso, calice excepto Raii Hist. 1563. Vidimaram Hort. Mal.

Es Sebestes sont les fruits d'un arbre qui croît en Asie; on nous les apporte de Syrie & d'Egypte: la décoction d'une once ou deux dans chopine d'eau avec la manne & la casse, est un purgatif doux qui convient dans les maladies du poulmon, car ces sortes de fruits sont laxatifs comme les pruneaux. Ils sont adoucissans, émolliens, propres à modérer l'âcreté des humeurs; aussi les ordonne-t-on avec succès dans les catharres, les sluxions de poitrine, la toux, le rhume & dans l'ardeur d'urine. On les mêle en nombre égal avec les Jujubes dans les tisanes pectorales. Ils entrent dans le Lénitif, & dans l'Electuaire qui porte leur nom.

### XXVII.

DATTES.

Dactili Officin. Palmula , Caryota , Carotides , Phanicobalani fructus palma.

Les Dattes sont les fruits d'une espece de Palmier qui croît en Afrique & en

Egypte, dont voici les noms.

Palma major C.B. 506. Palma Raii Hift. 1252. Palma Dactilyfera major vulgaris Jonst. Palma sive Dachel Alp. £g. 28. Phanicobalanus quorumdam

O Nemploye ordinairement les Dat-tes dans les tisanes pectorales au nombre de dix ou douze pour deux pintes d'eau, après les avoir mondées de leurs noyaux. Elles sont propres dans les cours de ventre, comme adoucissantes & legerement astringentes & détersives. Elles fournissent un aliment assez doux, lorsqu'elles sont fraîches & nouvelles : des Peuples entiers s'en nourrissent dans l'Orient, & les Solitaires de la Palestine n'avoient gueres d'autre aliment, suivant leurs Historiens. La pulpe ou la chair des Dattes cuite dans l'Hydromel, & passée par le tamis, est la base de l'Electuaire Diaphenit, dont la vertu purgative dé-pend de la Scammonée & du Turbith: sa dose est jusqu'à une once en lavement, plus communément qu'en potion.

## XXVIII.

PISTACHES.

Piftacia peregrina , fructu racemoso , sive Terebinthus indica Thooph. C. B. 401. Piftacia I. B. Tom. I. pag. 175. Nux Pistacia Park. Raii Hist. 1682. Fistici Lem. Drog.

L Perse, & en d'autres lieux de l'Asse;

on l'éleve aisément dans la Provence & dans les Pays chauds. Son fruit appellé Pistaches, est en usage dans la Médecine comme dans les alimens; on en ordonne jusqu'à une douzaine dans une pinte d'émulsion pectorale, avec les amandes & les Pignons blancs; on les couvre de sucre, & on en fait des dragées: elles sont fort nourrissantes, & très-agréables ou goût.

XXIX.

COTON.

Gossipium frutescens semine albo C. B. 430. Xylon sive Cossipium Herbaceum I. B. Tom. 1. pag. 342. Bonbax Officin. Cottus seu cotta & Bonbax Serapioni.

E Coton croît en Egypte, en Syrie & dans les Isles de Cypre & de Candie; il croît aussi abondamment dans les Isles de l'Amérique. Sa graine est en usage pour les maladies du poulmon; sa dose est depuis deux gros jusqu'à demi-once dans chopine d'émulsion, pour adoucir la toux & faciliter le crachement; elle est aussi astringente, & propre dans la dyssenterie & les cours de ventre. On la donne avec succès dans le crachement de sang.

#### XXX.

BENJOIN.

Benzoim Offic. Belzoinum C. B. 503.
Belzoë, Belzoim, vel Belzuinum vulgo
Lugd. 1781. Benjudeum Ruei. 721. Benevinum Linfc. Benivi Garc. Cluf. Exot. 155.
Benjoinum cujus arbor folio cieri I. B. Tom.
III. Part. 2. pag. 320. Arbor Virginiana
citrie vel limonia Benzoinum fundens Hort.
Amft.

E Benjoin est une gomme-résine très-odorante, laquelle entre dans la composition des parfums les plus précieux: On nous l'apporte des Indes Orientales de Sumatra & de Siam. On en trouve chez les Droguistes de deux sortes; celui qui est en masse grenue est le commun, le plus rare est en larmes, d'une odeur plus douce & plus aromatique. Les préparations du Benjoin sont les fleurs, la teinture avec l'esprit-de-vin & le magistere; la dose des fleurs qu'on ordonne avec succès dans l'asthme & dans la disficulté de respirer, est depuis six jusqu'à dix grains dislous dans deux gros d'eau de Canelle orgée, & quatre onces d'eau de Coquelicot ou de Tussilage: on y ajoûte une once de sirop de Guimauve, de Capillaire, ou toux au lieu de l'appaiser.

autre pour faire une potion Béchique & Expectorante: il faut observer de ne pas ordonner une trop forte dose de fleurs de Benjoin, car le sel âcre volatile qui domine en elles est capable en augmentant le mouvement des humeurs, d'augmenter la

Le Benjoin est aussi sudorisque, & propre dans les rhumatismes & dans la sciatique. La teinture de Benjoin se donne depuis demi-gros jusqu'à un; & son magistere à un scrupule au plus. Il entre dans la poudre Cephalique odorante de Charas, dans les Trochisques Alipta Moschata; on s'en sert aussi pour faire la Poudre à embaumer les corps; il entre encore dans l'emplâtre stomachique & cephalique, & dans la Pommade ordinaire des boutiques.

XXXI.

Sucre.

Arundo Saccharifera C. B. Hern. 110.
Arundo Saccarina I. B. Tom. II. pag. 531.
Raii Hift. 1273. Arundo & calamus Saccharinus Tab. ic. 257. Melicalamus Cord.
Cannamellaa Caf. 182. Sacchar, Saccharum, Zucharum, Tabaxir, Mel arundinaceum, Mel Canna Lem. Drog. Tacomarée Pif. 108.

A Canne à Sucre ou Cannamel, est une espece de roseau qui croît naturellement dans les Indes, au Bresil, & dans les Isles Antilles. Le suc exprimé de ces Cannes est leur sel essentiel mêlé avec une petite portion de soufre qui s'appelle Sucre: on le prépare dans le Pays, & on le purifie avec l'eau de chaux & les blancs d'œufs; après l'avoir cuit en une consistence raisonnable, on l'appelle Moscovade grise; cette Moscovade purifiée de nouveau, se nomme Cassonade, & sert aux Apothicaires & aux Confiseurs pour leurs Conserves, Syrops, Consitures, &c. Le sucre en pain est une purification de la Moscovade grise avec les blancs d'œufs & la chaux, & versée ensuite dans des moules; ce sucre extrêmement purifié par des clarifications réitérées, s'appelle Sucre Royal : plus il est rafiné, plus il est dépouillé de ses soufres grossiers, & par consequent plus il se candit & se cristallise aisément; c'est pour cela que les confitures faites avec la Cassonade se candissent moins qu'avec le sucre.

Les préparations de sucre en usage dans la Medecine sont, 1. Le Sucre rouge ou la Chypre, qui est une espece de Moscovade faite des Syrops des sucres en pain; on l'ordonne à une once dans les

lavemens, surrout aux enfans qu'on soupconne avoir des vers. 2°. Le sucre Candi qui est un sucre cristallisé, qu'on employe communément pour adoucir la toux & les âcretés de la gorge & de la poitrine, dans le Rhume. 30. Le sucre d'Orge qui est un sucre dissout dans l'eau d'Orge, ou dans l'eau simple, lequel étant très cuit, se forme en bâtons longs de la grosseur du doigt. 4°. Le sucre tors, appellé Pé-nides, Epénides, ou Alphænix, est un sucre cuit comme le précédent, & réduit en pâte, ou seul, ou avec l'amidon qu'on forme ensuite en bâtons tortillés. 5°. Le sucre Rosat est ainsi nommé, parce qu'on employe l'Eau-Rose pour le dissoudre, lorsqu'il est bien cuit. On le met en grenailles ou en tablettes; on le préfere au Sucre commun pour mettre dans le petitlair.

Le sucre entre dans plusieurs Compositions, Tablettes, Syrops, &c. Comme aussi dans plusieurs Alimens, dont il est un assaisonnement de même que le Sel; on doit en user avec une égale modération.



# PLANTES BE CHIQUES

## QUISONT

# RAPORTE'ES DANS D'AUTRES CLASSES.

POLYPODE. Sa racine & ses seuilles se suilles se suille

la Classe des Plantes Hépatiques.

Guimauve, Althan. Sa racine, ses fleurs & ses sommitez, sont d'un usage très-familier dans les tisanes pectorales. Voyez la Classe des Plantes émollientes.

Bouillon blanc, Verbascum. Ses fleurs s'employent par pincées dans les infufions qu'on ordonne pour adoucir la toux & les âcretez de la poitrine. Voyez ciaprès la Classe de Plantes Emollientes.

Grande Consoude, Symphytum. Sa racine en conserve avec le miel blanc, ou en tisane, est très-utile dans le crachement de sang & dans les ulceres du poumon. Voyez la Classe des herbes Vulneraires, au chapitre des Astringentes.

Fougeres. Ses feuilles en tisane se substituent aux Capillaires. Voyez ci-après

les Plantes Hépatiques.

Iris de Florence. Sa racine séche entre dans plusieurs compositions destinées pour

Tome I.

l'asthme & pour les autres maladies de la poitrine. Voyez ci-devant la Classe des Plantes Purgatives.

Cerfeuil d'Espagne, Myrrhis. Ses seuilles séches sumees, comme celles du Tabac, passent pour être propres à l'asthme. Voyez la Classe des Plantes Hépatiques.

Marrube blanc, Prassum. Ses seuilles & ses sleurs en sirop ou en tisane, sont trèspropres à exciter le crachat, & soulagent les Asthmatiques. Voyez ci-après les Flan-

tes Hystériques.

Paquette & Marguerite, Bellis major & minor. Les fleurs & les feuilles de ces Plantes conviennent en tisane & en infusion dans les ulceres du poumon, aussi-bien que plusieurs autres Vulneraires Astringentes. Voyez la Classe qui traite des Vulneraires, au chapitre des Astringentes.

Pié de veau, Arum. Sa racine fraîche mise en conserve avec le miel blanc, & prise à demi-once, excite le crachat, & soulage dans l'Asthme. Voyez les Plantes

Hépatiques.

Ortie, Urtica. Les grappes de fleurs en conserve, appaisent le crachement de sang, aussi-bien que le suc épuré de ses seuilles bu à deux ou trois onces. Voyez ci-après les Plantes Vulneraires, au chapitre des Astringentes.

Véronique, Les feuilles & les fleurs de

BECHIQUES. 123

cette plante, que quelques-uns ont appellée le Thé de l'Europe, se prennent en infusion comme le Thé, dégagent le poumon des Asthmatiques, & les sont cracher. Voyez la classe des Plantes Vulneraires, au

chapitre des Astringentes.

Scabieuse. L'eau distillée de cette plante à trois ou quatre onces, & l'infusion de ses feuilles & de ses fleurs, procurent une expectoration facile dans la pleuresse. La plupart des Plantes Diaphoretiques sont le même esset. Voyez la Classe des Plantes Diaphoretiques.

Saffran, Crocus. Une pincée de fes fleurs infusées dans un demi-septier de lait, est un bon remede pour le rhume & pour les Pulmoniques. Voyez ci-après les Plantes

Histériques.

Oliban. Une dragme en poudre enfermée dans une pomme, (qu'on aura creufée pour cet effet, & cuite ensuite auprès du feu,) fait suer dans la pleuresse, soulage considérablement les malades. Voyez ci-après la Classe des Plantes Diaphoretiques.

Aristoloche. Sa racine en poudre à une dragme, fait le même effet que celle de IIris dans l'Asthme. Voyez les Plantes

Hysteriques.

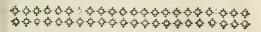
Calament. L'infusion de ses feuilles & de ses fleurs, n'est pas moins utile dans la

PLANTES

124

toux opiniâtre, & pour faire cracher, que celle de l'Origan, du Pouliot, de l'Hyssope, des Fleurs de Stæcas & de quelques autres aromatiques. On en fait un sirop excellent pour l'asthme, pour la difficulté de respirer, & pour les autres maladies du poumon, qui sont causées par une pituite ou lymphe épaissie dans les bronches de cette partie. Voyez ci-après la Classe des Plantes Cephaliques.





## TROISIEME CLASSE.

DES PLANTES

## ERRHINES

OU

## STERNUTATOIRES ET SALIVANTES.

Es remedes qui par leur âcreté sont capables de piquoter la menbrane du nez,& d'exciter par cette irritation l'éternuement, s'appellent Errhines & Sternutatoires. Ces plantes sont ordinairement mises en usage dans les maux de tête, dans la léthargie, l'apoplexie & les autres dispositions soporeuses; on les ordonne communément en poudre, qu'on prend par le nez, ou qu'on souffle dans cette partie par le moyen d'un tuyau de plume, lorsque les malades sont privez de mouvement & de sentiment. On employe aussi ces remedes par la bouche en machicatoire: on les nomme alors Salivans; en Latin Apophlegmatismi, parce qu'ils ont la vertu d'exprimer quantité de salive & de sérosité, en irritant les glandes du palais & de la bouche, lesquelles sont d'ailleurs comprimées dans la mastication par les mouvemens de la machoire, des muscles buccinateurs & de la langue. Lorsque la membrane pituitaire & les sinus frontaux qu'elle tapisse, sont abbreuvez d'une pituite trop abondante ou trop épaisse, les Errhines sont ordonnez, comme étant très-propres par leurs sels âcres & volatiles à exciter un picotement qui oblige cette membrane à se resserrer, & à se dégager de l'humeur dont elle est surchargée.

## I.

NICOTIANE, Tabac, Herbe à la Reine, Petun.

Quoique cette plante soit étrangere, elle croît si aisément en France qu'elle y est comme naturalisée, ainsi je la comprendrai dans le nombre des plantes de notre climat: il y en a trois especes qui sont toutes d'usage.

1. Nicotiana major latifolia C. B. 169. Nicotiana major sive Tabacum majus I. B. Tom. III. pag. 629. Hyosciamus Peruvianus Dod. 452. Sana Sancta Indorum Adv. Lob. 584. Perebecenus Oviedo Lug. 1901. Herba Sancta Crucis fæmina Cast. Tornabona Cast. 344. Petum latifolium Clus Exot. 309. Pocyelt. Mexicanorum Hern. 312.

2. Nicotiana major angust. solia C. B. 170. Nicotiana sive Tabacum solio angustiore I. B. Tom. III. pag. 630. Hyosciami Peruviani altera icon. Dod. 452. Tabacum sive Herba Sancta minor. Lob.ic. 584. Heraba Sancta Crucis mas Cast Petum Angustifolium Clus. Exot. 310.

3. Nicotiana minor. C. B. 170. Priapeia quibusdam Nicotiana minor I. B. Tom. III. pag. 630. Dubius Hiosciamus luteus solaniso.

lius Lob. ic. 269.

N employe indifferement les feuilles des deux premieres especes pour faire le Tabac en corde & en poudre, dont l'usage est si commun. Le Tabac croît naturellement dans les Isles de l'Amerique & au Bresil; je n'expliquerai point la préparation du Tabac en corde & en poudre, dont il y a plusieurs sortes, qui sont employées pour le plaisir autant que pour la necessité, & dont l'excès ou l'abus ne sont pas moins dangereux, qu'un usage reglé en est utile; il me sussit de parler ici de la maniere dont on s'en sert pour les usages de la Medecine.

Les feuilles du Tabac séchées & mises en poudre, ou celui qui est en corde étant rapé & pris par le nez, excitent l'éternuement, & procurent une abondante
évacuation de ferositez, sur - tout à ceux
qui n'en ont pas contracté l'habitude. On
mâche aussi les feuilles de cette plante
séchées & mises en corde, lesquelles par
le sel âcre & piquant qui domine en elles,
expriment des glandes du palais & de la
bouche une quantité de salive assez considerable pour décharger le cerveau d'une
limphe dont la trop grande quantité ou la
mauvaise qualité causent de dangereuses
maladies; ainsi le Tabac pris par le nez,
mâché ou sumé, est très-utile pour prévenir l'Apoplexie, la Paralysie, les Catharres, les Fluxions, la Migraine & le Rhumatisme.

L'usage du Tabac en sumée est assez connu; outre les vertus dont nous venons de parler, il a celle encore d'être assoupisfant & anodin, puisqu'il calme les douleurs les plus aiguës du mal de dents, & qu'il procure le sommeil par une espece d'yvresse. Mais si le Tabac pris avec moderation & avec sagesse est un remede capable de guérir de grandes maladies; il faut avouer aussi que l'excès en est d'une conséquence infinie, & suivi souvent d'une mort précipitée, que ceux qui en abusent n'ont garde de lui attribuer. Car il est constant qu'il assoiblit la mémoire,

qu'il cause des tremblemens par les irritations qu'il excite dans les nerfs de ceux qui en prenent sans mesure, & qu'il consomme en eux cette limphe douce qui sert de nourrtiure aux parties; c'est pour cela qu'il les maigrit & les conduit à un desséchement mortel, particulierement ceux qui sont naturellement maigres, & dont le temperament est vif & bilieux. Le séjour habituel dans un lieu rempli de Tabac en corde maigrit considerablement; & je sçais une personne, laquelle après y avoir habité quelque temps, fut obligée de le quitter par cette raison.

Le Tabac en poudre, sur-tout d'Espagne, est si dangereux à ceux qui n'y sont pas accoutumez, qu'un de mes amis en ayant inconsidérément pris par le nez une trop forte dose, tomba dans le moment en défaillance avec une sueur froide & des accidens qui firent craindre pour sa vie. Si le Tabac aide les Soldats à supporter la faim, il ne faut pas pour cela le regarder comme une plante capable de nourrir, mais plûtôt comme une espece de poison qui semblable à l'Opium émousse les levains de l'estomac, & affoiblit les fibres nerveuses dont le mouvement ne contribue pas peu à la digestion; & cela par cette salive gluante qui coule du palais dans l'Esophage, & de-là tombe dans l'estomac de ceux qui ont perpe-

tuellement la pipe à la bouche.

Le Tabac est un puissant vomitif & un purgatif des plus violens. Diamerbrock a vu des personnes bien guéries de la Dyssenterie après avoir vomi par l'infusion du Tabac : l'épreuve de ce remede me paroît délicate, a moins qu'on n'ait à traiter des corps vigoureux & remplis de mauvaise nourriture La décoction légere d'une once de Tabac en corde coupé par morceaux, dans une chopine d'eau, prise en lavement dans les affections soporeuses, fait souvent plus d'effet que les purgatifs les plus âcres; mais il faut en user avec discretion; car j'ai vu des malades lesquels, ayant prisun semblable lavement, après être revenus de ces especes d'assoupissemens léthargiques, & avoir recouvré le sentiment & la connoissance, étoienttombez dans des convulsions accompagnées de vomissemens, de sueurs froides, d'un pouls foible & frémissant, & autres accidens funestes, quoiqu'ils eussent rendu ce remede aussi-tôt après l'avoir reçu; & s'ils n'avoient été promptement secou-rus par l'eau tiede, le lait & l'huile d'amandes douces pris par haut & par bas, ils au-roient peri malheureusement. La sumée du Tabac corrige le mauvais air, & Dia-merbrock le recommande pour la peste,

I 3 1

Quercetan a donné la composition d'un sirop de Tabac ou de Petun, qui est excellent dans l'Asthme & la toux opiniâtre; il procure une expectoration facile & abondante sans faire vomir, tout l'art consiste à dépouiller le Tabac de sa vertu émetique, par une digestion du suc de ses feuilles dans l'Hydromel & l'Oximel pendant deux ou trois jours. Cet Auteur nous a laissé deux sortes de sirops de Tabac; l'un simple, qu'on donne depuis demicuillerée jusqu'à une quelques jours de fuite; l'autre composée, dont la dose est depuis une once jusqu'à deux; dans ce dernier on ajoûte les Plantes Pectorales & Béchiques ; sçavoir les Capillaires , le Tussilage, &c. Le Sené même & l'Agaric y sont employez.

Neander nous a donné la composition d'un sirop de Nicotiane qui est très-bon pour l'Asthme & pour faire cracher; il emporte aussi les obstructions du Mezentere, & soulage les Hydropiques. Selon Rechi, la sumée du Tabac reçue dans le vagin appaise dans le moment les accès

des vapeurs histériques.

Les feuilles fraîches du Tabac ont des vertus differentes de celles qui sont séches, car elles sont Vulneraires détersives étant appliquées sur les ulceres & sur les vielles playes, elles les netroyent & les PLANTES

conduisent à une heureuse cicatrice; on les écrase ou on les fait macérer dans le vin; ou insuser ou bouillir dans l'huile elles sont aussi très-résolutives, & on en fait un emplâtre qu'on applique sur les tumeurs avec succès. Les feuilles de Nicotiane entrent dans l'eau d'Arquebusade ou Vulneraire, dans le Baume tranquille, dans l'Onguent de Nicotiane de Joubert, & dans l'Onguent splenique de Bauderon.

II.

MOUTARDE, Senevé.

Sinapi Rapi folio C. B. 99. Sinapi siliqualatiuscula, glabra, semine ruso sive vulgare I. B. Tom. II. pag. 855. Sinapi sativum prius Dod. 706. Sinapi sativum Ger. Raii Hist, 803.

A Graine du Senevé est d'usage; c'est un puissant Sternutatoire & un Machicatoire des plus essicaces. On enferme une dragme de cette graine dans un linge après l'avoir concasse legerement, & on la fait mâcher aux malades menacez d'Apoplexie ou de Paralysie; ce remede les fait cracher abondamment, & soulage aussi ceux qui ont la tête pesante & chargée de pituite. Ainsi la graine de Moutarde est utile dans les assections soporeu-

les & léthargiques; elle est bonne aussi aux personnes sujettes aux vapeurs hystériques & hypocondriaques, dans les pâles couleurs, & dans le Scorbut; & dans les indigestions on l'employe avec succès. Ainsi cette plante est Aperitive, Stomacale, Anti-scorbutique & Hysteri-

que. La Moutarde qu'on prépare pour re-lever le goût des viandes, approchée du nez des personnes de l'un & de l'autre fexe sujettes aux vapeurs, les soulage dans leurs accès; elle réveille aussi les Léthargiques. Le cataplasme suivant est un bon résolutif propre dans la Goutte sciati-que, les rhumatismes & les tumeurs schirreuses. Faite frire des Poireaux avec de fort vinaigre après les avoir hachez menu, & lorsqu'ils seront cuits, saupoudrezles avec de la graine de Moutarde pilée; si vous y en ajoutez beaucoup, ce cataplasme deviendra un vesicatoire assez caustique. Quelques-uns en font un avec la siente de pigeon, la Moutarde & la Therebentine pour l'appliquer dans les endroits où la Goutte se fait sentir; mais je crois qu'il faut attendre que l'inflam-mation soit passée. Un pareil cataplasme seroit très-capable de faire revenir des dartres, dont la suppuration supprimée auroit donné occasion à quelque dépôt

134 PLANTES fur la poitrine ou sur quelqu'autre par-

La graine de Moutarde entre dans la composition Aurea Alexandrina Nic, Alex. & dans l'Emplâtre vesicatoire.

### III.

ERBE aux poux, Staphis-aigre.

Staphis-agria C. B. 324. I. B. Tom. III.
541. Matth. 1231. Dod. 366. Trag. 902.

Delphinum Flatani folio, Staphis-agria dictum inst. 428. Herba Pedicularis Cord. Alberas Arabum. Aconitum urens Ricini fere foliis, flore cœruleo magno, Staphis - agria dictum Pluz. Pituitaria quorumdam.

S A semence concassée & mise en poudre, est employée en mâchicatoire, de la même maniere & à la même dose que celle de la Moutarde; elle est très-détersive & vulneraire: on la met aussi dans les cheveux pour détruire la vermine,

### IV.

HERBE à éternuer.

Dracunculus pratensis serrato folio C. B. 98. Ptarmica vulgaris folio longo serrato, flore albo 1. B. Tom. III. pag. 247. Draco Sylvestris seve Ptarmice Dod. 710. Pyrece

thrum. Brunf. Mentha Sarracenica Myconi Lugd. 672. Tanacetum album seu acutum Trag. 159.

Es feuilles & les fleurs de cette Plan-re séchées & mises en poudre dans le nez, sont éternuer: elles font le même effet fraîches & broyées entre les doigts : on peut aussi les mâcher pour faire cracher dans la douleur des dents.

COQUELOUR DE.

Pulsatilla folio crassiore & majore store C. B. 177. Pulsatilla purpurea caruleave. I. B. Tom. III. pag. 409. Pulsatilla Dod. 433. Herba Venti Trag. 413. Herba Sardoa Dod. Gal. Anemone Sylvestris Fusch.

Es feuilles & les fleurs de cette Plan-L re s'employent comme celles de la précedente : elle est encore plus âcre ; car au rapport de M. Tournefort, la seule vapeur des feuilles broyées entre les doigts, & mises dans le nez, semble le bruler, & porter son action jusques dans le cerveau: c'est pour cette raison qu'il la croit propre aux dispositions soporeuses. Les feuilles pilées s'appliquent avec succès sur les vieux ulceres, sur-tout sur les blessures des Chevaux.

### VI.

ARRONNIER-D'INDE.

Castanea folio multisido C. B. 419. I. B.

Tom. I I. pag. 128. Castanea Equina Dod.

814. Hippocastanum vulgare Inst. 612.

E fruit de cet Arbre rapé & pris par le nez, comme le Tabac, fait éternuer assez violemment. J'ai vu quelques personnes soulagées de la Migraine après ce remede; la dose en est de deux ou trois pincées.

## VII.

AURIER-ROSE.

Nerion floribus rubescentibus C. B. 464. Nerion sive Rhododendron flore rubro I. B. Tom. II. 141. Oleander, Laurus Rosea Lob. ic. 364. Rhododaphne Cas. 118.

Es feuilles de cet Arbuste séchées & mises en poudre sont un violent Sternutatoire; il est long-temps à operer; mais quand il fait une sois son effet, cela dure long-tems, & avec tant de violence qu'on éternue jusqu'à saigner du nez : ceux qui sont même habituez à prendre du Tabac, & qui n'éternuent pas aisé-

ERRHINES.

137

ment, ne sont pas à l'épreuve de cette Errhine. Tous les Auteurs conviennent après Dioscoride que cette Plante est un poison également dangereux aux hommes & aux animaux; cependant Camerarius & Cesalpin disent qu'elle est très utile contre le venin des serpens; on en fait infuser les feuilles & les sleurs dans le vin après y avoir ajouté de la Rhue: il se peut faire que ce correctif adoucisse l'âcreté naturelle & la qualité pernicieuse de cet Arbrisseau.

# PLANTES ETRANGERES.

# VIII.

GINGEMBRE.

Zingiber C. B. 35. Zingiber Bena Lugd. 1980. I. B. Tom. II. 743. Raii Hist. 1314. Iris Latifolia tuberosa, Zingiber dicta, slore albo Mor. Oxon. Zingibel seu Lingibel Cerm. Mangaratia sive Zinziber Pis. 227. Chilli India Orientalis sive Zinziber sæmina Hern. 169.

E Gingembre croît dans les Indes Orientales, à la Chine & dans l'Isle de Ceylan, d'où on l'apporte aux Indes Occidentales, où on le cultive dans un terrein gras & bien arrosé. La racine de

Gingembre lâche le ventre lorsqu'elle est fraîche; on la confit dans le Pays avec le sucre: après l'avoir dépouillée de son écorce, on la laisse tremper une ou deux heures dans le vinaigre, puis on la séche au Soleil, & on la confit ensuite. Lorsqu'elle est ainsi préparée, sa dose est depuis demi-once jusqu'à une once dans le Scorbut, dans la Colique, dans les Indigestions, & dans les Vents. On la trouve ordinairement séche en ce Pays, & on l'employe en poudre dans les mâchicatoires, au poids de huit ou dix grains: on la mêle souvent avec les autres épices, dont on se sert dans les ragoûts de cuisine; mais plusieurs la bannissent de leurs tables à cause de son âcreté.

La racine de Gingembre entre dans la Theriaque, dans le Mithridat, le Diascordium, l'Electuaire de Satyrio, le Diaphenit, la Benedicte Laxative, l'Electuaire Caryocostin, la Confection Hamech, l'Electuaire Diacarthami, celui de Citro, les Trochisques d'Agaric, les Pilules Fe-

tides, les Polycrestes, &c.

IX.

MASTIC.

Mastiche Officin. Resina Lentiscina Masziche dieta Raii Hist. 158. Le Mastic est une Gomme-résine qui coule d'un Arbre qu'on appelle Lentisque.

Lentiscus vulgaris C.B. 399. I.B. Tom. I. pag. 285. Raii Hist. 1579. Lentiscus vera ex Insula Chio, cortice & foliis suscis Comm.

Et Arbre est commun dans les Indes, en Egypte, & dans l'Isle de Chio. Quelques-uns rapportent que les Lentisques qui sont auprès de Toulon donnent aussi du Mastic : celui qui est en petits grains ou larmes d'un blanc citronné, est préférable à celui qui est mêlé de terre & d'impuretez, qui s'appelle Mastic en sorte. Cette résine est assez communément employée dans les mâchicatoires à un gros en poudre, ou bien on la mâche toute seule comme on fait de la cire, pour exprimer une salive plus abondante par le mouvement des mâchoires. Outre cette vertu le Mastic est regardé comme un Astringent assez efficace: on l'ordonne pour arrêter le vomissement, le cours de ventre, le crachement de sang, même pour prévenir l'avortement. Dans la mauvaise haleine & le relâchement des fibres de l'estomac le Mastic a son utilité; la dose est de quinze ou vingt grains en poudre & en opiate.

Le Mastic entre dans la poudre Diar-

rhodon, l'Electuaire de Suc de Roses, les Trochisques de Karabé, d'Hedycroi, les Pilules d'Ammoniaque de Quercetan, les Pilules Sine quibus, les Pilules de Rhubarbe & les Pilules Catholiques de Poterius: il entre aussi dans plusieurs emplatres, cerats, & onguens.

X.

Pyrethrum Flore Bellidis C. B. 148. Pyrethrum vulgare Officin. Park. Raii Hist. 353. Dod. 347. Byrethrum veteribus I. B. Tom. III. Part. 2.

2. Pyrethrum umbelliferum C. B. 481. I. B. Tom. III. Part. 2. 20. Pyrethrum umbelliferum Matth. Lugd. 1170. Pié d'Alexandre, Pyrethre sauvage.

Es racines de ces deux especes sont également en usage, ayant la même âcreté. La plus commune est la premiere; on en fait mâcher un petit morceau pour faire cracher dans les maux de dents, & la paralysie de la langue. Elle n'est pas moins utile dans les affections soporeuses, & dans les maux de tête; la dose en substance est d'une demi-dragme: dans les lavemens on en donne une once en décoction.

La Pyrethre entre dans la Philonium Romanum & dans la poudre Sternutatojre de Charas.

### XI.

# POIVRE.

1. Piper rotundum nigrum C. B. 411. Piper nigrum I. B. Tom. II. 181. Raii Hist. 1341. Melanopiper Officin. Lada, aliis Molanga, sive Piper mas Pis. Mant. Arom. 180. Poivre noir.

2. Piper rotundum album C. B. 412. Piper album I. B. Tom. II. 184. Raii Hift. 1342. Piper fæmina ibid. Sabanh pute Indorum. Leucopiper Officin. Poivre blanc.

3. Piper longum Orientale C. B. 412. Piper longum I. B. Tom. II. 185. Raii Hist. 1343. Macropiper Officin. Mexacuchit. Americanorum Pimpilim sive Piper longum. Pis, Mant. Arom. 182. Plat-lancuaye Hern. 126. Poivrelong.

E Poivre croît aux Indes Orientales; à Malaca, Java, Sumatra & Malabar; on employe communément les deux premieres especes dans les alimens & les ragoûts, & la derniere dans la Médecine.

La maniere de s'en servir est en poudre ou concassé simplement, à la dose de cinq ou six grains avec les autres ingrediens

âcres pour faire cracher. Outre cette vertu, il réveille l'appetit, appaise la colique, fortifie l'estomac, & chasse les vents; pour cela on avale trois ou quatre grains de poivre blanc tout entier après le repas, ou la pesanteur de huit ou dix grains en poudre dans un verre d'eau tiéde. On employe le poivre en poudre au bout d'une Espatule pour resserrer la Luette relâchée, pourvu que l'inflammation soit appailée Quelques Auteurs, entr'autres Pison, assurent que le Poivre blanc n est autre chose que les gros grains du Poivre noir dépouillez de leur écorce, apres les avoir trempez dans l'eau salée qui les gonfle; on les fait sécher ensuite: ce sentiment est appuyé sur l'experience. Le Poivre fair la base des Epices qu'on mêle si familierement dans les sausses de la cuisine; on y ajoute le Gingembre, la Muscade, le Girofle, l'Anis verd & la Coriandre.

Le Poivre noir entre dans la Theriaque & dans l'Electuaire des Bayes de Laurier; le blanc entre dans le Mithridat, le Diaphenit, & dans l'Hiera-diacolocymbi.

dos

Le Poivre noir n'est pas employé dans les Mâchicatoires, parce qu'il est moins agréable que le blanc, mais il entre dans la Thériaque d'Andromaque, dans le Mithridat, le Diascordium, l'Electuaire de ERRINES. 143 Satyrium, celui des Bayes de Laurier, & dans la Benedicte Laxatique.

### XII.

POIVRE de Guinée ou d'Inde. Corail de Jardin. Poivre du Bresil. Piment.

Piper Indicum vulgatissimum C. B. 102.
Piper Indicum sive Calecuticum, sive Piper siliquastrum I. B. Rati Hist. 676. Capsicum siliquis longis propendentibus Inst. 152. Capsicum Actuarii, sive Canimum Zinziber, &c. Lob. ic. 216. Solanum, Capsicum dictum vulgatissimum Herman. Quiya Brasiliensibus Pis. 225. Chilli Fiper siliquosum Mexicanum Hern. 135.

Ette Espece de Poivre croît naturel. lement dans les Indes & au Bresil; on l'éleve aisément de graine dans l'Amerique, en Espagne, en Portugal, au Languedoc, en Provence, & même dans nos Jardins. Le fruit ou les capsules de cette Plante ne sont guéres en usage dans la Médecine; la semence est d'une âcreté intolerable; la seule gousse ou capsule qui l'envelope est suportable; on la consit au sucre, & on en mange une demi-once au plus pour dissiper les vents, aider a la digestion, & fortisser l'estomac. Les Vinaigniers s'en servent pour donner plus de

force au vinaigre, suivant le rapport de quelques-uns. Les Espagnols, aussi bien que les Indiens, s'accoutument dès leur jeunesse à manger ce fruit crud, qui nous mettroit la gorge en seu si nous voulions en goûter. L'usage de ce fruit peut causer la Dyssenterie.

Poivre de la Jamaïque ou de Thevet. Voyez la Classe des Plantes Alexiteres.

## XIII.

Euphorbe.

Euphorbium C. B. 387. Dod 378. Euphorbia Cord. Euphorbium verum antiquorum Comm. Tithymalus aizoides, triangularis, nodosus & spinosus, laste turgens acri Pluck. Schadida Calli Hort. Malab. Raii Hist. 873.

L'Euphorbe est une Gomme qu'on nous apporte d'Afrique, de la Libye & du Mont Atlas, où la Plante d'où elle coule croît communément. Cette drogue est d'une âcreté si excessive, qu'il faut prendre des précautions pour la mettre en poudre, sans lesquelles on auroit long-tems la gorge, le nez & les yeux enslammez: on ne l'employe en Médecine que dans des maladies extrêmes, comme dans la Léthargie, l'Apoplexie, &c. On la donne à la dose

ERRHINES.

dose de cinq ou six grains dans les poudres sternutatoires, qu'on souffle dans le nez des malades. Quelques-uns s'en servent pour purger les serositez dans l'Hydropiseamonée: pour cela ils la mettent en poudre dans un citron ou un coing envelopé de pâte; qu'on fait cuire ensuite dans le four: d'autres font dissoudre l'Euphorbe dans le vinaigre, le suc de limon, de grenade ou quelqu'autre acide; on en donne ainsi corrigé cinq à six grains en pilules. Comme ce purgatif est très violent, on l'ordonne plus communément pour la galle & le farcin des chevaux, que pour les hommes. On en prépare les Pilules d'Euphorbe de Quercetan, dont la dose est d'un scrupule jusqu'à demi-gros, pour les siévres intermittentes les plus malignes & les plus rebelles. Cette Gomme entre aussi dans les Trochisques Alhandal, l'Agaric, l'Euphorbe avec quelques autres Gommes purgatives qui y sont employées; on les conseille dans l'Hydropisse & la Cachexie. L'Euphorbe entre pareillement dans la composition des Pilules de Nitre de Trallian, celles d'Hermodattes de Mesuë, les Fetides, & le Philonium Romain.

# PLANTES ERRHINES ET SALIVANTES

# QUI SONT RAPPORTE'ES

# DANS D'AUTRES CLASSES.

Plusieurs qui par leur âcreté sont capables de faire éternuer & cracher; entre autres, le fruit de concombre sauvage mis dans le nez, sait couler beaucoup de sérositez du cerveau, & soulage les maux de tête; le peuple est dans l'usage de ce remede, qui par sa violence attire quelquesois la sluxion sur le visage, & cause un mal plus grand que celui qu'on veut guérir principalement lorsqu'on met ce fruit dans l'oreille. Voyez ci-devant dans la Classe des Purgatives.

L'Ellebore blanc. La racine en poudre entre dans les violes sternutatoires.

Voyez la même Classe.

L'Iris. La racine seche en poudre, est un Errhine plus doux, lequel est employé dans les poudres Cephaliques. Voyez cidevant la même Classe.

La plus grande partie des Plantes Aromatiques & Céphaliques, sont sternutacoires: entr'autres les Plantes suivantes.

La Bétoine, Ses feuilles féchées & mises en poudre font éternuer, & font couler par le nez une sérosité abondante; elle soulage par-là ceux qui sont sujets à la migraine & aux fluxions catarreuses. On en prend le matin à jeun deux ou trois pincées.

Le Muguer. Ses fleurs mises en poudre après les avoir fait sécher à l'ombre, sont un Sternutatoire plus puissant que la Bétoine.

La Marjolaine & l'Origan. Leurs sommitez aussi bien que celles du Pouliot, du Serpollet & du Thym, entrent dans la composition de la poudre Céphalique si fameuse pour décharger le Cerveau des personnes sujettes aux catarres & aux étourdissemens.Cette poudre est d'un usage très-familier & très-utile à ceux qui ne peuvent supporter le Tabac, & se prend par le nez le matin à jeun à deux outrois pincées.

La Sauge est une plante salivante très-salutaire à ceux qui sont sujets aux slukions sur les dents; car en mâchant des feuilles de Sauge, on est obligé de cracher beaucoup, ce qui soulage ces maladies. La Saponaire. Je l'avois mise dans la

premiere Edition entre les Plantes Errhiies; je l'ai placée dans cette seconde dans 148 PLANTES

la Classe des Plantes Vulnéraires Détersives pour les raisons que j'expliquerai ciapres. Cette Plante séche a la proprieté de faire éternuer, lorsque vous en mettez quelques seuilles broyées dans le nez.

Le Taraspic. Sa semence est âcre, & approche des vertus de celle de la Moutarde; ainsi on pourroit dans un besoin s'en

servir pour les mâchicatoires.



HYSTERIQUES.

149

LIMIL OLK 55 L.

# DES PLANTES

# HYSTERIQUES.

ON appelle Remedes Hysteriques ou Emmenagogues, ceux qui sont propres à rétablir les évacuations naturelles au Sexe. On les employe ordinairement pour procurer les mois aux Filles, & guérir la plûpart des maladies que cette suppression leur cause, comme sont les pâles couleurs, la jaunisse, les coliques, les migraines, &c. On donne aussi ce nom aux remedes capables de guérir les maladies de la matrice, ausquelles les femmes sont sujettes, soit par la mauvaise qualité ou la petite quantité de leurs menstrues, soit après l'accouchement, lorsque les évacuations qui doivent survenir s'arrêtent, ou ne coulent pas assez abondamment. Ces remedes sont aussi donnez avec fuccès dans les Vapeurs qui sont accompagnées de convulsions, de difficulté de respirer, de ris & de pleurs successives, & d'autres accidens qui arrivent le plus souvent aux femmes, à l'occasion de la suppression de leurs ordinaires. La plûpare de ces remedes ont une odeur forte, penetrante & désagréable, comme la Ruë, la Sabine, la Valeriane & les Gommes étrangeres: d'où on peut conjecturer qu'elles abondent en principes sulphureux, âcres & volatiles, par lesquels elles excitent dans le sang une fermentation capable d'augmenter son mouvement & sa fluidité, & de le rendre plus propre à surmonter les obstacles qui s'opposent à son évaquation périodique.

I.

# ARISTOLOCHE.

1. Arifolochia rotunda flore ex purpura nigro C. B. 307 Arifolochia rotunda I. B. Tom. III. pag. 559. Arift. 1. Clus. Hist. IXX. Arift. rotunda vera Trag. 768. Aristoloche ronde.

2. Aristolochia longa vera C.B. 307. Arissolochia longa I.B. Tom. III. pag. 560. Arist, altera radice pollicis crassitudine Cas. 566. Arist. longa Math. Clematitis Pena & Lob. Lugd. 9-7. Aristoloche longue.

3. Aristolochia Clematitis recta C. B. 307. Arist. Clematitis vulgaris I. B. Tom. III. pag. 560. Aristolochia Sarracenica Dod. 326. Aristolochia longa Math. Fuchs. Aristoloche clematite.

O N employe ordinairement les ra-cines des deux premieres especes,& on substitue la troisiéme à l'Aristoloche longue. Ces racines s'ordonnent en poudre depuis demi-dragme jusqu'à deux, ou en infusion jusqu'à demi-once. Elles sont très-propres à faire venir les regles, & à purger la matrice après l'accouchement, comme dit Hippocrate dans son Traité des maladies des femmes. Elles emportent les obstructions des visceres, poussent les urines, facilitent le crachement dans l'asthme, & s'employent avec succès dans les décoctions vulneraires & détersives. J'en ai vu de très - bons effets en lavement dans des hemorroïdes internes, lesquelles ayant suppuré, étoient prêtes à produire des fistules. La décoction d'une demi-once d'Aristoloche ronde avec les sommitez d'Abunthe, environ une poignée pour chaque remede, pris tous les matins pendant huit jours, a guéri des personnes qui rendoient le pus par le sondement.

L'Aristoloche entre dans les lotions & les teintures vulneraires. La ronde est employée dans la poudre Diaprassi de Nicolas Alexandrin, dans la Dialacca magna de Mesuë, dans les Trochisques de Cappres, dans l'huile de Scorpion com-

posée de Mesuë, & dans celui de Mathiole, dans l'Onguent de Nicotiane de Joubert, dans l'Onguent des Apôtres d'Avicenne, & dans l'Emplatre Vulneraire de Paracelse. L'Aristoloche longue entre dans l'Aurea Alexandrina , dans l'Hiera-Lagodii, dans les Trochisques de Lacea de Mesuë, dans l'En plâtre divin, &c. On les employe toutes deux dans la poudre de l'Electuaire de Justin, dans l'Emplâtre pour les descentes de Nicolas Prapositus, & dans l'Emplâtre stiptique de Crollius. Quelques-uns prétendent que la racine de l'Aristoloche clematite est la tenuis des Anciens, qui entre dans la Theriaque d'Andromaque, & dans celle appellée, Diatesseron de Mesuë. Ses feuilles s'employent dans l'Eau Vulneraire, autrement appellée Eau d'Arquebusade. Toutes les trois especes d'Aristoloche entrent dans l'Emplatre Diabotanum de Monsieur Blondel.

II.

# ARMOISE.

Artemisia vulgaris major C.B. 137. Artemisia I.B. Tom. III. pag. 184. Artemisia Parthenii 8. species Brunf. Artemisia mater herbarum Lob. ic. 764. Artem. 1. vulgaris Lugd. 950.

Es feuilles & les fleurs de cette Plan-te, sont d'un usage très-familier dans les infusions & dans les décoctions hystériques: on en fait bouillir legerement une poignée dans un bouillon de veau, ou dans une chopine d'eau. On les employe aussi dans les demi-bains & les lave-pieds, où on les mêle avec autant de Mercurielle. On emplit des sachets d'Armoise pour les appliquer en maniere de cataplasme sur le nombril des femmes qui se plaignent de suffocation de matrice. Cette Plante a donné le nom au sirop d'Armoise de Fernel & de Rhasis, qu'on ordonne si communément à une once dans les potions Hystériques, Apéritives, & Céphaliques. Elle entre dans la poudre de l'Electuaire de Justin, dans le Catholicon simple de Fernel, dans l'Onguent Martiatum, & dans la poudre contre la rage de Paulmier. L'Armoise est aussi employée dans l'Eau Vulneraire; on prépare un Extrait d'Armoise & une conserve pour les mêmes usages.

III.

BOTRIS.

1. Botrys Ambrofioides vulgaris C. B. 138 Botrys Dod. 34. Chenopodium Ambrofioides folio finuato Inft. 506. Atriplex odora

2. Botrys Ambrosioides, Mexicana C. B. 138. Chenopodium Ambrostoides Mexicanum. Inst. 506. Atriplex odorata Mexicana Hern. 156.

J'Ai cru devoir placer ces deux plantes après l'Armoise, non pas tant par la déference dûe à l'autorité de Dioscoride & de Pline, qui ont regardé la premiere comme une espece d'Armoise, qu'a cause des qualitez qu'elles ont communes. L'odeur forte & aromatique du Botrys semble indiquer qu'elle abonde en sel volatile aromatique huileux, comme l'assure Emmanuel Konig: ainfi les Auteurs ont eu raison de lui attribuer la vertu de pousser les ordinaires & les vuidanges; Soit qu'on l'applique exterieurement sur la région de la matrice en forme de cataplasme, après l'avoir fait bouillir legerement dans le vin, soit qu'on en donne interieurement l'infusion à la maniere du Thé. La conserve qu'on en prépare avec le sucre ou le sirop ont les mêmes vertus. Ces préparations sont aussi très-utiles aux Ashmatiques & à ceux qui ont de la peine à respirer. Matthiole assure qu'il a guéri des personnes qui crachoient

le pus, en leur faisant user de cette Plante réduite en poudre, & liée ensuite avec le miel en consistence de l'Electuaire.

M. Hermans loue l'eau distillée de notre Plante pour les enfans qui ont le ventre enslé, & pour dissiper les vents ; il faut leur en donner par cuillerées : il ordonne de faire bouillir deux poignées de cette plante dans le vin, & d'y ajouter un peu de miei pour ceux qui ont une respiration dissicile. On met le Borrys dans les habits & dans le linge pour les garantir de la vermine, & pour leur communiquer sa bonne odeur.

Hernandes avance que la seconde espece cuite avec les alimens fortisse les Asthmatiques & les Phthisiques, ausquels elle fournit un aliment agréable: il ajoûte que la décoction de sa racine arrête la Dyssenterie & dissipe l'inslammation,

IV.

# MATRICAIRE.

Matricaria vulgaris seu sativa C. B. 133. Matricaria vulgo minus Parthenium I. B. Tom. III. pag. 139. Arthemisia tenui folia Tab. ic. 8. Amaracus Galeno & Ægineta, Crispula quorumdam. Matricaria Parthenii 1. species Brunf. N employe les feuilles & les fleurs de cette plante, dans les infusions & dans les décoctions Hystériques: on en laisse infusier une poignée dans un demifeptier de vin blanc pendant la nuit, & on en donne l'infusion à jeun pendant quelques jours pour les pâles couleurs. Quelques-uns prétendent que la feule application des feuilles sous la plante des pieds, provoque les mois. J'ai vû des gens qui pour se guérir du mal de dents; avoient mis dans leurs oreilles des feuilles de Matricaire broyées entre les doigts, lesquels m'ont assuré avoir été guéris; mais c'est un remede violent, qui en soulageant d'un côté, attire souvent une sluxion sur les oreilles, plus dangereuse que le mal des dents.

Chêneau louë le cataplasme fait avec les seuilles de Matricaire appliquées sur la tête pour appaiser la Migraine; ce remede n'est pas à mépriser, sur-tout lorsque les malades se plaignent du froid dans cette partie, où quelques-uns disent qu'ils sentent comme des glaçons. Cette plante pilée & appliquée sur les endroits où la Goute se fait sentir, en soulage les douleurs.

La Matricaire n'est pas seulement Hystérique & Céphalique, elle est aussi très: Propre contre les vers: l'eau où elle a maceré les tue, & rétablit les levains de l'estomac par son amertume. Simon Pauli préparoit une legere infusion avec la Matricaire, les Fleurs de Camomille & un peu d'Armoise, & la faisoit boire aux semmes sujettes aux Vapeurs: ces plantes en lavement les soulagent beaucoup, surtout lorsqu'on y ajoûte une once de miel de concombre sauvage.

La Matricaire entre dans le sirop d'Armoise de Rhasis, dans l'Onguent contre les vers, & dans l'Emplâtre de Vigo de

Ranis.

V.

M ELISSE, Citronelle.

Melissa Hortensis C. B. 229. I.B. Tom. III. Part. 2. pag. 232. Dod. 91. Melissophilum vulgare vel Adulterinum Fuchs. Apiastrum Math. Adv. Lob. Apiastrum Citrago. Lob. ic. 514.

Es feuilles & les fleurs sont d'un usage très-familier, non-seulement dans les maladies des semmes, mais encore dans celles du Cerveau. Cette Plante est Hystérique, Céphalique & Stomachique. On prend l'infusion des seuilles à la maniere du Thé, une bonne pincée lorsqu'elles sont séches, ou une petite poignée toutes fraîches pour un demi-septier d'eau; on en met aussi une poignée bouil-lir legerement dans un bouillon de veau. Sa préparation ordinaire est son eau distil-lée, laquelle est ou simple ou composée: l'Eau de Melisse simple s'ordonne dans les potions Cordiales & Hystériques jusqu'à fix ou huit onces, comme les autres: mais à l'égard de l'Eau de Melisse composée ou magistrale, elle est beaucoup plus spiritueuse; soit par les aromates qu'on y ajoûte, soit par l'eau-de-vie, dans laquelle on la fait infuser. Quelques personnes font un grand secret de cette préparation, qui ne consiste que dans les differentes doses des drogues qu'ils joignent aux feuilles de Melisse; la dispensation la meilleure est celle de M. Lemery, que voici.

Prenez feuilles fraîches de Melisse six de la leure est celle de M. Lemery, que voici.

Prenez feuilles fraîches de Melisse six poignées, Ecorce de Citron séchée, Noix Muscade, Coriandre, de chacune une once, Girosse & Canelle de chacun demionce; les feuilles pilées, & les autres drogues concassées, seront mises dans un vaisseau propre à les distiller, avec deux livres de vin blanc & demi-livre d'eau-devie; on laisserace mélange trois jours en digession, après avoir couvert le vaisseau de son chapiteau, auquel on joindra le recipient, dont on bouchera exactement les ouvertures; ensuite on fera distiller

HYSTERIQUES. 159 cette matiere au feu de sable moderé, ou au bain-marie.

Cette Eau est fort estimée pour l'Apoplexie, la Léthargie & l'Epilepsie, pour les Vapeurs, les Coliques, la suppression des Ordinaires, & celle des Urines: Enfin cette Eau s'est acquise une réputation égale à celle de l'Eau de la Reine d'Hongrie, à laquelle même plusieurs la préserent. On en donne une cuillerée, ou pure ou mêlée dans un verre d'eau, suivant les dissérentes maladies plus ou moins violentes.

Forestus secommande la Mélisse pour les palpitations de cœur & pour les défaillances; Rondelet pour la Paralysse, le mal caduc & le Vertige; Simon Pauli pour la Mélancolie & pour pousser les regles, & Riviere pour la Manie.

La Mélisse entre dans le syrop d'Armoise de Rhass, dans la poudre de l'Electuaire Latisseans du même, dans le Ca-

tholicon simple, &c.

## VI.

R UE.

Ruta hortensis latifolia C. B. 336. I. B. Tom. III. p. 197. Ruta graveolens hortensis Dod. 19. Ruta domestica Trag. 68. Ruta latifolia Tab. ic. 133.

Es feuilles & les semences sont en Lusage dans la Médecine en infusion & en décoction, comme elles sont d'une odeur très-forte, & même désagréable, la dose en est moindre que des autres Plantes. La Rue n'est pas seulement Hystérique, elle est aussi Céphalique, Stomacale & Vermifuge, Carminative, Antiscorbutique, Cordiale & Vulneraire. Une ou deux pincées de feuilles fraîches infusées dans un verre de vin blanc, ou une dragme lorsqu'elles sont séches & en poudre, est très-propre à rétablir le cours des mois, & à appaiser les vapeurs hysté-riques. Misaldus préscrit la Rue avec l'Hyssope bouillie dans du vin, & en donne un verre pour la même maladie. La Conserve des feuilles & des Fleurs de Rue dissipe les indigestions; en Italie on la mange en salade. Simon Pauli la loue pour les vers; & pour cela on met dans le nombril des enfans qui y sont sujets du coton imbibé de quelques gouttes d'huile de Rue, ou à son défaut du suc de ses feuilles fraîchement pilées : on peut même en donner quelques cuillerées par la bouche à jeun mélées dans l'eau de chiendent ou de Scordium. Ce même Auteur s'étend beaucoup sur les qualitez de la Rue, sur-tout pour la colique, soit qu'on HYSTERIQUES 161° en donne la décoction en lavement, soit qu'on mêle quelques cuillerées de son

qu'on mêle quelques cuillerées de son huile dans les décoctions Carminatives ; soit enfin qu'on l'applique en cataplas-me sur le ventre. L'huile d'Olive dans laquelle on a fait infuser les feuilles & les semences de cette plante, est un puissant remede dans les mêmes maladies: cette huile bûe à une cuillerée, & prise à trois onces en lavement, soulage considerablement dans la Colique humorale ; l'huile essentielle de Rue est plus estimée, fur-tout pour la passion hystérique. On prépare avec les feuilles une conserve, une eau distillée, & un vinaigre pour les mêmes ulages. La Rue est propre pour les écrouelles; on en fait prendre le matin à jeun, trois ou quatre feuilles aux enfans affligez de cette maladie, ils les mangent avec leur pain, & continuent long-tems ce remede qui n'est pas à mépriser. On peut leur faire avaler deux ou trois onces de suc de Rue dépuré, lorsqu'ils ne peuvent pas manger les feuil-

On prétend que la Rue servoit de base à ce fameux Antidote de Mithridate. Dans les maladies contagieuses, & pour se garantir du mauvais air, deux cuillerées de suc de Rue avec autant de bon vin, est un remede tres-utile; on peut même en

augmenter la dose jusqu'à un verre le matin à jeun, & autant quatre heures après le dîner. Le vinaigre de Rue dont nous avons parlé ci-dessus fait le même effet; on le prépare en Italie de cette maniere: On fait infuser les seuilles de Rue dans le plus fort vinaigre, on y ajoûte de la Pimprenelle, de la Betoine, quelques gousses d'ail, des noix & des bayes de Geniévre avec fort peu de camphre : la dose est d'une cuillerée.

Zacutus loue fort la Rue pour l'Epilepsie, & Valeriola ordonne pour la même maladie une once de son suc avec demionce de Miel scillitique. Sylvius & Fabricius Hildanus comptoient fort sur la même Plante dans le même cas. Dolæus en faisoir mettre dans le nez des Epileptiques dans le tems de l'accès. La décoction des feuilles de Rue est un excellent gargarisme pour les gencives des Scorbutiques, & pour ceux qui sont attaquez de la petite verole; ce gargarisme résout les grains qui fatiguent la gorge: on en peut bassi-ner aussi le tour des yeux.

La Rue entre dans la composition du Vinaigre febrifuge de Sylvius Delboë, dans le fyrop Apéritif cachectique de Charas, le fyrop Anti-Epileptique, & le syrop Martial apéritif cathartique du même Auteur, dans les Trochisques de Cappres, ceux de Myrrhe, l'Electuaire des bayes de Lau-

rier, la poudre contre la rage de Paulmier le syrop de Stæcas, le syrop d'Armoise &

la décoction Céphalique.

Elle entre aussi dans la poudre Dyahissopi de Nicolas d'Alexandrie, dans l'Aurea du même Auteur, dans l'Huile de
Cappres; dans l'Onguent Aregon, dans
le Martiatum, & dans le Beaume tranquile. La semence de Rue est employée dans
les Pilules optiques de Mesuë, dans les
Pilules fetides, dans celles des Hermodates & dans les Trochisques de Rhubarbe du même Auteur.

#### VII.

SABINE, Sabinier.

1. Sabina folio Tamarifci Diofeoridis C.B. 487. Sabina baccifera & sterilis I.B. Tom. I. 288. Savina mas Tab. ic. 945. Sabina mirifolio Cord.

2. Sabina folio Cupressi C. B. 487. Sabina baccifera Math. Savina fœmina Tab.ic.

946.

N employe indifferemment les feuilles de l'une & de l'autre espece, qui viennent de la même graine, en infusion jusqu'à demi-once, & en substance ou en poudre à une dragme dans le vin blanc: on en prépare aussi l'Extrait, l'huile essentielle & l'eau distillée: l'écorce & le boist sont aussi d'usage. Cette Plante pousseles mois avec violence; on s'en sert pour aider l'accouchement laborieux, pour les vuidanges, & pour faire sortir le fœtus lorsqu'il est mort dans le ventre de sa mere. Les semmes ou filles qui sont assez malheureuses d'user de ce remede pour se procurer l'avortement, n'y réussissent pas toujours, & risquent souvent leur vie avec celle de leur enfant. La Sabine est sort résolutive; on l'applique avec succès sur les loupes, après l'avoir fait bouillir dans le vinaigre.

La Sabine est employée dans la poudre pour l'accouchement laborieux de Charas, & dans la poudre pour les petits

ulceres de la verge.

#### VIII.

## Soucy.

Caltha vulgaris flore pallido. C.B. 275. Caltha flore simplici I. B. Tom. III. 101. Calendula Dod. 254. Chrysanthemum & Caltha Poëtarum Lob. ic. 552.

2. Caltha arvensis C. B. 276. Caltha minima I. B. Tome III. pag. 103. Calendula arversis Tab. ic. 335. Soucy de vigne, ou

Soucy fauvage.

N employe les Fleurs de ces deux especes pour faire une conserve dont la dose est depuis deux dragmes jusqu'à demi-once: l'Extrait s'ordonne à la même dose, la teinture qu'on tire des Fleurs avec l'esprit de vin, s'ordonne à une dragme ou deux. Ces préparations sont excellentes dans la jaunisse, les pâles couleurs, & toutes les maladies causées par quelque obstruction dans les visceres.Les feuilles de Soucy sauvage se mangent en salade & en décoction pour les écrouelles ; j'ay vû des enfans qui s'en sont fort bien trouvez; c'est un bon apéritif & un grand fondant. Le suc des Fleurs de Soucy bû à jeun depuis une once jusqu'à quatre, pousse les mois & les vuidanges; on peut ajouter à une once de ce suc un gros de poudre de Lombris, imbibée auparavant de quelques gouttes d'esprit volatile de Sel armoniac. Cesalpin ordonnoit le Soucy dans les maladies contagieuses, & faisoit seringuer le suc de Soucy dans les oreilles pour en faire mourir les vers: il conseilloit l'usage desFleurs en bouton confites au vinaigre pour rétablir l'appetit. Il y a des endroits où on applique les feuilles de Soucy sur toutes sortes de tumeurs, & sur les ulceres qui ont des bords calleux. Une personne digne de foi m'a assuré qu'en frottant les verruës avec les sleurs de Soucy, ou en les appliquant dessus pendant cinq ou six jours, cela les emportoit. La semence de cette Plante a les mêmes proprietez que les seuilles, mais on l'employe rarement.

L'Extrait du Soucy est mis en usage dans la plupart des Opiates apéritives, aussi-bien que le syrop qu'on prépare a-

vec les fleurs.

#### IX.

# GIROFLIER jaune, ou Violier.

Leucojum luteum vulgare C. B. 202. Leucojum luteum vulgare Cheyri flore simplici I. B Tom. II. pag. 872. Viola lutea Trag. 560. Keiri vel Cheiri offic. Viola petraa lutea Tab. ic. 305. Leucojum aureum Math.

Es feuilles & les fleurs sont en usage en infusion dans le vin blanc, une poignée pour une chopine. Ce remede convient aux filles qui ne sont pas encore reglées. Je l'ai vu réussir dans la retention d'urine; il est propre à desopiler les visceres, & emporter les obstructions. L'huile des fleurs du Violier jaune, faite par infusion, est bonne pour le Rhumatisme : elle est aussi résolutive, sur-tout l'huile qu'on prépare par infusion de ses fleurs.

HYSTERIQUES. 167
Le Giroflier est aussi Céphalique: on employe ses sommitez entre fleur & graine: leur infusion ou maceration à froid, est utile aux personnes sujettes aux étourdissemens, aux mouvemens convulsifs & aux engourdissemens de quelque partie du corps, & à ceux qui sont menacez de Paralysse.

X.

MEUM.

Meum foliis Anethi C. B. 148. Meum vulgare sive Radix ursina I. B. Tom. III. pag. 211. Daucus Creticus Trag. 445. Lob. ic. 776. Tordylium Cord. Meum Athamanticum Officin. Meum Dod. 305.

I L n'y a que la racine seule qui soir en usage lorsqu'elle est séche & mise en poudre, demi-gros ou un gros au plus dans un verre de vin blanc: on double la dose en insusion. Cette Plante ressemble au Fenouil par la découpure de ses seuilles, & par ses proprietez; car elle pousse également les mois & les urines; elle dissipe les vents, fortisse l'estomac, fait cracher, & soulage fort les Asthmatiques. Elle a une odeur très-aromatique; elle fortisse & fait suer quelquesois.

L'usage a appris aux Paysans des Alpes

où cette Plante est très-commune, qu'elle convient aux personnes qui ont des accès de siévre accompagnez de grand frisson.

La racine de Meum entre dans le Diacurcuma magna de Mesuë, dans la Poudre de l'Electuaire Lithontriptique de Nicolas d'Alexandrie, dans son Aurea Alexandrina, dans le Mithridat & dans la Thez ziaque.

XI.

## V ALERIANE.

1. Valeriana Hortensis Phu solio Olusatri Diosc. C. B. 164. Valeriana major odorata radice I. B. Tom. III. Part. 2. pag. 209. Dod. 349. Phu magnum Math. Phu verum Cord. Valeriana vera seu Nardus agrestis Trag. 60. Carpesium Cast. Phu majus & Valeriana major Ossic.

2. Valeriana Sylvestris major C. B. 164. Valeriana Sylvestris magna aquatica I. B. Tom. III. part. 2. pag. 211. Phu parvum Math. Valeriana. Sylvestris Lob. ic. 715.

Valeriane sauvage.

N ordonne les racines de ces deux especes dans les décoctions, les infusions & les bouillons; elles sont propres aux maladies des femmes, depuis deux dragmes jusqu'à une demi-once; &

HYSTERIQUES. en substance & en poudre dans le vin blanc, ou une autre liqueur convenable, depuis un gros jusqu'à deux. On tire aussi l'eau distillée des fleurs & des racines de Valeriane, qu'on donne jusqu'à six onces pour les mêmes usages. La Valeriane est Cordiale, Diaphoretique & Apéritive; elle est aussi Céphalique & Hystérique : on l'employe avec succès dans l'Asthme & dans les obstructions du foye; dans les vapeurs & les mouvemens convulsifs. J'ose avancer après Fabius Columna, que la racine de la Valeriane sauvage, est un des plus assurez specifiques pour l'Epilepsie. Il faut la cueillir au Printemps avant la pousse des tiges, la faire sécher à l'ombre, & la mettre en poudre: on en donne depuis un demi-gros jusqu'a un gros & demi dans une cuillerée de vin blanc ou de lait aux enfans : on purge auparavant les malades, même avec le tartre émetique, s'ils font d'ailleurs assez grands, & assez replets; on leur fait prendre ensuite la poudre de Valeriane trois jours consécutifs à jeun ; on les repurge, & on en donne encore trois prises : j'en ai guéri plusieurs malades de differens âges & de different sexe, un entre'autres âgé de douze ans, qui tomboit depuis trois ou quatre ans deux ou trois sois par mois dans les mouvemens convulsifs, & auquel il étoir

Tom. I.

resté un tremblement continuel; il y a plus de quatre ans qu'il est guéri sans aucun retour. Sylvius préfère la Valeriane à la Pyvoine pour les maladies accompagnées de convulsions. M. Tournefort en a vû de grands essets dans la passion hystérique, & dans les plus violens accès de l'asseme; il ordonne de verser chopine d'eau bouillante sur une once de racine de Valeriane, de retirer le pot du seu, le bien couvrir & saire boire l'insusion par verrées.

L'Extrait des racines a les mêmes vertus; on en donne un scrupule avec un grain de Laudanum, ou bien on mêle le Laudanum avec demi-scrupule de poudre de la racine.

La racine de la premiere espece, ou de la grande Valeriane, entre dans la décoction Céphalique, le Vinaigre Theriacal, l'Orvietan, le Sirop. Anti-Epileptique, dans le Syrop Hydragogue de Charas, dans le Sirop d'Armoise de Rhass, dans le Mithridat, la Theriaque, & dans le Diabotanum.

XII.

### Souchet.

1. Cyperus odoratus radice longâ five Cyperus Officin. C. B. 14. Cyperus paniHYSTERIQUES. 174 culâ sparsâ speciosâ I. B. Tom. II. pag. 501; Cyperus longus Ger. Raii Hist. 1299. Galanga Sylvestris Longa Germ. Souchet long.

2. Cyperus rotundus Orientalis major C.B. 13. Cyperus Syriaca & Cretica rotundior I.B. Tom. II. pag. 502. Cyperus Ho-

duor 1. B. Tom. 11. pag. 502. Cyperus Ho dueg. Alp. Ægypt. 113. Souchet rond.

Uoique cette seconde espece soit Etrangere, je l'ai placée ici pour ne pas séparer les especes du même genre; elle croît abondamment dans les marais de l'Egypte, & près du Nil. On employe les racines de Souchet en substance & en poudre à une dragme & même plus, & en infusion jusqu'à demi once: on présere le Souchet rond, quoique l'un & l'autre ayent également de l'odeur: ces Plantes poussent les urines, & provoquent les ordinaires; elles sont aussi stomachiques & cordiales, propres à chasser les vents & à appaiser la colique. Elles entrent dans la poudre Céphalique odorante, dans les Trochisques Cyphæos, &c.

#### XIII.

ESPATULE, ou Glayeul puant.

Gladiolus fœtidus C. B. 39. Spatula fœiida plerisque Xyris I. B. Tom. II. pag. 731. Dod. H ij 247. Trag. 901. Iris agria Theoph. Adv Lob. ic. 70. Iris fætid: sima seu Xyris Inst.

369.

A racine de cette Plante séché & en poudre, se donne à la pesanteur d'une dragme ou environ, dans un verre de vin blanc, dans les vapeurs Hystériques, & dans les affections Hypocondriaques, dans la d'fficulté de respirer, dans l'asthme. On l'ordonne de la même maniere dans les écroüelles.

XIV.

### MARRUBE.

I. Marrubium album vulgare C. B. 230. Marrubium album I. B. Tom. III. p. 316. Marrubium sive Prassium album Tab. ic.

539. Prassum Ang. Marrube blanc.

2. Marruhium nigrum fætidum, Ballote Dioscoridis C. B. 230. Marrubium nigrum five Ballote I. B. Tom. III. pag. 318. Marrubiastrum Tab. ic. 540, Ballote Math. Marrube noir.

N préfere les feüilles & les somi-tez de la premiere espece dans les infusions & les décoctions apéritives & hystériques. M. Ray assure que la décoction de Marrube noir est très-utile dans l'affection Hypocondriaque, & la Pas-

HYSTERIQUES. sion Hystérique. Une petite poignée de Marrube blanc infusée ou bouillie legerement dans chopine d'eau ou dans un bouillon de veau, est un remede très-utile dans l'asthme, dans la toux & dans le rhume opiniâtre. Cette Plante est un grand fondant, & un bon apéritif. Forestus, Zacutus & Harthman la recommandent pour les tumeurs du Foye, mêmecelles qui sont schirreuses. J'ai vû guérir deux personnes d'un schire dans la région du foye de la grosseur d'une noix, par un long usage de l'infusion d'une petite poignée de feuilles de Marrube blanc dans un demi-septier de vin blanc, qu'elles ont continué pendant plusieurs mois tous les matins. On prepare un sirop de Marrube appelle Syrupus de Prassio, dont une ou deux onces s'ordonnent avec succès pour la suppression des mois; on y joint quelques préparations de Mars pour rendre le remede plus efficace. Le Marrube blanc entre dans les Pilules d'Agar'c, dans l'Hiera diacolocynthidos, dans l'Hiera-Logodii, dans la Theriaque,

Le Marrube noir est résolutif & anodin appliqué exterieurement; quelques-uns recommandent l'infusion des seuilles de l'un & de l'autre Marrube, avec celles de

& dans la poudre Diaprassii de Nicolas

d'Alexan Irie.

174 PLANTES

Bétoine dans l'eau bouillante, pour rend dre les attaques de la goutte moins fré-

quentes & moins dangereuses.

Taberna-Montanus assure que les seuilles du Marrube noir séchées sous la cendre chaude, incorporées ensuite avec le miel; guérissent les hemorroïdes sur lesquelles on les applique. Le Marrube noir n'est pas d'un usage ordinaire pour l'interieur; à cause de sa mauvaise odeur, & de son âcreté: on l'employe plus communément à l'exterieur: il est détersis & vulneraire, & peut s'appliquer sur la teigne avec succès.

### XV.

SAFFRAN.

Crocus sativus C. B. 65. Crocus I. B. Tom. II. pag. 637. Dod. 213. Crocum Math. Camer. Crocus verus sativus Autumanalis Park, Raii Hist. 1176.

E sommet du pistile des sleurs du Sassran, est la partie qui est en usage dans la Medecine; l'odeur en est assez agréable, & la couleur d'un rouge-soncé & sassrané: on fait sécher à l'ombre ces sommets, qu'on met ensuite en poudre, & qu'on donne depuis cinq ou six grains jusqu'à un scrupule, ou en bol, ou mêlez avec d'autres drogues, dans les opiates

HYSTERIQUES. Apéritives, Stomachiques & Hystériques On fait aussi infuser le Saffran coupé menu sans être pilé, dans un bouillon, ou dans telle autre liqueur qu'on voudra. Le Saf-fran n'a pas seulement la proprieté de pousser les mois, il est aussi très-propre aux maladies du poulmon; on le fait infuser dans le lait qu'on donne aux pulmoniques; il ne faut pas en donner une forte dose, cinq ou six grains sussilent. Entre les Aromates qui sont les correctifs de l'Opium, le Saffran est préferable; il est cordial & alexitere; propre dans la colique venteuse, & dans les indigestions; plusieurs l'employent dans les Alimens, comme un assaisonnement utile & agréable. Il est aussi resolutif & anodin, & il entre dans le cataplasme de lait & de mie de pain qu'on applique sur les tumeurs, pour en appaiser l'inflammation. Tout le monde sçait qu'une legere teinture de Saffran avec l'eau-rose & l'eau de plantain, est un colyre familier pour garantir les yeux des impressions fâcheuses de la

Le Sastran entre dans la Theriaque, dans l'Elixir de proprieté de Paracelse, dans les Tablettes de Sastran de Mars composées la poudre Diarthodon, le Mithridat, la Confection d'Hyacinte, l'Hiera-picra de Galien, les Trochisques de Camphre, les

petite verole.

H iiij

Pilules dorées, & dans les Pilules pour la gonorrhée de Charas.

#### XVI.

ERBE au Chat.

Nepeta vulgaris Trag. 15. Officin. Mentha Cattaria vulgaris & major C. B. 228. Mentha Cattaria I. B. Tom. III. Part. 2. pag. 225. Cattaria major vulgaris Inft. 202. Cattaria Herba Dod. 99. Calamentha I. genus Fuch. Balfamuta major Lae. Herba felis Lugd. 908.

N employe les feüilles & les sommitez de cette Plante dans les décoctions & les infusions Histériques, comme on fait le Marrube blanc, la Matricaire & les autres. Taberna-Montanus dit que cette Plante guérit la jaunisse & la toux violente si on la fait boüillir dans l'Hydromel: on l'employe comme les autres dans les lave-pieds pour les pâles couleurs & pour les vapeurs. On substitue à l'Herbe au Chat le Baume ou la Menthe fauvage, dont il y a plusieurs especes également bonnes, étant toutes d'une odeur forte, pénetrante & aromatique; Voici deux especes des plus communes.

#### XVII.

MENTHE, ou Baume aquatique. I. Mentha rotundifolia palustris seu aquatica major C. B. 227. Mentha aquatica sive Sisymbrium I. B. Tom. III. Part. 2: pag. 223. Calamentha aquatica Tab. ic. 353. Sisymbrium Dod. 97.

Quelques Herboristes appellent cette Plante Poulio-thim, affez mal-a-propos, car ce nom ne convient qu'au Pouliot, auquel on la peut quelquefois substituer; ils donnent aussi ce nom à une autre espece de Menthe, qui lui ressemble. Voyez ci-apr s la Classe des Plantes Céphaliques.

2. Mentha Sylvestris rotundiore folio C. B. 227. Menthastrum folio rugoso rotundiore spontaneum flore spicato, odore gravi I. B. Tom. III. Part. 2. pag. 219. Menthastrum

Ger. Raii. Hist. 532.

Toutes les especes de Baume qu'on cultive dans les Potagers, sont également Stomachiques & Hystériques.

#### XVIII.

### A Gnus Castus.

Agnus folio non ferato I C. Tom. I. p. 205 Vuex foliis angustioribus cannabis

modo dispositis C. B. 475. Agnus castus Gens. Salix amerina Math. Eleagnon Theoph. Adv. Lob. ic. 138.

A semence de cette Plante est en usa-ge, depuis demi-dragme jusqu'à une dragme en poudre, ou bien en émulsion; dans quatre onces d'eau de Nenufar on délaie demi-once de cette semence qu'on a concassée, & on l'y laisse infuser quel-que tems avant de la passer; ce remede est utile pour calmer les accès de la passion Hysterique; la seuille & la sleur sont résolutives, & propres en fomentation sur les duretez de la rate.

L'eau où les feuilles & les fleurs ont maceré, est apéritive, également propre à pousser les regles, & à déboucher les visceres : la décoction de cette Plante est capable de dessecher les ulceres interieurs, fur-tout ceux de la verge. Wedelius recommande la semence de Vitex pour la

gonorrhée.

Le nom de cette Plante semble indiquer qu'elle- a la proprieté de réprimer les mouvemens impetueux de la chair. Un Pasteur d'une pieté consommée, & d'un zele apostolique, a fait beauconp valoir dans ses Lettres & dans son Dictionnaire Oeconomique, un remede qu'il en composoit, & qu'il regardoit comme un secret

HYSTERIQUES. 179 infaillible pour conserver la chasteté: je défere beaucoup à son témoignage, mais je n'ai pas encore d'assez sûres experiences de ce remede pour l'établir comme un spécifique, capable de procurer une vertu si difficile à pratiquer sans le secours d'une grace surnaturelle.

#### XIX.

ARROCHE puante.

Attriplex fætida C. B. 110. I. B. Tom.

III. pag. 974. Chenopodium fætidum Inst.
516. Vulvaria Tab.ic. 428.

N employe avec succès cette Plante en décoction, & en lavement, pour les passions Hystériques; on en fait même une conserve avec le sucre. Quelques-uns les ordonnent séchées au sour & bouillies dans l'eau à la maniere du Thé: la mauvaise odeur de ses seuilles a introduit leur usage.

#### PLANTES ETRANGERES.

#### XX.

C ALAMUS verus, ou Roseau odo-

Calamus verus, seu amarus Offic. Calamus H vj aromaticus Syriacus & odoratus quorumadam. Calamus aromaticus verus quibufam I. B. Tom. I!. pag. 528. Arundo Syriaca aromatica foliis ex adverfo sitis Mor. Oxon.

Ette espece de Roseau croît dans les Indes Orientales, d'où on l'apporte à Marseille en petites bottes: comme il est assez rare, les Droguistes lui substituent la racine de la Plante suivante, qui n'a pas moins de vertn. Le roseau odorant est apéritif, propre à pousser les mois & les urines; on le donne en substance & en poudre, depuis demigros jusqu'à une dragme r il est employé dans la Thériaque, & dans plusieurs autres compositions cordiales

#### XXI.

A Corus.

Acorus verus seu Calamus aromaticus Officinarum C. B. 34 Calamus aromaticus vulgaris, multis Acorum I. B. Tom 2. pag. 734. Raii Hist. 1313. Acorus Dod. 249. Acorus Officinis falso Calamus Lob. ic. 57.

C Ette Plante se trouve abondamment dans les marais de l'Asse, dans la Tartarie & dans la Pologne; elle vient

aussi en Angleterre & en Hollande. La tacine qui est en usage en Medecine est Aromatique, Céphalique, Cordiale, Stomachique & Histérique; elle emporte les obstructions, & facilite le crachement dans l'Asthme. Sa dose en substance & en poudre est ordinairement d'un gros, & en infusion d'une demi-once; on la donne dans le vin de Bourgogne, ou dans quelqu'autre liqueur cordiale; j'en ai vû de bons effets dans les foiblesses d'estomac, les indigestions & le vomissement.

Simon Pauli, Solenander & Koning recommandent l'usage de cette racine dans la colique venteuse, & pour dissiper les vents qui gonssent l'estomac; il faut alors délayer dans un verre de vin vieux un gros, ou un gros & démi de ra-cine d'Acorus en poudre, avec demi-gros d'écorce d'orange séche pulverisée.

M. Hermans n'estime pas seulement

l'Acorus pour pousser les mois, mais encore pour le Scorbut & pour l'Hydropisie: il l'ordonne aussi dans les fomentations qu'en employe dans la Paralysie,

pour fortifier les nerfs.

L'Acorus entre dans la Décoction Céphalique, la poudre Céphalique odorante, l'Orvietan, le Mithridat, la Thériaque, l'Electuaire des bayes de Laurier, dans les Trochifques de Cappres, & dans 182 PLANTES

le Diacorum de Mesuë, Electuaire Céphalique auquel cette Plante a donné le nom,

#### XXII.

GOMME-AMMONIAC

Ammoniacum C. B. 494. Ammoniaci lacrima Math. Ferula lacrima Galeno Raii Hift. 1844. Althatut , Raxach. Kaffach. Ger. Schrod.

C'Est une espece de Gomme-resine; qui coule par incisson d'une Plante qui croît abondamment dans la Lybie, & dans la Mauritanie, assez près de l'endroit où étoit autrefois le Temple de Jupiter-Ammon, d'où vient le nom qu'on lui a donné. Cette drogue n'est pas rare: on choisit celle qui est en larmes, & en morceaux ronds ou ovales, blancs dans leur interieur & jaunâtres au dehors; celle qui est en masse remplie de semence, lui est fort inférieure. On la dissout dans le vinaigre, ou bien on la met en poudre, quoique difficilement. C'est un bon apéritif, & un fondant assez esficace : on la donne en bol, en pilules, ou sous telle autre forme solide, mêlée avec les ingrédiens qui ont la même vertu; sur-tout avec la mirrhe, la scammonée & le merzure doux, dans les opiates mesenteri-

ques: on y ajoûte quelques préparations de Mars pour les suppressions des regles. La dose est depuis douze jusqu'à vingtquatre grains; la Gomme-Ammoniac est utilement employée dans l'Asthme; c'est un puissant resolutif appliqué exterieurement pour les Loupes, & pour les au-tres tumeurs schirreuses.

M. Hermans avance qu'en donnant la Gomme-Ammoniac à une dose un peu forte, elle ouvre le ventre; il l'ordonne à une dragme dissoute dans deux onces & demie d'eau de Canelle, de Menthe ou de Pouliot. Cet Auteur louë l'Emplâtre de Gomme-Ammoniac avec partie égale d'Emplâtre de Ciguë pour la Sciatique & les douleurs des reins, en l'appliquant sur les lombes. On employe avec succès cette drogue dans les vapeurs hystériques & hypocondriaques, dans le Scorbut & dans la plûpart des maladies longues & opiniàtres. Emmanuel Konig assure que l'huile fetide & noire tirée de cette Gomme par la distillation, dissout les écroüelles.

Elle entre dans les Pilules puantes, dans les Tartarées de Quercetan; elle a donné le nom aux Pilules d'Ammoniac : elle entre aussi dans la composition de l'Electuaire apéritif Cathartique de Charas, & celui contre l'Hydropisse du même Auteur; dans la plûpart des Onguents

PLANTES entr'autres dans le Divin, celui de Mélilot, celui des Apôtres, le Diachylum avec les Gommes, l'Emplâtre de Ciguë, &c.

#### XXIII.

MYRRHE.

2. Myrrha C. B. 501. I. B. Tom. I. Part. 2. pag. 311. Bola Indis Clus. Fxot. 156. Myrrha & Opocalpasum quorumdam. Sta-Ele, Myrrha Troglodotica Diosc. Officin. Raii. Hist. 1641.

A Myrrhe est une resine qui coule par incition d'un Arbre qui croit en Afrique, dans l'Arabie, chez les Abyssins & chez les Troglodites. La plus belle est en morceaux transparens, d'un rouge foncé & rouillé: elle semet en poudre aisément dans les doigts : son odeur est assez forte, & son amertume considérable : celle qui est noirâtre & remplie de terre & de saletez, est à rejetter. Le veritable Stacté des Anciens est cette liqueur précieuse qui se trouve dans le centre des plus gros morceaux de Myrrhe, lorsqu'elle est récente: ou suivant Dioscoride, le Stacté est une préparation de la Myrrhe dissoute dans un peu d'eau. Cette drogue ne se trouve point; celle qu'on vend sous ce nom est artificielle.

HYSTERIQUES.

La Mirrhe est un bon remede pour lever les obstructions des visceres, pour pousser les mois, & pour les autres malalies de la matrice : Elle est utile dans la olique, elle tuë les vers, soulage dans les ours de ventre & dans la dyssenterie. On 'ordonne en bol, en pilules, en opiate; comme la Gomme-Ammoniaque; elle se net plus facilement en poudre qu'elle, & a dose est la même : on tire l'Extrait de Myrrhe avec l'eau de-vie, ou l'esprit-devin. L'huile par défaillance se fait par le moyen des œufs durs, comme l'enseigne M. Lemery dans sa Chymie; on tire aussi l'esprit & l'huile par la cornuë au bain de sable. La Myrthe est employée avec succès extérieurement, étant très-résolutive, vulneraire, & propre à résister à la pourriture & à la carie des os.

Elle entre dans la Theriaque d'Andronaque, dans la Confection d'Hyacinte, le Philonium, les pilules d'Agaric, les Catholiques de Potier, l'huile de Scorpion composé, & l'Elixir de Propriété de Paracelse. On prépare des Trochisques de Myrrhe; elle est aussi employée lans plusieurs emplâtres & onguens, enr'autres dans le Martiatum : l'Onguen**t** les Apôtres , l'Emplâtre Divin , celui d**e** Melilot, l'Emplatre Stiptique, l'Oxyroceum, &c.

#### XXIV.

GALBANUM.

1. Galbanum C. B., 494. Galbanum Galbanifera farula I. B. Tom. III. Part. 2. p. 50. Raii Hift. 421. Oreofelinum Africanum, Galbaniferum, frutescens Anist folio Inst. 319. Anisum Africanum fruticescens, folio, & caule rore caruleo tinctis Pluck. Ferula Galbanifera Par. Bat. 163.

L E Galbanum est une Gomme qui cou-le naturellement, ou par incisson, d'une Plante qui croît en Afrique, dans l'Arabie, & dans la Syrie. Celui qui est en larmes jaunes, doré, luisant, & un peu transparent, est préferable à celui qui est en masse brune, rempli d'ordures & de pierres. On dissout le Galbanum dans le vinaigre, comme la Gomme-Ammoniac; on l'ordonne pour pousser les ordinaires, les vuidanges, & même l'enfant mort dans le ventre de sa mere : la fumée de cette Gomme sur une pele chaude, soulage les femmes dans l'accès des vapeurs Hystériques, par son odeur aussi désagréable que pénétrante. La dose en substance, est depuis un scrupule jusqu'à demi gros, en bol, on en opiate; on en donne un gros, lorsqu'il est dissout; l'EmplaHYSTERIQUES. 187
re de Galbanum, ou le Galbanet de Paacelse, s'applique sur le ventre dans les
nêmes maladies; on en frotte aussi la réion ombilicale dans la colique; & les
arties paralytiques en reçoivent du souagement. Le Galbanet de Paracelse se
ait avec une livre de Galbanum, demi-lire d'huile de Terebentine, deux onces
'huile de Lavande; on fait distiller le
out dans la cornuë avec suffisante quanité de chaux vive en poudre, & l'on
onserve la liqueur pour les usages dont
e viens de parler.

Le Galbanum est un puissant resolutif; n l'employe avec succès dans les tuneurs schirreuses & inveterées, & dans es bubons vénériens. Il entre dans la l'hériaque, le Mithridat; le Diascordium, 'Onguent des Apôtres, l'Emplâtre Diahylum avec les Gommes, le Divin, 'Oxycroceum, & l'Emplâtre pour la

natrice.

On tire une sorte de gomme de la raine de la Plante suivante, qui est beau-

oup inférieure à la précedente.

2. Ferulago latiore foliore C. B. 148. Ferula Galbanifera Lob. ic. 779. I. B. Tom. II. Part. 2. pag. 52. Farula fæmina Caf. 176.

#### XXV.

A SSA-FOETIDA.

Assa-foetida C. B. 499. Assa-foetida nostras Officinarum I. B. Tom. III. Part 2. p.
132. Stercus Diaboli German. Assa Offic.
Laserpitii species Cord. Altit. Avic. Bont.
41. Clus. Exot. 152. Anjuden Indis Hingt.

I 'Assa-fætida est un suc gommeux, qui se tire par expression de deux fortes de Plantes qui croissent dans la Perse assez près de la mer ; la premiere est semblable à un Saule: on en coupe les feuilles & les jeunes branches qu'on met à la presse, pour en tirer le suc, qui s'é. paissit, & s'endurcit au Soleil. L'autre Plante est plus commune; elle a les feiilles comme le Titimale, & les racines en gros navers, dont on exprime le suc; ces racines sont d'une puanteur insupportable à ceux qui n'y sont point accoûtumez; car les Indiens en aiment l'odeur; & employent cette drogue dans leurs sausses, comme nous faisons l'Ail, dont elle participe par sa mauvaise odeur.

On employe cette gomme comme les autres en bol, en pilules, en opiate, depuis un scrupule jusqu'a un demi-gros; son usage est dans les violens accès de la

HYSTERIQUES. Mion hystérique, & dans la suffocation erine; quelques-uns s'en servent dans s fiévres malignes, & dans la petite véle; elle est fort résolutive, & c'est le mede ordinaire des Maréchaux, pour s tumeurs & les abscès des chevaux: le est aussi tres-bonne pour les bestiaux; s'en est servi utilement dans les encoits où la contagion a fait tant de range, en la faisant infuser dans le vinaire avec l'ail, le sel & le poivre, pour laer la langue des Bœufs & des Vaches; asquels ils survenoit une espece d'abscès la racine de la langue qu'on avoit soin. aparavant de ratisser avec une cuilliere, on la lavoit ensuite avec cette infusion. uelques-uns ont observé de mettre un porceau d'Assafætida dans un trou fait à auge ou au ratelier des étables, prés endroit où on attache le bétail; ou bien e frotter les auges avec la lotion préceente. On a fait entrer cette drogue dans poudre Thériacale, & l'Orvietan qu'on

fait préparer pour ces maladies.
On tire la teinture d'Assa-fætida avec Esprit-de-vin tartarisé, dont la dose est une cuillerée. Cette Gomme entre dans a poudre Hystérique de Charas, dans les rochisques de Mirrhe, le Baume utéin, & dans l'Emplatre pour la Matrice.

#### XXVI.

S AGAPENUM, ou Gomme de Seraz

Sagapenum Veterum I. B. Tom. III. Part. 2. pag. 156. Officinis Serapinum Math. Sagapenum C. B. 494.

Ette drogue est un suc gommeux & rénneux, qui coule naturellement & par incision d'une Plante assez semblable à la Ferule, qui croît dans la Perse & dans la Médie; les morceaux ou larmes d'un jaune pale ou blanchatre, sont préférables à ceux qui sont d'un rouge-foncé, les noirâtres sont encore inférieurs. La dose est d'un demi-gros en bol ou en pilules: cette Gomme s'employe comme les drogues précedentes, & pour les mêmes usages. Elle purge assez fortement, lorsqu'on en donne jusqu'à demi-once, on s'en sert dans les maladies du Cerveau. la Paralysie, l'Epilepsie, dans l'Asthme, & dans la suppression des Regles. On la corrige avec la Canelle ou les autres Aromates, comme on fait les purgatifs trop âcres, ou bien on la dissout dans le vinaigre, dans l'Eau-de-vie tartarisée, ou dans le vin blanc.

Elle entre dans l'Hiere de Pacchius

HYSTERIQUES. 1911 L'Hiera - Diacolocynthidos, les Pilules L'Hermodates de Mesue, & dans les Pilules Fetides.

#### XXVII.

OPOPONAX.

Panax Panastica folio, an Syriasum Theophrasti C.B. 156. Panax Herculeum najus Ger. Raii Hist. 410. Panax Heraleum alterum sive peregrinum Dod. 309 Sphondilis vel potius Pastinaca Germanica essinis Panax vel Pseudocostus slore luteo I.B. Tom. III. Part. 2. pag. 156. Panax Chironium Dod. Lugd. 741. Sagapenum existimatum Gesn. Hort.

Opoponax est un suc Gommeux, qui se tire par incision de la racine d'une spece de Panais, que les Auteurs les plus exacts croyent être l'espece précelente; elle vient dans la Beotie, la Phoide & la Macedoine. L'Opoponax a les nêmes facultez, & s'employe de la mêne maniere, & à la même dose que le Sazapenum, que quelques-uns prétendent êre tiré d'une plante semblable. Outre sa retu purgative & hystérique, il est aussi rès-résolutif & vulneraire, & on l'employe dans quelques Emplâtres.

Il entre dans les Pilules d'Euphorbe de

Quercetan, les Pilules Fetides, celles d'Hiere de Coloquinte; il a donné le nom aux Pilules d'Opoponax: il entre aussi dans l'Electuaire Anti Hydropique de Charas, & dans les Throchisques de Myrrhe.

XXVIII.

CAMPHRE.

1. Camphora Officinarum C. B. 500. Caphura qua falicis folio dicitur I. B. Tom. I. Part. 2. pag. 328. Camphorifera arbor exqua Camphora Offic. Hort. Lug. Bat. 113. Capur & Caphur. Arabum arbor Campho.

rifera Japonica Breyn. Cent. 1.

2. Camphora Grimmi Eph. Germ. an. x1. obs. 152. Arbor Camphorifera Sumatrana Grimmii Raii Hist. 1679. Camphorifera Summatrana foliis Cariophilli Aromatici longius Mucronatis fructu majore oblongo, calyce amplissimo tulipa figuram quodammodo reprasentante Breyn. 2. P.

E Camphre qu'on employe dans nos Boutiques, est une substance résineuse legere, blanche comme la neige, grasse & douce au toucher, d'une odeur sorte & penetrante, d'une saveur amère, àcre & aromatique: c'est une sorte de sel volatil huileux qui se tire par le secours du seu des racines & de l'écorce de plusieurs.

HYSTERIQUES. heurs arbres & plantes differentes; il en coule aussi naturellement & par l'incision du trone, sous la forme d'une resine d'un blanc-sale, laquelle est très - odorante, qu'on appelle Camphre brute. Les Auteurs modernes ne conviennent pas sur le nombre de ces arbres. Samuel Dale en raporte deux especes disserentes après M. Ray, j'en viens de citer les noms. M. Konig & M. Hermans en reconnoissent davantage; car ce dernier en marque quatre especes. La premiere vient de la Chine & du Japon ; c'est la plus commune & notre première espece. La seconde se tire de l'écorce de la racine de l'arbre de la Canelle dans l'Isle de Ceylan, & elle est très-rare. La troisiéme n'est autre chose que le sel volatil concret de certaines Plantes des Indes Orientales, entr'autres de la racine de Zedoaire. La quatriéme enfin se trouve dans l'Isse de Borneo; quelques-uns la confondent avec celle qu'on apporte de Sumatra, dont j'ai raporté les noms à notre seconde espece: cette derniere sorte de Camphre n'est pas si rare que la seconde & la troisiéme de M. Hermans. Je n'entrerai point ici dans l'examen de ces differentes especes de Champhre, & dans la maniere de les préparer dans le Pays, ce qui regarde son Histoire en general; il me sustit dans cet Tome I.

abregé d'avertir que celui que nous ente ployons en Medecine nous est apporté d'Hollande, où on le purisie par la sublimation. Le Camphre ainsi purisié doit être conservé dans des vaisseaux bien bouchez; car il s'évapore aisément à cause de sa legereté & de sa volatilité s'il m'est permis de me servir de ce terme.

Le Camphre se dissout également dans l'Eau-de-vie & dans l'Esprit-de-vin, étant un sel sulphureux; il est excellent pour pousser les mois, & calmer les accès des vapeurs hystériques. Allumez un morceau de Camphre à une bougie, & l'éteignez à huit ou dix reprises dans une décoction hysterique, ou dans l'eau simple; c'est un lavement qui m'a réussi plusieurs fois dans cette maladie. On fait aussi fondre le Camphre dans l'Eau-devie, on approche du feu le vaisseau, & on verse sur cette dissolution de l'eau commune, en le remuant; il s'amasse sur la superficie une espece de crême ou pellicule blanche, on en donne deux ou crois cuillerées pour la même maladie. On prescrit aussi le Camphre en bol, depuis dix jusqu'à quinze grains, mélez avec la conserve de Fleurs de Soucy ou quelqu'autre ; le Camphre est Narcotique & Anodin, il procure le sommeil, préserve de la pourriture, & se donne avec succès

HYSTERIQUES.

à la fin des fiévres malignes après l'usage des Emetiques; pour réparer les forces du malade. L'Eau-de-vie camphrée, ou l'Esprit-de-vin camphré, est un excellent remede contre la gangrene, on les employe dans les gargarismes Anti-Scrobutiques; le Camphre dissout dans l'huile de Terebentine; est un bon topique dans la Sciatique & dans les Rhumatismes.

Le Camphre a donné son nom aux Trochisques de Camphre; il entre dans ceux de blanc Rhasis, dans les Trochisques Diarrhodon, les Pilules Hystériques de Charas, la poudre de fray de Grenoüilles de Crollius, l'Onguent de Ceruse l'Onguent rouge dessicatif, le Cerat des Santaux, l'Emplâtre Stiptique, &

dans l'Emplatre pour les Loupes.



### PLANTES HYSTERIQUES

#### QUI SONT

RAPPORTE'ES DANS D'AUTRES CLASSES.

A plûpart des Plantes Apéritives dont il est traité dans la Classe suivante, sont très-propres dans les mala-dies causées par la suppression des ordinaires; entr'autres les racines Apéritives majeures & mineures, celles de Chicorée sauvage, & de Pissenlit, dont on met une poignée dans les bouillons altératifs : on y ajoute ordinairement pour en augmenter la vertu quelque préparation de Mars. Par exemple, le Saffran de Mars apéritif à douze grains, le Sel de Mars de Riviere à six grains, ou la teinture de Mars à deux gros pour le bouillon du matin, Entre les Plantes Céphaliques & Aromatiques, plusieurs ont aussi la même vertu que les précedentes, & s'employent de la même maniere, comme le Cala-ment, l'Origan, la Sauge, le Pouliot, le Dictam, &c. Voyez ci-après la Classe des Plantes Céphaliques,

Les Plantes ameres & stomachiques s'employent avec un égal succès dans les mêmes maladies : Sçavoir, l'Absinte, l'A-

HYSTERIQUES. 197 luyne, la Tanaise & le Menthe. Le vin blanc dans chopine duquel on sait infuser une poignée de quelqu'une de ces Plantes, & dont on prend un verre le matin à jeun, soutage dans les pâles couleurs, & dans la colique qui les accompagne. Voyezci-après la Classe des Plantes Stomachiques.

La racine de Gentiane infusée de la même maniere, fait le même effet. Voyez ci-après la Classe des Plantes Febrisu-

ges.

La Mercurielle en décoction, & le miel qu'on en compose, s'ordonnent communément à deux onces, dans les lavemens des semmes en couche, pour entretenir, & même pour procurer l'évacuation des vuidanges. Voyez ci-après la Classe des Plantes Emollientes.

Le Geniévre, ses bayes, & les préparations que l'on en tire, particuliérement l'eau spiritueuse & l'esprit ardent, une ou deux cuillerées le matin dans un verre de vin blanc, sont des remedes utiles dans les suppressions des regles. Voyez ci-après les Plantes Sudorisiques.

L'Orange amere ou la Bigarade; son jus exprimé dans un bouillon, a la même proprieté. Voyez ci-après la Classe des

Plantes Alexitéres.

193 PLANTES

Pêcher; les Noyaux & les Amandes des fruits concassez, & infusez dans le vin blanc, environ deux ou trois Noyaux dans un verre de vin, poussent les ordinaires. Voyez ci-devant la Classe des Plantes Purgatives.



# 

### CINQUIÈME CLASSE.

#### DES PLANTES

#### APERITIVESET DIURETIQUES.

O u s appellons remedes Diure-tiques, ceux qui sont propres à procurer l'évacuation de la séosité superfluë du sang, par la voye des retères & des urines: on leur donne aussi e nom d'Apéritifs, parce qu'ils n'ouvrent pas seulement les reins en levant es obstructions formées dans les glandes le ces parties: mais aussi parce qu'ils sont capables de faire le même effet dans les glandes du foye, du mezentere, & des iutres parties du bas-ventre : c'est pour cette raison, que les remedes Hépatiques on Apéritifs, & réciproquement les Plantes Apéritives sont Hépatiques. Il rrive aussi que les remedes Diuretiques leviennent quelquefois sudorifiques, & que les Diaphoretiques font plus uriner que suer, parce que les uns & les autres rocurent dans le sang une séparation plus bondante de la sérosité, & les glandes I iiij

200 PLANTES

de la peau étant destinées aussi bien que celles des reins à la filtration de cette sérosité, elle s'échappe par les unes aussibien que par les autres, selon que ces glandes sont plus ou moins disposées à la laisser passer.

Il est à propos de faire observer ici qu'entre les Plantes Diuretiques, la plûpart excitent dans le sang une fermenta-tion considerable, par le sel âcre & le soufre volatil qui dominent en elles. Elles sont par cette raison appellées Diuretiques chaudes; telles font les racines Apéritives, les semences de Persil, d'Ache, de Fenouil, la Rave, l'Oignon, &c. Ces Plantes sont des Apéritifs puissans, pour emporter le sable & les glaires des reins & de la vessie; mais il est d'une consequence infinie dans la pratique, de ne les ordonner qu'avec circonspection; c'est-à-dire, de s'en abstenir lorsqu'il y a disposition inflammatoire dans la vessie, ou qu'on soupçonne que que ulcere dans les parties destinées à la séparation de l'urine; car alors on augmenteroit l'inflammation, & les autres accidens, par la trop grande fonte du sang, & l'affluence d'une sérosité chargée des sels urineux sur les parties soustrantes; dans ce cas, il faut avoir recours à la saignée, au bain, ou demi - bain, aux remedes adoucissans &

2

A PERITIVES.

émolliens, & employer les Plantes Diuretiques appellées froides, comme la Chicorée sauvage, le Pissenlit, l'Ozeille, le Fraizier, &c. ou la Mauve, la Guimauve, la graine de Lin, le Nenuphar, les

quatre semences froides, &c.

Pour mieux faire connoître la difference des Plantes Diuretiques chaudes, & des froides, nous commencerons cette Classe par les froides, qui agissent avec plus de douceur; étant de la bonne methode de commencer la guérison des maladies par les remedes les plus moderez, avant de recourir aux plus actifs, à moins que la qualité des symptomes ne demande le contraire. Nous passerons ensuire aux racines Apéritives majeures & mineures, & aux autres Plantes Diuretiques, dont le nombre est assez considérable.

I

## C HECORE'E sauvage.

Cichorium Sylvestre sive Officinarum C.B. 125. Cichorium Sylvestre Picris Dod. 635. Seris Picris Dioscoridis, Amarugo Theophrasti, Hippocharis Dalec, Lugd. 563. Cichorium Sylvestre I.B. Torn. II. pag. 1007. Hieracium latifolium Ger. Cichorum Intibus erratica Tab. ic. 170.

T Outes les parties de cette plante sont en usage, la racine s'emploie dans la plûpart des tisanes apéritives & ra-fraîchissantes; les seuilles ont la même proprieté: on en met une poignée dans les bouillons, on en exprime le suc après les avoir fait bouillir legerement dans très-peu d'eau: on donne ce suc à trois ou quatre onces dans la pleuresse & dans les fluxions de poitrine; on y joint les fucs de Bouroche & de Cerfeuil; ce remede facilite le crachement, & soulage beaucoup les malades. Le suc de Chico-rée sauvage dépuré, convient sort dans les siévres continues & intermittentes; on en donne trois ou quatre prises par jour entre les bouillons, & chaque prise est de trois ou quatre onces; on y ajoûte quelquefois demi-once de sirop violat. Ce suc est aussi très-propre dans les maladies du foye, dans la jaunisse, & dans les obstructions des visceres ; car c'est un bon desopilatif, sur-tout si on y ajoûte à chaque prise demi-gros de teinture de mars, ou demi-once de sirop des cinq racines. Spigelius & Simon Pauli remarquent que les feuilles de cette Plante, cueillies au Printems & séchées à l'on bre, puis mises en poudre, sont très utiles aux Gouteux d'un tempérament bilieux. Il

faut leur en donner une dragme ou environ dans un bouillon de poulet sans sel quatre heures avant dîner, & deux heures après un souper leger; on leur continuë

cet usage pendant quelque tems.

Plusieurs boivent l'eau de Chicorée sauvage pour leur boisson ordinaire, en infusant quelques feuilles coupées menu dans l'eau commune à froid, ou tiéde; ils prétendent qu'un remedé si simple purifie le sang, & ses préserve de maladie. D'autres mangent ses feuilles en salade avec le sucre. Les fleurs de Chicorée sont cordiales, & la semence est une des quatre semences froides mineures.

On prépare la conserve des Fleurs, & l'Extrait de toute la Plante pour les mêmes usages; la dose est depuis demi-once jusqu'à une once, dans les bols &

les opiates apéritives.

Cette plante a donné le nom au sirop de Chicorée de Nicolas Florentin, lequel étant composé de plusieurs plantes apéritives, Hépatiques, Béchiques & rafraîchissantes, s'ordonne avec succès dans les maladies où ces plantes conviennent, jusqu'à deux onces, dans les potions & dans es Juleps. Le sirop de Chicorée compolé avec la Rhubarbe est le même, dans lequel on mêle une infusion de Rhubarbe, faite dans l'eau distillée de notre PlanPLANTES

te, à laquelle on ajoûte le sel de Chicorée sa dose est depuis demi-once jusqu'à une once & demie: son usage est sur tout dans les cours de ventre, & pour les enfans, dans lesquels on soupçonne des vers.

#### II.

PISSENLIT, Dent de Lion.

Dens Leonis latiore folio C. B. 126. Hedypnois sive Dens Leonis Fuchsii I. B. Tom. II. pag. 1035. Aphaca Theoph. Plinii Hedypnois major Euch. Dalech. Lugd. 64. Taraxacon Officinarum.

N employe cette Plante comme la précedente, avec laquelle elle a beaucoup de rapport par la figure de ses feuilles, & par les vertus; la tisane faite avec ses racines tempere l'ardeur des urines, & convient dans les fiévres, dans la col'que nephretique & dans la gravelle. Pour appaiser la toux violente, & guérir le Rhumatisme, on fait boire soir & matin un poisson de lait de Vache, sur lequel on verse autant de décoction de Pistenlit toute bouillante : on y ajoûte un peu de sucre candi. Tragus ordonne l'eau de Pissenlit dans les inflammations intérieures & extérieures, comme dans les collyres. Matthiole ordonne le Pissenlit APERITIVES.

bouilli avec des lentilles dans la Dyssenterie. Parkinson recommande les racines & les seuilles bouillies dans le vin ou dans du boillon pour la Cachexie, la Phthisie & pour les siévres intermittentes.

Tout le monde sçait qu'on mange les jeunes feuilles du Pillenlit en salade, après les avoir laissé tremper quelque temps dans l'eau pour adoucir leur amertume.

#### III.

## O ZEILLE, Surelle, Vinette.

1. Acetosa pratensis C. B. 114. Oxalis vulgaris solio longo I. B. Tom. II. pag. 989. Rumex acetosus Ruel. Lapat um quartum Diosc. Sylvestre Plinii. Oxilapathum Gal. Lapathum minimum. Oxalis dictum major Cesn. Ozeille longue.

2. Acetosa rotundisolia Hortensis C. B. 114. Oxalis solio rotundiore repens I.B. Tom. II. pag. 990. Oxalis Romana & veterum.An. Lapathum tertium Diosc. Ozeille ronde.

N employe également l'une ou l'autre de ces especes: mais la premiere est la plus commune en ce pays; c'est la plus usuelle de toutes les lantes potageres, & un des plus utiles alimens pour ceux qui sont d'un temperament bilieux. La racine entre dans la plûpart des Apozémes, & des tisanes Apéritives & rafraîchissantes, comme très-propre a procurer le mouvement du sang, lorsqu'il est rallenti dans le tissu des visceres; les feuilles sont au contraire plus capables de modérer la fermentation du sang, que d'augmenter son mouvement; leur acidité tempere la bile, & calme l'ardeur de la fièvre continuë; elles appaisent la soif, & soulagent fort les Scorbutiques : on les mêle pour cela avec le Cresson; & l'herbe aux cuilliers, dans leurs bouillons & leurs autres alimens. Les œufs à la farce d'ozeille, ou l'omelette dans laquelle on mêle de l'ozeille hachée menue, est un aliment utile dans cette maladie : on fait prendre à ces malades en même tems un demi-gros de teinture de mars tirée avec le suc d'ozeille des le matin. Les Anglois ordonnent l'ozeille sous les noms de Lujula ou d'Agresta.

Bartholin remarque dans ses Observations, que l'ozeille & l'herbe aux cuilliers naissent ensemble dans le Groënland, comme si on ne devoit pas employer l'une sans l'autre; l'une abondant en sel volatil, & l'autre en sel acide; de ce mélange il résulte un seul moyen très-utile dans le Scorbut & dans les maladies chroniques. Platerus sit boire avec succès la tisane d'Ozeille avec le jus de Grenade à un Phrenetique, qui la prit pour de bon vin. Les feuilles d'ozeille sont très résolutives, étant appliquées en Cataplasme avec le levain, après les avoir fait cuire sous la cendre chaude dans une feuille de chou; elles avancent la suppuration des tumeurs La semence d'Ozeille peut entrer dans les Emulsions Apéritives rafraîchissantes, à la dose de deux gros sur chopine de liqueur. M. Ray soupçonne qu'elle est astringente comme celle des especes de Patience.

La graine d'Ozeille entre dans la poudre Dia Margariti frigidi, dans la Confection d'Hyacinthe: le suc des seuilles entre dans les Trochisques de Ramich de Mesue; & la conserve d'Ozeille est employée dans l'Opiate de Salomon de Joubert: on fait aussi le sirop d'Ozeille.

#### IV.

PATIENCE, Parelle.

1. Lapathum Hortense folio oblongo sive 2. Diosc. C. B. 114. Lapathum sativum Lapas. I. B. Tom. II. pag. 985. Hyppolapatum Sylv. Math. Rumex Nortensis vel 2. Trag. 314.

2. Lapathum folio acuto plano C. B. 115. Lapathum acutum sive Oxylapathum I. B. Tom. II. 983. Lapathum Sylvestre sive Oxylapathum Dod. 648. Patience sauvage.

O N'employe les racines de ces espe-ces comme celle de l'Ozeille, à laquelle on les substitue; on en ratisse une ou deux onces qu'on fait bouillir dans les décoctions, tisanes, ou bouillons Apéritifs. Quelques-uns ajoûtent demi-gros de Tartre martial soluble sur chaque bouillon. La tisane de Patience est utile à ceux qui ont des dartres, de la galle, ou quelqu'autre maladie de la peau, sur-tout lorsqu'on y ajoûte autant de racine d'Aunée; ces deux racines font la principale vertu de l'Onguent pour la galle, si familier dans les Hôpitaux & dans les campagnes: pour le faire, on fait bouillir dans peu d'eau & assez de beurre, quatre onces de racine de patience sauvage, & autant de celle d'Aunée coupée menu; on les passe par un tamis, & on mêle une once & demie de fleur de soufre, avec six onces de ce qui est passé; cet Onguent ne réussit jamais mieux, que lorsqu'on en frotte les malades après les avoir fait saigner & purger une ou deux fois.

Wilis estime l'infusion de la racine de Patience faite dans la Bierre comme un excellent Anti-Scorbutique. Simon Pau' oue fort la décoction de cette racine fair avec la fiente de cocq ou de poule pour en bassiner les parties galleuses. Le même Auteur se servoit de la poudre de cette racine mêlée avec du vinaigre pour arrê-

ter le feu volage.

Cette racine pilée s'applique avec fuccès sur les ulcéres des jambes: la tisanne de Patience est bonne dans l'ébullition de sang, & l'éresipele; sa semence en poudre est propre dans le cours de ventre. M. Ray y ajoûte la racine de la poudre de Tormentille avec le sucre rosat, & la poudre de coquille d'œus.

La Patience entre dans l'Onguent

Martiatum de Nicolas d'Alexandrie.

V.

### FRAISIER

Fragaria vulgaris C. B. 326. I. B. Tom. II. pag. 394. Fragula Cord. Fragum & Trifolium Fragiferum Tab. ic. 118.

A racine de cette Plante est fort en usage dans les tisanes ordinaires rafraîchissantes, & apéritives; dans celle qu'on appelle le bouillon rouge, à cause que la racine d'Ozeille qui y entre, lui donne cette couleur. Le Fraisser est utile dans toutes les longues maladies, sur tout lorsqu'on soupçonne quelque alteration dans le Foye. Rulandus faisoit la boisson ordinaire de ses malades de la décoction de la racine de Fraisser bouillie avec les raisins secs & la réglisse, & un peu de Canelle. Cette boisson est utile dans l'Asthme & dans la vieille toux. Son fruit est un aliment aussi sain, qu'il est d'une saveur agréable; il fournit une eau distillée, également propre intérieurement pour temperer l'ardeur des entrailles, qu'extérieurement, pour embellir & décrasser la peau. Il entretient le cours des urines, adoucit l'âcreté de la bile & convient dans les fiévres. Pour empêcher les engelures de revenir, on frotte en été les endroits qui en sont affligez pendantl'hyver avec les fraises, & on les applique dessus pendant la nuit. On employe les feuilles de Fraisier dans le mondificatif d'Ache, & dans le Martiatum.

VI.

ALKEKENGE, Coquerelles.

Alkekengi Officin. Inft. 151. Solanum
Vesicarium C. B. 166. Solanum Halicacabum vulgare I. C. Tom. III. pag. 609. Saxifraga rubra & 4. Brunf. Halicacabum vesicarium Cam. Hort. Vesicaria Cord.

ON n'employe que les bayes ou fruits de cette Plante; on écrase dans un verre de vin trois ou quatre de ces fruits, qu'on fait prendre dans la retention d'urine, & aux Hydropiques. Le vin d'Alkekenge à la dose de quatre onces pris tous les matins, est un remede très-utile à ceux qui ont la gravelle: on le fait ainsi. Dans le tems de vendanges, on laisse cuver avec le moust une quantité de ces fruits à peu pres egale aux raissins, puis on l'entonne, & on le conserve pour le besoin. Dans la colique nephretique quatre ou cinq fruits de coquerelles écrasez dans une émulsion ordinaire, soulage les malades.

Dioscoride se servoit de ces fruits dans la jaunisse, aussi-bien que dans la retention d'urine. Le suc tiré par expression & clarissé, s'employe à la dose d'une once dans les mêmes occasions; on le fait épaissir en consistence d'extrait qu'on donne à demi-once au plus. Brassavole assûre qu'une personne qui souffroit de cruelles douleurs de nephritique, su guérie par l'usage du suc d'Alkekenge. On en prepare des Trochisques dont M. Lemery donne une bonne description. Ces fruits entrent dans le sirop de Chicorée, & dans le sirop Anti-Nephritique de Charas.

Les cinq racines Apéritives maj ures sont celles d'Ache, de Persil, d'Asperge,

de Fenouil & de petit Houx.

#### VII.

A CHE & Celeri.

1. Apium palustre & Apium Officin. C. B. 154. Apium vulgare ingratius I. B. Tom. III. pag. 100. Eleoselinum Dod. 695. Palu-

dapium Adv.

Lorsque cette Plante est adoucie par la culture, & blanchie par le fumier, dans lequel on l'enterre, on l'appelle Celeri, on la mange en salade & dans la soupe.

2. Apium dulce Celeri Italorum Hort. Reg.

Par. Selinum sive Apium dulce Park.

A racine & les feuilles d'Ache sont en usage dans les bouillons apéritifs, une poignée sur chaque chopine d'eau; on les employe aussi dans les tisanes, les Apozémes, & dans les sirops que l'on prépare pour désopiler les visceres. On ordonne le suc d'Ache dans les siévres intermittentes avec succès : on en fait prendre six onces au commencement du frisson, & on couvre le malade qui sue ordinairement: ce suc est un bon gargarisme dans le Scorbut, pour nettoyer les ulcéres de la bouche, & raffermir les gencives. On bassine les cancers & les ulcères avec le suc d'Ache. On fait avec les sommitez d'Ache & le sucre une conserve, estimée

pour les maux de poitrine, pour les vents pour pousser les mois & les urines, on en donne demi-once. J. Bauhin défend aux Epileptiques l'usage du Celeri, comme leur étant très-nuisible. Les feuilles d'Ache mangées en salade, m'ont réussi pour guérir une extinction de voix assez ancienne. La semence d'Ache est une des semences chaudes mineures.

La racine d'Ache entre dans le sirop de Chicorée, le sirop apéritif Cachectique de Charas, le sirop anti-Asthmatique du même, le sirop Bysantin, le sirop des cinq racines, & dans celui de Chamæpytis, d'Eupatoire, d'Endive. La semence d'Ache entre dans la poudre Lithontriptique de Du Renou, & dans la Benedicte Laxative.

#### VIII.

M ACERON, gros Persil de Mace-

Smyrnium Matth. 773. Hipposelinum Theophrasti vel Smyrnium Dioscoridis C. B. 154. Macerone quibusdam. Smyrnium semins magno nigro I. B. Tom. III. Part. 2. 126. Petroselinum Alexandrinum Trag. 4.36. Olusatrum Cord. in Diosc.

A racine & les feuilles de cette Plante pourroient être dans un besoin substi-

tuées à celle de l'Ache, puisque M. Ray nous apprend qu'elles sont employées dans les bouillons qu'on ordonne pour purifier le sang; mais sa semence est la partie la plus en usage. Les Herboristes l'appellent gros Persil de Macedoine; elle entre dans quelques compositions cordiales & carminatives, à la place de la semence du Persil de Macedoine: la plûpart de ses semences ont la même proprieté, en ce qu'elles abondent toutes en huile essentielle. La semence entre dans l'Electuaire Lithontriptique de Nicolas d'Alexandrie, & dans la poudre de l'Electuaire de Justin.

IX.

### PERSIL.

1. Apium Hortense seu Petroselinum vulgò C. B. 153. Apium Hortense multis quod vulgò Petroselinum palato gratum planum I. B. Tom. III. pag. 97. Selinum seu Apium Theophrassi & Diose. Oreoselinum Fuchs.

2. Apium Macedonium C. B. 154. Apium sive Petrocelinum Macedonicum multis I. B. Tom. III. pag. 103 Daucus 2. Diosc. Col. pag. 1. 107. Persil de Macedoine.

A racine, les feuilles, & la semence du Persil, sont d'un usage très-commun dans la cuisine, & dans la Pharma-

APERITIVES. cie; la racine s'employe dans les bouillons, & dans les tisanes Apéritives, on la met aussi dans le potage : on sçait assez l'usage des feuilles dans les alimens, elles sont resolutives & vulneraires, & on les applique avec succès sur les blessures & les contusions, après les avoir broyées entre les doigts, ou pilées on y ajoûte un peu d'Eau-de-vie : elles dissipent aussi le lait des mamelles. La racine de Persil est Diaphoretique; sa décoction est utile dans la petite verole, & dans les fiévres malignes. La semence du Perfil est une des semences chaudes majeures, & celles du Perfil de Macedoine lui est substituée : cette derniere entre dans la Thériaque.

X.

A SPERGE.

1. Asparagus sativa C. B. 489. Asparazus Hortensis & pratensis I. B. Tom. III. 2ag. 725. Asparagus sativus Ger.

Asparagus Sylvestris tenuissimo folio C. B.

190. Asparagus Sylvestris Math.

A racine de l'Asperge s'employe comme celle d'Ache dans les bouilons, dans les tisanes apéritives, & dans e sirop de cinq racines. Les jeunes tiges pu pousses appellées proprement Asperge

se mangent comme personne n'ignore; elles ne sont pas moins Diuretiques que les racines; l'urine même est d'une odeur très-sorte, après qu'on en a mangé. Vanhelmont prétend qu'un de ses amis devint affligé de la pierre pour avoir trop mangé d'Asperges. La semence de l'Asperge ou ses bayes ne sont pas d'un grand usage. La racine de l'Asperge sauvage est un Apéritif plus moderé que celle de la cultivée.

Les racines de la premiere éspece sont employées dans la Benedicte Laxative, dans les Pilules Artritiques de Nicolas de Salerne, dans le sirop d'Armoise de Rhassis, dans celui des cinq racines de Mesuë, dans la decoction Apéritive Hépatique, dans le sirop de Guimauve de Fernel, & dans le sirop de Chicorée composé. Les semences entrent dans la poudre Lithontriptique de Du Renou.

XI.

FENOUIL.

1. Fæciculum vulgare Germanicum C. B. 147. Fæniculum vulgare Raii Hist. 457. Fæniculum vulgare minus acriori & nigriori semine 1 B. Tom. III. Part. 2, pag. 2. Fæniculum Dod. 257. Fæniculum sive Marathrum vulgatius Adv. 347.

A PERITIVES. 217
2. Fæniculum dulce Officin. C. B. 147.
Fæniculum dulce majore & albo semine I. B.
Tom. III. part. 2. p. 4. Fæniculum sive Marathrum vulgatius dulce Lob. ic. 775.

Es racines de ses espéces sont égale-ment apéritives, & s'employent. comme celles dont on a parlé ci-dessus. Outre cette propriété, le fénouil est une plante sudorifique, stomacale, pectorale & febrifuge. Plusieurs Auteurs, entr'autres Simon pauli, estiment la décoction de ses racines & de ses graines dans la siévre maligne, la petité vérole, & dans la rougeole; on fait boire le suc des racines depuis trois jusqu'à six onces au commencement de l'accès des fiévres intermittentes Zacutus s'en servoit comme d'un bon sudorifique. Arnauld de Villeneuve recommande l'usage de la graine du fénouil pour conserver & pour rétablir la vûe. Tragus est de ce sentiment: l'eau distillée est en usage dans les collyres & pour en bassiner les yeux. L'huile essentielle de la graine de fénouil prise à douze ou quinze gouttes dans un verre de lait coupé, ou de tisane pectorale; soulage les asthmatiques, & calme la toux opiniatre : elle est aussi très-utile dans la colique à six ou huit gouttes. La fénouillette, qui n'est autre chose que l'esprit de-Torne I.

vin imbu de cette huile essentielle, fait le même esset à une ou deux cuillerées, surtout dans la colique venteuse & dans les indigestions.

On employe la femence de fenouil concassée avec les semences résolutives pour les somentations. Les seuilles & les racines bouillies dans de l'eau d'orge ou de ris, sont venir le lait aux nourrices.

La semence de la seconde espèce est une des quatre semences chaudes; on la fait insuser à Paris, lorsqu'elle est encore verte, dans l'eau-de-vie; le peuple estime beaucoup cette liqueur pour chasser les vents, & guérir la colique; la dose est d'une ou deux onces: on appelle improprement cette graine, anis doux, & cet-

te eau-de-vie, eau d'anis.

La racine de fenouil entre dans le fyrop d'armoise, dans celui de bétoine, dans celui d'eupatoire & d'hyssope de Mesuë, dans celui d'eupatoire & d'hyssope de Mesuë, dans celui de Prasso & des cinq racines du même Auteur. On employe la graine dans le syrop de chicorée composé, dans celui d'épithime, dans le looch des poumons de Renard de Mesuë, dans sa poudre Diagalanga, dans le mithridat, dans la thériaque, dans la confection hamech, dans les pilules optiques de Mesuë, & dans les pilules de rhubarbe. Les feuilles entrent dans la composition de l'eau vulnéraire:

#### XII.

PETIT Houx, Housson, Fragon, Houx Frelon, Boilis piquant.

Ruscus C. B. 470. I. B. tom. I. pag. 579. Ruscus sive Bruscus Offic. Ruscus myrtifolius aculeatus Inst. 79. Centromyrini Theoph. & Oxymirsine Anguil. Myrtus Sylv. Turn. Myrtacanta murina, spina sive Myrthus Sylvestris Lob. ic. 637.

Es racines de cette plante s'ordon-nent communément comme les précédentes dans les bouillons, les tilanes & les apozémes. Elles sont propres pour emporter les obstructions des visceres, & pour faire passer les urines. Dans la jaunisse, l'hydropisse, les pâles couleurs, la gravelle & la néphritique, leur usage est ort utile. Jean Bauhin & Riviere assurent qu'ils ont vû guérir des Hydropiques déespérés, par la décoction de ces racines. Pour aider la résolution des tumeurs scrouleuses, on a fait boire pendant pluieurs jours un demi-septier de vin blanc, laus lequel on fait infuser un gros de acine de petit houx, avec autant de sel le grande scrophulaire & de filipendule. La conserve de bayes du petit hour, est sonne dans l'ardeur d'urine à une once :

PLANTES on employe les semences dans la benedicte

laxative.

Les racines apéritives mineures sont celles d'arrête-beuf, de caprier, & de garence, de chien-dent & de Chardon-roland.

XIII.

ARRESTE-BEUF, Bugrande, Bu-grane.

Anonis spinosa Flore purpureo C. B. 389 Anonis sive Resta bovis vulgaris purpurea I. B. tom. II. pag. 395. Ononis Cord. Acutella Adv. Lob. Remora Aratri quorumdam.

N employe la racine de cette plante comme les précédentes; l'écorce surtout en estrès-efficace pour pousser le sable & les urines; l'eau distillée de toute la plante en sleur a la même vertu. Elle est utile aussi dans la jaunisse, la suppression des mois, & dans les hémorroides enflammées. Quelques – uns font infuser deux gros de racine d'arrête – beuf dans un verre de bon vin blanc, & le font boire dans la colique néphritique, après avoir préparé le malade par le bain. On prétent qu'un gros de cette racine pris dans un boüillon, est très-propre pour les carnossités. Plusieurs Praticiens, après Mathio,

e, estiment ce remede excellent pour la

La décoction des feuilles & des racines est détersive, & propre en gargarisme pour le scorbut, les maux de gorge, & l'enflure des gencives.

#### XIV.

CAPRIER.

Capparis spinosa fructu minore, folio roundo C. B. 48. Capparis spinosa I. B. tom. I. pag. 63. Dod. 746. Capparis retuso folio Lob. ic. 635.

l'Ecorce de la racine, est la partie de Le cette plante qui est d'usage en Médeine; on l'employe en substance, & en oudre, une dragme dans un verre de vin plane, & en infusion une once dans une ivre de liqueur; c'est un assez puissant liuretique, & un des plus efficaces que es Anciens ayent connu; ils estimoient e remede dans les duretés du foye, de a ratte, du pancréas, & des glandes du nezentere. Sennert, Forestus, Riviere, ckenkius & d'autres modernes l'onr conrmé. On confit les boutons des fleurs au inaigre avant qu'ils soient épanouis; on es mange dans les salades, dans la soupe, : dans plusieurs autres mets qu'on aprête

dans les cuisines. Les câpres rappellent l'appetit, & fondent les matiéres glaireutes qui occupent souvent les premieres voyes. La décoction de toute la plante fait venir les régles, & préserve de la paralysie. L'huile faite par l'infusion de cette plante dans l'huile d'olive, résout les tumeurs extérieures. La racine de caprier a donné le nom aux trochisques de câpres, dont la dose est d'une demi-dragme dans les obstructions des visceres; cette écorce entre dans le syrop hydragogue de Charas, dans l'huile de scorpion de Mesuë, & dans la poudre Diaprassi de Nicolas d'Alexandrie.

XV.

GARENCE,

Rubia tinctorum sativa C. B. 333. I. B. 10m. III. pag. 714. Rubia major sativa sive Hortensis Park. Erithrodanum. Diosc. Theoph. Thapsia, Asclepiadis Ang.

Es racines de cette plante poussent également les régles & les urines; on les employe en infusion à une once sur demi-septier de vin blanc, ou en décoction dans une pinte d'eau. Elles font le même esset en poudre, au poids d'un scrupule avec douze grains de succin. Le remede suivant est très-utile dans l'hydro-

pisse naissante, dans la jaunisse, & pour les obstructions du bas-ventre. Prenez une dragme de poudre de racine de garence, douze grains de saffran de mars apéritif, & deux scrupules d'aloës succotrin, faites-en un bol avec le syrop des cinq racines.

La racine de garence cuite dans la biere, est d'usage en Hollande pour les chûtes considérables, étant prite intérieurement. Elle entre dans le syrop d'armoise de Fernel, & dans le syrop apéritif &

purgatif du même Auteur.

#### XVI.

## CHIEN-DENT.

Gramen craninum arvense sive Gramen Diosc. C. B. 1 Dod. 558: Gramen loliaceum radice repente sive Gramen Ossicin. Inst. 516.

Ntre une infinité d'espéces différentes de chien-dent, celle dont je viens de rapporter les noms, est préférée, ses racines étant plus grosses & mieux nourries que celles des autres espéces qui sont plus communes en ce pays. Il n'y a point de tisanes, ni d'apozémes apéritifs, où on n'employe le chien-dent. Quelques-uns prétendent que la premiere eau de chien-dent fait mourir les vers. Dans la Proven-

PLANTES

ce & les pays chauts, l'espéce suivanté

est en usage.

2. Gramen Datilon, folio arundinaceo; majus, aculeatum forte Plin. C. B. 7. Gramen repens cum panicula graminis manna I. B. tom. II. pag. 439. Gramen Datilon radice repente sive Officin. Inst. 510. Gramen legitimum Clus. Hist. ccv11.

Le chien-dent entre dans le syrop de

guimauve de Fernel, &c.

#### XVII.

Chardon à cent têtes.

Eringium vulgare C. B. 386. I. B. tom. III. pag. 85. Eryngium Mediterraneum steve Campestre park., Adv. Lob. ic. 22. Iringus quibusdam.

A racine & la semence de cette plante font en usage dans toutes les maladies où il y a des obstructions & des embarras dans les visceres, particulierement dans la difficulté d'uriner. Les racines de panicaut s'employent dans les tisanes, & dans les bouillons apéritifs, comme les autres racines, environ une once sur chaque pinte d'eau. Il est bon d'animer ces sortes de remedes avec le mars, en metant une once ou environ de limaille de fer dans trois pintes de cette tisane. La

APERITIVES.

225

semence s'ordonne à demi-once dans les émulsions. L'eau distillée des seuilles naissantes de chardon-roland bûë à plusieurs verrées seule ou mêlée avec parties égales d'eau de noix, purisse le sang, & est febrifuge; elle guérit la jaunisse & la boussissure.

La racine d'Eringium confite au sucre n'est pas désagréable; & dans les maladies chroniques les malades s'en trouvent bien. On présére dans ce cas l'espéce qui vient au bord de la mer, qui est très-utile dans la phthysie, & pour les ulceres des reins. La racine de chardon-roland entre dans le syrop hydragogue de Charas, & dans le syrop anti-scorbutique du même.

#### XVIII.

CHARDON étoilé, Chausse-trape.
Carduus stellatus foliis papaveris erratice
C. B. 387. Carduus stellatus sive Calcitrapa
I. B. tom. III. pag. 89. Spinatella Tab. ic.
701. Hippophastum Col. Phitob. 107.

Toute la plante est en usage; la racine s'employe comme la précédente dans les tisanes apéritives; sa premiere écorce cueillie vers la fin de Septembre, infusée à la pesanteur d'une dragme dans

P A

226

de vin blanc, après l'avoir fait sécher à l'ombre, & mise en poudre subtile, est très-utile dans la colique néphri ique : il faut la boire le matin à jeun le vingt-huitiéme jour de chaque mois. Voyez M. Tournefort, histoire des plantes des environs de Paris, page 13. Les feuilles & les jeunes tiges se donnent en décoction pour la même maladie. Quelques-uns prétendent que les feuilles en poudre, un gros dans un verre de vin blanc, ou leur fue au poids de quatre ou cinq onces pris au commencement du frisson, conviennent dans les fiévres interminentes. La fleur séchée & mise en poudre, employée à la même dose, & de la même maniere, fait le même effet; d'autres la donnent en bol à demi-gros avec huit grains de sel de tartre martial, ou l'extrait de toute la plante à deux gros, mêlé avec un gros de quinquina. Simon Pauli fait un collyre de quinquina. Simon l'auli fait un collyre avec les fleurs de chausserape macerées dans l'eau de rose, ou dans l'eau distillée de toute la plante. Le suc des seuilles de cette plante est détersif, appliqué extérieurement sur les ulceres, & propre pour emporter les tayes des yeux appliqué dessus la semence de chausserape se donne à un gros dans un verre de vin blanc pour faire vuider les matieres glaiteuses, qui embarrassent les conduits de APERITIVES. 227 l'urine. Charles Etienne avertit de n'en pas faire un trop fréquent usage, de peur de pisser jusqu'au sang.

#### X 1 X,

AIFORT.

Raphanus minor oblongus C. B. 96. Raphanus I. B. tom. II. pag. 846. Radicula sativa minor Dod. 676.

A racine de cette plante est un ali-ment très-familier : on l'appelle Rave à Paris, mal-à-propos; car le nom de Rave ne convient qu'a une espéce de gros navet qu'on mange dans le Limousin & dans l'Auvergne, qui est rond, large & plat; les raiforts cuits ont la même vertu que les navets. Le suc de raifort s'employe dans les maladies des reins & de la vessie, causées par des glaires ou de gravier: on en donne trois ou quatre onces avec demi-once de miel le matin, trois ou quatre jours de suite; l'eau distillée s'ordonne jusqu'à quatre onces dans les potions apéritives : il ne faut pas en donner à ceux qui ont la pierre; car cette eau charie trop les sels urineux dans la vessie.

#### XX.

OIGNON.

Cepa vulgaris floribus & tunicis candidis vel purpurascentibus C. B. 71. Cepe sive Cepa rotunda alba vel rubra I. B. tom. II. pag. 547.

A racine de cette plante est autant employée dans les alimens que dans les remedes; on en connoît assez l'usage dans la cuisine : à l'égard de la Médecine, six onces du suc de la racine & des seuilles d'oignon, avec un peu de sucre candi, est un puissant Diuretique; il faut appliquer en même-tems sur la région de la vessie un cataplasme fait avec les seuilles de parietaire & de mauve, & les oignons cuits & passez par les tamis pour les réduire en une pulpe ou bouillie épaisse. Ce cataplasme appliqué sur le nombril & la potion ci-dessus ont quelquesois réussis dans l'hydropisie: les oignons seuls cuits sous la cendre & écrasés, appliqués ensuite comme une emplâtre sur la région de la matrice, après un accouchement laborieux, on fait vuider une matiere purulente & les restes de l'arriere-faix d'un enfant qu'on avoit tiré par morceaux. Un oignon coupé par rouëlles infusé dans

225

un demi-septier de vin blanc, pris les trois derniers jours de la lune, est un remede

éprouvé pour la néphritique.

L'oignon est pectoral & apéritif, quand il est cuit & amortit sous la braise & maugé avec de l'huile & du sucre, il appaise la toux, & soulage les Asthmatiques. La salade d'oignons cuits de même, pousse les urines,& soulage le rhumatisme sur les reins. Fernel & Ambroise Paré assurent qu'un oignon écrasé avec un peu de sel, & appliqué sur la brûlure toute récente, en appaise la douleur, & empêche qu'il ne s'y forme des cloches. Dans la migraine on applique avec succès sur la tête des oignons partagés en deux & imbibés d'esprit-de-vin.L'oignon pilé & mêlé avec du beur frais, appaise les douleurs des hémorroïdes: le jus d'oignon dont on a imbibé du cotton, mis dans l'oreille en dissipe le brouissement.

L'oignon n'est pas seulement apéritif, il est aussi diaphoretique & propre dans la peste. On donne aux pestiférés le suc exprimé d'un oignon dont on a ôté le cœur, qu'on a rempli de thériaque, & qu'on a fait cuire ensuite dans un four; on a soin de les couvrir pour aider la sueur que ce remede procure : on applique en même-tems un pareil oignon écrasé sur le

bubon pestilentiel.

XXI.

POIREAU.

Porrum commune capitatum C. B. 72-Borrum Dod. 688. I. B. tom. II. pag. 551.

Personne n'ignore l'usage de cette plante dans le potage; mais pour la Médecine, le poireau est apéritif, résoluzif & bechique: on fait cuire sous la cendre dans une feuille de chou une ou deux poignées du blanc des poireaux, qu'on applique ensuite sur le côté dans la pleuresie : ou bien on les fricasse dans la poële avec de bon vinaigre. Les poireaux cruds ou bouillis légerement, étant pilés & appliqués sur les tumeurs des articles, sont excellens pour les dissiper. Les bouillons aux poireaux & aux navets, conviennent dans l'extinction de voix, & fortifie la poitrine. J'ai connu une personne qui faisoit un grand secret du syrop de poireau pour les poulmoniques. Le poireau n'est pas si pénétrant que l'oignon : leurs semences sont apéritives aussi-bien que leurs racines ; on en donne un gros après les avoir concassées, & insusées dans un verre de vin blanc.

#### XXII.

Pois-chiche.

1. Cicer sativum flore candido C. B. 347. Cicer arietinum I. B. tom. II. pag. 291. Cicer sativum sive arietinum nigrum rubrum vel album Offic.

2. Cicer rubrum Offic. Cicer floribus & feminibus ex purpura rubefcentibus C. B. 347.

Uelques-uns prétendent que ces deux espéces viennent de la même graine: quoiqu'il en soit, on employe leurs semences indifféremment, les poischiches rouges sont cependant plus apéritifs :¿c'étoit un aliment familier aux Anciens, qui soutenoient que les pois-chiches brisent la pierre, & présentement on les mange en Italie, comme nous faisons les pois verds. Leur décoction est utile dans la néphritique; elle fait jetter aux malades quantité de glaires, comme si c'étoit des pierres fonduës. C'est par cette fausse apparence que les Charlatans en imposent à ceux qui ont la pierre, en leur faisant prendre plusieurs verrées de cette décoction, à laquelle ils ajoûtent les lombris, & dont ils font un remede universel pour la pierre & la gravelle. L'expérience de la sonde fait bien - tôt voir leur tromperie; & ce remede en dépouillant la pierre des glaires qui l'entouroient, fait souvent souffrir les malades plus

qu'auparavant.

Les pois chiches sont utiles dans la jaunisse, pour tuer les vers, faire venir le lait aux nourrices, retablir les régles, & faciliter l'accouchement; on s'en ser beaucoup en Espagne: la farine de ces semences est propre pour résoudre les tumeurs, sur-tout celles des testicules.

Les pois-chiches entrent dans le sirop

de guimauve de Fernel.

#### XXIII.

# P Ercepierre, Saxifrage.

On a donné ce nom à plusieurs plantes d'un genre fort dissérent, ausquelles quelques Anciens avoient attribué la propriété de rompre ou de dissoudre la pierre dans les reins; mais c'est une supposition que l'expérience a convaincué de fausse-té: comme elles ont cependant la faculté de pousser le sable par les urines, & d'être de quelque secours dans ces sortes de maladies, nous les rangerons dans cette Classe; il y en a quatre, dont on se sert plus communément; les autres ne sont pas d'un usage si familier.

1. Saxifraga rotundifolia alba C. B. 309. Saxifraga alba radice grannulofa I. B Tom. III. pag. 706. Sedum foliis subrotundis crenatis. Saxifraga alba dictum Raii Hist. 148.

Saxifrage.

La figure de sa racine, qui est compofée de plusieurs petits tubercules semblables à de petites pierres rondes, comme des noyaux de cerises, a donné occasion de croire qu'elle pourroit être bonne pour le calcul humain, d'où vient le nom qu'elle porte. L'expérience a consirmé que la décoction de cette racine est apéritive, aussi-bien que son infusion dans le vin blanc; on fait bouillir une poignée dans une pinte d'eau, ou insuser demi-once pendant la nuit dans un demi-septier de vin b'anc.

Fuchsius assure qu'elle pousse les régles, & qu'elle débarrace le poulmon de cette limphe grossiere qui enduit ses vesicules

dans l'asthme.

Saxifraga antiquorum quibus dam I. B. Tom. III. pag. 338. Cariophillus Saxifragus
 B. 211. Lychnis minor Saxifraga Pluk, Gypsophiton, & symphitum petraum Chab.
On a donné le nom de saxifrage à cette

On a donné le nom de saxifrage à cette espèce, parce qu'elle vient dans les pierres & dans les sentes des rochers des pays chauds: elle est commune en Provence & en Languedoc; j'en ai trouvé dans la haute Auvergne près de Salers. La racine est un puissant diuretique en décoction, ou fon eau distillée après l'avoir infusé dans le vin blanc; la dose en est de trois à quatre onces.

3. Saxifraga magna Dod. 315. Pimpinella Saxifraga majorum bella candida C. B. 159. Saxifraga hercina major I. B. Tom. III. pag. 109. Tragoselinum majus umbella candida Inst. 209. Boucags, Persil de Bouc.

Il y a plusieurs espéces de cette plante, qui ne dissérent que par la grandeur & la découpure de leurs seuilles, ou par la couleur rouge ou blanche de leurs sleurs. M. Lemery en a fait mention dans son traité des drogues; elles ont toutes la même vertu; celle ci est la plus commune dans les prez des montagnes. La racine, les seuilles & la semence sont en usage dans la Médecine, en décoction & en infusion; quelques-uns estiment sa racine & sa graine autant que celle du persil ordinaire, d'autres substituent sa semence à celle du persil de Macédoine.

4. Saxifraga Anglorum, foliis fæniculi latioribus radice nigra, flore candido fimilis filao I. B. Tom. III. part. 2. pag. 171. Sefeli pratense silaus forte Plinio C. B. 162. Seseli pratense Monspeliensium. Lob. ic. 738. Siler alterum pratense Dod. 310. Angelica

pratensis, Apii folio Inft. 313.

APERITIVES. 235

Cette plante est aussi commune dans nos prez, qu'elle l'est en Angleterre, où son usage est très-familier pour la gravelle, d'où vient le nom qu'on lui a donné. On employe toute la plante en décoction, ou bien on en exprime le suc, qu'on donne à deux ou trois onces. Son eau distillée a les mêmes vertus, aussi-bien que sa semence en poudre, au poids d'une dragme dans un verre de vin blanc; elle est propre dans la colique venteuse, cette plan-te étant également carminative & diuretique.

XXIV.

P Assepierre, Fenouil marin; Bacile, Herbe de S. Pierre.

Chritmum sive Fæniculum maritimum minus C. B. 288. Chritmum sive Fæniculum marinum I. B. Tom. III. pag. 194. Fæniculum marinum sive empetrum, aut Calcifraga. Lob. ic. 392. Baticula sive parva Battis Cas. 296.

Ette plante croît naturellement dans les lieux pierreux sur le bord de la mer, & on l'éleve dans les jardins le long des murailles; on confit ses feuilles au vinaigre avec cette espéce de concombre qu'on appelle cornichons; on les mange ensuite en salade, & on les mêle dans certains mets pour réveiller l'appetit : cette

plante est apéritive, & emporte les obstructions des visceres; mais elle est plus en usage dans la cuisine, que dans la pharmacie.

XXV.

CAMPHRE'E.

Camphorata hirsuta C. B. 486. Camphorata Monspeliensium I. B. Tom. I. part. 2. 379. Camphorata Monsp. an Chamapeuce sive humilis picca Plinii Adv. Lob. 174. Selago Plinii sive Camphorata Lugd. 1201.

Es Botanistes anciens & modernes, n'ont presque fait aucune mention des vertus de cette plante. M. Burlet premier Médecin du Roi d'Espagne, & Médecin de la Faculté de Paris, est le premier qui nous ait instruit de ses propriétés par un mémoire qu'il lut en 1703 dans les conférences de l'Académie Royale des Sciences, où il étoit alors. Voici l'extrait de ce qu'on en a fait imprimer dans les mémoires de cette année.

La meilleure maniere d'employer la camphrée, est en tisane à la dose d'une once ou deux, bouillies dans une ou deux pintes d'eau, ou infusées dans le vin blanc, on la prend aussi à la maniere du thé; plus elle est nouvelle & aromatique, meilleure elle est; son odeur approche alors du cam-

APERITIVES. phre d'où vient son nom. On s'en sert à Montpellier pour l'hydropisie, mais elle n'est d'aucune utilité dans celle qui est ancienne; il n'y a que dans l'hydropisie naissante dans laquelle les malades ont peu de siévre & d'altération, qu'elle réussit; mais il faut en continuer l'usage long-tems & l'aider de quelques purgatifs. M. Burlet estime cette plante pour l'asthme; il ajoûte alors à sa tisane cinq ou six gouttes d'essence de vipere, & autant de laudanum liquide. Son effet le plus sensible est de porter par la voye des urines & de la transpiration, ce qui m'a déterminé à la placer dans cette classe, d'autant qu'elle est très utile dans les obstructions récentes des viscères, dans les pâles-couleurs, le scorbut, & dans les maladies chroniques : ainsi cette plante peut-être regardée comme apéritive, & selon Lobel comme vulnéraire.

#### XXVI.

**A**Ncholie, Gants de Notre-Dame.

Aquilegia Sylvestris C. B. 144. Aquilegia flore simplici 1. B. Tom. III. 484. Aquilegia Dod. 181. Isof yrum Diose. Col. Aquilina Math. Adv. Lob. 339.

A racine, les fleurs & la graine sont en usage: ces parties sont apéritives, diuretiques, sudorifiques, détersives & anti-scorbutiques. M. Tournefort s'est étendu sur les différentes qualités de l'ancholie dans son histoire des plantes des environs de Paris, en rapportant ce que les meilleurs Auteurs en ont dit; je me contenterai dans cet abregé de confirmer ce que l'expérience a le mieux autorisé. La poudre de sa racine à un gros, bûc dans un verre de vin, appaise la colique néphritique. Sa graine a la même dose mile en poudre, mêlée avec un peu de saffran, & délayée dans un verre de vin, est très-utile dans la jaunisse. On fait avec cette semence concassée & bouillie légerement dans l'eau d'orge, un gargarifme propre à nettoyer les ulcéres des gencives dans le scorbut, & ceux de la gorge dans l'esquinancie: pour bien nettoyer la bouche & affermir les gencives, la teinture des fleurs d'ancholie tirée avec l'esprit-de-vin est excellente; pour la rendre plus efficace, on peut la mêler avec deux fois autant de teinture faite avec deux onces de gomme lacque & deux gros de mastic en larmes dissources dans chopine d'esprit-de-vin, & bouillies légerement pendant demi-quart d'heure sur un feu clair.

#### XXVII.

IELLE.

Nigella arvensis cornuta C. B 145. Meanthium Sylvestre sive arvense I. B. Tom. II. 209. Melanthium Sylvestre Dod. 303.

la partie d'usage en Médecine; son nfusion est apéritive, & rétablit les ordiaires, elle est aussi incisive & procure expectoration: sa dose est d'un gros. Inuile qu'on en tire par expression ou ar insussion, a les mêmes vertus: dans la olique venteuse on fait une tisane avec es sommités de camomille, de mélilot c de graine de nielle. Cette semence est ussi très-propre à résoudre les matieres laireuses qui s'amassent dans les sinus de ı tête, & font les rhumes du cerveau & enchiffrenement: pour cela on fait infuer une pincée de feuilles de marjolaine ans un verre de vin blanc où l'on a jetté n gros de graine de nielle; on passe le out par un linge, & on tire cela par le ez. La graine de nielle entre dans le sirop 'armoine, dans l'électuaire des bayes de urier de rhasis, dans les trochisques de îpres de Mesuë, & dans l'huile de scors ion de mathiole.

## XXVIII.

PAVOT cornu.

Papaver corniculum majus Dod. 448. Papaver corniculatum, luteum I.B. Tom. III. 3,8. Papaver corniculatum, luteum Ceratitis Dioscoridis, Theophrasti, Sylvestre Ceratitis Plinio C.B. 171. Glaucium store luteo Inst. 254.

I loscoride assure, & ses commentateurs le consirment, que cette plante est utile à ceux qui ont des urines troubles & épaisses. En Portugal on fait boire à ceux qui sont sujets à la pierre, un verre de vin blanc, dans lequel on a fait insuser une demi-poignée de feuilles écrasées de cette plante. Galien dit qu'elle est vulnéraire & détersive; on l'employe pour les ulcéres & les blessures des chevaux: on broye ses feuilles, & après les avoir pilées légerement, on y ajoute un peu d'huile; c'est la manière dont s'en servoit Dodonée.

#### XXIX.

BARDANE, Gloutteron.

Lappa major Arcium Diosc. C. B. 1983. Personata sive Lappa major aut Bardana I. B. Tom. III. dag. 570. Personatia Fuchs. Bardana

#### A PERITIVES. 241 Bardana vulgaris major Park, Personata, Lappa major, Bardana Lob. ic. 588.

A racine, les feuilles & la semence de cette Plante, sont employées dans la Médecine; la racine est Sudorissique, Cordiale, Béchique, Apéritive, Détersi-ve & Vulnéraire. Quelques-uns la préfé-rent avec raison à celle de Scorzonere pour la tisane qu'on ordonne dans les siévres malignes, & dans la petite vérole; j'en ai vû de bons effets. Schroder en fait cas dans le crachement de sang, pour la goutte, & pour les tumeurs de la ratte. & pour les vieilles playes. Forestus rapporte qu'un malade fut guéri de la Goutte par la décoction de cette racine, qui lui fit jetter quantité d'urine blanche comme du lait. Péna & Lobel assurent qu'étant confite au sucre, elle fait passer les urines & vuider le sable : Cesalpin l'estime pour le crachement de sang & la Phthysie'en donnant au malade un gros avec quelques pignons. Les feuilles de Bardane sont trèsrésolutives & vulnéraires; elles m'ont réussi plusieurs fois pour des tumeurs considérables survenues aux genoux, qu'elles ont dissipé: pour cela on les fait bouillir dans l'urine avec le son, & on en fait un cataplasme qu'on renouvelle matin & foir. Les feuilles de cette plante appli-Tome 1.

quées sur le Cancer, même étant ouvert, en adoucissent la douleur, & mondissent les ulceres. Ces feuilles cuites sous la cendre, s'appliquent utilement sur les parties goutteuses: elles sont bonnes aussi pour

les luxations & pour la brûlure.

Hollerius se servoit avec succès de la racine & des Fleurs de Bardane dans la Pleurésie; il les faisoit prendre en tisane: on donne dans ce cas pour faire suer le malade huit ou dix germes d'œuf dans un verre d'eau distillée de Glouteron après avoir saigné deux ou trois sois préalablement. Laurembergius dit que les tiges tendres cuites sont très-diuretiques : on les mange en salade dans quelques endroits, comme on fait les Asperges. Plusieurs observations marquent que la décoction de Bardane guérit la fiévre quarte. Pena rapporte qu'Henri III. Roi de France en fut guéri : Simon Pauli la louë pour la Goutte & pour la vérole. Ba-glivi en confirme l'ufage dans les mala-dies vénériennes. Sa femence est un excellent diurétique, soit infusée dans demiseptier de vin blanc à un gros, soit con-cassée & prise en émulsion dans l'eau distillée de la même Plante, ou quelqu'autre. Apulée donne cette semence en poudre pendant quarante jours pour la Sciatique. La Bardane entre dans l'Onguent

APERITIVES. 243
Populsum de Nicolas de Salerne, & dans
le Diabotanum de Blondel.

#### XXX.

Anthium Dod. 39. Lappa minor, Xanthium Dioscoridis C.B. 198. Xanthium sive Lappa minor I.B. Tom. III. 552. Xanthium sive Strumaria Adv. Lob. 254.

A décoction de toute la Plante, son fuc ou son extrait, sont en usage dans les obstructions des visceres, pour les écrouelles, les dartres, & pour purifier le sang: la dose du suc est de cinq à six onces; & de l'extrait, d'un gros seulement: les feuilles pillées sont résolutives comme celles de la Bardane. Konig assure que la semence de cette Plante, insusée dans l'Esprit-de-vin, pousse le fable puissamment; sur ce témoignage on pourroit l'employer pour la gravelle: j'aime-rois mieux alors la donner en poudre à la dose d'un demi-gros dans du vin blanc.

#### XXXI.

# F ILIPENDULE.

Filipendula vulgaris an Molon Plinii C. B. 103. Filipendula I. B. Tom. III. Part. 2. A racine de cette Plante, particulie-rement ses petits tubercules, sont en usage en Médecine; on les fait sécher & réduire en poudre qu'on donne à une dragme dans un verre de vin blanc, ou d'eau de Pariétaire, pour la gravelle. Taberna - Montanus après Sylvaticus, Peyrus & Lobel recommande ce remede pour l'Epilepsie; & quelques autres ont comparé les vertus de cette racine à celle de la Pyvoine. Simon-Pauli loue la poudre de sa racine pour les Fleurs blanches; Mercatus & Prævotius pour la Dylsenterie. Dans le Médecin des Pauvres, elle est estimée pour l'Asthme; Sennert en donnoit la poudre pour les écrouelles; mais il y ajoutoit la grande Scrophulaire, & quelques autres drogues propres à fondre; d'autres la louent pour la Dyffenterie, & pour les Fleurs blanches. C'est un excellent diuretique.

XXXII.

GRATTERON, Riéble.

Aparine vulgaris C. B. 334. Aparine Ger. I. B. Tom. III. pag. 713. Raii Hift. 484. APERITIVES.

24

Aparine aspera Thal. Philantropon Diosc. & Plin. Omphalocarpon. Lappago quorumdam.

T Oute la plante en décoction, une poignée sur une pinte d'eau, ou deux onces de son suc, soulage considérablement les malades affligés de la gravelle; son eau distillée est estimée pour la pleurésie.

## XXXIII.

GREMIL, Herbe aux Perles.

1. Lithospermum majus erectum C. B. 258. Lithospermum sive milium solis I. B. Tom. III. pag. 590. Saxifraga tertia Bruns. Anchusa tertia similis altera Casalp. 435. Lithospermum minus Dod. 83.

2. Lithospermum majus repens latifolium C. B. 258. Lithospermum majus Dodonei Flore purpureo, semine Anchusa I. B. Tom. III. pag. 572. Lithospermum vulgare majus Park.

N employe en Médecine la semence de ces Plantes, sur-tout celle de la premiere: on l'ordonne depuis deux gros jusqu'à demi-once en émulsion dans une chopine de liqueur ou de tisane apéritive: j'en ai vû de bons essets dans la rétention d'urine: on peut aussi faire insufer pendant la nuit demi-once de cette semence concassée dans un verre de vin blanc, & le prendre le matin à jeun.

L iij

Mathiole donnoit un demi-gros de la graine de Milium-solis dans le lait de femmes à celles qui étoient en travail; & Freitagius en faisoit prendre jusqu'à deux onces en pareil cas: on la recommande pour l'inflammation des prostates; alors on fait boire aux malades cinq ou six onces d'eau de laitue ou de plantain, dans laquelle on délaye un gros & demi de cette graine en poudre, demi-gros de semence de Ceterac, & deux scrupules de Karabé.

La graine de Gremil entre dans l'Electuaire de Justin, & dans l'Electuaire Lithontriptique de Nicolas d'Alexandrie, dans la Benedicte Laxative, & dans les Pilules Arthritiques de Nicolas de Salerne.

### XXXIV.

# LARME DE JOB.

Lithospermum arundinaceum forte Dioscoridis & Plini C. B. 258. Lacryma Job. Clus. ccxvi. I. B. Tom. II. pag. 49. Lacryma Christi quorumdam. Arundo Lithospermos Ger.

A semence de cette Plante se substitue à la précédente: on l'employe de la même maniere, & à la même dose.

#### XXXV.

X ERNIOLE, Turquette, Herbe du Turc.

Herniaria glabra aut Hirsuta I. B. Tom. III. pag. 378. Polygonum minus sive millegrana major glabra aut Hirsuta C. B. 281. Empetrum Trag. 527. Herba Turca sive Herniaria Lob. ic. 421. Epipastis Ang.

N employe toute la Plante en décoc-tion, ou en infusion dans l'eau, ou dans le vin blanc, une poignée sur chaque pinte de liqueur. On la donne aussi en poudre dans le boiiillon, ou dans un opiate convenable; sa dose alors est d'un gros. On fait du vin avec l'Herniole dans le tems des vendanges, en la faisant euver avec le moust. C'est un excellent diuretique, pourvû qu'il n'y ait point de pierre; car alors il irrite les douleurs comme les autres diuretiques. Le nom que cette Plante porte, marque sa principale vertu, qui est par rapport aux Hernies; en effet, elle guérit les descentes appliquée en cataplasme sur l'aîne après avoir fait la réduction; il faut en même tems en faire boire deux onces du suc, ou quatre onces de l'eau distillée. Hollerius veut qu'on en continuë l'usage pendant

L iiii

Cette Plante entre dans la poudre de Bauderon pour les descentes des enfans.

## XXXVI.

# GENEST.

1. Genista angulosa & scoparia C. B. 395. Genista angulosa & trifolia. I. B. Tom. I. pag. 388. Cytiso Genista Scoparia vulgaris Flore luteo Inst. 649. Spartium Adv. Genistella

spartum Lob. ic. 89.

2. Genista Juncea I. B. Tom. 1. pag. 395 Spartium arborescens seminibus lenti similibus C. B. 396. Spartium Offic. Spartium Hispanicum frutex vulgare Park. Spartium Dioscorideum, Narbonense & Hispanicum Lob. ic. 90. Genest. d'Espagne. N employe en Médecine les fommi-tés des jeunes tiges, les Fleurs, & les semences de ces deux espéces, sur-tout de la derniere, dont la décoction fait quelquefois vomir. On tire par expression le suc des branches tendres, qui purge par haut & par bas donné à une once, La conserve des Fleurs s'ordonne à demi-once, & les semences en poudre à un ou deux gros. On prépare le sirop des Fleurs, ou leur infusion dans l'eau commune, qu'on fait bouillir légerement avec les sommités de Menthe ou de Sariette; on les ordonne depuis une once jusqu'à deux dans l'hydropisie, la goutte, se rhumatisme, & dans les maladies du fove, de la ratte & du Mézentere.La fumigation de ses Fleurs est utile aux hydropiques pour désensier les jambes. Les deux espéces de Genest: sont très-apéritives & diuretiques; les cendres du Genest commun infusées dans du vin blanc, soulagent les hydropiques. Dodonée qui recommandoit ce remede, ordonnoit aussi l'infusion des tendrons de Genest pour faire passer les eaux & les nrines des hydropiques. Claudius vajoutoit du sel d'Absinthe; & il a publié co remede comme un grand secret pour l'hydropisie; l'extrait des feuilles de Genest æ les mêmes vertus, les Fleurs du Ceneste commun infusées dans du lait chaud, sont propres pour les dartres & pour les maladies de la peau en somentation. Dans plusieurs endroits on mange en salade les Fleurs de cette espéce, qui ne sont aucunement purgatives non plus que leurs boutons qu'on const au vinaigre; & qui de cette manière sont stomachiques, & excitent l'appetit. On sçait que les acides affoiblissent les purgatifs, c'est pour cette raison que ceux qui en usent de cette manière, ne se plaignent d'aucune envie de vomir.

Cependant Simon-Pauli prétend que l'infusion de deux gros de ses Fleurs est purgative; la conserve & l'extrait des Fleurs sont propres pour les maladies de l'estomac; on les employe dans les Pilules Balsamiques, que l'on fait prendre au commencement du repas.

Les Fleurs de Genest entrent dans la décoction Apéritive, Hépatique, & dans

le Sirop Hydragogue de Charas.

#### XXXVII.

ARTICHAUT.

1. Cinara Hortensis foliis non aculeatis C. B. 383. Carduus sive Scolymus sativus non Spinosus I. B. Tom. III. 48. Cinara Dod. 74. Scolymus non aculeatus Tab. ic. 695. APERITIVES. 251

2. Cinara spinosa cujus pediculi esitantur C. B. 383. Scolymus aculeatus Tab. ic. 696. Cardones Casalp. 526. Cardons.

N sçait assez l'usage de ces deux es-péces d'Artichauts par rapport à la cuisine; l'un & l'autre fournissent un aliment également utile & agréable : à l'égard de la Médecine, on s'en sert rarement dans les maladies; il est à propos cependant de dire que les Artichauts aussibien que les Cardons sont apéritifs, qu'ils emportent les obstructions & poussent par les urines : ainsi ceux qui sont sujets à la gravelle & a rendre des urines bourbeuses & en petite quantité, peuvent s'accommoder de ces alimens. Konig assure que les feuilles d'Artichaut cuites dans le vinaigre avec celles de Tanaisse & d'Absinthe, & appliquées en cataplasme sur le bas-ventre après y avoir ajouté un peu de Mithridat, sont capables de tuer les vers.

#### XXXVIII.

# CHERUI.

Sifarum Germanorum C. B. 155. Sifarum multis I. P. Tom. III. Part. 2. 153. Sifarum Dod. 681.

L Vj

Out le monde sçait que de toutes les racines qui se mangent au Printems, celle de Cherui est une des meilleures & des plus agréables au goût. Cordus soutient qu'elle est une des plus utiles pour la santé; cependant Dodonée assure qu'elle ne sournit pas beaucoup d'aliment, quoiqu'elle se digere plus aisément qu'une autre : elle a cela de commun avec la plûpart des racines & des légumes, qui est d'être venteuse. A l'égard de ses vertus médicinales, Cesalpin convient après les anciens Botanistes, quelle pousse les urines; quelques autres ajoutent qu'elle est vulnéraire : en général elle est plus en usage dans la cuisine que dans la Pharmacie.

#### XXXIX.

## RESNE.

Fraxinus excelsior C. B. 416. Fraxinus vulgatior I. B. Tom. I. pag. 174. Raii Hist. 1702. Fraxinus vulgaris Park, Fraxinus Dod. 833.

L'Ecorce & le bois de Frêne sont employez en décoction dans le vin pour les obstructions du foye & de la rate, & pour vuider les sérosités superfluës:

APERITIVES. on l'ordonne avec succès dans les bouillons, les potions & les tisanes pour les pâles-couleurs. Cesalpin estime la décoc-tion du bois de Frêne, employée comme celle de Gayac, pour un sudorifique pro-pre pour la vérole; les cendres de son écorce sont caustiques, & peuvent servir de cautere dans le besoin. Lobel le dit ainsi, & conseille le parfum des feiilles, de la graine & de l'écorce de cet arbre pour la surdité : ce parfum est constamment résolutif. L'eau qui coule par les extrêmités des branches mises au seu, a la même vertu; il faut la seringuer dans l'oreille, qu'on bouche ensuite avec du coton trempé dans la même liqueur. On appelle sa semence Langue d'Oiseau, Lingua avis, seu Orni-thoglossa Officinarum; elle est aussi apéritive & aussi hépatique que l'écorce : on con-fit cette semence quand elle est verte, comme on fait des Cappres dans le vinaigre. Le sel fixe de Frêne pousse par les urines, & s'ordonne depuis un scrupule jusqu'à un demi gros. On louë l'usage de ce sel dans l'eau de Chardon-bénit mêlé avec le Sirop de Grenade ou de Framboi-

se pour la petite verole ou la rougeole,

#### XL.

BOULEAU.

Betula C. B. 426. I. B. Tom. I. 148-Dod. 839. & aliorum. Populo alba similis in Alpibus Casalp. 121.

'Ecorce, les feuilles, & l'eau qui cou-le du tronc de cet arbre par la terebration sont en usage dans la Medecine. L'écorce moyenne du Bouleau est si fine qu'elle servoit autrefois de papier, & Tragus rapporte avoir vû des Vers écrits sur cette écorce dans une Bibliotheque de Suisse: on employe aujourd'hui toute l'écorce à faire des cordes à puits. Les feiiilles de Bouleau sont apéritives, détersives & cosmetiques, c'est-à-dire, propres à décrasser la peau : leur suc & l'eau distillée ont les mêmes vertus. L'eau qui sort du tronc de cet arbre par le trou qu'on y a fait avec une tariere dans le Printems, est préferable à son suc & à son eau distillée: la dose est depuis deux jusqu'à quatre onces. Vanhelmont s'étend sur la maniere de tirer cette eau ; il préfere celle qui coule d'une branche de l'épaisseur de trois doigts, à celle qu'on tire du tronc près de la terre, laquelle est insipide & moins aigrette que l'autre. Cet Auteur assure que APERITIVES. 255 c'est une espece de Baume très-adoucissant; & propre à calmer les douleurs de

fant; & propre à calmer les douleurs de la pierre & de la gravelle. On peut faire provision de cette eau dans les mois de Mars & d'Avril, & la conserver pendant l'année, pour vû qu'on verse un peu d'huile d'olive dessus, pour garentir la superficie de l'impression de l'air qui la pourroit corgrompre.

XLI.

TAMARIS.

Tamarifeus Germanica Lob. ic. 218-1. B. Tom. I, pag. 351. Tamarix fruticofa felio craffiore sive Germanica C. B. 485. Myrica Trag. 955. Myrica Sylvestris Altera Clus. Hist. 40.

S A racine, son bois & leurs écorces sont en usage dans la Medecine pour faire vuider les urines, pour l'hydropisse, les opilations du foye, de la rate & des autres visceres. On les employe dans les apozémes, tisanes & boüillons apéritiss: une once pour chaque pinte de liqueur qu'on fait réduire à deux tiers. L'extrait de l'écorce sait avec le vin blanc, ou l'eau-de-vie, est un puissant apéritis: on en prend depuis deux dragmes jusqu'à une. Son sel sixe est d'un usage très-familier dans les boüillons, depuis douze

grains jusqu'à vingt pour chaque prise.

L'espece de Tamaris suivante, qui croît dans la Xaintonge & dans le Languedoc,

a les mêmes vertus.

Tamarifcus Narbonensis Lob. ic. 218. Tamarix altera folio tenuiore sive Gallica C. B. 485. Tamarix major sive arborea Narbonensis I. B. Tom. I. pag. 351.

## XLII.

SAPIN.

1. Abies conis sursum spectantibus sive mas. C. B. 505. Abies sive elati Takina I. B. Tom. I. pag. 231. Abies taxi folio, fructu sursum spectame Inst. 585. Abies Bellon. 28. Abies taxi foliis Raii Hist. 1394. Sapin semelle.

2. Abies tenuiore folio fructu deorsum inflexo Inst. 585. Picea major prima sive Abies rubra C. B. 493. Picea latinorum sive elați appu Abies mas. Theoph. I. B. Tom. I. pag. 238. Abies conis deorsum spectantibus Raii Hist. 1396. Sapinus Bellon. 27. Picea ou Epicias, Sapin mâle ou Epissias.

Es deux especes de Sapin fournissent à la Medecine plusieurs bons remedes; la décoction des jeunes branches est utile dans le Scorbut : leur résine est d'un grand usage pour la Chirurgie; on en tire

de plusieurs sortes; la premiere espece en fournit deux, une liquide qu'on appelle Terebentine de Strasbourg, ou de Venise; c'est une liqueur qui s'amasse dans des tubercules, dont l'écorce de cet arbre est couverte, lesquels sont gros comme des noisettes, & même plus ; elle est plus esti-mée que la Terebentine qui coule par l'incision de l'écorce, qui est moins claire & moins odorante. La seconde sorte de résine qui se tire du Sapin femelle est séche & semblable à l'Encens, ou au Galipot, qui se tire du Pin : elle s'amasse sur les fruits de cet arbre, & quelquefois sur le tronc, & sur les grosses branches.

La Terebentine est un des plus sûrs apéritifs que nous ayons, & des meilleurs remedes pour la rétention d'urine, & pour la colique néphritique; comme nous di-rons ci-après. Les Chirurgiens ne peuvent s'en passer pour leur digestif, pour le Baume d'Arceiis & leurs autres principales

préparations.

Le Sapin mâle fournit une réfine, dont il y a plusieurs especes d'un usage très-commun. La premiere est la résine com-mune, qui se tire aussi du Pin, du Meleze, du Cyprès, & du Terebinte; laquelle est endurcie par la coction, ou par la chaleur du Soleil. La seconde est la Poix liquide. La troisiéme, la poix séche ou de Bourgogne. La quatrième, la Colophone; l'Arcanson, ou le Bray sec; toutes ces résines differentes se tirent des arbres nommez ci-dessus, & sont des matieres que la distillation produit autant que la nature. Voyez M. Lemery, Traité des Drogues simples, pag. 564.604.648.

### XLIII

EREBINTE.

Terebinthus vulgaris C.B. 400. Terebinthus. I.B. Tom. I. pag. 278. Dod. 870. Terebinthus angustiore solio vulgation Park.

A veritable Terebentine la plus recherchée pour la gravelle, est celle
qui coule de cet arbre dans l'Isle de Chio
où il est commun; elle est plus épaisse que
la Terebentine de Venise qui coule du
Meleze; elle est d'un blanc jaunâtre, &
presque sans odeur ni saveur, par rapport aux autres especes. On donne la Terebentine de Chio en bol, depuis une
dragme jusqu'à une dragme & demie, ou
roulée dans le sucre en poudre, ou enveloppée dans le pain à chanter. Comme elle
est rare, on lui substituë les autres especes de Terebentine, dont il y en a de
quatre sortes.

La premiere & la plus estimée, est celle

APERITIVES. du Terebinte, la seconde coule du Méleze, dont nous avons parlé dans la Classe des Purgatifs aux articles de la Manne & de l'Agaric : celle-ci est plus coulante & plus claire que la précédente; c'est proprement la Terebentine de Venise. La troisiéme, à laquelle on donne ce nom mal à propos, coule des especes de Sapin comme nous l'avons dit ci-dessus; & vient du mont Pila dans le Forêt, des montagnes d'Auvergne & des autres endroits de France où ces arbres sont communs. La quatriéme espece ensin, est la Terebentine commune, qui est d'un blanc jaunâtre, épaisse, pleine d'ordures, laquelle coule du Pin dépouillé de son écorce; elle a la consistence du miel; on la prépare dans le Languedoc, & dans les Landes de Bourdeaux, dans les lieux où les Pins se trouvent en quantité; on ne l'employe en Medecine qu'après l'avoir lavée plusieurs fois; on la donne jusqu'à une once dissoute avec un jaune d'œuf & délayée ensuite dans une décoction apéritive, en lavement

gros dans la Gonorrhée.

L'esprit de Terebentine, ou son huile: se tire par la distillation; elle pousse les urines, & s'ordonne depuis dix goutes jusqu'à vingt. Elle est aussi vulneraire, ré-

pour la néphritique, ou cuite en consistence solide, & en bol à la dose d'un demi260 PLANTES

solutive & détersive. La Terebentine est employée dans la plûpart des emplâtres.

## PLANTES ETRANGERES.

#### XLIV.

Bors nephritique.

Lignum peregrinum aquam caruleam reddens C. B. 426. Lignum nephriticum caruleo & flavo tingens I. B. Tom. I. pag. 492. Coatli seu aqueus serpens Hern. 119.

E Bois Nephritique vient de la Nouvelle Espagne, & du Royaume de Mexique, où il est appellé Coult & Tlapaleypatly: on le coupe en petits morceaux, ou bien on le rape, & on en met une ou deux onces dans une chopine d'eau à laquelle en moins d'une demi-heure, il communique une couleur brune tirant sur le bleu; on en donne dans la rétention d'urine jusqu'à quatre onces; & l'insusson consommée, on remet de l'eau sur le même bois, qui lui communique la même teinture; on la renouvelle jusqu'à ce que l'eau ne change plus, ou qu'elle ait acquis très-peu de couleur; ce bois pour être bon, doit être solide, pesant, d'un jaune rougeâtre tirant sur le brun; il faut le nettoyer de son écorce & de son objet qui est blance.

APERITIVES. 26 il lorsqu'on employe le vin blanc pour l'infusion, au lieu d'eau, la liqueur purge & fait uriner, & on la donne à deux onces seulement.

#### XLV.

PAREYRA BRAVA, ou Vigne bâ.

Butua , overo Brutua Zan. pag. 59. Ambutua legno ejusdem Tab. xx1.

A figure que Zanoni donne de l'Artout de sa racine, représente assez bien celle qu'on nous envoye des Indes sous le nom de Pareyra-brava; & quoique cet Auteur ne fasse aucune mention de sa vertu apéritive, j'ai crû que je devois la rapporter dans cette Classe; cette propriété étant consirmée par des expériences journalieres. J'ajouterai seulement ici que Zanoni assure que les Indiens s'en servent pour les abcès intérieurs & extérieurs, & même pour les hemorragies, ils la prennent en poudre dans de l'eau & dans du lait; cet Auteur n'en donne point la dose,

Nous devois cette racine à M. Amelot, Ambassadeur en Portugal, qui l'a apporté le premier en France: elle naît au Mexique, & pousse des tiges & des seüilles semblables à la vigne; les Portugais l'ont apportée de ce Pays, & s'en servent communément dans les rétentions d'urine & dans les maladies des reins : on en donne depuis quinze jusqu'à trente grains en poudre dans du vin blanc le matin à jeun, ce remede est bon pour pousser les matieres glaireuses contenues dans la vessie.

On peut faire boüillir dans demi-septier de vin deux gros de Pareyra-brava, le réduire au quart, & en donner alors une cuillerée dans la colique nephritique.

## XLVL

# THE'.

Thea Officin. The Sinensium sive Tsia Japonensibus Breyn. Cent. 1. c. 52. Raii Hist. 1619. Chaa C. B. 147. Chaa Herba Japonis I.B. Tom.III. Part. 2. pag. 5. Evonymo adfinis arbor Orientalis nucifera store roseo Pluck.

N nous apporte les feüilles de Thé de la Chine & du Japon; le meilleur est d'un verd bleuâtre, d'une odeur approchante de celle de la violette, & sont d'une infusion jaune verdâtre & citronnée. Les feüilles qui sont noires ou brunes ont été moüillées. La maniere d'employer le

Thé est assez connuë; dans six onces d'eau bouillante ou environ, on jette une douzaine de feuilles au plus, on couvre le vaisseau, on laisse que les feuilles soient tombées au fond; alors on verse la liqueur dans une tasse, & on y ajoute environ deux gros de sucre, ou une cuillerée de miel de Narbonne; cette teinture est utile dans la gravelle & dans la rétention d'urine : il faut en prendre avec moderation, car il y en a qui outrent tout, & qui en prennent des dix ou douze tasses le matin; cet excès peut être nuisible, & causer une incontinence d'urine.

La plûpart des Auteurs modernes exaltent beaucoup les rares qualités du Thé, qu'ils regardent comme un remede universel; entr'autres Emmanuel Konig, après Riedlin, Waldschmit, Pechlinus, Mappus & plusieurs autres. Cet Auteur se récrie sur ses vertus, & en fait une longue énumeration : je n'entrerai point dans ce détail, qui passeroit les bornes que je me suis prescrites dans cet Abregé; il me sussit de dire, que l'infusion du Thé prise avec discretion, est capable de détruire les mauvais levains des premieres voyes, & de dissoudre ces matieres visqueuses qui se rencontrant dans l'estomac, corrompent & alterent le chyle; & par consequent

forment les obstructions des glandes du Mésentere & des parties voisines, d'où naissent une infinité de maladies rebelles & opiniâtres. Le Thé n'est pas moins propre aux maladies du cerveau & de la poitrine, qu'à celles du bas ventre; car il appaise la migraine, réveille les esprits, dissippe les vapeurs, les étourdissemens & l'assoupissement; rétablit la mémoire, rend l'esprit plus libre & prévient l'apoplexie, la paralysie & le catarre. Il est utile aussi aux Asthmatiques, aux Phthisiques & aux Pulmoniques pris avec le lait. En un mot, il entretient dans le sang cette sluidité naturelle, dans laquelle consiste la santé. Une infusion, par exemple, d'un gros sur un demi-septier d'eau, ouvre le ventre & purge doucement.

## PLANTES APERITIVES

QUI SONT RAPPORTE'ES

## DANS D'AUTRES CLASSES.

Utre les Plantes nommées ci-dessus; il y'en a quantité d'autres capables de faciliter le cours des urines: sçavoir, la plûpart des Emollientes & des Rafraîchisfantes, qui peuvent être employées trèsutilement lorsque la suppression d'urine est causée

APERITIVES. 265 causée par quelque disposition inflammatoire dans les reins ou dans la vessie : dans cette circonstance les Plantes Emollientes sont en usage, entr'autres :

La Mauve & la Guimauve. Leurs racines; on en met une poignée toute épluchée sur deux pintes d'eau qu'on fait bouillir très legerement, ou bien deux ou trois pincées de leurs Fleurs qu'on jette dans la tisane en la retirant du feu. Voyez ci-après la Classe des Plantes Emollientes.

Le lin. Demi once de cette semence enveloppée dans un linge, se jette dans les tisanes, dans les apozémes & dans les décoctions émollientes apéritives : on la fait bouillir legerement, de-peur de faire une liqueur gluante, & une espece de

mucilage. Voyez la même Classe.

La Parietaire. Ses feuilles entrent dans les décoctions émollientes & apéritives; fon eau distillée s'ordonne fréquemment jusqu'à six onces dans les juleps & dans les potions proptes à la néphritique: on y ajoute l'huile d'amendes douces, & le Sirop de Limon, une once de chacun pour les six onces.

Ces mêmes Plantes s'employent aussi exterieurement en cataplasme, & en somentation sur la region de la vessie.

Entre les Plantes Rafraîchissantes, on se ser avec succès des Emulsions faites.

Tome I.

avec les semences froides, avec les amatides douces, les pignons blancs, la semence de Psyllium, &c. on ordonne aussi les eaux distillées de laituë, de pourpier, & le Sirop des Fleurs de cette derniere Plante. Voyez ci-après la Classe des Plantes Rafraîchissantes.

Dans les suppressions d'urine, dans la gravelle & dans les obstructions des visceres; les vulneraires apéritives, comme la Verge d'or, le Mille-pertuis, le Chamæpitis, Chamædris, &c. sont très-utiles. La Pimprenelle infusée à froid dans l'eau ou dans le vin, a la même vertu. Voyez la Classe des Plantes Vulneraires au chapitre des Vulneraires apéritives.

Entre les Vulneraires Aftringentes, il y en a quelques-unes, dont on peut se servir avec succès, comme l'Ortie-grieche, dont la racine & les grappes de Fleurs s'employent utilement dans les tisanes apéritives. Voyez ci-après la Classe des Vulneraires au chapitre des Astringentes.

La plûpart des Plantes Hépatiques ayant la propriété d'emporter les obstructions, ont aussi celles de pousser les urines entre autres l'Aigremoine, dont on met une poignée de feuilles & de jeunes tiges chargées de Fleurs, dans une pinte de tifane. L'Eupatoire, ses feuilles & ses Fleurs une petite poignée en décoction ou en in-

A P E R I T I V E S. 267

fusion dans pareille quantité de liqueur, font un bon esset. Voyez ci-après la Clas-

se des Plantes Hépatiques.

Le Cerfeuil. Son jus épuré depuis deux jusqu'à quatre onces, s'ordonne dans la disticulté d'uriner, aussi-bien que ses feuilles dans les bouillons apéritifs. Voyez la

Classe des Plantes Hépatiques.

La plus grande partie des Plantes Sudorifiques poussent les urines, & reciproquement plusieurs Apéritives deviennent Diaphoretiques, les unes & les autres étant propres à évacuer la serosité par les voyes les plus convenables à la disposition des humeurs. Entre les Plantes Sudorifiques, l'Imperatoire, sa racine principalement s'ordonne en décoction dans la gravelle. Voyez la Classe des Plantes Sudorifiques.

Le Geniévre. Ses bayes en infusion ou en décoction, une demi-poignée sur une pinte d'eau, ou leur eau distillée spiritueuse, depuis une once jusqu'à deux. Voyez

la même Classe.

Le Chamaras ou Scordium. Ses feuilles, une petite poignée en infusion à la maniere du Thé avec un peu de sucre pour en corriger l'amertume. Voyez ci-après la Classe des Plantes Sudorisiques.

La Livêche, le Panais, le Melilot, la Camomille, ont aussi la proprieté de souPLANTES'

208

lager les malades dans la colique néphri-tique, & dans la rétention d'urine. Voyez ci-apres la Classe des Plantes Carminatives.



## DIAPHORETIQUES. 269

## <u>ထိုထိုထိုထိထိထိထိထိထိထိ</u> SIXIÉME CLASSE.

DES PLANTES
DIAPHORETIQUES

ET SUDORIFIQUES.

L est démontré par des experiences incontestables, que le sang se dépure par une continuelle ( quoiqu'insensible) évaporation, d'une quantité siconsiderable d'humeurs, qu'elle surpasse toutes les autres évacuations ensemble; & que lorsque cette transpiration imperceptible est diminuée ou suspendue par quelque cause que ce soit, on tombe dans des maladies très-funestres. Les remedes capables de rétablir cette sorte d'évacuation, en la rendant plus abondante & plus aisée, s'appellent Diaphoretiques, & cenx qui l'augmentent au point de la rendre sensible fous la forme de sueur, s'appellent Sudorifiques; les uns & les antres ne différent que du plus au moins, & les mêmes Plantes sont quelquefois simplement Diapho-

M iij

270 retiques, & quelquefois Sudorifique suivant la disposition du sang & des humeurs, selon qu'il est plus ou moins agité par une fermentation qui procure la separation d'une serosité plus ou moins subtilisée: & comme l'humeur qui se separe dans les glandes des reins, & qui sort enfuite par la vessie sous le nom d'urine, est à peu près de la même nature que celle qui se filtre dans les glandes de la peau, & qui s'échape par ses pores sous le nom de sueur; c'est pour cela que les Plantes Diuretiques, dont nous venons de parler, sont quelquesois Sudorifiques; & que reciproquement les Plantes Sudorifiques évacuent par les urines : c'est par la même raison aussi que lorsqu'on sue beaucoup on urine peu.

# CHARDON bénit.

1. Carduus benedictus I. B. Tom. III. pag. 75. Cnicus Sylvestris hirsutior sivè Carduus benedictus C. B. 378. Carduus sanctus attractylis Diosc. Cass. 534. Attractylis hirsution Fusch. Acanthium Cord.

Es feuilles & la semence sont en usa-ge; l'eau distillée de toute la Plante est souvent ordonnée comme la base des poDIAPHORETIQUES. 271 tions Sudorifiques & cordiales, depuis quatre onces jusqu'à six: cette eau m'a souvent réussi seule, avec les germes de six œuss dans la pleuresse; il faut la donner, lorsqu'après deux ou trois saignées le malade a de la disposition à suer, ce remede est assez commun. Une poignée de feuilles de cette Plante amortie dans le bouillon, & donné après le frisson des siévres intermittentes, a souvent procuré une sueur assez abondante pour terminer la siévre.

C. Hoffman préfere la décoction de cette Plante dans le vin pour la fiévre, à la poudre de ses seuilles, & à son eau distillée: le même Auteur en fait cas pour la migraine, la surdité, les vertiges, l'épilepsie, le catharre, & même pour l'hydropisse & la fiévre quarte. Demi-dragme de graine de Chardon-bénit infusée pendant huit heures dans un verre de bon vin blanc passé & donné au malade deux heures avant le frisson, est un remede éprouvé dans la siévre quarte.

Le vin fait avec cette Plante dans le tems des vendanges, est d'usage en Allemagne, sur-tout pour les maladies chroniques, comme le Scorbut. La semence de Chardon, bénit se donne seule, ou avec la Coraline pour les vers. Le suc de cette Plante donné dans la pleuresse après les

M iiig

remedes generaux, procure une expectoration très-favorable: on prépare des émulfions avec la semence, son eau distillée & le sirop de Pavot pour la même maladie. Simon Pauli recommande la poudre des feuilles pour les vieux ulceres chancreux, les bassinant avec l'eau distillée, & les saupoudrant ensuite : il est bon de faire boire aux malades quelques verrées de la décoction des feuilles. Cet Auteur rapporte l'exemple d'une femme, dont les mammelles étoient rongées jusques aux côtes, qui en fut guérie. Arnaud de Villeneuve, dit avoir vû un homme, dont la chair de la jambe étoit rongée jusqu'à l'os par un vieil ulcere, qui fut gueri de même. Plusieurs Apoticaires se servent de la Plante suivante pour faire l'eau distillée de Chardon bénit; elle peut lui être substituée avec succès. Le Chardon-bénit est employé dans le Vinaigre Thériacal dans le Sirop de Melisse composé, dans le Sirop Anti-Scorbutique, l'Huile de Scorpion de Mathiole, & dans le Martiatum de Nicolas d'Alexandrie : on employe les semences dans l'Opiate de Salomon' de Joubert.

2. Attractylis Lutea C. B. 379. Cnicus Attractylis Lutea dictus Hort. Lugd. Bat. Attractylis vera I. B. 383. Attractylis Dod. 736. Carthamum Sylvestre Casal. 532.

## DIAPHORETIQUES. 275

#### I I.

CHARDON-MARIE, Artichaud fauvage.

Carduus albis maculis notatus vulgaris C B: 381. Carduus Marianus sive lucteis maculis notatis I. B. Tom IH. pag: 52. Carduus Leucographus Dod. 722. Leucacantha Lac, Sylibum Carduus Maria, &c. Lob.ic. Tom. II. pag. 7. Spina alba Hortensis Fuchs.

N employe les feuilles & la sen ence de cette Plante, comme celles du Chardon-bénit, dont elle a les mêmes proprietez, soit par rapport à l'usage interieur dans la pleuresse & dans la sièvre, qu'à l'exterieur pour les ulceres, sur lesquels on applique des linges imbibez de son eau distillée. Mathiole croit cette plante apéritive, propre à déboucher les obstructions du soye & des reins, bonne dans la jaunisse, l'hydropisse & la néphritique. Lindanus regarde comme un rémede specifique pour la rage, deux gros de semence de Chardon-Marie dans du vin,

#### III.

REINE des Prez.

Ulmaria Clus. Hist. cxeviii. I. B. Tom. III. pag. 488. Barba capra floribus compatiis C. B. 164. Regina Prati Dod. 57. Potentilla I. Ang. Argentilla major Thal. Medesusium Cord. Hist.

A racine & les feuilles sont en usage; l'eau distillée de cette plante est Sudorifique & cordiale; sa dose est la même que celle du Chardon-bénit : la décoction de la racine est estimée dans les siévres malignes. Cette plante est aussi vulneraire détersive : on l'employe comme celle de Scorzonere, à laquelle quelques-uns la préferent; l'extrait de cette racine est Sudorisique à un gros, mais il en faut prendre matin & soir, & même deux ou trois jours de suire, & ajouter à la prise du soir un grain de Laudanum.

#### IV.

# S CORZONERE, Cercifi d'Espagne.

1. Scorzonera latifolia sinuata C. B. 275. Tragopogon Hispanicum sive Escorzonera aut Scorzonera I. B. Tom, II. pag. 1060. DIAPHORETIQUES. 278 Scorzonera major Hispanica 1. Clus. Hist. CXXXVIJ Viperaria Hispanica Humilis Ger. ic.

2. Scorzonera augusti folia subcarulea C. B. 275. Tragopogonis species sive Scorzone-ra major angustisolia subcaruleo Flore I. B. Tom. II. pag. 1062. Cercifi ou Salcisi commun.

Es racines de ces plantes s'employent indifferemment dans les tisanes qu'on ordonne dans toutes les maladies où on soupçonne de la malignité; elles passent pour cordiales & sudorissques. On préfere la premiere espece qu'on apprête dans la cuisine, & qui fournit un bon aliment. Les feuilles & les Fleurs servent à faire l'eau distillée, qu'on ordonne comme les précedentes: il y a des Apoticaires qui employent la plante suivante pour leur eau distillée; comme l'eau de Scorzonere n'est guére sudorissque, celle-ci fair à peu près le même esset.

3. Tragopogon pratense luteum majus C. B. 274. Tragopogon slore luteo I. B. 2. 1058. Barbula Hirci Trag. 280. Gerontopogon slore luteo Gesn. Barbe de Bouc.

V.

## SCABIEUSE.

1. Scabiosa pratensis hirsuta, qua Ossicinarum C. B. 269. Scabiosa major communior, birsuta, solio laciniato 1. B. Tom. III. pag. 2. Scabiosa arvensis sive Segetalis Tab. ic. \$59. Scabiosa vulgaris major Dod. 122.

Es feuilles & les fleurs de cette Plante font employées pour faire l'eau distillée de Scabieuse, qu'on ordonne communément avec celle de Chardon-bénit, & à même dose, pour les potions Diaphoretiques & cordiales. Cette Plante est aussi rrès-propre à faciliter l'expectoration dans les maladies de la poitrine; son suc depuis trois onces jusqu'à six est Sudorifique, Alexitere, Béchique & Vulneraire. On prétend qu'il est excellent dans les ulceres & les abcès des parties internes. Dans la petite verole, la rougeole & les fiévres malignes on fait suer avec un gros de Theriaque, & un grain de Laudanum dans six onces d'eau de Scabieuse. On fait un sirop avec le suc exprimé de toute la Plante, qui est très-propre pour les maladies de la peau; il faut en même tems basfiner les parties malades avec la décoction

DIAPHORETIQUES. 277 de la Plante, à laquelle on ajoûte trois cuillerées d'eau-de-vie camphrée sur chaque pinte de liqueur, qu'on passe ensuite pour en séparer le camphre, qui se glace sur la surface : cette décoction est bonne pour les dartres, mais il faut les bassiner avec pendant un mois, & user pendant ce tems-là du sirop. L'eau distillée de Scabieuse bûë par cuillerées abbat les vapeurs. Taberna-Montanus dit que son suc mêlé avec un peu de Borax & de Camphre, emporte ces taches blanches que l'on voit souvent sur la cornée. Au désaut de la Scabieuse, on peut employer la Plante suivante pour les mêmes usages.

· 2. Succifa Hirsuta C. B. 269. Succifa sive Morsus Diaboli I. B. Tom. III. pag. 11. Scabiosa solio integro Casalp. 541. Inst. 466. Morsus Diaboli Trag. 246. Dod. 124. Re-

mors ou mors du Diable.

La Scabieuse entre dans la décoction pectorale, dans le Vinaigre Febrisuge de Sylvius Deleboë, dans le sirop de Melisse composé de Charas, & dans le sirop de Simphyto de Fernel.

#### VI.

S Corbium ou Chamarraz, Germani, drée d'eau.

1. Scordium C. B. 257. I. P. Tom. II. 295. Dad. 226. Chamadris palustris cane,scens seu Scordium Officinarum Inst. 205. Trixago Adv. Lob. ic. 497. Scord'um Le-gitimum Park. Chamadris Palustris allium redolens Mor. Oxon.

O N employe les feuilles & les fleurs de cette Plante en décoction & en infusion, une petite poignée sur chaque pinte d'eau, ou une bonne pincée à la maniere du Thé pour un demi-septier de liqueur. Cette Plante est Cordiale, Diaphoretique, Aperitive; Béchique & Vulnéraire déterfive; c'est aussi un bon fondant, & capable par son amertume de rétablir l'appetit, & faire mourir les vers. On en fait boire l'infusion avec succès dans les fiévres malignes, la petite-verole, la rougeole, & dans les maladies de la peau. L'extrait de toute la Plante à demionce en bol, fait suer, & pousse quelquefois les urines. On prépare aussi un vin & un vinaigre, dans lesquels on fait infuser le Scordium, qui font le même effet depuis quatre onces jusqu'à six. La conserve qu'on fait avec les feuilles fait suer, & s'ordonne utilement pour faire cracher les Asthmatiques & lesPhthisiques. Elle soulage aussi les filles qui ont la jaunisse, & qui ne sont pas reglées; la dose est d'une once.

DIAPHORETIQUES. 279 'Cette Plante a donné son nom à l'E-lectuaire Diascordium de Fracastor: elle entre dans le vinaigre Theriacal, dans la Thériaque, le Mithridat, l'Orvietan, la poudre contre les vers, l'huile de Scorpion, & dans plusieurs autres confections Alexiteres. On l'employe aussi dans les lotions vulnéraires, pour bassiner les parties ulcerées & menacées de gangrene. Lespece suivante approche des vertus du Scordium, & lui est quelquesois substi-

2. Scordeum alterum sivè salvia agrestis C. B. 247. Scorditis sive Scordeum solio salvia I. B. Tom. III. pag. 293. Salvia agrestis sive sphacelus Dod. 291. Scorodonia Offic. Rivin. Chamadris sruticosa Sylvestris Melissa solio inst. 205. Chamadris elatior salvia solio store ochroleuco Mor. Oxon.

tuée.

Quelques Auteurs ordonnent la décoction de cette derniere Plante comme un bon sudorifique dans les maladies vénériennes. On l'infuse dans le vin blanc, & on en fait boire un verre de quatre heures en quatre heures aux Hydropiques, que cela soulage quelquesois. Cette Plante fortisse l'estomac, tuë les vers, pousse les urines, & convient dans la jaunisse & dans la siévre tierce.

#### VII.

GENIEVRE, Petron, Petrot.

Juniperus vulgaris fruticosa C. B. 488.

Juniperus vulgaris, baccis parvis, purpurcis

I. B. Tom. I. pag. 293. Juneperus Dod. 8, 2.

L Bois de Geniévre, les sommitez des branches, & les bayes sont en usage. La décoction du bois est presqu'aussi sudorifique que celle de Sassaffras : on en coupe une once par petits morceaux qu'on fait bouillir dans trois chopines d'eau, & réduire à une pinte; on la fait boire ensuite par verrées dans les maladies où il est nécessaire de purisier le sang par l'insensible tran spiration; il est bon, quand faire se peut, d'y ajouter une petite poignée de bayes bien mures, & un peu concassées. On prépare avec la décoction du bois un demi-bain qui soulage les Goutteux. Les sommitez du Genièvre bouillies dans le vin, le rendent propre à faire uriner; & quelques Auteurs s'assurent avoir soulagé des Hydropiques par l'usage de ce vin. Tragus, Marhiole & Simon Pauli sont de ce sentiment; & M. Tournefort en a vû guérir avec les Pilules faites avec deux parties d'Aloë & une de bayes de Genievre. Les bayes de cet arbre fournis-

DIAPHORETIQUES. 281 sent à la Pharmacie plusieurs excellens remedes: on en tire par la distillation une eau spiritueuse, & une huile essentielle qui nage dessus, & qu'on en sépare. L'eau se donne depuis deux onces jusqu'à six: elle est Sudorisique, Cordiale, Hystérique, Stomachique, Carminative, Apéritive, & Béchique. L'experience fait connoître que le Geniévre est propre à rétablir les fonctions de l'estomac, qu'il dissipe les vents & les matieres qui causent les tranchées; qu'il décharge le poulmon d'une lymphe grossiere qui cause souvent la difficulté de respirer; qu'il emporte les obstructions des visceres, qu'il provoque les ordinaires, & qu'il fait passer les urines. Pour la Paralysie, prenez une livre de bayes de Genièvre des plus nouvelles & encore vertes, autant de vers de terre noyez dans l'eau de beurre, autant d'eaude-vie, infusez vingt-quatre heures dans un pot de terre neuf; pressez ensuite, & en tirez le suc dont vous frotterez la partie paralytique. La graine de Geniévre bien pilée & mêlée avec de la graisse de Porc, puis bouillie ensemble dans un pot de terre bien bouché, fait un onguent admirable pour la teigne des enfans; il faut les purger souvent avec six ou huit grains de Diagrede, & autant d'Aquila alba en bol dans un peu de confiture. En un mot,

le Génievre passe dans l'esprit de plusieurs personnes pour un remede universel. On en fait un extrait qu'on peut appeller la Theriaque des pauvres, parce-qu'elle est facile à faire & coute peu; la dose est depuis un gros jusqu'à deux. Quelques uns l'appellent la Thériaque des Allemans; on l'employe dans la Thé-riaque réformée, dans laquelle on la préfere au miel. Cet abregé ne me permet pas d'en dire davantage sur toutes les autres préparations & les proprietez du Geniévre, dont l'usage est si commun; car on en fait une teinture, un ratafia, un élixir, un miel, une conserve : on en mange trois ou quatre grains après le repas pour les vents, & pour aider la digestion. On le couvre de sucre, & on en fait des dragées; enfin on le brûle pour chasser le mauvais air, & on enveloppe les jambes enflées des convalescens avec des linges exposez à sa fumée ; cette fumigation les fortifie & facilite la transpiration.

Le Geniévre entre dans plusieurs confections cordiales, comme dans l'élixir de vie de Fioraventi, dans l'élixir de Tribus, dans l'élixir pestilentiel de Sennert, dans celui que Zuvelser a nommé l'élixir Asthmatique, dans l'Electuaire de Justin, dans l'Opiate de Salomon de Joubert, DIAPHORETIQUES. 283 Jans l'huile de Scorpion de Mathiole, & dans plusieurs autres compositions.

#### VIII.

A NGELIQUE.

1. Angelica sativa C. B. 155. I. B. Tom. III. pag. 140. Imperatoria sativa Inst. 317. Smirmium Cord. Laserpitium Lac. Radix Spiritus Sancli. Agyrtarum Hoffm. Archangelica quorumdam. Angelique de Bohême, ou de Jardin.

Angelica Sylvestris major C. B. 155.
 Angelica Sylvestris magna vulgatior I. B.
 144. Imperatoria pratensis major Inst.

327. Angelique sauvage.

A premiere espece que quelques-uns appellent Archangelique ou racine du Saint-Esprit à cause de ses grandes vertus, nous étoit apportée autresois de Bohême, où elle croît abondamment: elle vient aussi en France, & s'éleve aissement dans nos Jardins, où elle se séme d'elle-même tous les deux ans. On employe sa racine, les côtes de ses feuilles, ou pour mieux dire leurs pédicules, & ses semences: la racine & les feuilles ont une odeur musquée très-aromatique. On les consit au sucre lorsqu'elles sont fraîches; on les ordonne dans les sièvres maches

lignes, dans la petite verole, dans les indigestions, & pour les vents. La décoction d'une once de la racine seche, bouillie dans trois chopines d'eau, & bue par verrées, est sudorifique & cordiale; elle m'a réussi plusieurs fois dans les siévres pourprées : on donne aussi cette racine en substance & en poudre à un gros dans un demi-verre de vin, ou quelqu'autre li-queur appropriée. L'Angelique sauvage est résolutive; une poignée de ses feuilles broyées & appliquées sur les loupes, en la renouvellant deux fois par jour, les dissipe peu à peu. L'eau distillée d'Angelique est bonne pour les piqueures des animaux venimeux, sur-tout si on y applique les feuilles pilées, avec autant de celles de Rue & du mie! Quelques-uns employent la semence d'Angelique comme les semences chaudes, & la mettent infuser avec les autres dans l'eau-de-vie, pour en faire un ratafia propre dans la colique venteuse, les cruditez, & dans les indigestions. La racine d'Angelique de Boh me est employée dans plusieurs confections Alexiteres, comme dans l'Orvietan, dans l'Electuaire du même nom d'Hostman, dans l'Antidote de Mathiole, dans la Thériaque, dans l'Opiate cordiale de la Pharmacopée de Lyon, dans la Confection Thériacale de Mynsict, dans DIAPHORETIQUES. 285 l'Elixir de Tribus, qui entre dans l'Elixir pestilentiel de Crollius, dans l'Elixir de vie de Mathiole & de Quercetan, dans l'a sleur des cordiaux, ou le grand Cordial de Batæus, dans l'Eau Epidemique, & dans le Lait Alexitere distillé du même Auteur, dans l'Eau Cordiale de Gilbert, dans l'Eau Anti-Epileptique de Mynsicht, dans l'Eau celéste, dans l'Eau Prophilactique ou le Vinaigre distillé de Sylvius Delaboë, dans l'Eau Carminative du même, &c. On lui substitué la racine de la seconde espece, qui n'a pas tant d'odeur ni de vertu. Quelques-uns recommandent l'Angelique sauvage comme un specifique dans l'Epilepsie.

## IX.

MPERATOITE, Austruche, Ben-

1 join François.

Imperatoria major C. B. 156. I. B. Tom. III. pag. 137. Astrantia Dod. 320. Clus. Hist. exciv Smirnion hortense Trag. 433. Herba Rena Cas. 309. Ostrutium. Lon. Struthion Cord. Magistrantia Cam. epit. 532.

N employe ordinairement la racine de cette l'lante en décoction a une once en poudre, & en substance à un gros; de la même maniere que celle d'Angelique, & à peu près dans les mêmes maladies. J'ai vû de bons effets de sa tisane dans la rétention d'urine & dans la néphritique; on en prend une poignée lorsqu'elle est cueillie fraîchement, qu'on fait bouillir dans deux pintes d'eau pendant demi-quart d'heure, & qu'on fait boire ensuite par verrées. Quelques-uns en sont insuser demi once dans chopine de vin blanc pendant la nuit; un verre de cette insuson est Sudorisique, & quelque-

fois Diuretique.

L'Imperatoire n'est pas seulement Dia-phoretique, elle est aussi Stomacale, Cordiale, Céphalique & Febrifuge : demi poignée de ses feuilles infusées dans une pinte de vin dans un vaisseau bien bouché, est un remede utile aux enfans épileptiques; il faut leur en donner un petit verre le matin à jeun. Ce vin est bon pour l'asthme, pour la colique venteuse, & pour l'Hydropisie: on le donne aux femmes en travail dans les Alpes. Avant la découverte du Quinquina en France, la racine d'Imperatoire passoit pour Febrifuge. On tire par la Chimie une huile essentielle des racines d'Imperatoire, qu'on donne jusqu'à six goutes ; l'Extrait s'ordonne jusqu'à deux dragmes, & le vinaigre dans lequel on la fair infuser jusqu'a deux onces. Elle entre comme l'Angelique dans DIAPHORETIQUES. 287 la plûpart des compositions Alexiteres, dans l'Eau Anti-Scorbutique de Mynsicht, dans l'Eau de Petasites composée, dans le Diascordium de Sylvius, & dans le Baume du Chevalier de Sainte-Croix.

#### X.

PETASITE, Herbe aux teigneux.
Petasites major & vulgaris C. B. 1972.
Petasites rubens rotundiori folio I. B. Tom.
III. pag. 566. Tussilago major Math. Personata aut Persolata quorumdam.

A racine de cette Plante est Sudorisique, Alexitere, Apéritive & Hysterique: on s'en sert avec succès dans les siévres malignes & dans la petite verole. Elle fait aussi cracher dans l'asthme, & dans la toux opiniatre: quelques-uns l'estiment propre à pousser les urines & les ordinaires. On l'employe en décoction jusqu'à deux onces dans deux pintes d'eau, ou en infusion dans le vin blanc une once sur une chopine, dont on donne ensuite un demi-verre: on prépare avec la racine un vinaigre par infusion, lequel mêlé avec le sue de Rue & la Thériaque, est un puissant Sudorisque. On joint ordinairement cette racine avec celle de Bardane, qui est aussi cordiale. Quelques Auteurs conson-

dent ces deux Plantes, soit à cause de la ressemblance de leurs feuilles, soit par l'analogie de leurs vertus, mais leurs sleurs & leurs semences sont très-differentes, aussi-bien que leurs racines.

XI.

PERCE-MOUSSE.

Muscus capillaceus major, pediculo & capitulo crassioribus Inst. Politricum aureum majus C. B. 346. Politricum Apulei majus quibusdam I.B. Tom. III. 760.

Uoique la plûpart des especes de mousse soient plûtôt Astringentes que Sudorifiques, le témoignage de M. Tournesort mérite bien que nous rangions celle-ci dans la Classe des Plantes Diaphoretiques. Cet Auteur rapporte qu'un habile Medecin de Normandie se servoit utilement de sa décoction dans la pleure-sie; mais qu'il estimoit encore plus l'esprit qu'on en tire par la distillation; pour cela on pile la Plante, on l'arrose avec de l'eau, on la distille après trois jours de macération; on repasse l'eau distillée sur de nouvelle Plante jusqu'à six sois, & après six distillations réstérées, on a un esprit très-sudorisique qu'on donne par cuillerées.

## DIAPHORETIQUES. 189

#### XII.

Boürs ou Buis.

Buxus arborescens C. B. 471. Buxus I. B. Tom. I. pag. 496. Dod. 782. Math. & alie-rum.

E bois de cet arbre rapé entre dans la tisanne sudorifique, & peut fort bien être substitué au Gayac, suivant le sentiment d'Etmuller, & de quelques Praticiens. Je sçai des Chirurgiens qui s'en servent avec succès dans la verole: on en met une once dans une chopine d'eau, qu'on fait bouillir un quart d'heure; on y joint quelques racines sudorifiques, & on augmente la liqueur à proportion de leur quantité. L'huile fetide qu'on tire du Boiiis est propre pour l'épilepsie, pour les vapeurs & pour le mal de dents ; la dose est depuis douxe gouttes jusqu'à vingt, mélées avec le sucre ou la poudre de reglisse : cette huile est aussi adoucissante & anodine mêlée avec le beurre fondu; on en graisse le cancer, sur-tout lorsqu'elle a été rectifiée & circulée avec un tiers d'Esprit-de-vin: elle est excellente pour les dartres; pour les rhumatismes on en fais un liniment avec l'huile de Millz-pertuis

#### XIII.

NOYER.

Nux juglans sive Regia vulgaris C. B. 417. I. B. Tom. I. pag. 241. Dod. 816. Juglans vulgaris Park.

Es Noix font sudorifiques dans plu-fieurs de leurs parties, leurs feüilles & Jours fleurs ou chatons ont la même vertu. On distille les Fleurs dans leur saison; on fait macerer dans l'eau qu'on en retire les Noix lorsqu'elles sont parvenues au ziers de leur grosseur, on les distille ensuite, & on garde la liqueur distillée, dont on se sert pour y mettre en digestion les Noix lorsqu'elles sont bonnes à confire, c'està-dire avant leur maturité; ces trois distillations differentes ainsi rétinies, forment l'eau des trois Noix qui est sudorifique, apéritive, cordiale, ftomachique & hystérique. On l'ordonne avec succès depuis quatre jusqu'à six onces dans les sièvres malignes, dans la petite verole, les vapeurs hystériques, les indigestions, la colique venteuse & l'hydropisse. Les coquilles de Noix sont aussi sudorifiques, plusieurs les employent dans les tisanes avec la squine, la sassepareille, & les autres ingrediens qui entrent dans la tisane

DIAPHORETIQUES. 291 sudorifique propre pour la verole. Les zestes de Noix mis en poudre, & donnez jusqu'à demi gros dans un verre de vin rosé, guérissent la colique venteuse; rien ne soulage plus dans cette maladie, qu'un lavement sait avec un quarteron d'huile de Noix, un verre de vin, & demi-septier d'eau de son, ou de décoction émolliente. J'ai donné avec succès dans la même maladie un verre de bon vin rosé, dans lequel on avoit éteint à huit ou dix reprises des Noix séches allumées. L'eau de Noix à la dose d'une ou deux cuillerées avec un peu de sucre, redonne le lait aux nourrices, & peut être utile à réparer ceux qui se sont épuisés avec des femmes.Les feiilles deNoyer sont employées utilement pour la brûlure, étant graissées d'un onguent fait avec parties égales d'huile de Noix & de cire jaune.

Tout le monde sçait qu'on tire par l'expression des Noix une huile également en usage dans la Medecine & dans les alimens; elle est très-adoucissante & très-

résolutive.



## PLANTES ETRANGERES.

#### XIV.

GAYAC, ou bois Saint.

Guaiacum sive lignum sanctum Park. Guaiacum soliis lentisci C. B. 448. Guayacan. Clus. Exot. 312. Guayacan Hern. 63. Cuniacum Jamaicense Lentisci subrotundis soliis late virentibus slore albo Plub.

N employe en Medecine le bois & fon écorce, comme aussi la resine qui en coule naturellement, & l'huile que l'Analyse Chimique nous fournit. Le Gayac croît dans la nouvelle Espagne. & dans les Isles de l'Amerique, dans lesquelles on s'en sert avec succès pour la verole, qui y est très-commune. Ce bois ne fait pas le même effet en Europe, où le Mercure est d'un grand secours pour la guérison de cette maladie. La décoction de Gayac pousse par les sueurs, & quelquefois par les urines : elle convient dans les ulceres veroliques, dans la goutte & dans l'asthme : on en coupe par petits morceaux une once qu'on fait infuser vingt - quatre heures dans trois pintes d'eau, on les fait bouillir ensuite, & réduire à la moitié: quelques-uns y joutent deux

DIAPHORETIQUES. 293 onces d'Antimoine crud enveloppé dans un linge: on en fait prendre deux ou trois verres pendant le jour à distances à peu près égales, observant qu'il y ait trois heures qu'on n'ait pris de nourriture. La resine de Gayac se donne en bol à une ou deux dragmes, y ajoutant quinze ou vingt grains de mercure doux,& quelques goutes d'huile de Gayac; ce remede réissit dans la Gonorrhée. Le Gayac entre dans la tisane sudorisique ordinaire.

#### X V.

S Assafras, Bois de Canelle, Pa-

Sassafras arbor Monardi Clus. Exot. 320. Lugd 1786. Arbor ex Florida ficulneo folio C.B. 431. Sassafras Hern. 61. Sassafras sive Lignum Pavanum I.B. Tom. I. pag. 483. Pavame Indorum.

Le bois de Sassafras ou Saxafras vient de l'Amerique, où il croît abondamment, sur-tout dans cette Province de la Nouvelle Espagne, appellée la Floride; il en vient aussi du Bresil. On employe ce bois rapé ou haché: on le fait insuser depuis une once jusqu'à deux, dans trois chopines ou deux pintes d'eau; on fait prendre cette insusion dans les rhumatis.

N iij

294 PLANTES

mes, dans la goutte, dans les fiévres malignes, dans la verole, & dans toutes les maladies où il est nécessaire d'augmenter la
transpiration, & de pousser les sueurs.
Plusieurs préferent avec raison l'écorce au
bois; on la donne en substance en poudre
sine, à un gros; on y ajoute la poudre de
Vipere & le Mercure doux de chacun
vingt grains, avec suffisante quantité de
Catholicon pour en faire un bol, qu'on
prescrit avec succès dans la Gonorshèe.
L'huile essentielle de Sassaffras, qu'on tire
par le secours de la Chymie, se donne
dans les mêmes maladies, depuis quinzé
gouttes jusqu'à vingt.

#### XVI.

S Alse-PAREILLE, ou Sarce-pareille.

Smilax aspera Peruviana sive Salsa parilla C.B. 296. Smilaci assinis Salsa parilla I.B. Tom. II. pag. 117. Sarea parilla Officin. Smilax viticulis asperis Virginiana, foliobederaceo leni, Zarça nobilissima Pluk. Juapecanga vulgo çarça parilla. Pison. 258. Mecaptali Paratla Hern. 288.

A Salse pareille croît dans cette partie de l'Amerique, qu'on appelle Mexique; elle vient aussi dans le Bresil &

DIAPHORETIQUES. 295 dans le Perou. Cette racine est la principale drogue de la tisane sudorifique qu'on ordonne dans la verole, on choisit celle qui est rousse en dehors & blanche en dedans ; qui se fend aisément par le milieu comme l'ozier ; celle qui est menuë & de la grosseur d'une plume est présera-ble à celle qui est plus grosse, qui vient de Marignan; cette derniere est noirâtre. La dose de la Salse pareille est depuis une once jusqu'à deux, qu'on fait boiillir dans trois ou quatre pintes d'eau, & réduite à la moitié; on l'ordonne avec succès dans le rhumatisme & dans la goutte, elle convient aussi dans l'hydropisie; car cette racine a la proprieté de dessécher: on en fait bouillir deux gros coupés par petits morceaux avec un poulet ou un morceau de veau pour faire deux bouillons; on y ajoute la racine suivante à pas reille dose.

#### XVII.

E S Q U I N E, ou Squine.

China radix C. B. 296. Cina, Cinna Ca falp. 423. China radix I. B. Tom. II. pag. 120. China orientalis seu smilax a pera Chinensis Lampatam dista Herm. Dalc. des Indes Orientales. On l'employe de la même manière & à la même dose que la précedente, elle a les mêmes vertus, & on les mêle communément ensemble.

#### XVIII.

EDOAIRE, & Zerumbeth.

1. Zedoaria longa C. B. 15. Zedoaria Cey lan.ca Can phoram redolens Hort. Lugd. Bat. 61. Harankaka Xeylanenfinn. Arnabi weto um altera species Longa radice Cord. Zakuaria, Zadwa wel Zadura quorumdam.

2. Zedoaria rotunda C.B.; 6. Zerumbeth Serapionis Lob. ic. 74. Zingther lasifolium Sylvestre Hors. Lugd. Bat 6:6. Zerumbet Garz. Valighuru sive Zingiber Sylvestre

Zeylanensibus Kua Hort. Malab.

C Es deux racines, ( que plusieurs croyent être les différentes parties de la même,) nous sont apportées des grandes Indes, de l'Isle de Ceylan, & de Malabar. La racine qui est longue, nommée Zedvaire, passe pour être la partie inférieure; celle qui est plus près de la tige & vers le collet, est plus renssée, & presque ronde, on la coupe en travers, & on nous l'apporte en cet état sous le nom de

DIAPHORETIQUES. 297 Zerumbeth. L'une & l'autre abondent en fel acre volatile & huileux, & sont propres à pousser les sueurs : elles conviennent aussi dans les maladies de l'estomac; elles tuent les vers, elles sont cordiales, hystériques & bechiques. On les donne en infusion dans le vin blanc, ou en décoction dans l'eau commune, depuis deux dragmes jusqu'à demi-once dans chopine, c'est-à-dire dans une livre de liqueur : en substance & en poudre, la dose est de quinze à vingt grains. On en tire l'extrait avec l'Esprit-de-vin ou l'Eau-de-vie, qu'on donne à une dragme, & son huile tirée par la distillation à quinze grains a on en prépare un vinaigre Anti-pestilen. tiel.

La Zedoaire entre dans le vinaigre Thériacal, dans le vinaigre Febrifuge ou l'eau Prophilactique de Sylvius Deleboë, & dans la poudre réjoüissante.

#### XIX.

Thus sive Olibanum Officinarum C. B.
501. Melax, Thus masculum, quorumdam

501. Melax , Thus masculum , quorumdam Lovan. Arab. Conder Avicenna Garz. 5. Linsc. L'Encens mâle est une resine en larmes jaunâtre, laquelle jettée sur le seu exale une odeur très-pénétrante & assez agré ble. Elle coule d'un arbre qu'on ne connoît pas bien dissinctement, qui croît dans l'Arabie. On nous l'apporte des Indes Orientales & de la Turquie: cette drogue est sudorisque, propre pour saire cracher dans l'asthme, & dans la pleure-sie. On en met une dragme en poudre dans une pomme creusée à ce dessein; on la fait cuire ensuite près le seu, & on la fait prendre dans la pleurésie, lorsqu'après deux ou trois saignées le malade est disposé à la sueur; alors la sueur vient plus abondamment par ce remede, qui passe pour un spécisique dans cette maladie.

L'Oliban est vulneraire détersif, on l'employe dans plusieurs Onguens, comme dans celui de Bétoine, dans le Divin, & quelques autres. Il entre aussi dans la poudre de fray de Grenoüille de Crollius, dans la Thériaque, dans le Mithridat, dans les Trochisques de Karabé, dans

les Pilules de Cynoglosse, &c.

DIAPHORETIQUES.

199

### PLANTES DIAPHORETIQUES

QUI SONT RAPPORTE ES

### DANS D'AUTRES CLASSES.

N pourroit ranger entre les Plantes Sudorifiques, la plûpart des Plantes Céphaliques & Aromatiques; car comme elles abondent en principes volatiles & huileux, elles sont capables d'augmenter la transpiration, & d'exciter la sueur, en agitant la masse du sang au-delà de l'état naturel.

Une infusion de Sauge, de Romarin, d'Origan, ou de quelqu'autre Plante Aromatique, à laquelle on ajouteroit un peu de Muscade, de Girofle ou de Canelle; fait suer abondamment; & les gens de la campagne, ou ceux dont les corps sont robustes, se guérissent souvent du rhumatisme avec cette sorte de Sudorifique. Les personnes plus délicates, & qui agissent avec plus de ménagement & de prudence, se contentent d'employer ces Plantes extérieurement, & se font suer à la vapeur d'une forte décoction d'herbes aromatiques dans un tonneau ou dans une espece de boëte faite exprès. Ce Sudorifique guérit quelquefois le rhumatisme le plus opi-

Nvi

niâtre, fortifie les paralitiques, & soulage ceux qui sont affligez de la sciati-

que.

Le marc du raisin est encore un puisfant sudorifique; mais il faut s'en servir avec discretion, & se conduire par l'avis d'un sage Medecin : car les violens sudorifiques occasionnent quelquefois des fonres d'humeurs, qui causent dans la suite des maladies très-dangereuses.

Les feuilles d'Aulne, de Frêne, de Bouleau, d'Hyeble, de Sureau, & plusieurs autres, échauffées dans un sac ou dans un étuve, deviennent un excellent sudorifique, en enveloppant le corps tout entier, ou la partie qu'on veut faire suer, dans ces feuilles ainsi échauffées.

La racine de Bardane en tisane se substituë avec succès à celle de Scorzonere à la même dose, sur-tout dans les fiévres. malignes, & dans la petite verole. Voyez. ci-devant la Classe des Plantes Diureti-

ques.

Les Fleurs de Sureau & celles de Prunier sauvage distillées dans le vin blanc après une legete digestion, fournissent une eau spiritueuse, dont cinq ou six onces données dans la pleuresie, font suer aliez raisonnablement. Voyez ci-devant la Classe des Plantes purgatives.

Les habiles Praticiens sçavent que l'O-

pium mêlé avec les Aromates & les Volatiles, devient un sudorifique excellent. C'est un remede qu'il faut employer avec prudence & à petite dose; il est difficile de la déterminer en général, & je me contente ici de l'indiquer. Voyez ci-après la Classe des Narcotiques.

Coquelicoc. Une forte infusion de sesfleurs, environ une poignée sur demi-septier d'eau bouïllante, prise comme le Théavec un peu de sucre, est un sudorisque assez doux, propre dans les sluxions de poitrine, la pleurésse & les rhumatismes. Voyez ci-devant la Classe des Béchiques.

Entre les Plantes Cordiales, sur-toutcelles qui nous sont apportées des Païs Etrangers, il y en a plusieurs qu'on pourroit rapporter à cette Classe, comme la racine de Contrayerva, celle de Spicnard, le bois de Santal, & quelques autres qui entrent dans la composition de la Thériaque, qui est quelquesois sudorisique.

Les racines de Fraxinelle & de Carline, font aussi sudorifiques, comme je le dirai

dans la Classe suivante.

Dompte-venin. La décoction d'une demi livre de sa racine dans deux livres de vin réduites aux deux tiers, fait suer considerablement, suivant Tragus, qui assure que ce remede soulage les hydropiques. Voyez la Classe suivante. 302 PLANTES

La Tanaisse & l'Absinte mises en digestion dans le vin pendant quelques jours & distillées ensuite, fournissent une eau spiritueuse utile dans les sièvres malignes, & qui est sudorissque à deux onces; mêlée avec un gros de Thériaque. Voyez ciaprès la Classe des Plantes Stomachiques.



ALEXITERES. 303

## SEPTIEME CLASSE.

DES PLANTES

CORDIALES ET ALEXITERES.

O u s appellons Plantes Cor-diales celles qui passent pour avoir la propriété de fortisser le cœur, & qu'on emploie avec succès dans les maladies qui semblent attaquer particulierement cette partie, comme sont les syncopes, les défaillances, les évanouissemens, &c. dans lesquelles le mouvement du cœur est suspendu ou interrompu. Neanmoins à parler avec justesse, les Cordiaux ne fortifient pas plus le cœur que les autres parties du corps, entr'autres l'estomac, que le vulgaire conford avec le cœur, en disant qu'on a mal au cœur, lorsque l'estomac souffre par quelque nausée ou autre maladie. On appelle aussi ces Plantes Alexiteres, parce qu'elles conviennent dans les maladies contagieuses & pestilentielles, contre les poisons & la morsure des bêtes venimeuses, dans les fiévres malignes & pourprées . & dans les

304 PLANTES

maladies dans lesquelles la chaleur naturelle est presque éteinte : car dans celles où il y a inflammation dans quelque viscere, les Cordiaux, particulierement ceux qui sont volatiles sont très contraires; & dans ce cas ceux qui sont temperés doi-vent être mis en usage, comme nous le dirons dans la suite de cette Classe. En un mot les Plantes Cordiales & Aléxiteres sont celles qui rétablissent le cours libredu sang & des esprits, non seulement dans le cœur, mais aussi dans toute l'habitude du corps. C'est par cette raison qu'elles deviennent quelques ois Diaphoretiques, en ce qu'elles augmentent l'insensible transpiration : & c'est ce qui m'a déterminé à les placer dans la seconde édition après les Diaphoretiques, & dans le rang des Plantes que nous appellons Evacuantes.

I.

## A It & Rocambole.

gare & fativum I. B. Tom. II. pag. 554. Dod. 682, Ail.

2. Allium sativum, alterum, Allioprasum caulis summo circum-voluto C. B. 73. Allii genus Ophioscordon dictum quibusdam I. B. Tom. II. pag 559. Scorodoprasum 11. Clus. Hist. 191. Rocambole.

A racine de l'Ail passe pour un con-trepoison des plus essicaces; quelques-uns le croïent à l'épreuve du mauvais air lorsqu'ils en ont sur eux, d'autres ont soin d'en prendre un petit morceau dans la bouche en approchant d'un malade. On mêle dans certains païs l'Ail avec les alimens, comme un affaisonnement qui en releve le goût. Les propriétés de l'Ail les plus éprouvées, sont de réfister à la malignité des humeurs, de pousser le gravier & les urines, & de guérir la colique venteuse: pour cela on le prend intérieurement bouilli dans le lait, en lavement, ou appliqué extérieurement sur le nombril; on l'ordonne aussi avec succès de cette derniere maniere pour tuer les vers des enfans. L'Ail est très-capable de réchauffer l'estomac, & de réveiller l'appetit. Les Gens de la campagne le regardent comme un cordial universel, & l'estiment autant que la Thériaque & l'Orvietan, c'est pour cela qu'on l'appelle la Thériaque des Pauvres. Platerus n'avoit pas de meilleur remede dans la peste, que de faire suer les malades avec deux onces d'hydromel, dans lequel on avoit fait bouillir de l'Ail. Galien, Schenkius, Zacutus & Borel confirment par leur expérience la vertu de l'Ail dans la colique &

pour appaiser les tranchées; quelques-uns font avaller de grands verres d'eau tiéde dans laquelle on a jetté une gousse d'Ail hachée groffierement. Forestus rapporte des observations qui prouvent que l'usage de l'Ail fait passer les eaux des hydropiques, Lauremberg assure que rien ne soulage plus les Scorbutiques que l'Ail, & il confirme ce que j'ai dit ci dessus de son utilité pour la gravelle, le lait où on l'a fait bouillir étant capable d'appaiser la douleur de la pierre. Quelques Auteurs le recommandent pour l'Asthme, & pour faciliter l'expectoration. On emploïe ordinairement l'Ail en substance à petite dose, en infusion dans le vin blanc, une gousse dans un demi-septier: lorsqu'on le fait bouillir dans le lait, on en met deux ou trois gousses au plus dans une chopine.

Les racines d'Ail pilées dans un Mortier, & réduites en onguent avec de l'huile d'olive versée peu-a-peu dessus, font un puissant résolutif pour les humeurs froides, & pour faire tomber les corps des pieds: la puanteur de cet onguent l'a fait nommer montarde du Diable. Quelques-uns s'en servent pour adoucir le cancer. Les Païsans de Provence l'emploient pour faire mourir les vers; ils en frottent le nombril des enfans. Le

ALEXITERES. fuc de l'Ail mêlé avec du miel & du beurre non salé, guérit la teigne & la galle la plus opiniatre : ce suc mêlé avec du salpêtre & du vinaigre, fait mourir les poux. L'Ail a donné le nom à l'Electuaire de Allio, estimé pour les maladies contagieuses.

La Rocambole est plus douce & plus en usage dans les alimens. L'espece suivante est celebre, & se substitue quand elle est récente au Spica-nard: mais elle n'en a pas à beaucoup près la vertu.

3. Allium montanum latifolium maculatum C. B. 74. Allium Alpinum I. B. Tom. II. pag. 566. Victorialis, longa Clus. Hift.

189.

#### II.

FRAXINELLE, ou Dictame blanc. Diptam.

Dictamnus albus vulgo seu Fraxinella C. B. 222. I. B. Tom. III. pag. 494. Fraxinella Clus. Hist. 99. Dod. 348. Polemonium Tab.

ic. Tom. II. 96.

N nous apporte la racine de cette Plante du Languedoc & de la Provence toute séche & mondée. Elle passe pour Cordiale & Alexitere; elle pousse les sueurs, les urines & même les ordinaires, elle fait aussi mourir les vers. L'experien-

ce d'un Herboriste de Sermaise près de Noyon, nommé Poulet, confirme ces vertus. Il fit jetter un ver de cinq à fix pieds de long à un Paisan qui souffroit des douleurs d'entrailles excessives, avec une faim canine, & cela en lui faisant user d'un syrop fait avec l'infusion de la racine - de Fraxinelle pendant quelques jours. Le même Herboriste sit vuider deux crapaux à un autre Païsan, dont l'un étoit déja corrompu & affez gros, & l'autre vivant, & de la grosseur d'une noix; il les jetta par la bouche avec deux écuellées de sang : ce malade fut guéri en même tems des syncopes & soiblesses dont il étoit affligé, après avoir pris pendant quinze jours d'une tilane faite avec la racine de Fraxinelle, & avoir été purgé ensuite avec un émetique. Les fleurs & les feuilles de cette Plante prises comme le Thé, sou-lagent les personnes sujettes aux vapeurs, on l'emploie en poudre à une dragme, ou en insusion dans six onces de vin blanc jusqu'à demi once ; quelques-uns l'estiment pour l'Epilepsie, & pour les mala-dies du Cerveau. La racine de Diptam entre dans plusieurs compositions cordiales, entr'autres dans l'Orvietan, dans l'Opiate de Salomon & dans quelques autres Antidotes.

Zuvelser & Charas ont raison de substi-

ALEXITERES. 309 tuer la Fraxinelle aux Orobes pour les Trochisques deSquille, qui entrent dans la Thériaque.

III,

Chardonerette.

Carlina acaulos magno flore C. B. 38. Carlina caulifera vel acaullos I. B. Tom. III. pag. 64. Chamaleum albus Math. Lugd. 1453. Carduus Xerantemos flore albo ampliore acaulis Mor. Oxon. Carlina altera Dod. 727. Cardopatium. Spina Arabica. Ixine quorumdam.

A racine de cette Plante est en usage; on la croît propre pour les maladies, contagieuses, pour la peste, la petite verole, &c. Elle est Sudorisique, Cordiale, Apéritive, Hystérique, & tuë les vers. On l'emploie comme la précédente à un gros en substance, & en infusion au double: on peut aussi s'en servir en tisane, en faisant boüillir une once dans quatre livres d'eau commune, réduites aux deux tiers. Elle est utile dans l'hydropisse naissante, dans l'Astme, & dans toutes sortes de sièvres. On mange les têtes de Carline en ragoût, de même que celles d'Artichaut.

310 PLANTES

La Carline entre dans l'Orvietan & dans quelques autres Antidotes.

IV.

DOMTEVENIA.

Asclepias Albo flore C. B. 30. Asclepias sive Vincetoxicum multis, floribus albicantibus I. B. Tom. II. pag. 139. Vincetoxicum Dod. 407. Hirundinaria Trag. 180. Hirundinaria flore albo Park. Cission. Cissophyllon, Hederalis Ruel. 728.

A racine du Domte-venin est Alexite-re, Sudorifique, Apéritive & Hysterique ; les feuilles sont résolutives. On fait bouillir cette racine dans le vin, demilivre dans une chopine qu'on réduit au tiers; cette décoction fait suer & soulage les hydropiques au rapport de Tragus. La décoction d'une once dans une pinte d'eau commune, est préferable à la Scorsonere dans les fiévres malignes. On prépare l'extrait des racines & des feuilles de cette Plante, qu'on donne à un gros pour les mêmes maladies. Pour les tumeurs des mammelles, le cataplasme de l'herbe amortie, & mise dessus, est très-utile. La racine en poudre est détersive, & nettoye les ulcéres, comme celle de l'Aristoloche. Quelques-uns la substituent à la racine de l'esALEXITERES. 311 vece appellée Aristolochia tenuis, à laquelle lle ressemble par sa figure & par son vdeur.

V.

A N THORA.

Aconitum falutiferum seu Anthora C. B.
184. Antithora slore luteo Aconiti I. B. Tom.
II. pag. 660 Anthora Zedoaria, Aconitum

alutiferum Tab. ic. 112. Napellus Moysis Avic.

oic.

A racine de cette Plante passe pour être le contre-poison de l'Aconit, & n remede propre pour guérir les morures des bêtes venimeuses, & les blessures mpoisonnées; on la fait prendre en poure dans le vin blanc à un gros. Elle entre ans quelques compositions Alexiteres.

### VI.

ORONIC.

1. Doronicum radice scorpii C. B. 184.
Doronicum Romanum, Aconitum Pardalianbes antiquorum Dod. 437. Lugd. 1737.
Doronicum majus Officinarum Ger. Dor. latiblium Clus. Hist. xvi.

Ette Plante est de peu d'usage dans la Pharmacie ; il n'est pas même

trop sûr de s'en servir interieurement, car la plûpart des Auteurs conviennent que les Chasseurs s'en servent pour tuer les loups. Les chiens & les autres bêtes à quatre pieds n'en mangent point sans danger; cependant Gesner a osé en faire l'expérience sur lui-même; & on peut après le témoignage de ce Philosophe en user hardiment : il s'en servoit avec succès dans l'Epilepfie & le vertige, la mêlant avec le Guy, la Gentiane & l'Astrantia. Quelques-uns après Mathiole, la croyent propre aux morsures du scorpion, à cause de la figure de sa racine; elle entre même dans la composition de quelques remedes Alexiteres: & M. Ray dans son Histoire, assure que les gens de la campagne s'en servent pour les vertiges.

On prétend que les Danseurs de Corde mangent souvent de la racine de Doronic pour fortisser leur cerveau, & les garantir du vertige. La racine de cette Plante est employée dans la poudre de l'Electuaire Diambra de Mesue, dans celle Diamargariti frigidi, dans celle Diamoschi dulcis de Mesue, dans l'Electuaire de Gemmis du même, dans le Philonium Persicum, & dans la poudre de l'Electuaire Latisseans

Rhafis.

L'espece suivante s'emploïe ind ffe-

ALEXITERES. 31

remment au lieu de la premiere.

2. Doronicum radice dulci C. B. 184. Doronicum folio subrotundo serrato I. B. Tom. III. 17. Dor. 111. Austriacum 15. Clus. Hist. XVII.

## VII.

Chermes, Kermes, Coccum Infectorium, Coccus Baphica, Granum tinctorium, Scarlaum Officin.

Ette drogue est une sorte de tubercule ou petite coque rouge & luifante, de la grosseur d'un grain de Genievre; elle se trouve sur les seuilles de l'espece suivante de Chêne-vert.

Ilex aculeata cocciglandifera C. B. 425. Ilex Coccigera I. B. Tom. I. pag. 106. Coccus Infectoria Lob.ic. 153. Granum & Coccus Baphica Anguil. Kermes seu Chermes

Officin.

On a cru long-tems que cette graine étoit une baye ou une espece de fruit, mais on a découvert que c'étoit un tubercule attaché aux feuilles de cet arbre: son origine vient de la piqueure des insectes, à l'occasion de laquelle le suc nourricier de l'arbre étant extravasé, s'épaissit & forme de petites vessies par le gonflement & la dilatation de l'écorce déliée

des feuilles, ces vessies deviennent par la suite dures, rondes, & semblables à des fruits: l'Insecte déposant assez ordinairement quelques œufs après s'être nourri de ce suc, il s'en trouve d'enveloppez dans cette liqueur, & enfermez dans la vessie qui leur sert de matrice, dans laquelle après être éclos, ils consomment la substance qui s'y étoit amassée, de sorte qu'il ne reste qu'une peau vuide & legere. Ces arbres sont communs dans le Languedoc & la Provence; on a soin de ramasser le Chermes si-tôt qu'il est mûr & d'un beau rouge, on l'arrose de vinaigre avant de le laisser sécher : on fait mourir par ce moyen les vers, & on conserve ainsi le suc de ces tubercules.

La graine d'Ecarlate est également utile à la Medecine & aux teintures, on prépare dans le Pays un Sirop avec son suc exprimé & reposé, & partie égale de sucre; ce Sirop a donné le nom à la confection d'Alkermes qu'on ordonne avec succès dans les syncopes, les palpitations de cœur, & les défaillances; la dose est d'une once & d'un gros pour la confection: les grains ou le Sirop conviennent assez bien pour prévenir l'avortement; on en donne aux femmes grosses lorsqu'il leur est arrivé quelque accident qui les menace d'un accouchement prématuré. Le Chermes

ALEXITERES. 315 s'employe aussi en poudre à quinze ou vingt grains dans deux ou trois cuillerées de vin rosé, il est astringent & retient cette vertu de l'arbre sur lequel il a pris naissance: on ledonne dans les foiblesses d'estomac & les vomissemens. Le Sirop & la confection d'Alkermes sont encore mieux

VIII.

OFILLET.

que la poudre.

1. Caryophyllus altilis major C. B. 207. Betonica coronaria, sive Caryophyllus major flore vario I. B. Tom. III. pag. 327. Caryophyllus multiplex Lob. ic. 4+1. Caryophyllea Trag. 57+. Herba tunica quibusdam. Cantabrica Turn. Viola Flammea Scalig.

2. Caryophyllus pleno Flore minor C. B. 208. Hortorum Caryophyllus multiplex, minor, rubrostriatus, versicolor, peramenus

Lob. ic. 442.

Es Fleurs de cette Plante ne sont pas seulement l'objet de la curiosité des Fleuristes, elles sont encore très-utiles à la Medecine. Entre le grand nombre d'especes d'Oeillet qu'on éleve dans les Jardins, on choisit les Oeillets les plus simples, & entre ceux-ci les plus rouges & les odorans: on en fait un sirop & une

O ij

conserve qu'on ordonne sous le nom de Tunica, depuis demi-once jusqu'à une once & demi. La décoction de ces fleurs est un excellent Cordial; Simon Pauli assure avoir guéri une infinité de personnes avec ce remede, lesquelles étoient affligées de fiévres très-malignes; cette décoction les saisoit suer, ou uriner selon les divers efforts de la nature ; elle leur fortifioit le cœur & calmoit leur soif. Dans les potions cordiales les plus temperées, le Sirop d'Oeillet est employé, lors même que la fiévre est violente; on le délaye alors dans l'eau distillée d'Alleluia, sans y ajouter de Thériaque ni d'autre remede volatile, ou sudorifique. Il y en a qui font infuser les Fleurs d'Oeillet dans l'eau-de-vie, & y ajoutent du sucre pour en faire un ratafia qu'ils estiment comme un excellent remede pour les indigestions, & pour les vents,

### IX.

# A LLELUIA. Pain à Coucou.

Trifolium acetosum vulgare C. B. 330. Oxys sive Trifolium acidum Flore albo I. B. Tom. II. pag. 387. Oxys Flore albo Inst. 88. Trifolium acetosum Dod. 578. Acetosella, Lujula, Oxytriphyllon, Alleluia Officin. Paris cuculi Brunf.

N employe toute la Plante par poi-gnées dans les tisanes & dans les infusions propres à moderer la trop violente fermentation du sang; on la préfere à l'Ozeille pour les bouillons des malades, dans les fiévres malignes & ardentes dans lesquelles le cerveau est menacé d'inflam-mation, & attaqué par les délires: elle est propre lorsque la langue est noire & séche, & que les seignemens de nez fréquens marquent la dissolution du sang par un âcre volatil trop exalté; alors les acides vegetaux tels que cette Plante, le Citron, l'Orange, les sucs de Grenade, d Epinevinette, &c. sont d'une grande utilité, aussi bien que les Alcalis fixes & absorbans, comme les Coraux, les yeux d'Ecrevisse, &c. L'Alleluia ou son eau distillée, est employée avec succès dans ces circonstances; elle appaise la soif excessive des malades, & tempere les ardeurs de la fiévre; on l'ordonne en Julep depuis quatre jusqu'à six onces, avec une once de Sirop de Limon; ou bien on met une poignée de feuilles fraîches infuser dans un bouillon de veau. Toute la Plante macerée dans de l'eau tiede lui communique une saveur agreable, si l'on y ajoute un peu de sucre. On en fait un Sirop & une conserve très-utile dans les mêmes

maladies. Cette Plante est aussi Apéritive & Hépatique; on s'en sert avec succès dans les maladies du soye & des reins, lorsque ces visceres sont menacez d'inflammation, & qu'il commence à se former quelqu'obstruction dans leurs glandes. L'Alleluia entre dans l'Onguent Martiatum.

X.

CITRON. Limon.

1. Malus Medica C. B. 435. Citreum vulgare Inst. 621. Malum Citreum vulgare Fer. Hesp. 61. Medica malus sive Cidromela Adv. Lob. ic. 143. Cadrus Theoph. Diosc. Citron.

2. Malus Limonia acida C. B. 436. Offic. Park. I. B. Tom. I. pag. 96. Limon vulgare Ferr. Hefp. Limones Lob. ic. 143. Li-

mon.

Es fruits de ces arbres & leurs semences sont en usage dans la Pharmacie; on confit leur écorce qui passe pour condiale & stomachique: car elle fortisse le cœur, elle aide à la digestion; elle rend l'haleine agreable, & ranime le mouvement du sang & des esprits: l'écorce de Citron séche & en poudre entre dans plusieurs compositions Alexiteres; elle est très-propre à corriger le mauvais goût, l'odeur desagreable, & l'âcreté des insu-

ALEXITERES.

319

fions purgatives, lorsqu'on la fait insuser à froid avec le Sené & les autres ingrédiens: mais il faut qu'elle soit straîchement coupée par zestes & exprimée dans de la liqueur: on y ajoute aussi le reste du fruit coupé par rouelles; le Citron rend les tisanes laxatives plus supportables, à cause de son agréable acidité.

Le suc de Citron ou de Limon, particulierement de ceux qui ne sont pas doux, rafraîchit, en moderant la violente sermentation du sang, & convient dans les siévres ardentes & malignes: on en sait une limonade avec l'eau & le sucre; c'est une boisson agreable qui désaltere, sait uriner, & tempere l'ardeur d'une bile exaltée; mais il ne saut pas la donner en trop grande dose, à cause de sa froideur: une pinte ou deux au plus sussifient dans la journée; dans les Pays chauds & dans l'Eté son excès est moins dangereux: cette boisson est aussi utile qu'elle est agreable.

On fait un Sirop avec le suc du Limon aigre, dont l'usage est très-familier dans la Medecine; on l'ordonne à une once battu dans un demi septier d'eau, il entre aussi dans les potions cordiales, & dans les juleps temperez & rafraîchissans. Une once de ce Sirop avec autant d'huile d'amandes douces dans quatre onces d'eau de

Parietaire, est un excellent remede pour la retention d'urine & la néphritique; deux ou trois gouttes d'huile des zestes de Citron, appellée Neroli, mêlées dans les Juleps apéritifs, en augmentent l'agrément & la vertu. La semence de Citron est stomachique & propre à tuer les vers: elle entre dans l'Opiate de Salomon l'Antidote de Mathiole & celui de Cortesius. L'écorce de Citron consite, & celle qui est séche, entre aussi dans l'Opiate de Salomon.

# XI.

# ORANGE.

1. Majus arantia major C. B. 436. Arantia malus I. B. Tom. I. pag. 97. Aurantium acri medulla vulgare Ferr. Hesp. 377. Bigarade.

2. Aurantium dulci medulla vulgare Ferr. Hesp. 377. Malus anarantia Dod. 792. Arangius sive citrius arbor Cord. Orange

douce

Es Oranges douces & les Bigarades font en usage dans la Medecine & dans les alimens; leurs Fleurs fournissent par la distillation une eau qu'on appelle Eau de Naphe, laquelle est fort estimée pour son odeur & pour ses vertus: elle ré-

ALEXITERES.

32 I

jouit le cœur & l'estomac, elle ranime le sang & les esprits, elle tuë les vers, elle aide à la digestion, elle abbat les vapeurs des semmes; ainsi elle est Cordiale, Hystérique, Cephalique & Vermisuge: on en sait prendre une ou deux cuillerées ou pure ou dans un verre d'eau. On l'employe aussi dans les potions & dans les Juleps à une once; elle est utile dans les syncopes, dans les siévres malignes, dans la peste, & pour faciliter la transpiration. On fait aussi une conserve avec ses Fleurs qu'on employe dans quelques Opiates stomachiques à demie-once. Les seuilles de l'Oranger ont à peu près la même vertu.

On consit les jeunes fruits avant leur maturité, comme on fait les noix, les amandes, & quelqu'autres fruits; on prépare de même leur écorce entiere, ou coupée superficiellement par zestes; ses parties ont la même proprieté que l'écorce les zestes de Citron: l'écorce d'Orange séche & en poudre, & sa semence s'employent aussi de même & entrent dans les mêmes compositions Alexiteres. On fait avec le suc de la Bigarade, l'eau & le sucre une liqueur appellée Orangeat, ou Orangeade, qu'on permet aux Febricitans, & qui fait le même esset que la Limonade ce jus à une once mêlé dans un bouillon

ou dans un verre de vin blanc, pousse les ordinaires & les urines. Tout le monde sçait que la Bigarade & son écorce séche sont des assaisonnemens de la Cuisine.

# XII.

R AISIN de Renard.

Solanum quadrifolium Bacciferum C. B. 167. Herba Paris I. B. Tom III. pag. 613. Dod. 4+4. Uvaverfa, Uva vulpina Germanorum Solanum tetraphyllon Adv. Lob ic. 267. Aconitum falutiferum Tab. ic. 112. Aconitum Pardalianches monococcon Cord.

A racine & les fruits de cette Plante font en usage, & même les feuilles, elle passe pour Alexitere, Céphalique; Résolutive, & Anodine. On fait sécher toute la Plante, on la met en poudre, & on en donne une demi-cuillerée, c'est environ un gros, à jeun pendant vingt-quatre jours. Quelques Auteurs assurent que ce remede soulage les Maniaques, & guérit la colique. On fait avec l'herbe & les bayes macerées dans le vinaigre, séchées & mises en poudre, un Antidote qui n'est pas à mépriser; on en donne deux gros dans un verre de vin. Tragus assure que cette Plante pilée & appliquée en Cataplasme, adoucit l'instammation, & résout

ALEXITERES. 323 la tumeur des Bourses; elle est aussi souveraine pour les Panaris, & son eau distillée guérit l'inflammation des yeux.

### XIII.

SATYRION.

1. Orchis morio mas foliis maculatis C. B. 81. Orchis major tota purpurea maculoso folio I. C. Tom. II. pag. 763. Testiculus morionis mas Dod. 236. Cynosorchis morio mas Tab. ic. 66.

2. Cinosorchis militaris major C. B. & 1. Orchis militaris major. Inft. 432. Orchis strateumatica major I. B. Tom. II. 758. Orchis latifolia altera Clus. Hist. 267.

Ntre un grand nombre d'especes de cette Plante, qui sont communes dans les prez & dans les bois humides, on choisir ordinairement les précedentes ou celles qui ont les racines les plus charnues on en fait une conserve estimée pour augmenter la semence & pour fortisser les parties de la generation; on les fait aussi sécher & on en donne une demi-dragme en poudre dans un verre de bon vin : cette Plante est une de celles dont on a conjecturé les proprietez sur la figure extérieuse de leurs parties; & parce que la racine de cetter Plante ressemble aux testicules, on a jugis

JY C

PLANTES

qu'elle pourroit être utile à la generation. Elle a donné le nom à l'Electuaire de Satyrio, qu'on donne à une dragme pour réveiller les esprits, & rétablir les forces
épuisées; mais les ingrediens âcres, comme
la semence de Roquette, le Poivre, le
Gingembre, les Aromates spiritueux &
volatiles, comme les huiles de Canelle &
de Girosle, le Musc, l'Ambre-gris, & les
autres drogues de cette nature, qui forment cette composition, en sont plutêt la
vertu, que les racines de la Plante dont il
s'agit.

XIV.

GALEGA.

Galega vulgaris Floribus caruleis C. B. 352. Galega I. B. Tom. II. pag. 342. Ruta Capraria Fanum Gracum Sylvestre Tab. ic. Caprago Casalp. 249.

Ette Plante passe pour un Antidote excellent, propre dans la peste, les siévres malignes, & pour pousser les sueurs; on l'estime aussi pour les maladies du cerveau, entre autres pour l'Epilepsie; la maniere de s'en servir est de la cueillir en Fleur, de la broyer dans un mortier, & la laisser ensuite en digestion dans sussissante quantité de vin blanc, pendant cinq ou six jours: on la distille après au bain de

ALEXITERES. 325 sable & on en tire une eau, dont la dose est depuis une once jusqu'à quatre; out peut aussi employer la Plante en décoction & en tisane. Camérarius louë le suc de cette Plante & sa graine pour faire mourir les vers, dans la rougeole, la petite vérole & l'Epilepsie des enfans. On mange ses feuilles en salade en Italie.

M. Boyle éleve le Galega au-dessus de toutes les Plantes pour chasser le mauvais air. Quelques-uns l'appellent Ruta-capra-ria, parce qu'elle en a la vertu sans en

avoir la mauvaise odeur.

# XV.

# A GRIPAULIME.

Cardiaca I. B. Tom. III. pag. 320. Dod. 94. Marrubium Cardiaca dictum forte 1. Theoph, C. B. 230. Lycopsis Branca lupina Ang. Cardiaca vel Lycopus Fuchs.

E nom qu'on a donné à cette Plante indique sa vertu cordiale; & quelques Auteurs assurent qu'elle est propre dans la palpitation de cœur, & la cardialgie des enfans; elle est aussi apéritive & pousse les mois & les urines, elle tuë les vers; ainsi elle passe pour hystérique, apéritive, stomachique & même hépati-

que. On l'employe en tisane ou en décoction par poignée.

### XVI.

HLASPI ou Taraspic.

Thlaspi vaccaria incano folio majus C.
 106. Thlaspi vulgatius I. B Tom. II. pag.

921. Thlaspi alterum Dod. 712.

2. Thlaspi aruense siliquis latis C. B. 105. Thlaspi cum siliquis latis I. B. Tom. II. pag. 923. Thlaspi latius Dod. 712. Thlaspi latisolium Fuchs.

Ette Plante n'est pas d'un grand usage; il est bon cependant de la connoître, parce qu'elle est très-commune &
que les Auteurs de la Thériaque employent la semence de l'une ou de l'autre
espéce dans cette composition si fameuse.
C'est pour cela que je l'ai rangée dans cette Classe. Schroder assure qu'elle est propre à pousser les ordinaires, & à faire
vuider les abcès internes. Sa semence est
âcre & piquante au goût; étant machée
elle fait cracher, ainsi elle peut passer pour
être salivante. L'espéce de Thlaspi suivante est plus curieuse qu'utile en Médecine.

Thiaspi Rosa de Jerico dictum Mor. Oxon. Rosa Hiericuntea vulgo dicta C. B. 484. Lob.

ic. Tom. II. 203. Rose de Jérico.

# PLANTES ETRANGERES.

### XVII.

AMOME

Amomum racemosum C. B. 413. Amomum quod verum credimus Raii. 1697. Amomum novum. Cardamomi vulgaris faciè, sive Indicus racemus I. B. Tom. II. pag. 195. Elettari 1. Hort. Mal.

Amome en grappe est un fruit qui vient des grandes Indes; les Auteurs sont fort partagés sur la Plante qui porte le véritable Amome que les Anciens demandent dans la composition de la Thériaque. Je n'entre point ici dans une question qui nous meneroit trop loin, on peut consulter M. Rai ou Jean Bauhin; il me sussit de dire que ce fruit n'est pas rare en Europe, c'est une espéce de grappe longue de deux pouces ou environ, fort serrée, composée de grains attachés le long d'un nerf qu'elles entourent jusqu'à son extrémité; chaque fruit est une espéce de gousse triangulaire, dont ses angles sont arondis & terminés vers le sommet par un bouton; ce fruit est divisé en trois cellules remplies de semences serrées les unes contre les autres, d'un rouge brum

& foncé, d'une odeur & d'une saveur qui approche de celle du Camphre; ces semences sont fort âcres & aromatiques, elles sont assez semblables à celles de la Maniguette, ce qui fait que plusieurs les confondent & les substituent l'une à l'autre; l'inconvénient n'est pas grand, car elles ont à peu près la même vertu.

L'Amome passe pour un contre-poison, & un cordial capable de ranimer un sang trop rallenti, & de réparer les esprits dissipez; la dose est une dragme en poudre insusée dans six onces de vin blanc. Il entre dans la Thériaque d'Andromaque le Pere, dans celle qui est résormée, &

dans la Benedicte Laxative.

On donne le nom d'Amome à plusieurs autres sortes de fruits; 1°. à la graine de Girosse; 2°. au Poivre de la Jamaïque, Voyez ci-après; 3°. à une Plante Umbellisere, dont la semence est Carminative. Voyez la Classe des Plantes Carminatives. 4°. Enfin au fruit d'une espèce de Morelle appellée Solamum fruticosum Bacciserum C. B. 166. Amomum Plinii Officin. Lob.ic. 265. Pseudocapsicum Dod. 718. Amome de Pline.

#### XVIII.

C A R D'A M O M F, Maniguette cu graine de Paradis.

Es Auteurs ne conviennent pas sur le nombre des espéces de Cardamome. Bontius dans ses Observations sur Garcie du Jardin en décrit deux, sçavoir le Petit & le Grand, dont il donne la figure : on en admet ordinairement trois chez les Droguistes, la grande Cardamome, la moyenne & la petite. Pommet dans son Histoire des Drogues en reconnoît quatre espéces : sçavoir le plus grand Cardamome qu'il croit être la Maniguette, & les trois autres espéces dont je viens de parler. Enfin Schroder après Gaspard Bauhin, Taberna-Montanus & quelques autres en distinguent cinq espéces distérentes. Quoi qu'il n'y ait que la Maniguette & le petit Cardamome qui soient en usage, les autres étant très-rares & peu connues, je ne laisserai pas d'indiquer ici les cinq espéces par leurs noms les mieux distingués.

1. Cardamomum maximum Amm. pag. 100. Cardamomi genus maximum, Grana Paradifi, Officin. C. B. 413. Mellegetta seu Cardamomum piperatum Cord. Mallaguetta Garz. Cardamomum 1. Cam. epit. 11. Card. alterum Cas. 390. Card. Arabum majus Tab. ic. 915. Maniguette ou graine de Pa-

radis.

2. Cardamomum majus Officin. C. B. 413. Tab. ic. 915. Card. majus Bontii 127. Sacco·laa Arabum , aut Sacoule Avicenna Elachi Mauritanis. Card. majus vulgare Cluf. exct. 187. Card. 2. Cam. epit. 11.

3. Cardamomum medium C. B. 414. Adv. Lob. ic. Tom. II. 204. Tab. ic. 915. Card.

mediocre Cord.

4. Cardamomum minus Bontii 126. Math. Adv. Lob. ic. Tom. II. 204. Tab. ic. 915. Cardamomum simpliciter in Officinis dictum. C. B. 414. Helbane Arab. Card. minus vulgare Clus. exot. 187. Cardamomi cum siliquis sive thecis longis & brevibus I. B. Tom. II. pag. 205. Cardamome ordinaire.

5. Cardanomum minimum C. B. 414. Lob. ic. 203. Tab. ic. 915. Card. 4. Cam. epit. 11.

Les Cardamomes naissent dans les Indes Orientales, & sont apportées en Europe par l'Egypte à Marseille, ou par l'Océan à Saint-Malo & en Hollande. La Maniguette ou Malaguette est ainsi appellée, parce qu'elle nous venoit autrefois d'une Ville d'Afrique, appellée Melega; elle est assez commune en France, & sert souvent à falsifier le Poivre à cause de son âcreté. La petite Cardamome qu'on employe ordinairement comme la meilleure, & la plus recherchée doit avoir une odeur de Camphre & une saveur âcre & amere. Les Cardamomes raniment le sang & les esprits, fortifient le cœur & le cerveau, préviennent l'Apoplexie & la Paralysie, corrigent les indigestions de l'estomac, dissipent les vents, & poussent les ordinaires; ainsi elles ne sont pas seulement Alexiteres & Cordiales, elles sont aussi Stomachiques, Céphaliques & Hystériques. Leur dose en substance & en poudre est depuis quinze jusqu'à trente grains & en infusion dans six ou huit onces de vin blanc, depuis demi-once jusqu'à six dragmes. Leur huile distillée se donne à deux ou trois gouttes.

La petite Cardamome est employée dans le vinaigre Thériacal, dans les Tablettes courageuses, dans la poudre Aromatique de Roses, dans celle qui est appelsée Diarrhodon, dans le Mithridat, dans l'Electuaire de Satyrium & dans la Benedicte

Laxative.

# XIX.

# C U B E B E S, Poivre à queuë.

Cubeba vulgares nec Arabum Cubeba, nec Galeni Carpesium Math. C. B. 412. Cubeba I. B. Tom. II. pag. 190. Arbor Baccifera Brasiliensis fructu Piper resipiente Raii Hist. 1593. an Pindaiba Pis. 144. Arbor Bisnagarica Myrti amplioribus foliis, persiccitatem nigris, Cubeba sapore l'luk.

Es Cubebes sont de petits fruits assez semblables au Poivre noir, qu'on nous apporte des Indes Orientales, entr'autres de l'Ise de Java; quelques Droguistes les appellent Poivre à queuë ou Poivre musqué, soit à cause de leur figure: soit par rapport à leur saveur âcre & aromatique, mais plus douce & plus agréable que celle du Poivre; aussi quelques-uns en mâchent pour corriger la mauvaise, haleine; leur vertu est de prévenir l'apoplexie & la paralysie, les vertiges & les étourdissemens. Les Cubebes fortifient le cœur & l'estomac, ils aident à la digestion, & résistent à la malignité des humeurs, ils font aussi cracher, & dégagent le cerveau; ainsi ils ne sont pas seulement Alexiteres & Céphaliques, ils sont encore Stomachiques & Salivants. La dose est en substance depuis six grains jusqu'à douze; & en infusion depu's une dragme julqu'à une & demie. Leur huile distillée se donne à deux ou trois gouttes.

Les Cubebes ont donné le nom à l'Electuaire Diacubebe, ils entrent dans le vinaigre Thériacal, & quelques autres composions Alexiteres. Quelques - uns leur substituent la plante suivante.

#### XX.

OIVRE, de la Jamaïque ou graine de Girosse. Poivre de Thevet ou petit Girofle rond. Amome des Anglois & des Hollandois.

1. Piper odoratum Jamaicense nostratibus Raii Hist. 1507. an Cocculi indici aromatici ejusdem Mus. Reg. soc. 1218. Pimenta Offic. Dale 421. Myrtus arborea foliis laurinis aromatica Trans. Phil. n. 292. fig. Cat. Jamaic. pag. 161. Caryophyllus aromaticus Americanus , Lauri acuminatis foliis fructu orbiculari Pluk. Phit. Tab. 155. Poivre de la Jamaique.

2. Amomum quorumdam odore Caryophyl-

li I. B. Tom. II. pag. 144. Caryophyllus aromaticus frudu rotundo Caryophyllon Plinii C. B. +11. Amomum quorumdam Clus Exot. 17. Xocoxochilt, seu Piper Tavasci Hern. 30. Caryophyllus aromaticus India Occidentalis foliis & fructu rotundis, dipyrenis seminibus fermè orbiculatis planis Pluk. id. Poivre de Thevet.

C Es deux sortes de fruits sont confondus par quelques Auteurs, M. Lemery après Pomet croit que le Poivre de la Jamaique est le fruit du bois d'Inde, que les Hollandois appellent Amomi, &

334 PLANTES

le vulgaire mal à propos graine de Girofle. Cette drogue n'est connue en Europe que du commencement du dernier siécle: les Anglois s'en servent assez familierement dans leurs sausses; elle leur tient lieu de Muscade, de Canelle & de Girofle, cet Amorate rassemblant en lui seul les saveurs de tous les trois: les Sauvages de l'Amérique l'emploïent dans leur Chocolat sous le nom de Malaguette.

Le Poivre de Thevet est assez semblable au précédent; les Anglois l'ont aussi appellé Amome, & d'autre Girofle rond, à cause de sa saveur & de sa figure : il est beaucoup plus rare & moins en usage que le Poivre de la Jamaïque. M. Rai semble distinguer ces deux espéces sous des noms différens, & reconnoît ensuite que ces noms ne conviennent qu'au seul Poivre de la Jamaïque; cependant Samuel Dale qui suit la méthode de M. Rai, a rapporté les synonimes différens de ce Botaniste à la Canelle giroflée des Droguistes, dont nous parlerons ci-après dans la Classe des Cephaliques; & il a fait une espéce différente du Poivre de la Jamaïque, sans parler du Poivre de Thevet. Je n'entrerai point ici dans l'examen & dans la critique de ces Auteurs, il me suffit d'avoir indiqué les noms de ceux qui les ont le mieux distin-gués, & de dire un mot de leurs propriétés les plus connues.

ALEXITERES, Le Poivre de la Jamaïque fortifie le cœur & l'estomac, il dissipe les vents, pousse les urines & les mois, soulage la Colique & la passion Iliaque; en un mot il ranime le sang & les esprits, & empor-te les obstructions; ainsi il est Cordial, Céphalique, Apéritif, Hystérique, Sto-machique & Carminatif. Le petit Girosse rond a les mêmes vertus, & approche de celle du Girofle ordinaire; quelques-uns le substituent au fruit du bois de Baume appellé Carpobalfamum, dont nous allons parler, ou bien le Poivre de la Jamaïque. qui est plus commun. La dose & la maniere de se servir de l'un & de l'autre est la même que celle des Cubebes; ainsi il est inutile de la repeter. Ils peuvent aussi être employés dans les mêmes compositions.

# XXI,

Bois de Baume.

Xylobalfamum Officin. C. B. 401. I. B. Tom. I. pag. 298. Alpin. Lignum Balfami ex Arabia felici Lins.

N nous apporte de l'Egypte à Marfeille les branches & les petits rameaux de cet arbrisseau dépouillées de leurs feuilles & de leurs fruits; elles ressemblent à de petits sagots de verges PLANTES

féches remplies de nœuds, dont l'écorce est brune & rougeâtre, & l'intérieur assez blanc. Elles n'ont presque aucune odeur de baume, laquelle se dissipe en peu de tems: car comme l'assure Prosper Alpin, on ne reconnoît dans ce bois aucune odeur, ni saveur manifeste quelques mois après qu'il a été coupé. Il n'est pas d'un grand usage dans la Médecine, excepté dans la Thériaque où il est employé, parce qu'il entre dans la composition des Trochisques d'Hedicroi.

## XXII.

R U I T ou graine de Baume. ¡Carpobalsamum nigrum Officin. C. B. 400. I. B. Tom. I. pag. 298. Balsami veri fructus Alp.

E fruit de Baume est une graine de la grosseur & de la figure des Cubebes, qu'on lui substitue à cause de sa rareté; on l'employe dans quelques compositions Cordiales & Alexiteres.

# XXIII.

A NACARDE.

1. Anacardium C. B. 511. I. B. Tom. I. pag. 335.Oepata Hort.Malab.Baladar Arakibus ALEXITERES. 337 Arabibus: Faba Malaccana Lusitanis. An arbor Indicta fructus conoide, cortice pulvinato nucleum unicum nullo ossiculo tectum claudente Raii Hist. 1566.

E fruit vient des Indes Orientales. Il est très - rare en Europe, & celui qu'on y débite n'est pas le véritable, au rapport de Samuel Dale; mais une autre espece qui vient dans le Bresil, & à Mala-

bar, en voici les noms.

2. Anacardium Occidentale Jonst. Anac. Occidentale Cajous dictum officulo reni leporis figura Hort. Lugd. Bat. 36. Anacardii alia species C. B. 522. Cajous I. B. Tom. I. pag. 336. Kapa Mava Hort. Malab. Arbor. Acaju, vulyò Caju Pis. mant. 193. Acaiaiba Marc. 94. Pomifera seu potius Prunisera Indica nuce renisormi summo pomo inascente, Cajous dicta Raii Hist. 1649.

La figure des anacardes leur a fait donner ce nom; & quelques Auteurs les mertent au rang des drogues aléxiteres, parce qu'Avicene & après lui Mesuë se sont avisés de faire une consection cordiale & céphalique, qu'ils ont appellée anacardine, dans laquelle les anacardes entrent en assez petite dose: cette consection n'est plus en usage, parce qu'on n'a pas reconnu qu'elle produisst les bons esses que ces Arabes lui attribuoient.

Tome I.

## XXIV.

C ONTRAYERVA.

Draxena & Contrayerva Officin. Draxena radix I. B. Tom. II. pag. 740. Contrayerva Hifpanorum sive Draxena radix Clus. Exot. 83. Cyperus longus odorus & inodorus Peruanus C. B. 14. Bezoardica radix Tab. ic. 902. Clematis Passionalis solio bissido Mor. Oxon. Flori passionis sive Granadillà affinis Dale 257. Coanepelli sive Contrayerva Hern. 301.

Ette racine nous est apportée du Perou, comme un contre poison des plus assurés, aussi en porte-t'elle le nom specialement. Hernandes en dit merveille, & s'étend beaucoup sur ses proprietés; il en ordonne une demi – dragme ou une dragme selon les forces du malade & la grandeur de la maladie: on la fait prendre dans cinq ou six onces d'eau tiede pour procurer la sueur: on réstere ce remede jusqu'à deux ou trois sois: il n'est pas seulement capable de préserver de la peste, & de guérir les morsures de toutes sortes d'animaux venimeux; il convient aussi dans les douleurs de tête, de côté, d'estomac, dans le rhumatisme & la sciatique. L'eau ou le vin dans lequel cette

racine a infusé, bû tous les jours au repas, est un préservatif contre toutes sortes de maladies contagieuses, contre l'affection hypocondriaque, & contre les vents. Il aide à la digestion & fortisse l'estomac; en un mot cet Auteur la préfere au bozoard, & à la thériaque.

Quelques-uns mêlent cette racine en poudre avec le double de son poids au quinquina pour la fiévre; d'autres la mê-lent en dose proportionnée avec le dou-ble d'ipecacuanha pour la dyssenterie.

La racine de contraverva entre dans la poudre de la Comresse de Kent & dans quelques autres compositions cordiales.

# XXV.

I PERINE, ou serpentaire de Vir-ginie.

Viperina seu Serpentaria Virginiana , an Pistolochia cretica C, B. Jonst. Contrayerva Virginiana quorumdam. Senagruel D. Lemery.

Ette racine vient de la Virginie dans l'Amerique, où elle est estimée comme un contrepoison, particulierement à l'égard d'un serpent appellé par les In-diens Boicinings ou serpent à sonnette; elle est propre aussi pour guerir la morsure de

la vipere, d'où vient son nom. Je ne sçai fi transportée en ce Pays elle auroit d'aussi grandes vertus que celles qu'on lui attribuë dans la Virginie; on l'employe au lien & comme la racine de contrayerva.

# XXVI.

SPIC-NARB.

1. Nardus Indica, qua spica, spica Nar= di , & spica Indica Offic. C. B. 13. Nar-dus Indica vulgaris. I. B. Tom. III. Part. 2. pag. 262. Gramen Cyperoides aromaticum Indicum Brein. Prod.

Ette racine vient des Indes Orien-tales, par la voye d'Alexandrie son odeur est très-penetrante & aromatique: comme elle est rare on lui substitue la plante suivante, qui croît dans le Tirol & dans les Alpes, Le spic-nard est propre à fortifier le cerveau & l'estomac; il pousse aussi les urines & les mois, résiste à la pourriture, & excite la transpiration: on ne l'employe gueres seul, mais il entre dans la thériaque & dans quelques autres compositions alexiteres. Sa dose en poudre est de quinze à vingt grains, & en infusion jusqu'à deux scrupules.

2. Nardus Celtica Diosc. C.B. 165. I. B. Tom. 111. Part. 2. p. 200, Valeriana Celties Inst. 131. Saliunca quorumdam. Nardus

Celtica & Gallica Lug. 923.

Cette racine n'a pas, à beaucoup près, l'odeur & la vertu de la précedente, & fa dose peut être au double : elle est employée dans la thériaque de mathiole; & dans plusieurs autres semblables compositions.

## XXVII.

S CILLE.

1. Scilla vulgaris radice rubra C. B. 73. Squilla Tragi 908. Fancratium Dod. 691. Scilla rufa, magna, vulgaris I. B. Tom. II. pag. 613. Ornithogalum maritimum, seu Scilla radice rubra Inst. 381. Scille rouge.

2. Scilla radice alba C. B. 73. Scilla Dod. 690. Scilla magna alba I. B. Tom. II. pag. 618. Ornithogalum maritimum seu Scilla radice alba Inst. 381. Scille blanche.

Es racines de scille sont des oignons qui nous sont apportés d'Espagne & de Sicile, où ils croissent sur le bord de la Mer; quelques uns prétendent qu'il en vient en Normandie sur les côtes. On sait plusieurs préparations de scilles, sçavoir; les trochisques, le vinaigre, & même le miel; les deux premieres sont les plus en usage. Les trochisques entrent dans la thériaque. Le vinaigre scillitique

Pii

qui est estimé propre à résister au venin & à purisser le sang; on le donne aussi pour l'épilepsie, & pour chasser les vents; la dose est depuis une once jusqu'à trois. Celle des trochisques est depuis un scrupule jusqu'à deux; ils ont la même vertu, on présere pour cela la scille

## XXVIII.

blanche.

Etitle d'Inde, ou malabatre.

Cadegi Indi, idest, solium Indum, Arazbibus C. B. 410. Tamalapatra Clus. Exot.

178. Malabathrum & Folium Indum Officin. I. B. Tom. I. pag. 430.

N nous appotte cette feuille des grandes Indes: elle ressemble à celle du laurier royal; elle n'a gueres d'odeur ni de saveur; cependant les Anciens la font entrer dans la composition de la thériaque, ainsi il est bon de la connoître on n'ordonne point ces feuilles seules mais seulement dans quelques compositions aléxiteres, entr'autres dans la thériaque, & dans le mithridat; elles entrent: aussi dans l'Hiera-diacolocymbidos.

#### XXIX.

SCHENANTE, ou jonc odorant.

Juncus odoratus, sive aromaticus C. B.

11. Scananthos sive Juncus odoratus I. B.

Tom II. pag. 515. Gramen Datilon aromaticum, multiplici panicula, spicis brevibus tromento cendicantibus ex eodem pediculo binis Pluk Phyt. Palea de Mecha &

Pastus Camelorum vulgo.

Ette espece de chiendent, croît en Arabie, sur-tout au Mont-Liban, où il est en si grande abondance, qu'on en fait la litiere des Chameaux. On nous en apporte les fleurs ou les épis, qui sont d'une odeur aromatique & très-agréable. Quelques uns tirent les fleurs du reste de l'épi, pour l'employer dans la thériaque, & dans les autres compositions dans lesquelles elles entrent; d'autres n'y font pas tant de façon & y mettent tout l'épi. On peut ordonner des sieurs de Schænante en poudre, depuis un demi-scrupule jusqu'à trente grains, dans les maladies contagieuses; elles sont propres aussi dans celles du cerveau, pour pousser les mois & les urines, & pour lever les obstructions des visceres. Les fleurs de Schænante entrent dans la thériaque & danss quelques autres confections aléxiteres

### XXX.

S ANTAL.

Nous trouvons dans les boutiques des Droguistes trois sortes de bois de santal, qui se distinguent aisément par la couleur sçavoir, le blanc, le citrin & le rouge; on les employe indifferemment, & souvent tous les trois ensemble.

1. Santalum album C. B. 392. Math, Lugd. 1768. Tab. ic. 392. I. B. Tom. F. pag. 486. Lignum odoratum candidum Ca-

fal. Santal blanc.

2. Santalum pallidum C. B. 392. Math. Lugd. 1-08. Santalum flavum Tab. ic. 933. Santalum Citrinum I. B. idem Cord. & Officin. Santal citrin.

2. Santalum rubrum C. B. 392. Math. Lugd. 1768. Tab.ic. 933. Lignum odoratum Cafal. 116 I. B. idem Lotus veterum. San-

dalus rubea Officin. Cord. Santal rouge.

Es fantaux viennent dans les Indes Orientales; le citrin est le plus estimé & d'une odeur plus douce & plus agréable. Le b'anc approche de ses qualités, & le rouge leur est inferieur; ce dernier vient de Coromandel. Toutes ces especes de bois passent pour cordiales; elles raniment le mouvement du sang, & cor-

rigent l'acide malin qui épaissit sa masse & ralentit sa circulation. On les employe en infusion après les avoir rapé, depuis une once jusqu'à deux, dans deux ou trois pintes d'eau; on les fait bouillir ensuite à la diminution du tiers de la liqueur, & on fait boire cette tisane par verrées dans les fiévres malignes. On les ordonne aussi en poudre, depuis demi-gros jusqu'à un gros, pour fortifier l'estomac & détruire les rapports aigres, & les mauvais levains qui empêchent la digestion. On se sert des santaux dans la palpitation de cœur, dans le vomissement, dans les catharres, & dans les obstructions du foye, & des autres visceres.

Le santal citrin entre dans l'opiat de Salomon, dans le syrop hydragogue de Charas, le syrop de Myrte, la poudre aromatique rosat, & la confection alkermes; le rouge entre dans le syrop lienterique de Charas; l'un & l'autre sont employés dans la poudre Diarrhodon, & dans celle qu'on appelle Diamargariti-frigidi. Les trois santaux ont donné leurs noms à la poudre Diarria-Santalum, & on les employe dans la confection d'hyacinthe, & dans l'électuaire du suc de roses.

#### XXXI.

CORAIL.

Entre plusieurs especes de corail qu'on distingue principalement par la couleur, celui qu'on employe le plus ordinairement est le corail rouge; le blanc est aussi d'usage, mais le noir l'est beaucoup moins à cause de sa rareté.

1. Corallium rubrum C. B. 366. Corallium rubrum Officin. I. B. Tom. III. pag.

803. corial rouge.

2. Corallium album C. B. 366. Corallium album Officinarum oculatum I. B. Tom. III. pag. 805. Madrepora vulgaris Inft. 573. Corallo bianco fiftulofo Imper. 627. corail blanc.

3. Corallium nigrum C. B. 366. Corallium nigrum sive Antipathes I. B. Tom, III. pag. 804. Lob. ic. Tom. II. pag. 251. corail noir.

E Corail est une plante pierreuse qui croît au fond de la mer; on en trouve beaucoup dans la Méditerranée. La maniere ordinaire de s'en servir, est de le réduire en poudre subtile, passée sur le posphire, & d'en former ensuite de petits trochisques avec l'eau-rose; on les laisse sécher & on les conserve pour le

besoin, ils se réduisent facilement en poudre; on l'ordonne depuis vingt grains julqu'a un demi-gros dans les potions cordiales absorbantes; car le corail est un alcali très-propre à detruire & à corriger les acides qui épaississent le sang. & à rétablir sa fluidité naturelle lorsquesle est ralentie, & c'est en cela qu'il peut passer pourcordial & alexitere. On ledon-ne rarement seul, mais ordinairement en bol ou en opiate avec d'autres ingrédiens astringens & absorbans. Le corail convient dans le cours de ver re, dans la dissent dans le cours de verste, dans la dissente dans les rapports aigres de l'estomac. Il y a plusieurs préparations de corail, sçavoir, le syrop qui se fait avec le suc d'épine vinette & le sucre; le sel qui est une solution de corail par le vinaigre qui le reduit en une poudre blanche, le magistere qui se fait par l'addition de l'huile de tartre sur cette solution qui occasionne la précipitation d'une poudre blanche semblable à la précedente. Toutes ces préparations, aussi-bien que differentes teintures & syrops composés avec le corail & les drogues astringentes ou anodines, sont inferieures à la préparation simple dont nous avons parlé d'abord. Schroder recommande la poudre de corail pour cicatriser les ulceres, pour appaiser l'écoulement involontaire des

larmes & pour éclaircir la vûë, en met-

tant un peu dans les collyres.

Le corail rouge entre dans plusieurs compositions cordiales, comme l'antidote de mathiole, la confection d'hyacinthe, dans la poudre de l'électuaire de Gemnir, de Mesue, dans l'Aurea-Alexandrina, dans les trochisques de Carabé dans la confection theriacale de Minsicht, dans l'électuaire de Guidon contre la peste, &c. Il a donné le nom aux trochisques de corail de Nicolas, qui sont estimés pour fortisser le cœur & l'estomac, donnez à demi-gros: leur vertu vient autant des aromates & des plantes cordiales étrangeres qu'on y employe, que du corail qui n'y entre qu'en petite quantité.

## PLANTES CORDIALES

QUI SONT RAPPORTE'ES

# DANS D'AUTRES CLASSES.

A plûpart des plantes sudorisiques qui sont capables de ranimer le mouvement du sang & des esprits, sont aussi cordiales, & propres à corriger la malignité des humeurs. On employe ordinairement dans les potions alexiteres les eaux distillées de chardon-bénit, de scorfonere

sons aussi parlé ci-dessus, dans la classe

des sudorifiques.

Entre les plantes hystériques, plusieurs font aussi cordiales, entr'autres la melisse, dont l'eau distillée est employée comme les précédentes, depuis quatre jusqu'à six onces. Voyez ci-devant la classe des hystériques.

La canelle. Son eau distillée avec l'orge, s'ordonne jusqu'à demi - once dans une potion. Voyez ci-après la classe des

plantes céphaliques.

Le genièvre. Son eau spiritueuse à demi-once, & son huile essentielle à cinq ou fix gouttes, peuvent être aussi employées dans les compositions cordiales; son extrait à un gros, s'ordonne comme la thériaque. Voyez ci-devant la classe des

plantes sudorifiques.

Les racines d'angelique & d'imperatoire. Voyez ci-devant la classe des plantes sudorifiques : celles de tormentille & de bistorte. Voyez ci-après la classe des vulnéraires, au chapitre des plantes astringentes. Ces quatre sortes d'herbes entrent dans la plûpart des électuaires cordiaux.

La racine de bardane en tisane, comme relle de scorzonere, m'a plusieurs sois

Tome I.

360 PLANTES ALEXITERES. réussi dans les siévres malignes & dans la petite verole. Voyez ci-après la classe des plantes apéritives.

Les sleurs cordiales; sçavoir, celles de bourache, de buglose, de violette & de rose, s'employent par pincées en insusion

à la maniere du thé.

Le giroste, la canelle-girostée & quelques autres aromates étrangers sont aussi aléxiteres, & s'employent dans les confections cordiales. Voyez ci-après la clas-

se des plantes céphaliques.

Plusieurs plantes hystériques, comme la racine d'acorus, les feuilles de ruë, les racines de meum, de valeriane & d'aristoloche, sont aussi cordiales, & sont employées dans la thériaque, l'orviétan, &c. Quelques-uns mangent deux ou trois feuilles de rue le matin à jeun, pour se préserver du mauvais air. Voyez ci-de-vant la classe des plantes hystériques.

Fin du Tome premier.











